

اهدافات ٢٠٠١

أميمة محمود الشريبي

الإسكندرية

أعلام العرب

٣

جَانِبُنْ حِيَّانَ

يَقْتَلُم
الدَّكْثُورُ زَكِي نَجِيبُ مُحَمَّد

الجمهورية العربية المتحدة
وزارة الثقافة والإرشاد القومي
الإدارة العامة للثقافة

الناشر

مكتبة مصر
٢ شارع كامل صدقي "الغزالية"

تلفون ٨٩٢٠ - ٧٥١٤٧

مقدمة

كنت أحاضر طلابي في الجامعة ذات يوم ، وكان موضوع المحاضرة متصلة بعنادج البحث العلمي ؛ وكانت المادة التي أعرضها في المحاضرة مستمدّة من علماء الغرب وفلسفته ، ذلك لأن العلوم الطبيعية حديثة النشأة ، لم تكن تولد قبل عصر النهضة الأوروبية في القرن السادس عشر ، ولم نذكر العلوم الرياضية لأنها أقدم نشأة وأسبق تطورا من العلوم الطبيعية ؛ وأما قبل ذلك فقد كانت مختلطة بأصول فلسفية ، معتمدة في أغلب الأحيان على تأمل نظري أكثر مما تعتمد على مشاهدة متعلقة وتجريب دقيق صارم ؛ ولما كانت الحضارة الإنسانية منذ النهضة الأوروبية قد اتّخذت الغرب — أوروبا وحدها أولا ، ثم أوروبا وأمريكا معا بعد ذلك — مقرا لها في طريقها الطويل الذي أخذت تتنقل خلاله من موطن إلى موطن ، فقد بات الغرب — إبان الثلاثة القرون الأخيرة — هو مركز العلم ، فلا مندوحة لمن يريد التحدث عن أصول العلم وفلسفته ومنهجه ، عن الرجوع إليه ليستقى منه مادة حديثة .

غير أنني لما كدت أفرغ من محاضرتى تلك عن فلسفة العلوم الطبيعية ومناهجها ، حتى سألنى طالب ، وكانت في سؤاله رثة العاتب : لماذا لم تجعل من أمثلتك المعروضة مثلا من علماء

العرب ؟ ألم يكن للعرب علم يُرجع إليه ويستفاد من مناهجه ؟ ... وبرغم يقيني من أن العلم قد انتقل اليوم تقلة فيسيحة بعثت به عما كان عليه في العصور الوسطى - في الشرق وفي الغرب على السواء - وأن اختلاف علم اليوم عن علم الأمس لا يقتصر على مقدار الحقائق المحصلة وحدها ، بل إن اختلافهما قد جاوز الكم إلى الكيف ، فالأساس نفسه قد تغير ، وتغير معه اللسون الغالب كله ؛ أقول إنه برغم يقيني من ذلك ، إلا أتنى أحسست بشيء من الحق في اعتراض الطالب ؛ لأنَّه مهما بعثت مسافة الخلف بين اليوم والأمس ، فما كان علم اليوم لتقوم له قائمة لو لا علم الأمس ؛ واذن فلا شك أن واجبنا العلمي يقتضينا أن ننظر فيما كان ، لنقدر قدره أولاً ، ولنردداد به فهما لما هو كائن ثانياً ؛ وإذا كان هذا هو ما يقتضيه الواجب العلمي على إطلاقه ، فإن هذا الواجب تجاه علمائنا العرب الأولين ليزداد الحاحا علينا بأن ينهض منا من يؤديه .

وصححت مني العزيمة منذ ذلك الحين أن ألبى رغبة الطالب لأنها في الحقيقة رغبة وطن ناهض أراد أن يجمع في نهضته النظرة إلى أمام واللفتة إلى وراء ، حتى يجبي طريق السير موصول الحلقات مرتبط المراحل ؛ وبدأت بامام العلوم الطبيعية عند العرب ، ألا وهو جابر بن حيان .

لكنى ما كدت أبدأ العمل حتى أخذت الصعب تزداد أمام عيني ازيداداً سداً على الطريق مراراً ، فكم من مرة وهنت العزيمة يائساً ، وكم من مرة ملأني نفسى بالعزيمة من جديد ؟

وأصعب تلك الصعاب هو أن ليس بين أيدينا هنا إلا عدد قليل من مؤلفات ابن حيان التي يعدونها بالمئات ، وأما بقيتها فهي لا تزال في صورها المخطوطة مبعثرة في مكتبات أوربا ؛ ولو أراد الباحث أن يوفّر موضوعه حق البحث الصحيح ، لالتزم أن يطلع على النصوص الأولية جميعاً قبل أن يخطّء من بحثه سطراً واحداً ؛ فما بالك وابن حيان يُتحذّر قارئه في مواضع كثيرة من رسائله ألا يهم أحد بدراسته إلا إذا جمع مؤلفاته كلها ، حتى لتراه يتهمكم أحياناً على من يكتفى ببعضه من كتبه ليستدل منها مذهبة كاملاً ؛ فالجزء — كما يقول — لا يسوغ الحكم على الكل ؛ وأحسب أن لو بعثت ابن حيان اليوم ليلقى نظرة على كتابي هذا عنه ، لألقاه مزوراً مغضوباً ، لأنها دراسة لم توف الشرط الجوهرى في بحث علمى ، واستغنت بالقليل عن الكثير .

لكن شفيعنا عند ابن حيان لو ألقى علينا بهذا اللوم ، هو :
أولاً — أنه هو نفسه كثيراً جداً ما أ Nicholsنا في رسائله أن طريقة في التأليف هي أن يعيد في كل كتاب ما قد أورده في سائر كتبه ، ولكنها إعادة بصورة جديدة ؛ فكأنما الكتب يوضح بعضها بعضاً ، ولا يضيف بعضها إلى بعض ؛ فإذا كنا قد اكتفينا بما بين أيدينا من مؤلفاته — ومنها ما يقال عنه انه أفهم كتبه جميعاً ، وهو كتاب الخواص الكبير — فلم يفتنا شيء من مذهبته ، وإن فاتتنا ألوان أخرى من التعبير كان يمكن لهذا المذهب نفسه أن يصوّر بها ؛ وثانياً — لو أنها اتتظرنا لا نكتب عنه إلا بعد أن

تتكامل لنا مؤلفاته كلها ، فالأرجح جداً أن يظلَّ مهملاً أمداً طويلاً من الزمن ، لا نعرف عنه إلا اسمه ، فينهض من طلابنا من يسأل : لماذا لم تحدثوننا عن علمائنا العرب بمثل ما تتحدثون به عن علماء الغرب ؟ .

وأياً ما كانت الأسباب التي تشفع لى أو لا تشفع لى هذا الصنيع ، فهاً نذا قد صنعت ما صنته ، متقدماً به إلى كل قارئ يودُّ أن يذوق بطرف اللسان حسوة من عالمٍ عربيٍّ أصبح اسمه في تاريخ العلم مرتبطاً بعلم الكيمياء ارتباطاً شديداً ، لا في الشرق العربي وحده ، بل وفي أوروبا كذلك ، التي لم تكن تعرف جامعاتها مراجع تذرَّسَ في علم الكيمياء حتى القرن الخامس عشر إلا كتب جابر بن حيان .

كان جابر - شأنه في ذلك شأن رجال العصور الوسطى جسعاً ، يستمدُّ أصوله الفكرية من تراث اليونان ، ثم يبني عليها ما شاءت له قدرته أن يبني من علم جديد ؛ ومن التراث الفلسفى اليونانى أخذ جابر فكرة الطبائع الأربع الأولية التى منها نشأت الكائنات جميعاً ، وهى : الحرارة والبرودة والجفونة والرطوبة ؛ ولو قلنا ذلك بلغة اليوم لقلنا إنها الحرارة بدرجاتها المختلفة والصلابة بدرجاتها المختلفة ؛ وإذا كانت الحرارة في جوهرها حرَّكة ، وإذا كانت الصلابة في جوهرها تقاربًا في ذرات الجسم الصلب ، فالأصول الأولية - بلغة اليوم - هى حرَّكة الذرات ، التي ان ازدادت سرعة كانت حرارة ، وإن قلَّت سرعة كانت برودة ، وإن تزاحمت كانت صلابة ، وإن تباعدت كانت

ليونة — ومهما يكن من أمر ، فقد أخذ جابر" عن التراث اليوناني هذه الطبائع الأولية الأربع ، وجعلها أصلاً للكائنات جميعا .

هذه الطبائع الأولية تجتمع اثنتين اثنتين فتكون أجساماً أربعة : فالحرارة والبوسّة معاً يكونان النار ، والحرارة والرطوبة معاً يكونان الهواء ، والبرودة والبوسّة معاً يكونان الأرض ، والبرودة والرطوبة معاً يكونان الماء ، وليس في الطبيعة كائن يخلو تركيبه من أن يكون واحداً من هذه الأجسام ، أو مزيجاً مركباً منها ، لا فرق في ذلك بين جasad ونبات وحيوان إلا في نوع المركب ودرجة التركيب .

وإذا كانت أصول الأشياء مشتركة بينها جميعاً ، جاز أن نحول بعضها إلى بعض ، لا نحتاج في ذلك إلا إلى دراسة الجسم الذي نريد تحويله والجسم الذي نريد الحصول عليه ، لنرى فيما يتلقان وفيهم يختلفان ، فتضييف الناقص ونحذف الزائد حتى نحصل على ما نريد الحصول عليه .

ولعل أهم ما شغل جابرًا من ذلك هو تحويل المعادن ببعضها إلى بعض ، ونظريته في ذلك مؤداها أن للمعادن مقسمين أساسيين هما : الكبريت والزئبق — وهذا بدورهما قد تكونا في جوف الأرض على مر الزمن الطويل من العناصر الأساسية : النار والهواء والخ ... وما من معدن بعد ذلك إلا وهو تركيب من زئبق وكبريت بحسب مختلفة ، وعمل الكيموي" في تحويل المعادن هو نفسه عمل الطبيعة في تكوينها ، لولا أن الطبيعة قد

استغرقت آمادا طوالا في تكوين ما كوتته من ذهب وفضة ونحاس وغيرها ، على حين يستطيع العالم بتجاربه أن يختصر الزمن إلى برهة وجية — وكيمياه جابر هي تفصيل القول في هذه التجارب .

لكن جابر لم يكن كيميا وكتفى ، بل كان كذلك فيلسوفا ، يتصور الأمور كما يتصورها الفلاسفة من حيث حاولتهم أن يجمعوا أشتات الكون في بنية واحدة ، يبحثون لها عن مبدأ أول ثم يفرعون منه الفروع ، وهكذا فعل جابر ؛ فله محاولة من هذا القبيل يدعمها بجدل فلسفى من الطراز الأول .

وقد قسمتُ هذا الكتاب تسعة فصول لأصور بها جابر من شتى نواحيه ، تصويرا تعتمد فيه الأجزاء بعضها على بعض ؟ فحاولت في الفصل الأول أن أعرف شيئاً عن شخصه متى عاش وبين تأثر وأى كتب ألقى ؟ وفي الفصل الثاني والفصل الثالث معاً أقيمت الضوء على منهجه العلمي ، حتى تسهل المقارنة بعد ذلك بينه وبين فلاسفة المناهج العلمية الذين ألفينا دراستهم في هذا الباب ؛ وفي الفصل الرابع تحدثت عن فلسنته اللغوية لأهميتها الشديدة بالنسبة إلى نظرياته الكيموية ؛ وذلك لأن الرأى عند ابن حيان هو أن الاسم دالٌّ على طبيعة مسماه ، فالعلاقة وثيقة بين اللغة من جهة والطبيعة من جهة أخرى ، فلا مندوحة من أراد تصريف الأشياء الطبيعية عن معرفة الأسماء والعبارات التي جاءت لتدل على تلك الأشياء ، وهي لم تجئ

جزافاً، بل جاءت من املاء العقل الذي اهتدى بطبيعة المسمى، قبل أن يضع له اسمًا يدل عليه؛ فاذا ما فرغنا من فلسنته اللغوية، خرجنا الى حيث الكون الخارجي وقد جعلنا الفصل الخامس مجالاً لذكر فلسفة جابر الكونية، وألحقناه بالفصل السادس عن البروج والكواكب التي – فضلاً عن كونها جزءاً من الكون واجب الدراسة لذاته – لكنها أيضاً ضرورية لدراسة طبائع الأشياء نفسها، ما دامت البروج والكواكب تحدد الزمن، والزمن أمر حيوي في تكوين أي شيء مهمماً كانت طبيعته؛ وهنا نجد الطريق قد متهّدّ تمهيداً صالحاً لبدأ الحديث في أخصّ خصائص جابر بن حيان، ألا وهو علم الكيمياء عنده، وقد تحدثنا عنه في الفصل السابع؛ وأردفناه بفصل يصور جابر الفيلسوف، ثم ختمنا الكتاب بفصل تاسع وأخير يبين كيف لم يُسلّم هذا العالم من شطحات الخيال.

وانه لواجب علينا في هذا المقام أن نحيي ذكرى «پول كراوس» الذى لولا ما قدّم اليانا من مخطوطات جابر، جمعها من مختلف المكتبات فى أوربا، ونشرها فى كتاب «مختار رسائل جابر بن حيان»، وذلك بالإضافة الى مجلدين ألفهما فى جابر بن حيان، تحدث فيها حديثا مستفيضا عن كتبه ومذهبة، أقول انه لولا هذه الآثار العلمية الجليلة التى تركها «كراوس»، لكانت الكتابة عن ابن حيان - بالنسبة لى على الأقل - ضربا من المحال؛ فقد اعتمدت كل الاعتماد على مجموعة المختارات التى

نشرها من رسائل جابر ، بالإضافة إلى ما هو موجود من رسائله في دار الكتب بالقاهرة مما لم ينشره « كراوس » — وهو قليل .

فلست أطمع في أن يُعَدَّ كتابي هذا عن جابر بن حيان أكثر من محاولة متواضعة لالقاء يسير من الضوء على حقيقته ، وهي — فيساً أعلم — أول محاولة من نوعها لمؤلف عربي .

ذكى نجيب محمود

الجزء في ٢٤ يناير ١٩٦١

من هو الرجل

(١) شيء عن حياته :

ها هو ذا عَلَمٌ" من أعلام الفكر الإسلامي ، كنا تتوقع أن نجد عنه الرواية المستفيضة والخبر اليقين ، لكننا لا نصادف في ذلك إلا أقوالاً متعارضة ، قد بلغ فيها اختلاف الرأي حداً ينكر معه المنكرون أن رجلاً كهذا قد شهد التاريخ : وهي قصة تتكرر مع كثيرين من نوابع الفكر ، كأنما الإنسانية تستكشر على نفسها أن ينبع من أبنائها أحد يجاوز بنبوغه هذا حداً معلوماً ، فان جاوزه قال عنه الخَلَفُ انه اسْطُورَة لفقها الخيال ؟ فهو ميروس قد وجد - وما يزال يجد - من أنكر وجوده ؟ وشيكسبير قد وجد - وما يزال يجد - من أنكر وجوده ؟ وامرؤ القيس قد وجد من تشكيك في وجوده ؟ وهذا هو ذا صاحبنا جابر بن حيان : « تقول عنه جماعة من أهل العلم وأكابر الوراقين انه لا أصل له ولا حقيقة ». وقال بعضهم انه حتى ن كانت له حقيقة تاريخية فهو لم يصنف هذه الكتب الكثيرة التي قبيل انه مصنفها ، واستثنوا كتاباً واحداً من كتبه نسبوه اليه ، هو « كتاب الرجمة » ؛ وأما بقية مصنفاته فقد صنفها غيره ثم نحلوه ايها - هذه رواية يرويها صاحب « الفهرست »^(١)

(١) الفهرست لابن النديم ، نشر المكتبة التجارية (١٣٤٨ هـ) ، ص ٤٩٩ .

ثم يعقب عليها قائلاً : « ان رجلا فاضلا يجلس ويتعب ، فيصنف كتابا يحتوى على ألفى ورقة ، يتعب قريحته وفكره باخراجه ، ويتعب يده وجسمه بنسخه ، ثم ينحله لغيره — اما موجودا أو معدوما — ضرب من الجهل ؛ وان ذلك لا يستمر على أحد ، ولا يدخل تحته من تحلى ساعة واحدة بالعلم ، وأى فائدة في هذا ، وأى عائد؟ » ^(١) ولا يتردد ابن النديم في رفض هذه المدعوى ، معترفا للرجل بأقل ما ينبغي الاعتراف به ، وهو وجوده ، قائلاً ان أمره أظهر وأشهر من أن يخفى ، وتصنيفاته أعظم وأكثر من أن ينكّر وجود أصحابها ؛ وكذلك أيضا فعل « كارا دى چو » عند ذكره للرواية نفسها التي تزعم عن جابر انه أسطوري لا حقيقة له في التاريخ ، اذ قال : « انها رواية نرفضها بغير تردد » ^(٢) .

ولا نكاد نقرر للرجل وجوده حتى نصطدم باختلاف آخر يثير حول اسمه ، فهو آنا : « أبو عبد الله جابر بن حيان » ^(٣) وهو آنا آخر : « أبو موسى جابر بن حيان » ^(٤) . وقد يكون مصدر الاختلاف في أن له ولدين بهذين الاسمين ^(٥) ويقال انه سمي « جابراً » لأنّه هو الذي « جبر » العلم — أي أعاد تنظيمه .

(١) المرجع المذكور ، الصفحة نفسها .

(٢) دائرة المعارف الإسلامية ، مادة « جابر بن حيان » .

(٣) فهرست ابن النديم ، ص ٤٩٨ .

(٤) دائرة المعارف الإسلامية ، مادة « جابر بن حيان » .

(٥) اسماعيل مظہر ، تاريخ الفكر العربي .

وكذلك كان مسقط رأسه وتاريخ مولده موضوع اختلاف ؟
 « فهناك ما يسونغ لنا الظن بأنه فارسي » ولد في طوس من بلاد
 خراسان ^(١) — وهي مسقط رأس الفردوسى الشاعر الفارسي
 — لكن رواية أخرى تقول : انه من طرسوس ، ورواية ثالثة
 تجعله صابئاً من حران ^(٢) ورواية رابعة يرويها « ليو الافريقي »
 الذي أرَّخ سنة ١٥٢٦ ميلادية لرجال الكيمياء في افريقيا فيقول :
 ان كبارهم هو : « جابر » الذي هو يوناني اعتنق الاسلام
 وكانت حياته بعد زمان نبي الاسلام بقرن من الزمان ، وكذلك
 يرد اسم « جابر » مرة واحدة عند « البرت الكبير » منسوباً
 الى مدينة اشبيلية ، لكن جبرا المقصود هنا هو بغير شك جابر
 ابن الأفلاح الذي عاش في اشبيلية خلال القرن الحادى عشر
 الميلادى وألَّف في علم الفلك ^(٣) .

اما صفة « الكوف » الذي يتنعى بها في روايات كثيرة ^(٤)
 فليست تدل على مكان مولده ، ولكنها ترجع الى مقامه فيها
 زماناً — وعلى كل حال فليس الأمر مقطوعاً فيه برأى — فيقول

Homyard, E. J., Chemistry to the Time of Dalton. (١)
 : ص ١٥ وفي الفهرست لابن النديم ص ٤٠٠ : « وقد قيل ان أصله من خراسان ،
 والرازي يقول في كتابه المؤلفة في الصنعة (أى الكيمياء) : « قال أستاذنا أبو موسى
 جابر بن حيان ، » .

D'Herbelot, Bibliotheque Orientale. (٢)
 اسماعيل مظہر فی کتابہ : « تاریخ الفکر العربی » .

(٣) دائرة المعارف البريطانية ، مادة جبرا

(٤) فهرست ابن النديم ، ص ٤٩٨ ؛ واخبار العلماء بأخبار الحكماء للقطني ،
 ص ١١١ (طبعة المخانجي ١٣٢٦ هـ) .

ابن النديم : « وزعموا (أى الشيعة) أنه كان من أهل الكوفة ... وحدثني بعض الثقات ممن تعاطى الصنعة (أى الكيمياء) أنه كان ينزل في شارع باب الشام في درب يعرف بدرب الذهب (وذلك في الكوفة) وقال لي هذا الرجل إن جابرًا كان أكثر مقامه بالكوفة ... لصحة هوائهما »^(١) . وتفضي الرواية فتقول انه قد حدث بعد وفاة جابر أن هدمت الدبور في الحي الذي كان يسكنه ، فكتشافت الأنقاض عن الموضع الذي كان فيه منزله ، ووجد معمله ، كما وجد هاون من الذهب يزن مائتى رطل ، وتقول الرواية ان هذا حدث في أيام عز الدولة ابن معز الدولة ؛ والظاهر أن ما قد دعا جابرًا إلى الاقامة في الكوفة زمان ، هو فراره من خطر كان مهدقا به في عهد هارون الرشيد ، والقصة - كما يرويها الجلدي ^(٢) - هي أنه : « قد أفضى بأسرار صناعته إلى هارون الرشيد وإلى يحيى البرمكي وابنيه : الفضل وجعفر ، حتى لقد كان ذلك سببا في غناهم وثرتهم ؛ فلما ساورت الرشيد الشكوك في البرامكة ، وعرف أن غرضهم هو نقل الخلافة إلى العلوين ، مستعينين على ذلك بما لهم وجاهم ، قتلهم عن آخرهم ، فاضطر جابر بن حيان أن يهرب إلى الكوفة خوفا على حياته ، حيث ظل مختبئا حتى أيام المؤمن ، فظهر بعد احتجابه » .

(١) الفهرس ، ص ٤٩٩ .

(٢) نهاية الطلب .

وها هنا تنهض أمامنا نقطة أخرى من نقط الاختلاف عن حياة جابر ، وهي تاريخ مولده ؟ فعلاقته بالبرامكة - في عهد هارون الرشيد - يكاد يكون عليها اجماع ، فإذا ذكرنا أن البرامكة قد لبשו ايتمنعون بشقة هارون الرشيد سبعة عشر عاما ، منذ ولادته سنة ٧٨٦ م حتى سنة ٨٠٣ - قبل موته بستة أعوام - تبين لنا خطأ التاريخ الذي ذكره حاجى خليفة في « كشف الظنون » من أنه قد توفي سنة ١٦٠ هـ (أى ما بين سنتي ٧٧٦ و ٧٧٧ م) فلو فرضنا أن ولادة هارون الرشيد قد أدركت جابرا في صدر رجولته ، كانت ولادته حوالي ٧٥٠ م أو قبل ذلك ، واذن فيمكن القول على وجه يقرب من اليقين أنه عاش خلال النصف الثاني من القرن الثامن الميلادي والجزء الأول من القرن التاسع ؛ وعن ذلك يقول هولميارد^(١) الذي عنى بدراساته : ان حياته امتدت خلال الشطر الأكبر من القرن الثامن .

وكما اختلف الناس في حقيقته التاريخية ، واختلفوا في مولده مكانا وزمانا ، واختلفوا في اسمه ، فكذلك اختلفوا في أمره وإلى أي فئة أو مذهب يتبع : « فقالت الشيعة انه من كبارهم ... وزعم قوم من الفلاسفة أنه كان منهم ، وله في المنطق والفلسفة مصنفات ؛ وزعم أهل صناعة الذهب والفضة أن الرياسة انتهت إليه في عصره ، وأن أمره كان مكتوما »^(٢)

Holmyard, E. J., Chemistry to the Time of Dalton, (1)

(2) الفهرست لابن النديم ، ص ٤٩٩ .

وحقيقة الأمر — كما سرني في غضون هذا الكتاب — أنه كان ثلاثة معاً : فهو من الشيعة سياسةً ، وهو من الفلاسفة جدلاً ، وهو من الكيمويين علمًا ؛ ثم هو فوق هذا وهذا وذلك صوفياً حتى لقد لصقت صفة الصوفية باسمه كأنما هي جزء منه ، فيئدعى حيثما ورد ذكره جابرًا بن حيان الصوفي .

وان جابرا ليتصل ذكره بргلين هما : خالد بن يزيد بن معاوية (توفي ٧٠٤ م) — وجعفر الصادق (٧٠٠ — ٧٦٥ م تقريباً) .

أما أولهما : « فهو أول من تكلم في علم الكيمياء ووضع فيها الكتب ... ونظر في كتب الفلسفة من أهل الاسلام »^(١) وقد أخذ جابر عن خالد بن يزيد بن معاوية بن أبي سفيان . العلم^(٢) ، وان تكون شهرة جابر فيما بعد قد ألت ظلاً كثيفاً على أستاذه .

ويروى ابن النديم عن خالد بن أبي سفيان أنه لم يكن هو الذي ترك الخلافة ، ولكن الخلافة هي التي صرحت عنه واختزلت دونه ؛ فقد جاء في الفهرست عن خالد أنه : « أول من ترجم له كتب الطب والنجوم وكتب الكيمياء ، وكان جواداً يقال انه قيل له : لقد فعلت أكثر شغلك في طلب الصنعة (الكيمياء) ؛ فقال خالد : ما أطلب بذلك الا أن أغتنى .

(١) كشف الظuros ، ل حاجى خليفة ص ٣٤٤ .

(٢) بمقارنة التوارييخ التي ذكرناها ، نرى أن جابرا أخذ العلم عن خالد في كتابه - لا باللقاء المباشر ، لأن وفاة خالد سبقت ولادة جابر .

أصحابي وأخوانى ؟ انى طمعت فى الخلافة فاختزلت دونى ، فلم أجد منها عوضا الا أن أبلغ آخر هذه الصناعة (الكيمياء) ، فلا أخرج أحدا عرفنى يوما أو عرفته الى أن يقف بباب سلطان رغبة أو رهبة ؟ ويقال – والله أعلم – أنه صح له عمل الصناعة ، وله في ذلك عدة كتب ورسائل ... » ^(١) .

واما « جعفر » الذى كثيرا ما يرد اسمه فى كتابات جابر مشاراً اليه بقوله : « سيدى » ، فهناك من يزعم أنه جعفر بن يحيى البرمكى ، لكن الشيعة ^(٢) تقول – وهو القول الراجح الصدق – انه انما عنى به جعفر الصادق ؟ وتقول انه مرجح الصدق لأن جابرا شيعى ، فلا غرابة أن يعترف بالسيادة لامام

(١) ابن النديم ، الفهرست ، ص ٤٩٧ .

(٢) كانت مسألة الخلافة قد قسمت المسلمين فرقين : أهل السنة والشيعة ، وكان لأهل البيت فريق يعرف سرا بحقوقهم ، حتى في عهد الخلفاء الثلاثة الأولين ، ولكن هذا الفريق لم يكن يجاهر بالخصام ، وبعد عصر الخلفاء صار يعارض كل من حكم من غير أبناء على ، وكانت هذه المعارضة موجهة أول الامر الى الامويين ، ثم الى من بعدهم ممن لم تتوافر فيهم الشروط التي يوجبها الشيعة في الامام .

والامام – عند الشيعة – هو رئيس المسلمين ومعلمهم ، بفضل ما وهبه الله من الصفات ، وبحكم وراثته للنبي عليه السلام ، وهو يحكم ويعلم متلقيا ذلك عن الله ويزعم الشيعة أن وراثة الامامة تنتقلت من آدم ، حتى انتهت إلى عبد المطلب جد النبي عليه السلام ، وجده على رضى الله عنه ، ومن عبد المطلب انقسم النور قسمين : أحدهما انتقل إلى عبد الله والد النبي ، والآخر إلى أخيه أبي طالب والد على ، ثم سار النور من على إلى ذريته ؟ وهذا النور الذي في روح الامام يجعله امام عصره ، ويجعل له قوى روحانية تجاوز حدود القدرة الإنسانية . (عن جولديهير في كتابه الذى ترجم الى الانجليزية بعنوان : « محمد والاسلام » ص ٣٣٣) .

شيئي^(١) ؟ هذا الى وفرة المصادر التي لا تتردد في أن جعفرا المشار اليه في حياة جابر ونشأته ، هو جعفر الصادق ؟ فيذكر حاجى خليفة جابرأً مصحوباً بعبارة : « تلميذ جعفر الصادق »^(٢) ويقول كارا دى قو وهو يتحدث عن جابر : « ومتعلماه هما : خالد بن يزيد بن معاوية ... وجعفر الصادق »^(٣) ، وفي مقدمة كتاب « الحاصل » لجابر^(٤) يقول هو نفسه : « ... وقد سميته كتاب الحاصل ، وذلك لأن سيدى جعفر بن محمد — صلوات الله عليه — قال لي : فما الحاصل الآن بعد هذه الكتب (الكتب التي ألفها جابر) وما المنفعة منها ؟ ... فعملت كتابى هذا وسماه سيدى بكتاب الحاصل ... ». واضح أن هذا التوفير كله لا يكون موجهاً الى برمكى^٥ — اذ كان جابر ذا مكانة ممتازة في بلاط الخليفة هارون الرشيد ، وخالف أسرة البرامكة مخالطة الند

(١) جعفر بن محمد ، ويلقب أيضاً بالصادق . سادس الائمه الائمه الاسى عصريه ، ولد عام ٨٠ هـ (٦٩٩ - ٧٠٠ م) أو ٨٣ هـ (٧٠٢ - ٧٠٣ م) وخلف في الائمه أباه محمد الباقر ، ولم يكن له شأن ما في عالم السياسة ولكن عرف بدرأينه الواسعة بالحديث ، ويقال أيضاً أنه اشتغل بالتنجيم والكميات وغيرهما من العلوم الحسية ، أما المؤلفات التي تحمل اسمه فقد دست عليه فيما بعد ، او بروفي جعفر بالمديمة عام ١٤٨ هـ (٧٦٥ م) . والامايميه معهون على نسلسل الائمه حتى اجهز ولسنهم محلفون في تعين الائمام الشرعي الذي خلفه ، لأن جعفراً اعقب أبناء عدة ادعى الائمه منهم ما لا يقل عن أربعة هم : محمد وعبد الله وموسى واسماعيل ، على أن غالباً الامايميه يعترون بأن موسى الكاظم هو الائمام السابع .

(دائرة المعارف الاسلامية)

(٢) كشف الظuros ، ص ٣٤٣ .

(٣) دائرة المعارف الاسلامية ، مادة « جابر بن حيان » .

(٤) نشر بول كراوس .

للانداد^(١) — وانما يوجّه مثل هذا التوقيير من شيعي^٢ الى امامه ؛ على أن صلة جابر بجعفر لا بد أن تكون قصيرة الأمد ، لأن وفاة جعفر كانت سنة ٧٦٥ م ، وهو بعد مولد جابر بـ٣٠ لا يزيد عن عشرين عاما .

(ب) منزلته في علم الكيمياء :

جابر هو كيموي^٣ العرب الأول ، فهو أول من اشتهر علم الكيمياء عنه^(٤) وهو أول من يستحق لقب «الكيموي» من المسلمين^(٥) والظاهر أنه قد أصاب من ارتفاع المكانة وضخامة الشراء وبُعد الصيت ، ما جعله موضع التقدير آنذاك وموضع الحسد والاضطهاد آنذاك ؛ وأما التقدير فهو الذي أحاط اسمه بهالة من الجلال أزاحت عن حقيقته أبصار الكاتبين فيما بعد ، حتى لتجد من يصفه منهم تارة بأنه : «ملك العرب» وتارة أخرى بأنه : «ملك العجم» وتارة ثالثة بأنه : «ملك الهند»^(٦) وقال عنه رسول الذي ترجم بعض مؤلفاته الى الانجليزية (لندن ١٦٧٨) انه : «أشهر علماء العرب وفلسفتهم»^(٧) ، وقال عنه

Holmyard, E. J., Chemistry to the Time of Dalton^(٨)

: ص ١٥ .

(٩) حاجى خليفة ، كشف الطعون ص ٣٤٤ .

(١٠) Holmyard في كتابه المذكور ، ص ١٥ .

(١١) اسماعيل مظہر ، تاریخ الفکر العربی (فصل خاص بـجابر بن حیان) .

Russell, R . Jabir Ibn Hayyan^(١٢)

القفطى انه : « كان متقدما في العلوم الطبيعية بارعا منها في صناعة الكيمياء ، وله فيها تأليف كثيرة ومصنفات مشهورة »^(١)

وحسينا أن الرازى يشير اليه في كتبه الخاصة بعلم الكيمياء بقوله : « قال أستاذنا أبو موسى جابر بن حيان »^(٢) .

لكنه مع ذلك لا بد أن يكون قد لقى من الاضطهاد والحسد ما يلقاء كثيرون ممن يتبعه ذكرهم في كل مكان وكل زمان ؟ والا فما الذي دفعه الى : « التنقل في البلدان ، لا يستقر به بلد . خوفا من السلطان على نفسه » ؟^(٣) وما الذي أطلق لسان القائل :

هذا الذى بمقاله غرّ الأوائل والأواخر
ما أنت الا كاسِر» كذب الذى سماك جابر^(٤)
بل ان الحقد قد تخطى أبعاد الزمن ، حتى أدرك مؤرخا
للعلم في العصر الحديث ، أراد أن يضع جابرا بن حيان في موضعه
من تاريخ الكيمياء ، فاستكثر عليه أن يكون هو صاحب
النظريات الكيموية ذات القيمة التي تنسب اليه في أوربا ، فراح
يشطر انتاجه شطرين : شطر فيه الدسم العلمي ، تسبّبه إلى
مؤلف قال عنه انه مجحول وانه اتحل مؤلفاته اللاتينية في
العصور الوسطى باسم « جابر » ليحتسي بسمعته وشهرته ،

(١) أخبار العلماء بأخبار الحكماء (طبعة الحاجى) ص ١١١ .

(٢) ابن النديم ، المهرس ، ص ٥٠٠ .

(٣) المرجع السابق ، ص ٤٩٩ .

(٤) حاجى خليفه ، كشف الظنون ، ص ٣٤٣ .

وشرط فيه تفاهة وغثاثة هو الذي يجوز نسبته الى جابر العربي ؟
 أما هذا المؤرخ للعلم الذي أشير اليه ، فهو « برتلوا » ^(١) الذي
 زعم أنه حلل المؤلفات المنسوبة الى جابر بن حيان في علم
 الكيمياء ، وبعض هذه المؤلفات عربي خالص ، وبعضها لاتيني
 وله أصل عربي ، وبعضها لاتيني ولا توجد له صورة عربية ؛
 حلل « برتلوا » هذه المؤلفات وزعم أن ثمة تفاوتا في مادتها وفي
 أسلوبها يتطلب التفسير .

ويتخد برتلوا من كتاب « الخالص » ^(٢) لجابر بن حيان في
 ترجمته اللاتينية نموذجا للجانب الناضج من المؤلفات التي تنسب
 الى العالم العربي ، ويقول ان دراسة هذا الكتاب تدل على أنه
 ليس ينتمي الى أصل عربي ، لا في منهجه المتميز باحكام السير
 في طريق الاستدلال حجة في اثر حجة احكاما من شأنه أن يجمع
 المادة العلمية في سياق موحد متسبق ، ولا في الحقائق الواردة
 فيه ، ولا في مفرداته اللغوية ولا في الأشخاص الذين يترجع
 اليهم في الفقرات المقتبسة ؛ كل هذه جوانب من الكتاب يراها
 برتلوا قاطعة بأن الكتاب لا يرتد الى أرومة عربية ؛ فعلى الرغم
 من أنه يشتمل — في رأى برتلوا أيضا — على طائفة من الكلمات

Berthelot, La Chimie au moyen âge, t. III (١)
 L'Alchimie Arabe, Paris 1893

(٢) اسم الكتاب الذي يشير اليه برتلوا هو Summa perfectionis
 ويقول هوفر Hoefler في كتابه تاريخ الكيمياء : ان كتاب « الخالص » هو الأصل
 الذي أخذ عنه الكتاب المعروف في العالم اللاتيني بالاسم المذكور ، مع أن برتلوا يبني
 كلامه على أساس أن الكتاب ليس له أصل عربي معروف .

والعبارات التي ربما تكون مستعارة من جابر العربي ، الا أن المرجح هو أن الكتاب في جملته من عمل مؤلف لاتيني مجهول في النصف الثاني من القرن الثالث عشر ، لم يُرِدْ أن ينسب الكتاب إلى نفسه ، ونسبة إلى أشهر الأسماء المعروفة عندئذ في علم الكيمياء ، ألا وهو اسم « جابر » ليستفيه الكتاب شهرة بشهرة مؤلفه المزعوم .

ومضى بر تلو يبحث في المخطوطات التي وجدها في باريس وفي ليدن ، والتي تشتمل على مادة في الكيمياء تنسب إلى جابر ابن حيان ، ثم انتهى إلى أنه على الرغم من أنه لا يوجد ما يسوغ نسبتها إلى جابر ، إلا أنه لا يرتاب في أن مؤلفها عربي ، الفها بين القرن التاسع والقرن الثاني عشر الميلادي — في فترة سابقة على اتصال اللاتين بالعرب — فقد وجد هذه الرسائل تختلف أسلوباً عن كتاب « الخالص » الذي أسلفنا ذكره والذي قلنا عنه ، انه يحتوى على مادة علمية تتسم بالتفكير المحكم ؛ ولماذا يقطع بر تلو بأن هذه الرسائل المخطوطة — غير كتاب « الخالص » — من تأليف رجل عربي مسلم ؟ الجواب عنده هو أن لغتها غامضة ومهوشة ، وفيها نزعة مشبّهة (أي تشبّه الطبيعة بالانسان) فضلاً عن اشتمالها على اشارات وابتهالات اسلامية ؟ ولا ينفك مؤلفها يقول في سياق حديثه : انه سيرسل الكلام في غير تحفظ ولا الغاز ، ومع ذلك فلا تراه أبداً يذكر التفصيات عن الموضوعات التي يعِد قارئه بأنه سيكشف عنها الأسرار والأستار ؛ ان مؤلف هذه الرسائل ليأخذ بالمذهب القائل بأن

لكل شيء كيفية ظاهرة وأخرى باطنة ، وأن الوحدة منها تقىض الأخرى — وهو المذهب الذى كان شائعاً بين الكتاب الالatin في القرون الوسطى — لكنه لم يذكر شيئاً عن توليد المعادن بالكبريت والزئبق على النحو الذى يقال أن جابرًا عُرِفَ به ؟ أضعف إلى هذا كله أن مؤلف هذه الرسائل يختلف عن مؤلف كتاب « الخالص » في أن الأول لا يتردد في أن يجعل للنجوم تأثيراً في توليد المعادن ، على حين أن الثاني يرفض هذا المبدأ — واختصاراً ، فإن المستوى العلمي لهذه الرسائل — وهي الرسائل التي ينسبها برتلو إلى مؤلف عربي مّا — والمستوى العلمي لكتاب « الخالص » — وهو الكتاب الذي ينكر برتلو نسبةه إلى جابر العربي — مختلفان اختلافاً بعيداً ، مما يدل — في رأي برتلو — على أن الكتب الكيموية المكتوبة باللاتينية والتي طبعت منذ القرن الخامس عشر ، لا تنسب إلى جابر العربي ، على الرغم من أنها تحمل على الغلاف ما يفيد بأن مؤلفها هو جابر .

ولست في الحقيقة أجد ما أعلق به على رأي برتلو بأن اسم جابر منحول على هذا الكتاب أو ذاك ، وأن المؤلف الحقيقي المجهول هو الذي اتّحـله ليشتـدـ به أزراً ، أقول إنـي لا أجد ما أعلـقـ به على هـذاـ الرـأـيـ أـفـضـلـ منـ عـبـارـةـ ابنـ النـديـمـ التـيـ أـسـلـفـتـ ذـكـرـهـ ، وـالتـيـ ردـ بـهـ عـلـىـ القـائـلـيـنـ بـأنـ جـابـرـاـ لمـ يـكـنـ لهـ وجودـ ، وـانـ اـسـمـهـ منـحـوـلـ عـلـىـ الـكـتـبـ التـيـ تـنـسـبـ إـلـيـهـ ، وـهـأـنـذـاـ أـعـيـدـهـ مـرـةـ آخـرـيـ : « انـ رـجـلاـ فـاضـلاـ يـجـلسـ وـيـتـعـبـ ، فـيـصـنـفـ كـتـابـاـ يـتـعـبـ قـرـيـحـتـهـ وـفـكـرـهـ بـاـخـرـاجـهـ ، وـيـتـعـبـ يـدـهـ وـجـسـمـهـ

بنسخه ، ثم ينحله لغيره — اما موجوداً أو معدوماً — ضرب من الجهل ، وان ذلك (العمل) لا يدخل تحته من تخلٰى ساعة واحدة بالعلم ، وأى فائدة في هذا وأى عائد ؟ » .

وماذا يجدينا بعد هذا التشكيك في شخصية جابر العربي من قِبَل برتلُو ، لأن يقول برتلُو بعد ذلك عن هذا الاسم — اسم جابر — انه ينزل في تاريخ الكيمياء منزلة اسم أرسطو في تاريخ المِنْطَق ؟ وهو بذلك يريد بالطبع أن يقول انه أول من وضع لعلم الكيمياء قواعد علمية تقرن باسمه ، كما كان أرسطو أول من وضع لعلم المِنْطَق قواعده وأصوله ؛ انه اذا كان برتلُو قد وجد تفاوتاً في أسلوب الرسائل التي تنسب الى جابر ، وفي مادتها ، فليس التفسير الوحيد لهذا التفاوت أن يكون لهذه الرسائل أكثر من مؤلف واحد ؛ بل يفسّر هذه الظاهرة نفسها ، أن يفرض وجود التفاوت بين قدرات الشخص الواحد في أوقات مختلفة ، ثم يفسرها تفسير ثالث ، وهو أن يكون المؤلف أحياناً صاحب ظاهر وباطن — وهو أمر مأثور في المؤلفين القدامى — فقد يظهر المؤلف شيئاً ويخفى شيئاً ؛ وما يرجح عندنا هذا التفسير ، أن جبرا ابن حيان كان صوفياً ، وكان شيعياً ، ورغبته في الخفاء والاخفاء واردة في كتبه وروداً بيّنا واضحاً في كثير جداً من المواقف ؛ وفي ذلك يقول الطغرائي في كتابه مفاتيح الرحمة ، يقول عن جابر بن حيان ، انه قد يعقد الحديث في ظاهر الأمر على شيء ما — كالكلام في التناسخ مثلاً — لكنه يجعل باطن الحديث منصراً الى علم الكيمياء ،

حتى لا يفطن إلى هذا العلم الكيموي عنده إلا من يريد لهم هو أن يفهموه ؛ ويقول الطغرائي : وما أشئت أنه أضَلَّ عالماً من الناس لم يعرفوا مغزاه الباطن فحملوه على ظاهر معناه ... وأنا أضيف : أفلًا يكون برتلو من هؤلاء المضللين عندما قرأ رسائل جابر العربي فوجدها غامضة ، ثم استبعد بعد ذلك أن يكون صاحبها هو نفسه صاحب كتاب « الخالص » ؟ .

روى الجلدكي في « شرح المكتتب »^(١) — بعد أن يبين اتسابه إلى جابر ، أنه أراد أن يتعلم الكيمياء على جابر ، فأخذ هذا يصرفه ويرأوغه ، ولما ألح عليه الجلدكي في الطلب ، قال جابر : « أنا أردت أن أختبرك ، وأنعلم حقيقة مكان الأدراك منك ؛ ولتكن من أهل هذا العلم على حذر من يأخذك عنك ؛ واعلم أن من المفترض علينا (أي على رجال الكيمياء) كتمان هذا العلم وتحريمه إذا عته لغير المستحق من بنى نوعنا ، وألا نكتسمه عن أهله ، لأن وضع الأشياء في محالاتها من الأمور الواجبة ، ولأن في إذا عته خراب العالم ، وفي كتمانه عن أهله تضييقاً لهم ؛ وقد رأينا الحكمة صارت في زمامنا مهددة البنيان ، لا سيما وطلبة هذا الزمان من أجهل الحيوان ، وقد اجتمعوا على المحال ، فانهم ما بين سوقه وباعته وأصحاب دهاء وشعبنة ، لا يدركون ما يقولون ، فأخذوا يتذاكرون الفقر ويدذكرون أن

(١) أخذنا النص من « كشف الظنون » من ٤٣٦-٤ .

الكيسيناء غناء الدهر ... » — فجابر هنا واضح التعبير عن رغبته في اخفاء علمه الا على من يحسنـه .

الآن جابر ليتعذر بعلمه اعتزازا بلغ به حد الغرور ، فسا أكثر ما يقول عن هذه الرسالة أو تلك من رسائله العلمية : أنها مستحيلة على غيره من البشر ؟ فاسمع اليه — مثلا — وهو يوجه الخطاب إلى سيده في سياق « كتاب الأحجار » : « ... وحق سيدى ، لو لا أن هذه الكتب باسم سيدى — صلوات الله عليه — لما وصلت إلى حرف من ذلك آخر الأبد ، لا أنت ولا غيرك ، إلا في كل برهة عظيمة من الزمان » ^(١) أو اسمع إليه يقول في كتابه « اخراج ما في القوة إلى الفعل » : « ليس على وجه الأرض كتاب مثل كتابنا هذا ، ولا ألف ولا يؤلف آخر الأبد ^(٢) . وأمثال هذا كثير جدا في مختلف رسائله .

(ج) كتبه :

يُنسب إلى جابر بن حيان عدد كبير جدا من الكتب والرسائل ، يقول في بعضها ما لا يقونه في بعضها الآخر أحيانا ، وأحيانا أخرى يلخص في بعضها ما قد بسطه في بعضها الآخر ؟ قال الجلدكي في نهاية الطلب ^(٢) : « ان من عادة كل حكيم أن يفرق العلم كله في كتبه كلها ، و يجعل له من بعض كتبه خواص يشير إليها بالتقدم على بقية الكتب لما اختصوا به من زيادة

(١) كتاب الأحجار ، الجزء الثاني ، ص ١٦٤ من مختارات مراوس .

(٢) النص مأخوذ من كشف الظنون ، لعاجي خليفة ، ص ٣٤٥ .

العلم ، كما خص جابر من جميع كتبه المسى بالخمسة» وقال الطغرائي في كتابه مفاتيح الرحمة ^(١) في وصف الطريقة التي انتهجها جابر في تأليفه لكتبه ، انه يعرض مذهبه بصور مختلفة في كتبه المختلفة ، أى أن المادة التي يعرضها في هذا الكتاب هي نفسها المادة التي يعرضها في ذلك ، والاختلاف انما يكون في صورة العرض وحدها ، فأحياناً يطيل وأحياناً يوجز ؛ ومرة يصرح وأخرى يلجم إلى الرمز ، وهكذا ، يقول الطغرائي : « انظر إلى هذا العالم كيف يتلاعب بالناس ويخرج هذه الصناعة الشريرة في المعارض المختلفة ومعزاه واحد ، وكيف يُعرّض مرة ويصرّح أخرى » .

و سنعرض فيما يلى قائمة كاملة بكتبه ورسائله كما وردت في فهرست ابن النديم ، مثبتين أمام كل كتاب منها أو رسالة ما قد يفيد من الملاحظات ؛ على أن قائمة ابن النديم يعيّثها عيبان : (١) فهي أولاً قد تثبت أسماء بغير مسميات ، أعنى أنها مجرد عنوانين لكتب غير موجودة ، (٢) وهي ثانياً قد تهمل كتبًا موجودة فعلاً ، ومما تجدر الإشارة إليه هنا ، أن ثمة مؤلفات باللاتينية تنسب إلى جابر بن حيان ، دون أن تكون هنالك مقابلاتها العربية ، وهذه هي التي قال عنها « برتلوا » — كما أسلفنا — أنها مؤلف لاتيني اتحل لنفسه اسم جابر وأخفى

(١) النص مأخوذ من « مختار رسائل جابر بن حيان » نشر وتحقيق پول كراوسى ، ص ٥٥٣ .

اسمه الحقيقى ، وهى على وجه العموم تمثل مرحلة في علم الكيمياء أكثر تقدما من المرحلة التي تصورها الأصول العربية الموجودة والمنسوبة إلى المؤلف نفسه ، أى إلى جابر .

وفيما يلى قائمة بأهم ما عرفناه من مؤلفاته ^(١) :

- ١ - كتاب أسطقس الأُس الأول إلى البرامكة ، نقل بالزنكوجراف في الهند ١٨٩١ .
- ٢ - كتاب أسطقس الأُس الثاني إليهم ، نقل بالزنكوجراف في الهند ١٨٩١ .
- ٣ - كتاب الكمال ، وهو الثالث إلى البرامكة ، نقل بالزنكوجراف في الهند ١٨٩١ .
- ٤ - تفسير كتاب أسطقس ، لم يذكره صاحب الفهرست ، وذكره يوسف الياس سركيس في معجم المطبوعات العربية والمغربية ، على انه واحد من مجموعة أحد عشر كتابا يضمها كتاب واحد « في علم الاكسير العظيم » .
- ٥ - كتاب الواحد الكبير ، منه نسخة بالقسم العربي من المكتبة الأهلية بباريس في المجموعة رقم ٣٦٠٦ .
- ٦ - كتاب الواحد الصغير ، منه نسخة بالمكتبة الأهلية بباريس بالمجموعة ٣٦٠٦ .
- ٧ - كتاب الركن ، والأرجح أنه هو بعينه كتاب الأركان .

(١) راجع : الفهرست لابن النديم ص ٥٠٣ - ٥٠٠ .

Paul Kraus, Jabir Ibn Hayyan, t. I.

تاريخ الفكر العربي للأستاذ اسماعيل مظہر .

وقد أخذت مقطوعات منه في القسم السابع من كتاب «رتبة الحاكم» للجريطي، ويقول هو مليارد: إن كتاب «رتبة الحاكم» نسب خطأ إلى الجريطي، وقد ذكر جابر نفسه كتابا له باسم كتاب الأركان الأربع في كتابه «نار الحجر» — أما الجريطي المشار إليه فهو أبو القاسم مسلمة بن أحمد الجريطي الذي عاش في مدينة مدريد أيام الحكم الثاني (٩٦١ - ٩٧٦) ^(١)

٨ — كتاب البيان، نقل بالزنكوفغراف في الهند ١٨٩١، و موجود بدار الكتب بالقاهرة ضمن مجموعة رقم ٦٣١، ٥٨٣ مع ملاحظات له مليارد.

٩ — كتاب النور، نقل بالزنكوفغراف في الهند ١٨٩١، و موجود بدار الكتب بالقاهرة ضمن مجموعة رقم ٦٣١، ٥٨٣ مع ملاحظات له مليارد.

١٠ — كتاب التدابير، وكتاب التدابير الصغير، وكتاب التدابير الثالث — هذه الكتب الثلاثة ورد ذكرها عند جابر نفسه في المقالة الثانية والثلاثين من كتابه «الخواص الكبير» ^(٢).

١٣ — كتاب الملاجم الجوانية، من مجموعة تسمى بالمائة واثنتي عشر كتابا، ذكره كراوس.

(١) اسماعيل مظہر، تاریخ الفکر العربی.

(٢) پول کراوس، مختار رسائل جابر بن حیان، ص ٣٢٢.

- ١٤ — كتاب الملاجم البرانية ، من مجموعة تسمى بالمائة والثانية عشر كتابا ، ذكره كراوس .
- ١٥/١٦ — كتاب العمالة الكبير وكتاب العمالة الصغير ، ذكرهما كراوس .
- ١٧ — كتاب الشعر ، منه نسخة بالمتحف البريطاني رقم ٧٧٢٣
- ١٨ — كتاب التبويب ، منه نسخة بالمكتبة الأهلية بباريس بالمجموعة ٢٦٠٦ ، وذكره الطغرائي ، راجع المجموعة رقم ٨٢٢٩ بالمتحف البريطاني .
- ١٩ — كتاب الأحجار على رأى بليناس (بليناس هو أبولونيوس) نشره بول كراوس ، وهو أربعة أجزاء .
- ٢٠ — كتاب أبي قلمون — وأبو قلمون اسم لحشرة تأكل الذباب ، ذكره جابر في المقالة الرابعة والعشرين من كتابه : (الخواص الكبير) — مختار كراوس ص ٣١٨ .
- ٢١ — كتاب الباهر ، ذكره كراوس .
- ٢٢ — كتاب الدرة المكنونة ، مخطوط في المتحف البريطاني ضمن مجموعة ٧٧٣٢ .
- ٢٣ — كتاب البدوح ، وهي مجموعة أحرف : ب ، د ، و ، ح وهو طلسم يفيد السرعة والإنجاز .
- ٢٤ — كتاب الحالص ، ويرجح أنه هو الكتاب الذي ترجم إلى اللاتينية باسم (Summa Perfectionis) والذي أشار إليه « برتلو » بقوله انه ليس من تأليف جابر

العربي ، بل هو منسوب الى اسم جابر على سبيل
الاتصال ، والممؤلف الحقيقي أوربى .

٢٥ — كتاب القمر ، أى كتاب الفضة ، منه نسخة بمكتبة
باريس مجموعة ٣٦٠٦ .

٢٦ — كتاب الشمس ، أى كتاب الذهب .
ذكرهما جابر في كتابه « الميزان الصغير » ، (مختار
كراؤس ص ٤٥٠) وقال عنهما انهما يشتملان على
ما قد ذكر قبل ذلك في كتابه « الأصول » .

٢٧ — كتاب التركيب (أو التراكيب) منه نسخة بمكتبة باريس
ضمن مجموعة ٣٦٠٦ .

٢٨ — كتاب الأسرار ، ويرجح أنه هو كتاب « سر الأسرار »
المحفوظة منه نسخة بالمتحف البريطاني — مجموعة رقم
٢٣٤١٨ — وأنه هو الذي ذكر منه الطغرائي
عدة مقطوعات في عدة مواضع (راجع مجموعة المتحف
البريطاني رقم ٨٢٢٩) وفي اللاتينية مخطوطة تسب إلى
جابر بنفس العنوان وهو (Secreta Secretorum)

٢٩ — كتاب الأرض (أولى ، وثانية ، وثالثة ، ورابعة ،
وخامسة ، وسادسة ، وسابعة) ولعله هو « أرض
الأحجار » الذي طبعه بريلو تقللا عن المخطوط الموجود
في مجموعة ليدن رقم ٤٤٠ ، ومنه نسخة بمكتبة باريس
مجموعة رقم ٣٦٠٦ .

٣٠ — كتاب المجردات ، ذكره جابر في المقالة الثالثة والثلاثين

من كتابه «الخواص الكبير» (مختارات كراوس ص ٣٢٤) وهو يقول عنه : «انا جردننا فيه جميع الأبواب التي ذكرناها في المائة والاثنتي عشر كتاباً ، ومبني الأبواب التي فيه خمسة آلاف باب ، وهو قاعدة كتبنا المائة والاثنتي عشر ، وبه تتم وتصبح أبواب المائة والاثنتي عشر كتاباً ، فاطلبه واعمل بما فيه فهو في نهاية الحسن والشرف لمن علم .. فاما من جهل فمشقة وتعب وحسرة .

وعن هذا الكتاب نفسه يقول جابر أيضا في المقالة الثامنة والثلاثين من كتابه : «الخواص الكبير» (مختارات كراوس ص ٣٢٧) : «... فما لكَ كتاب مثله في فكِ الرموز المستصعبة ... وهو من أمهات كتبنا التي لا يسمع لأحد أن يجهله » .

- ٣١ - كتاب الحيوان - ويذكره الجلد كمنسوبا إلى جابر .
- ٣٢ - كتاب الأحجار ، نقل بالزنکوغراف في الهند ١٨٩١ .
- ٣٣ - كتاب ما بعد الطبيعة ، ذكره جابر في كتابه « اخراج ما في القوة إلى الفعل » (مختارات كراوس ص ٣١) .
وتختفي هذه القائمة - بذكر أسماء لكتب أخرى - حتى تبلغ ١١٢ ، وبهذا تتكون المجموعة المسماة باسم « المائة والاثنتي عشر » من مؤلفات جابر .

ويلى ذلك - فيما قد أورده ابن النديم - مجموعة أخرى مؤلفة من سبعين عنوانا تعرف باسم « السبعين »

وهي معروفة في اللاتينية باسم (Liber LXX) ، ذكر منها :

كتاب الخمسة عشر ، وهو معروف في اللاتينية باسم (Liber XV) ومنه نسخة عربية في مكتبة كلية ترنتي باكسفورد رقم ٣٦٣ .

الروضة ، ذكره الجلد كى في الجزء الثامن من كتابه نهاية الطلب .

وتضى قائمة ابن النديم فتذكرة عشرة كتب يقولا عنها أنها مضافة إلى السبعين المذكورة سابقا .

ومن هذه العشرة المضافة نعرف :

الايضاح ، نقل بالزنكограф في الهند ١٨٩١ .

وبعد ذلك تأتى قائمة بعشر مقالات تسمى بالمحاجات ذكر منها :

محاجات سocrates ، ومنه نسخة بالمكتبة البوذلية باكسفورد تحت رقم ١٤١٦ .

محاجات أفلاطون ، ومنه نسخة بالقسطنطينية بمكتبة راغب باشا ، مجموعة ٩٦ رقم ٤ .

ويتلlo هذه المقالات العشر في قائمة ابن النديمعشرون اسماء ، ويلحق بها ثلاثة أخرى تتصل بها ؛ وذكر من هذه الثلاثة كتابا نعرفه هو :

كتاب الضمير ، منه نسخة بالمكتبة الأهلية بباريس ، بالمجموعة ٢٦٠٦ وذكره الجلد كى في الجزء الثاني من

نهاية الطلب باسم «كتاب الضمير في خواص الأكسير».

ثم يجيء بعد ذلك في قائمة ابن النديم مجموعة من سبعة عشر كتاباً، وكذلك تلحق بها ثلاثة كتب تتصل بها، وأهم هذه المجموعة، بل من أهم مؤلفات جابر على الأطلاق :

٤٠ — كتاب الموازين، طبعة «برتلو» عن نسخة موجودة بليدين، ويظن هو ليارد أن هذا الكتاب هو المعروف في اللاتينية بعنوان (Liber de ponderibus artis)

ثم تسوالى القوائم مجموعات بجموعات، وتحتم بقوله :

«قال أبو موسى : ألفت ثلاثة كتب في الفلسفة، وألفاً وثلاثة رسالة في صنائع مجموعة وآلات الحرب، ثم ألفت في الطب كتاباً عظيماً، ثم ألفت كتاباً صغاراً وكباراً، وألفت في الطب نحو خمسة كتاب ... ثم ألفت كتاب الزيج اللطيف نحو ثلاثة ورقة ... ثم ألنت كتاباً في الزهد والمواعظ، وألفت كتاباً في العزائم كثيرة حسنة ... وألفت في الأشياء التي يعمل بخواصها كتاباً كثيرة، ثم ألفت بعد ذلك خمسة كتاب تقضا على الفلسفة، ثم ألفت كتاباً في الصنعة يعرف بكتب الملك، وكتاباً يعرف بالرياض».

من هذا يتبيّن أن الكتب والرسائل التي يظن أن جابر قد ألفها كثيرة، قد تتحقّق لنا وجود بعضها^(١) ولم يتحقّق لنا وجود بعضها الآخر؟ وليس هذا الكتاب موضعاً لتفصيل كامل لما تحقّق وما لم يتحقّق، كلا ولا في وسع مؤلفه أن يؤكّد في ذلك شيئاً أكمل مما أداه العاملون في هذا الميدان: «برتلو» و«هوليارد» و«كراوس» — فحسبنا أن نختتم قائمتنا الموجزة بطائفة أخرى من كتبه المهمة المعروفة:

٤١ — كتاب الزئبق، طبعه «برتلو» في كتابين، أحدهما عنوانه: كتاب الزئبق الشرقي، والآخر باسم الزئبق الغربي، تقدّم عن مخطوط في مكتبة ليون رقم ٤٤٠، وهناك أيضاً نسختان بالمكتبة الأهلية بباريس، مجموعة رقم ٢٦٠٦.

٤٢ — كتاب الخواص، منه نسخة بالمتاحف البريطاني رقم ٤٠٤١، وبالمجموعة رقم ٣٣٤١٩، نشر كراوس نخبة من كتاب «الخواص الكبير»^(٢).

٤٣ — كتاب الاستتمام، ذكر الطغرائي بعض مقطوعات من هذا الكتاب، (محفوظات المتحف البريطاني رقم

(١) لعل أكمل تحقيق هو الذي قام به بول كراوس في كتابه عن جابر بن حيان.

(٢) يقول هوليارد عن كتاب الخواص الكبير: انه أهم كتب جابر في الكيمياء.

(انظر كتاب هوليارد: تاريخ الكيمياء الى عهد دولتن، ص ١٦) .

٨٢٢٩) وكذلك ذكره الجلد كـ في كتابه نهاية الطلب ؟
ويقابل هذا الكتاب ما هو معروف في اللاتينية باسم :

Liber La investigatione perfectioni

٤٤ — كتاب الملك ، طبع « بريلو » هذا الكتاب عن نسخة
بليدن رقم ٤٤٠ من المجموعة العربية ، وتوجد نسخة
أخرى مختلفة في المكتبة الأهلية بباريس رقم ٦٠٥ ،
وهاتان النسختان تختلفان عن نسخة تقللت
بالزنكوجراف في الهند سنة ١٨٩١ ، ويرجح هوليمارد
أن هذا الكتاب تقل إلى اللاتينية ، وذكره بورليوس
Borrellius — راجع محفوظات الجمعية الكيماوية
باريس رقم ١٦٥٤ ص ١٠٣ ؛ وكذلك ذكره كاريني
بعنوان Rivista Sicula^(١) وقد أشار جابر نفسه إلى
هذا الكتاب في المقالة الثالثة والثلاثين من كتاب
« الخواص الكبير » (مختارات كراوس ص ٣٢٦) .

٤٥ — كتاب التصريف ، وهو المعروف في اللاتينية باسم Liber mutatorium ، وقد ذكره جابر نفسه في عدة مواضع
من كتبه الأخرى : ذكره في كتابه « اخراج ما في القوة
إلى الفعل (مختارات كراوس ص ٩٢) ، وفي كتاب
الخواص الكبير (مختارات كراوس ص ٣٢٩) ، وفي
كتاب التجمیع (مختارات كراوس ص ٣٤٢) وفي كتاب

(١) تاريخ الفكر العربي ، اسماعيل مظہر .

الحاصل (مختارات كراوس ص ٥٣٧) . هذا الى أن
پول كراوس قد اختار من كتاب التصريف نجباً أثبته
في مختاراته ، ص ٣٩٢ - ٤٢٥ .

كتاب شرح المسطى ، ترجمه جيرارد الكريموني
Gerard of cremona ومنه مخطوطة باكسفورد في
مكتبة كلية Gorpus Christi ، وأخرى باكسفورد
أيضاً في المكتبة السودلية ، وثالثة بمكتبة جامعة
كيمبردج ^(١) .

كتاب الوصية ، منه نسخة بالمتاحف البريطاني بالمجموعة
٧٧٢٢ ، وله ترجمة لاتينية بعنوان Geberi testamentum موجودة في كلية ترنتى بكيمبردج (مجموعة ٩٢٥
و ١٣٨) ^(٢) .

كتاب اخراج ماف القوة الى الفعل ، نشره پول كراوس
في مختاراته ص ١ - ٩٧ .

كتاب الحدود ، نشره پول كراوس في مختاراته ، عن
٩٧ - ١١٥ .

كتاب كشف الأسرار ، منه نسخة بالمتاحف البريطاني في
المجموعة ٧٧٢٢ رقم ٥٤ ، ونسخة بمكتبة القاهرة ،

بح الفکر العربی ، اسماعیل مظہر .
بح الفکر العربی ، اسماعیل مظہر .

ترجمه الى الانجليزية R. Stule عام ١٨٩٢ (١) -

وقد يسمى هذا الكتاب بأسرار الكيمياء .

٥١ - كتاب خواص اكسير الذهب ، منه نسخة بالمكتبة الأهلية بباريس مجموعة ٣٦٢٥ رقم ٦ ، وترجمه هولميارد الى الانجليزية .

٥٢ - كتاب الرحمة ، طبعه بريلو عن مخطوطه بمكتبة لييدن رقم ٤٤٠ ، ويذهب هولميارد الى أنه من تأليف أبي عبد الله محمد بن يحيى ، وذكر فيه مقطوعات كثيرة عن جابر — غير أن جابرا أشار الى هذا الكتاب على أنه كتابه ، وذلك في المقالة العشرين من كتابه الخواص الكبير ، اذ يقول : « .. انى دفعت الى زمان .. فيه طلاب هذه الصناعة (أى الكيمياء) كثير جدا ... ووجدت قوما خادعين ومخدوعين ، فرحمت الجميع وعملت لهم ما قد حكيته مجردا في صدر كتابي الرحمة » (مختارات كراوس ص ٣١٤) .

٥٣ - كتاب التجمیع ، نشره پول كراوس في مختاراته ص : ٣٩٢ - ٣٤١ .

٥٤ - كتاب الأصول ، موجود في المتحف البريطاني بالمجموعة ٢٣٤١٨ رقم ١٣ ، وقد ترجم الى اللاتينية بعنوان Liber Radicum وقد أشار اليه جابر عدة مرات

(١) تاريخ الفكر العربي ، اسماعيل مظہر .

في كثير من كتبه ، قائلاً عنه : « انه والله من تقىيس الكتب » (مختارات كراوس ، ص ٧٤ ، ٣٢٣ ، ٣٤٣ ، ٤٥٠) .

ونكتفى بهذا القدر من مؤلفات جابر ، لأن غايتها ليست هي الحصر الكامل المحقق لهذه المؤلفات ، بل هي تقرير الصورة إلى القارئ عن هذا العالم العربي .

علم و منجز

(١) إيمانه بالعلم :

«والعلم» هنا مقصود به علم الكيمياء بصفة خاصة ؟ و «الكيمياء» مقصود بها الوسائل التي يستطيع بها الكيميائي أن يبدل طبائع الأشياء تبديلاً يحولها بعضها إلى بعض ، وذلك أما بحذف بعض خصائصها أو بإضافة خصائص جديدة إليها ، لأنه إن كانت الأشياء كلها ترتد إلى أصل واحد ، كان تنوعها راجعاً إلى اختلاف في نسب المقادير التي دخلت في تكوينها ، فليس الذهب - مثلاً - يختلف عن الفضة في الأساس والجوهر ، بل هما مختلفان في نسبة المزج ، فاما زيادة هنا أو نقصان هناك ، وما على العالم إلا أن يحلل كلاً منها تحليلاً يهديه إلى تلك النسبة كما هي قائمة في كل منها ، وعندئذ يرسم أمامه الطريق واضحاً إذا أراد أن يغيّر من طبيعة هذا أو ذاك ، لأن مدار التغيير هو - كما قلنا - حذف أو إضافة .

وكان رجال الفكر من هذا العلم فريقين : فاكسنرية " تذهب إلى بطلانه واستحالاته ، وقللة " تؤكد امكانه عند العقل وفي الفعل على حد سواء .

فمن المنكرين الشيخُ الرئيسُ ابن سينا الذي حاول في كتابه الشفاء أن يقيم الحجة على بطلانه ، وكانت حجته هي أن

الصفات التي يقال عنها أنها إذا أضيفت هنا أو حذفت هناك تحولت الأشياء بعضها إلى بعض ، صفات" محسوسة عَرَضِية لا تنس جواهر الأشياء ، فليست هي بالفواصل الحقيقة التي تميز نوعاً من نوع ، وأما الفواصل الحقيقة فمجهولة ، فلسنا ندرى ماذا في الذهب مما يجعله ذهباً ولا ماذا في النحاس ما يجعله نحاساً ، وإذا كان الشيء مجھولاً فكيف يُتاح لنا أن نوجده إيجاداً أو أن نفنيه افناً ؟^(١) .

وكان الفيلسوف الكندي كذلك من المنكرين لامكان قيام هذا العلم ، وأقام انكاره هذا على أساس أن الطبيعة قد انفردت — دون الإنسان — بأشياء محال على الإنسان أن يأتي بثلها ، كما انفرد الإنسان — دون الطبيعة — بأشياء أخرى ، ومن الخلط بل من الخداع أن يحاول الإنسان فعل ما قد انفردت الطبيعة بفعله^(٢) ، فكما انه محال على الطبيعة أن تصنع سيفاً أو سريراً أو خاتماً ، فكذلك محال على الإنسان أن يصنع ذهباً أو فضةً أو نحاساً .

والظاهر أن أبا نصر الفارابي قد وقف موقفاً وسطاً بين امكان علم الكيمياء واستحالتته ، مستندًا في ذلك إلى أرسطو وموافقه من هذا الموضوع نفسه ، وخلاصة هذا الموقف الوسط ، هي أن تحول الأشياء بعضها إلى بعض متوقف على

(١) كشف الظنون ، حاجي خليفة ، مجلد ٢ ، ص ٣٤١ .

(٢) المرجع نفسه ، ص ٣٤٢ .

نوع الصفات المراد حذفها أو اضافتها ، فان كانت آلة ذاتية تعذر التحول ، وأما ان كانت أعراضا عرضية التحول ، هذا الى أن امكان التحول قد يكون مقتضى الوجهة الصورية النظرية ، لكنه عسير من الوجهة العملية^(١) .

لكن هناك فريقا آخر هم أكثر اعانا بما يستطيعه العلم هؤلاء الامام فخر الدين الرازى الذى عقد فصلا في المشرقية يبين فيه امكان علم الكيمياء ، ومنهم الشيخ نجم ابن البغدادى الذى رد على ابن تيمية وزيق ما كان ذا استحاللة علم الكيمياء ، ومنهم كذلك أبو بكر محمد بن الرازى الذى تصدى للرد على الكندى في الموضوع وصنف الطغرائى كتابا يثبت فيها امكان قيام هذا العلم على ما كان ابن سينا قد ذهب اليه من عدم امكان ذلك وعلى رأس المثبتين لعلم الكيمياء بالقول وبالفعل هو جابر بن حيان الذى كان أول من اشتهر عنه هذا العلم يتسائل في عجب : كيف يتظن العجز بالعلم دون الوصوّل الطبيعية وأسرارها ؟ ألم يكن في مستطاع العلم أن يتجاوز إلى ما وراءها ؟ فهل يعجز عن استخراج كواamen الطبيعية ثبتت قدرته على استخراج السر مما هو مستور وراء حتى

(١) المصدر نفسه ، ص ٣٤١ - ٢ .

(٢) المصدر نفسه ، ص ٣٤١ .

وهو يستدرك هنا بقوله : اتنا لا نطالب من لا علم له بالتصدى
للكيسيناء ، بل نطلب ذلك من ذوى العلم الذين استوفوا أركان
البحث ^(١) ؛ ولعمرى ان هذا القول من جابر لما نضعه في
مقدمة الشروط التي تستوجب استيفاءها في كل باحث علمى ،
كائنا ما كان موضوع بحثه ، وفي أي عصر جاء ؛ فلا يجوز لغير
العلماء المختصين أن يقولوا ماذا يُستطاع وماذا لا يُستطاع في
مجال البحث ؛ ويضى جابر في حديثه عن امكان العلم الكيموى
أو امتناعه ، فيقول ان أسرار الطبيعة قد تقتضى على الناس لأحد
سبعين ، فاما أن يكون ذلك لشدة خفائها وعسر الكشف
عنها ، واما أن يكون للطافة تلك الأسرار بحيث يتذر
الامساك بها ، وسواء كان الأمر هو هذا أو ذلك ، كان في
واسع الباحث العلمى أن يلتمس طريقا الى تحقيق بغيته ، فلا
صعوبة الموضوع ولا لطافته ودقته مما يجوز أن تحول العلماء
دون السير في شوط البحث الى غايته ^(٢) .

(ب) مصدر العلم :

آنى للإنسان أن يعلم العلم الذي يعلمه ؟ هذا سؤال
ما أنفك الفلاسفة يسألونه ويحاولون عن الجواب : أفيكون
في فطرة الإنسان وطبعه المجبول أن يهتدى إلى العلم من تلقاء
نفسه لو واتته الظروف المناسبة ؟ ذلك ما أخذ به سocrates الذى

(١) جابر بن حيان ، كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، نشر كراوس ، من ٧

(٢) المصدر السابق نفسه ، من ٨ .

كان على اعتقاد بأن العلم كامن في الإنسان ، ولا يحتاج إلا إلى من يحركه بالأسئلة الموجهة ، فيخرج العلم من حالة الاضمار إلى حالة الظهور ، أو من حالة الكمون إلى حالة العلَّة ، أو — بالمصطلاح الفلسفى — من حالة الوجود بالقوة إلى حالة الوجود بالفعل ؟ ولو كان الأمر كذلك لكان التعلُّم ضرباً من ضروب الكشف عمما هو خبيء في النفس ، وليس هو باكتساب شيء يأتي إلى نفس المتعلم من خارجها ، وكانت عملية التعليم لا تزيد على عملية التوليد ، ويعبر جابر عن هذا الرأي بقوله إن المتعلم عندئذ : « يكون مبتدعاً للأشياء من نفسه في أول الأمر بطبياعه »^(١) لكنه لا يجعل هذه الصفة عامة في كل إنسان على حد سواء ، بل يقتصرها على من يصفهم « بالاعتدال » — والاعتدال عنده معناه توازن العناصر التي منها يتكون الشخص المعين — « فالشخص المعتدل هو الذي يستخرج الأشياء بطبيعه ، ويقع له العلم بالبديهة في أول وهلة » ويستطرد جابر فيقول تقلاً عن فورفوريوس^(٢) « إن من كان هذا سبيله (هو) سocrates الحكيم ؟ فانهم لا يشكرون أن كثيراً من العلم وقع له بقليل الرياضة ، وأن ذلك بالطبع »^(٣) أى أن رياضة قليلة ، أو قل . فاعلية وجهداً قليلاً كانوا يكتفيان لتحريرك علم

(١) جابر بن حيان ، كتاب التجمیع (مختارات کراوس) ص ٣٧٦ - ٧ .

(٢) فيلسوف اسكندراني من مدرسة الأفلاطونية الحديثة ، عرف بشرحه للمنطق الإرسطي (٢٣٣ - ٣٠٤) .

(٣) كتاب التجمیع في المختارات المذکورة ، ص ٣٧٧ .

كثير في نفسه ، لأن العلم كامن هناك بالفطرة ، ينتظر ما يحركه فيتحرك .

العلم بالفطرة — اذن — أحد المذاهب المختلفة في تقسيم التعليم ؛ ومذهب آخر يقول ان العلم اما يكون بالتلقين ، فما في فطرة الانسان علم لا بالقوة ولا بالفعل ، فهي — على حد العبارة التي قالها الفيلسوف الانجليزي « جون لوك » (١٦٣٢ - ١٧٠٤) — تولد صفة بيضاء ، ثم تأتي العوامل الخارجية عن طريق الحواس فتختلط عليها آثارها ومن هذه الآثار المخطوطة يتكون علم الانسان ، ومن بين هذه العوامل الخارجية — بل من أهمها — هو المعلم ، والوالدان هما بمثابة المعلمين ، فهو لاء يلقنون الناشيء بما يكوّن له نفسه على الصورة التي يريدونها له ؛ وفي ذلك يقول جابر : « ... (ان من يوكل اليه أمر تكوين الانسان) يدرس عليه جميع العلوم وضرور الآداب وعلوم العلوميات ، أو غير ذلك مما يراد من ذلك المكوّن أن يكون ماهرا فيه »^(١) .

يذكر جابر هذين المذهبين في مصدر العلم ، المذهب القائل بأن العلم لدني "ينبع من الفطرة" ، والمذهب القائل ان العلم آت كله من الخارج بالتحصيل والتلقين ، ثم يضيف اليهما مذهبا ثالثا يقع بين بين ، وذلك أن يكون في نفس المتعلم استعداد للتلقي ، ثم تعجى العوامل الخارجية فتستخدم ذلك الاستعداد

(١) التجميع (مختارات كراوس) ص ٣٧٥ .

الفطري ؟ فالفطرة ليست « علما » ولكنها « تهيو » لقبول العلم ، واذن فلا بد في الأمر من داخل وخارج معا ؟ وهذا هو بعينه ما يقوله القائلون بضرورة الوراثة والبيئة معا في عملية التربية ، الا أن جابرًا يستخدم لغة أخرى غير هذه اللغة ، فيعبر عن الحقيقة نفسها بقوله : « إن (العلم) لا يكون بالبديهة ، ولا بالتعليم من الصغر ، بل يكون على البديهة » (١) — فهو يقول عن العلم انه « بالبديهة » في الحالة التي يكون فيها موروثا بالطبع ، ثم يقول عنه انه « على البديهة » حين لا يكون الموروث بالطبع الا استعدادا فقط ، وعلى هذا الاستعداد تأتي المؤثرات من خارج ؟ وان جابرًا ليختار من هذه المذاهب الثلاثة مذهبا ، وهو هذا الذي يجمع بين الاستعداد والتلقين ، مؤكدا أن : « النفس لا تكون عالمة أولاً بالضرورة » (٢) أي أنها محال عليها أن تولد مزودة بالعلم كاملا ، لكنها مستعدة للتقبل بطبيعتها ، فهى : « قادرة فاعلة جاهلة » (٣) أول الأمر ، ثم تراضى بعد ذلك بفضل قدرتها وفاعليتها ، فيتحول الجهل علما .

لكن ما مصدر التلقين عند جابر ؟ من ذا الذي كشف له عن الحقائق فتلقفتها وتنشأها بفطرته القابلة القادر ؟ ها هنا نجده يصرح في أكثر من موضع بأن مصدر علمه هو النبي ^ص وهو على ^ص وهو سيده جعفر الصادق وما بين هؤلاء جميعا من أبناء الأسرة

(١) نفس المصدر ، ٣٧٧ .

(٢) المصدر السابق نفسه ، ص ٣٧٧ .

(٣) المصدر السابق نفسه ، ص ٣٧٨ .

الشريفة ؟ فهو يقول : « تأخذ (من كتبى) علم النبى وعلى^٤
وسيدى وما بينهم من الأولاد ، منقولاً تقلاً مما كان وهو كائن
وما يكون من بعد الى أن تقوم الساعة » ^(١) وفي موضع آخر
يقول : « فوالله ما لى في هذه الكتب الا تأليفها ، والباقي علم
النبى صلى الله عليه وسلم » ^(٢) .

فما مؤدى هذا ؟ مؤداته أن مصدر التلقين هو الوحي ،
ينزل على النبى ثم يتوارثه الخلفاء من بعده ، وعن هؤلاء يكتب
الكتابون . فليس العلم عقلاً ولكن نقل ، ليس هو بالكشف
المبتكر الأصيل بالنسبة الى العالم الكاشف ، بل هو تنزيل من
السماء ، وعلى هذا الضوء نفهم اسم « الكيمياء » لماذا أطلق على
مثل هذه الأبحاث التي قام بها جابر ؟ فهى لفظة معربة من
اللفظ العبرانى ، وأصله كيم يه ، ومعنى أنه من الله ^(٣) .

(ح) الأستاذ والتلميد :

لهذا كان للأستاذ الذى ينقل العلم للمتعلم منزنة مقدسة
عند جابر ؛ وانا لننقل هنا مقالة كتبها فى العلاقة بين الأستاذ
وتلميذ ^(٤) ، ونعتقد أنها من الروائع فى ميدان التربية ، ولن

(١) المقالة الحادية والعشرون من « كتاب الخواص الكبير » - مختارات
كراوس ، ص ٣١٥ .

(٢) المقالة الرابعة والعشرون من « كتاب الخواص الكبير » ، ص ٣١٧ .

(٣) الصفدى فى شرح لامية العجم ، أخذناه عن كشف الظنون ، مجلد ٢ ص :
٣٤١ .

(٤) المقالة الاولى من « كتاب البحث » - مختارات كراوس ، ص ٥٠١ - ٥٠٥ .

ندخل على لفظها من التعديل إلا بقدر ما يجعلها مناسبة لسماع
القارئ الحديث ، قال :

فاما ما يجب للأستاذ على التلميذ ، فهو أن يكون التلميذ
ليتنا قبولاً لجميع أقواله ، من جمِيع جوانبه ، لا يعترض عليه
في أمر من الأمور ... فان ذخائر الأستاذ العالِم ليس يظهرها
للتلميذ إلا عند السكون اليه ، ومحمله غاية الحمد ، وذلك أن
منزلة الأستاذ هي منزلة العلم نفسه ، ومخالف العلم مُخالف
الصواب ، ومخالف الصواب واقع في الخطأ والغلط ، وهو مالييس
يؤثِّره عاقل ، فإذا لم يكن التلميذ على هذا المقدار من الطاعة
للأستاذ ، أعطاه الأستاذ قصور العلم وظاهره .

ولست أريد بطاعة التلميذ للأستاذ ، أن تكون هذه الطاعة
في شئون الحياة العملية الجارية ، بل أريدها طاعة في قبول العلم
والدرس وسماع البرهان على أستاده ، وحفظه ، وترك التكاسل
والتشاغل عنه ، ذلك أن شئون الحياة العملية لا قيمة لها عند
الأستاذ الرَّبَّاتِنِيِّ ، لأن الأستاذ هو كالآمام للجامعة التي هو
قيِّم بها ، وكالراعي ، والسائل ، للأسئلة التي يتولى صلاحتها
وصلاحها ، فمتى عسرت عليه ، أو عسرت عن التقويم ، فاما
أن يطْرِحها ، واما أن يتتبَّعه تقويمها إلى أن تستقيم ...

وينبغي للتلميذ أن يكون صامتاً للأستاذ ، كتوماً لسرمه ،
لأن التلميذ في هذه الحال كالأرض المزروعة التي يتخذها
الإنسان لصلاح حاله : فان كانت تربتها طيبة استقر فيها البذر ،
فأزكى وأينع ، وردَّ أمثال بذرها ، وان كانت تربتها فاسدة

قبحٍ ، هلك البذر فيها ولم يثمر الا ما هو قليل النفع ، ...
وواجب التلميذ أيضاً أن يكون منقطعاً إلى الأستاذ دائم الدرس
لما أخذ عنه ، كثير الفساد فيه ، فليس في وسع الأستاذ إلا أن
يعلم تلميذه أصول العلم ، وعلى التلميذ بعد ذلك أن يروض
نفسه على ما قد تعلّم .

فاما ما يجب للتلميذ على الأستاذ فهو : أولاً — أن يمتحن
الأستاذ قريحة المتعلم ، وأعني بالقريحة جوهر المتعلم الذي طُبِع
عليه ، ومقدار مافيته من القبول ، والاصناف إلى الأدب اذا سمعه ،
وقدرته على حفظ ما قد تعلمه وعلى تذكره ؛ فإذا وجد الأستاذ
تلميذه قبيلاً ، ذا أرض زكية ، وجوهر ترتفع فيه المعلومات
كلما ارتسمت فيه ، أخذه يسقيه أوائل العلوم التي تناسب
مع قدرته على القبول ، وتناسب مع سنّه وخبرته ؛ ولم ينزل به
يلقنه العلم أولاً أو ثالثاً ، وكلما احتتمل الزيادة زاده ، مع امتحانه
فيما كان قد تعلمه ؛ فان كان حافظاً لما كان سقاها وغير مضيء
له ، زاده في الشرب والتعليم ، وإن وجده ينسى ويختبئ في
حفظه ، انقض له المقدار ، وعاتبه على ذلك عتاباً كالايماء من
غير امعان في التصريح ؛ ثم امتحنه بعد ذلك ثانياً وثالثاً ؛ فان
وجده جاري على دين واحد في النسيان ، هزه بالعتاب وأوجعه
بالتقرير ، وبالغ في توبيقه .

ومن أوائل العلوم يتدرج الأستاذ بتلميذه من مرتبة إلى
مرتبة حتى يصل إلى عدد الأستاذين ، الذين يجب عليهم للسلامنة
مثل ما وجب له في أول أمره ؛ وإذا بلغ التلميذ إلى هذه المرتبة

من العلم ومن رموزه وصغاره ولطائف ما فيه ، أصبح واجبه
أن يعلّمه ، فان لم يفعل ذكره أستاذه بذلك قبل أن يتسلل الى
تلميذ سواه ، والأستاذ الذي يغفل عن تلميذه يكون خائنا ،
والخائن لا يؤمن ، ومن لا يؤمن لا يؤخذ عنه علم ، لأن العالم
لا يكون الا صادقا .

وبالجملة فاني أقول : ان سبيل الأستاذ والتلميذ أن يكونا
متعاطفين بعضهما على بعض تعاطف ، قبول ، وأن يكون التلميذ
كالمادة ، والأستاذ له كالصورة — انتهت مقالة الأستاذ والتلميذ .
وانه لما يتصل ب موضوع الأستاذ والتلميذ ما قد ذكره جابر
في مواضع كثيرة جدا من الطريقة التي ينبغي للدارسين أن
يتناولوا كتبها ، ونخص بالذكر في سياقنا هذا شرطه التي
يشترطها على القارئ ، لأنها شرط منهجية سليمة في كل بحث
علمى يرجع فيه صاحبه الى النصوص والأصول والوثائق .

ذلك أن جبرا يشترط على الدارس أن يقرأ كل كتاب من
كتبه ثلاث قراءات متتالية ، لكل قراءة منها هدف خاص : أما
القراءة الأولى فلتثبت من صحة ألفاظ النص ومن معانى تلك
الألفاظ ، وأما القراءة الثانية فلدراسة هذا النص ، لا من حيث
معانيه المباشرة ، بل بغية الوصول الى مدلولاتة البعيدة الحقيقة ،
فما أكثر ما يكشف تحليل النص عن معانٍ ما كانت لتنظر لو
وقف الدارس عند ظاهر اللفظ وحده ، دون الغوص الى ما هو
منطوي في تضاعيفه وثنائياته ، وأما القراءة الثالثة فهي لتبوييب
المعانى وتصنيفها لعلنا نجمع الشبيه الى شبيهه ، أو نوازى بين

المتبادر منها ، تصنيفها وموازنة من شأنهما أن يبلغا بنا الغاية المرجوة من موضوع الدراسة^(١) .

على أن جابر اشترط كذلك شرطاً للقراءة الدراسة الفاحصة ، هو أيضاً في صميم المنهج العلمي السليم ، إذ يشترط على الدارس أن يجمع كتبه كلها أولاً ، قبل أن يهمّ بقراءة بعضها ، لكي يضيف ما في كل كتاب منها إلى ما في الآخر^(٢) ، لأن الكتاب الواحد قد ينفرد بمعنى واحد لا يشاركه فيه غيره^(٣) وعنده يكون الاكتفاء بدراسة بعض كتبه دون بعض مؤدياً إلى تكوين فكرة مهوشة ناقصة عن مذهبه ؛ هذا فضلاً عن أن كل كتاب من كتبه – كما يقول هو نفسه – إنما يعدّ شرحاً لبقية الكتب كلها ، وهو في ذلك يقول عن كتبه : « فائضاً إنما نضرب المثل بعد المثل في الموضع على تفسير كتاب من كتاب في مسألة تقر بنا أو شيء مثل ذلك ، فإن قواعد هذه الكتب إنما هي أثنا ذكر في كل كتاب خاصةً بجميعها ليست في غيره من الكتب ، وبعضها يشرح بعضاً »^(٤) .

(١) المقالة الثانية والستون من « كتاب الخواص الكبير » – مختارات ، ص :

١٢٩

(٢) نفس المصدر ، ص ٣٢١ .

(٣) نفس المصدر ، ص ٣٢٢ .

(٤) المقالة الرابعة والعشرون من « كتاب الخواص الكبير » – مختارات ، ص :

٤١٨

(د) تعریف الألفاظ :

لقد بلغت الدقة العلمية المنهجية بجاير مبلغا بعيدا ، عندما أدرك في وضوح خطر تحديد المعانى الواردة في أي بحث علمي ، تحديدا يبين معالم الموضوع في حسم وجلاء ، ويساعد على استنباط الأفكار بعضها من بعض ، ولقد وضع في « الحدود » – أعني تعریف الألفاظ العلمية – كتابا سنوجز مادته فيما يلى ، لكننا نسأر هنا الى اثبات عبارة قالها في تقديره لقيمة كتابه هذا ، لأنه تقدير يدل على وعيه الشديد بأهمية الموضوع ، فيقول : « ياليت شعرى كيف يتم عمل من لم يقرأ كتاب الحدود من كتبنا فإذا قرأته يا أخي ، فلا يجعل قراءتك له مثل قراءة سائر الكتب ، بل ينبغي أن تكون قراءتك للكتب مرة في الشهر ، وأما « الحدود » في ينبغي أن ينظر فيه كل ساعة ، وان اعطاء الحد أعظم ما في الباب »^(١) ، وانه في ذلك لعلى حق ، لأنك اذا أحسنت تحديد المعنى الذي تتحدث فيه ، قطعت بذلك شوطا بعيدا من طريق البحث الموفق السديد .

يقول جابر في كتابه : « الحدود »^(٢) ان الغرض بالحد هو الاحاطة بجوهر المحدود على حقيقته ، حتى لا يخرج منه ما هو فيه ، ولا يدخل فيه ما ليس منه ، فإذا ماحدد الموضوع تحديدا تماما ، صار لا يتحمل زيادة ولا لقصانا ، والتحديد التام إنما

(١) الجزء الاول من كتاب الأحجار على رأى بليناس – مختارات ، ص ١٣٨ .

(٢) مختارات ، ص ٩٧ – ١٠٢ .

يكون بذكر الجنس الذى يندرج تحته النوع المراد تحديده ، ثم بذكر الفصل الذى يميز ذلك النوع من بقية الأنواع التى تندرج معه تحت جنس واحد .

وقد قيل في الحدّ انه لا يحتمل الزيادة والنقصان ، لأنك اذا زدت من الحد أدى ذلك الى نقصان المحدود ، كأن تضيف الى حد الانسان « بأنه حيوان ناطق » بحيث يجعله « حيوان ناطق يسكن جزيرة العرب » فعندئذ تنحصر دائرة المحدود في طائفة قليلة من الناس ، بعد أن كان المحدود هو الناس جميعاً وكذلك اذا اتقتضت من الحد ، أدى ذلك الى زيادة المحدود ، كأن تقول في حد الحمار انه حيوان ذو أربع قوائم ، فتنقص فصله المتمم لنوعه وهو النهاق ، وبهذا تتبيح بهذا النقصان في الحدّ لكل ذى قوائم أربع الدخول في ذلك الحدّ ، ولا يجعله حدا مقصورا على الحمار وحده ، لكن زيادة الحد لا تنقص من المحدود الا اذا كانت زيادة تشمل بعض أفراد النوع دون بعضهم الآخر ، كأن تضيف الى حد الانسان عبارة « متكلم بالعربية » فيصبح : « الانسان حيوان ناطق متكلم بالعربية » فالزيادة هنا تؤدى الى نقصان المحدود ، أما اذا كانت الزيادة صفة شاملة للنوع كله ، أي أنها خاصة من خصائصه المميزة ، مثل اضافة كلمة « الضحالة » الى حد الانسان بحيث يصبح هذا الحد هو : « الانسان حيوان ناطق ضحالة » فمثل هذه الزيادة لا تؤدى الى نقصان المحدود ، وأما النقصان من الحد فهو مؤدى الى زيادة المحدود لامحالة على أي وجه جاء هذا

النقصان منه ؟ وذلك لأن الحدّ مؤلف من الجنس والفصل الذي يميز النوع ويُحدِّثه ، فإذا أتقضنا من الحد أحد فصوّله المميزة للنوع دخل في النوع ما ليس منه ...

نعم إن جابرًا لم يزد شيئاً على ما قاله أرسطو في الحد (التعريف) ، ولكن حسبه — وهو العالم الطبيعي — أن يتتبّع إلى ضرورة الأساس الذي يبني عليه تحديد المعانى ، لكنّي يقيم عليه العالم بناءه العلمي في دقة منطقية ، وسنورد في موضع آخر من هذا الكتاب^(١) تصنیفه للعلوم وتحديده لها تحديداً يميزها بعضها من بعض ، كما قد صنع كل صاحب منهج في تاريخ الفكر .

(هـ) رجل التجارب العلمية :

لقد أسلفنا القول في رأى جابر عن مصدر العلم ماذا عساه أن يكون ؟ وهو أن مصدر العلم وحى أولاً ينزل على النبي عليه السلام ، ثم يتوارثه خلفاؤه من بعده — خلفاؤه المعترف بهم عند الشيعة — ثم يجيء التلقين من هؤلاء لمن رأوه من التلاميذ صالحًا للتعلم ؛ ومعنى ذلك بعبارة موجزة أن مصدر العلم أستاذ مؤهّل من جهة ، واستعداد فطري عند التلميذ من جهة أخرى .

والحق أنّي لا أعرف كيف أوفق توفيقاً أطمئن إليه بين هذا الرأى في مصدر العلم الأول — وهو الوحي يأتي من الخارج —

(١) انظر الفصل الآتى .

ويبين منهجه التجربى فى بحوثه العملية ، وهو منهج نموذجى فى دقته وفى حرصه على التثبت ؟ أىكون العلم عندك نوعين : فنوع تلقينى خاص بتحصيل الأحكام الشرعية وما إليها ، ونوع آخر كشفي " علمي " تجربى خاص بالعلم资料ى ؟ يجوز أن يكون الأمر كذلك ، لأنه فى تصنيفه للعلوم ^(١) قد قسم العلوم قسمين أساسين : علم الدين وعلم الدنيا .

وأيا ما كان الأمر ، فلما جابر منهج " تجربى يصطنعه فى بحوثه الكيميائية ، جدير بالبسط والتحليل ؟ فهو حريص على أن يقصر نفسه على مشاهداته التى تجربة مؤيدة لها ، اذ قد تكون الظاهرة المشاهدة حدثاً عابراً لا يدل على اطراد فى الطبيعة ، يقول جابر فى رسم خطته العلمية : « يجب أن تعلم أثناً لذكر في هذه الكتب (يشير هنا الى الكتب التى يبحث فيها خواص الأشياء) خواص ما رأيناها فقط — دون ما سمعناه أو قيل لنا وقرأناه — بعد أن امتحنناه وجربناه ؛ فما صح أوردناه وما بطل رفضناه ، وما استخرجناه نحن أيضاً وقاييسناه على قول هؤلاء القوم » ^(٢) .

فهو في هذا النص " يهتم اهتماماً خاصاً « بشهادة الغير » — سواءً أكانت شهادة مقرروءة أم مسمومة — هل يؤخذ بها في البحث العلمي أو لا يؤخذ بها ؟ فتراه لا يعتقد بها إلا على سبيل

(١) انظر الفصل الآنى .

(٢) المقالة الأولى من « كتاب الخواص الكبير » — مختارات كراوس ، ص ٢٣٢ .

التأييد لما يكون قد وصل اليه هو بتجاربه ؛ وهذا ولا شك اسراف منه في الحرص ، لأن العلم يستحيل أن يخطو في تقدم مطرد ما لم يأخذ اللاحقون عن السابقين علمهم ، وكل ما ينبغي التثبت منه هو أن نستيقن من أمانة أولئك السابقين الذين عنهم نأخذ ما نأخذ ، أما أن يقتصر العالم على مشاهداته هو وحده وتجاربه هو وحده ، وألا يلتجأ إلى آقوال غيره من العلماء إلا على سبيل الاستشهاد على صدق ما قد انتهى إليه هو نفسه من مشاهداته وتجاربه ، فلذلك التزام لما ليس يلزم ، لكنه على كل حال التزام يكشف لنا عن مبلغ دقة هذا العالم في منهج بحثه ؛ وإنك لترى في مواضع أخرى يتخفف بعض الشيء من التزامه المنهجي هذا ، ويحيى لنفسه قبول النتائج العلمية التي ينقلها إليه الآخرون ، فهو في ذلك يقول — مثلاً — : « وما لم يبلغنا ولا رأينا ، فاتأ من ذلك في عذر مبسوط »^(١) أي أن للعلم المحقق المقبول عنده مصدرين : فاما الرؤية بحاسته ، واما رؤية الآخرين كما تبلغه ، ولا شك أنه يضمر شرطاً لهذا الذي يبلغه عن الآخرين ، وهو أن يكون هؤلاء الآخرون من الثقات المركون إلى أمانتهم العلمية .

وهكذا عبارة وردت في كتابه « الرحمة »^(٢) يصف بها تجربة أجراها ، وهي تدل على دقة ملاحظته ، قال ما معناه : كان

(١) الجزء الأول من كتاب الأحجار على رأي بليناس ، مختارات ، ص ١٣٢ .

(٢) مأخوذة عن هوليارد في كتابه « الكيمياء حتى عهد دولتن » ص ١٧ - ١٨ .

لدى حجر ممغطس يرفع قطعة من الحديد وزنها مائة درهم ، وحفظته عندي زمنا طويلا ، ثم جربته على قطعة أخرى من الحديد ، فلم يرفعها ؟ فظنت أن هذه القطعة الثانية من الحديد قد تكون أكبر وزنا من القطعة الأولى ، فوزتها ووجدتتها أقل من ثمانين درهما ، ومن هنا استنتجت أن قوة الحجر الممغطس قد نقصت ، على الرغم من ثبات وزنه .

ويطلق جابر اسم « التدريب » على ما نسميه نحن اليوم « تجربة » ، وهو يجعل اجراء التدريبات (= التجارب) العلمية شرطا أساسيا للعلم الحق : « فمن كان درباً كأن عالماً حقاً ، ومن لم يكن درباً لم يكن عالماً ، وحسبك بالدربة في جميع الصنائع أن الصانع الدرج يتحقق ، وغير الدرج يعطلي »^(١)

على أن جابرا قد يذكر حقيقة مَا على أنها مستندة إلى تجربة أجريت ، على حين أن الخطأ فيها واضح ، لأن يقول مثلا : « ان من أخذ ثورا – وان كان أحمر اللون فهو أجود – ثم أدخل بيته فطرح له من ورق الحاشاشيا ثم سد عليه الباب الذي دخل منه ، وفتحت له في أعلىه أربع كوى كما يدور البيت ، فترك الثور حتى يموت ويعفن ، تولى عنه زنبور النحل »^(٢) والخطأ العلمي هنا واضح ، فحتى لو أعتفيه من خطأ القول أن حشرة ما تتولد من غير طريق نسلها الصحيح ، على اعتبار أن هذه الحقيقة العلمية – حقيقة كون

(١) من كتاب السبعين ، مختارات كراوس ، ص ٤٦٤ .

(٢) من كتاب التجميع ، مختارات كراوس ، ص ٣٦٨ .

الكائن الحى يستحيل أن يتولد الا عن كائن حى ، ولا يتولد
قط من غير الحى — أقول اننا لو أغفينا من هذا الخطأ على
اعتبار أن هذه الحقيقة العلمية ربما تكون قد كشفت في عصر
لاحق لعصره ، فكيف لغ فيه من الخطأ المنهجى في تقضيه للثور
الأحمر في أداء هذه التجربة ؟ .

(و) الاستنباط والاستقراء :

لكننا من قراءة نصوصه استطعنا أن تتلمس مذهبـه في
خطوات السير في طريق البحث العلمي ، وهـى خطوات تطابق
ما يتفق عليه معظم المشتغلين بالمنهج العلمي اليوم ؛ وهـى تتلخص
في ثلاث خطوات رئيسية : الأولى — أن يستوحى العالم
مشاهداته فرضاً يفرضـه ليفسـر الظاهرـة المراد تفسـيرـها ،
والثانية — أن يستنبطـ من هذا الفرضـ نتائجـ تترتبـ عليهـ من
الوجهـة النظرـية الصرفـ ، والثالثـة — أن يعودـ بهذهـ النتائجـ إلى
الطبيـعة ليـرى هل تـصدقـ أو لا تـصدقـ علىـ مشاهـدـاتهـ الجـديدة ؟
فـإن صـدقـت تحـولـ الفـرضـ إـلى قـانـونـ علمـيـ يـركـنـ إـلى صـوابـهـ فيـ
التـنبـؤـ بـما عـسـاهـ أـنـ يـحـدـثـ فـي الطـبـيـعـةـ لـوـ أـنـ ظـرـوفـاـ بـعـينـهـاـ
توـافـرتـ .

فـطـريقـ السـيرـ اـذـنـ هوـ هـذاـ : مشـاهـدـاتـ توـحـىـ بـفـروـضـ ، ثـمـ
استـنبـاطـ لـلـنـتـائـجـ الـتـىـ يـكـنـ توـليـدـهـاـ مـنـ تـلـكـ الفـروـضـ ، ثـمـ
مـراـجـعـةـ هـذـهـ نـتـائـجـ عـلـىـ الـوـاقـعـ ، وـعـنـدـئـذـ فـاماـ أـنـ تـقـبـلـ الفـروـضـ
الـتـىـ فـرـضـنـاـهـ أـوـ نـرـفـضـهـاـ تـبـعـاـ لـصـدـقـ نـتـائـجـهـاـ عـلـىـ الـوـاقـعـ ؟ـ وـلـقـدـ

اصطلاح رجال المنطق على أن يطلقوا كلمة « الاستقراء » على مرحلتي المشاهدة الأولى والتطبيق الأخير ، لأن في كليهما لمسا للواقع العينية واستقراء لها ؛ كما اصطلاحوا على أن يطلقوا على مرحلة استنباط النتائج التي يمكن توليدها من الفروض ، اسم « الاستنباط » ، وهو عملية تتم في الذهن ؛ وهنالك من العلوم ما هو استنباطي صرف كالرياضيات ، ومنها ما هو استنباطي استقرائي معا كالعلوم الطبيعية .

أما التفكير الاستنباطي الذي هو رياضي في طبيعته ، فيعتمد على مفاهيم ذهنية يتافق بعضها مع بعض ، بعض النظر عن مطابقتها أو عدم مطابقتها لواقع قائم في العالم الخارجي ؛ وهو ضرب من التفكير لا مندوحة عنه في كل بحث علمي حتى لا يتقييد الباحث بحدود ما يقع له في خبرته الحسية المباشرة ؛ إذ ترى الباحث في تفكيره الاستنباطي العقلاني الخالص ، يدبر في ذهنه الأمر من كافة وجوهه ، فيربط فكرة بفكرة ويستخرج فكرة من فكرة وهكذا ، حتى إذا ما اهتدى بفضل هذه العمليات العقلية الداخلية إلى نتيجة يراها نافعة لو طبّقت ، فعندئذ يخرج إلى العالم الطبيعي الخارجي ليختبر صدق هذه النتيجة اختبارا يعتمد على الواقع المحسوس ، فإذا تبين صدقها أصبحت قانونا علميا أو نظرية علمية تستخدم في الجانب التطبيقي من حياة الإنسان العملية .

وكان التفكير الاستنباطي الصرف هو المنهج الوحيد الذي يعتمد به في العصور القدية والوسطى ، لأن التفكير عندئذ

كان كله قائما على أساس يفرضها العقل لنفسه فرضا ، أو على أساس يوحى بها إلى الإنسان إيحاء ، وما عليه في كلتا الحالتين سوى أن يستنبط النتائج من تلك الفروض المسلّم بصدقها بحتى جاءت النهضة الأوروبية وجاء معها العلم الطبيعي فعندئذ أحسنَ رجال المنهج الفكري بضرورة اضافة منطق جديد يضاف إلى المنطق الأرسطي الاستباطي الذي كان قد رسم ليسد حاجة التفكير في عصره والعصر الذي تلاه ؛ أحسنَ رجال المنهج الفكري ابن النهضة الأوروبية (القرن ١٦ - ١٧) بالحاجة الملحة إلى منهج استقرائي جديد يصلح لمعالجة الظواهر الطبيعية على أساس المشاهدة واجراء التجارب .

ثم اندمج المنهجان آخر الأمر في منهج واحد وجد أن لامناص من اصطناعه في كل بحث علمي ممنتج ، فلا بد من ملاحظة خارجية أولاً ، لتسويحيها فروضاً نفرضها ، ثم لا بد في الوقت نفسه من طريق الاستباط ننهجه داخل عقولنا لنولّد من تلك الفروض التي فرضناها نتائج ننتفع بها في دنيا العمل والتطبيق .

أفليس من حق عالِمنا العربيُّ جابر بن حيان علينا ، أن نسجل له بالفخر والاعجاب منهجاً فكريًا رسمه لنفسه في القرن الثامن وأوائل القرن التاسع الميلادي ، وهو منهج لو كتب بلغة عصرنا ولو فضّل القول فيه قليلاً ، لباء وكأنه من تriage العصر الحديث ؟ ذلك لأنّه منهج اعتمد على الاستباط والاستقراء معاً ، اعتماداً واعياً صريحاً ؛ فاقرأ - مثلاً - هذه الجملة الواحدة تجيء

عَرَضًا في حديثه ليصف بها منهجه : « ... قد عملته بيدي وبعقلِي من قبل ، وبحثت عنه حتى صَحَّ وامتحنته فما كذب »^(١) فها هنا قد أجمل صاحبنا كل ما يريد نحن من الباحث العلمي في كلمات قلائل رتبت أدق ما يكون الترتيب بـ « فعمل » باليد أولا ، واعمال للعقل فيما قد حصلته اليد ، ثانيا ، حتى تنتهي منه إلى نظرية مفروضة ، ثم امتحان تطبيقي — ثالثا — للفرض العقلى الذى فرضناه .

على أن الأمر عنده لا يقتصر على مثل هذه العبارات المقتضبة الموجزة المركزة يصف بها منهجه ، بل انه يفيض الكلام في ذلك افاضة كافية في مواضع كثيرة من كتبه .

فانظر اليه — مثلا — وهو يوضح لك كيف يمكن للعالم أن يبدأ بالتعريف العقلى لمفهوم مَا ، ثم يستنبط من هذا التعريف ما يريد من التفصيلات الخاصة بالعلم الذى يتعلق به ذلك المفهوم المعروف ، فيقول على سبيل المثال : إننا اذا ما بدأنا بتعريف « الايقاع » بأنه تأليف عددي ، استطعنا أن نستخرج من هذا التعريف سلسلة من النتائج التى يلزم بعضها عن بعض ، والتى تتضمن لنا أسس العلم الموسيقى^٢ ، فالنتيجة الأولى لهذا التعريف هي أنه ما دام الايقاع هو تأليف عددي فإنه لا بد أن يكون تأليفا من حركة وسكن في مجال النطق والسمع ؛ ومن تأليف المتحرك والساكن تنتيج ت نتيجة هي : أن أوزان الألفاظ

^(١) كتاب الخواص ، المقالة الثانية والثلاثون ، مختارات كراوس ص ٣٢٢ .

تكون كذا وكذا ، أما في مجال الموسيقى ، فمن تعريفنا للإيقاع بأنه تأليف عددي ، ينتج أن هذا التأليف أما أن يكون فرداً في العدد أو زوجاً ، والزوج والفرد يأتلفان معاً على أربع صور : زوج زوج ، أو فرد فرد ، أو زوج فرد ، أو فرد زوج ؛ والعدد الفرد يكون مثل الواحد وأخواته ، والزوج مثل الاثنين وأخواتهما ؛ ويتولد عن ذلك أربع طرائق في الموسيقى ، وهي التي يسمونها بالأسماء الآتية : ثقيل الأول ، وثاني الثقيل ، والرمل ، والهزج ؛ ثم انهم ولدوا كل واحد من هذه خفيفاً ، فصارت ثمانية ، وهي : خفيف ثقيل الأول ، وخفيف ثقيل الثاني ، وخفيف الرمل ، وخفيف الهزج ؛ ثم جعل لكل واحد من هذه نسبة " في الأصابع " ، فكان خلف هذه في الأصابع ، كخلف تلك في الحلق واللسان والشفتين ، إذ أنه قد يحدث من هذه الطرائق بالأصابع ساكن " ومتحرك " ، كما حدث لنا في الحروف ساكن ومتحرك ، وبهذا تصبح لكل طريقة من طرائق الموسيقى الأربع ، أربع صور ، وربما فرقوا بينها بنقرة يسيرة فصارت ثمانية ، أي أن مجموع الصور كلها يكون عندئذ ثمانية في أربعة ، أعني أنه يكون اثنين وثلاثين طريقة وهكذا — كما يقول جابر نفسه في نهاية تحليله السابق — ينبع هذا كله من تعريفنا للإيقاع بأنه تأليف عددي ^(١)

(١) كتاب الأحجار على رأي بلليس ، ج ١ ، مشارب تراوس ، ص ١٣٨

إلى هذا الحد البعيد يمكن للمنهج الاستنباطي وحده أن يزودنا بحقائق العاوم ، على شرط أن نبدأ بتعريفات سديدة خصبة ؛ ولهذا ترى جابرا يعني أكبر العناية بتعريف العلوم — وسنحيط القول في ذلك في الفصل التالي — اعتقادا منه أن التوفيق في تعريف أي علم شئت ، يضمن لنا إلى حد بعيد توفيقا في الحقائق التي نحصل عليها من ذلك العلم ؟ فلا غرابة بعد هذا أن نراه يختص « حدود » العلوم (أى تعريفاتها) بكتاب مستقل ، يقول عنه : « يا ليت شعري كيف يتم عمل لمن لم يقرأ كتاب المحدود من كتبنا ؟ فإذا قرأته يا أخي فلا تجعل قراءتك له مثل قراءة سائر الكتب ، بل ينبغي أن يكون قراءتك للكتب مرة في الشهر ، وأما المحدود في ينبغي أن يتذكر فيه كل ساعة ؛ وأن اعطاء الحد أعظم ما في الباب » ^(١) .

وأما عن الجانب الاستقرائي من المنهج العلمي — وهو جانب يكاد ينساب كله لمنطقة أوربا ابتداء من النهضة العلمية ابن القرنين السادس عشر والسابع عشر — فقد سبق ابن حيان إلى الكتابة بما يكفي وحده أن يضع هذا العالم بين أئمة المنهج العلمي ، فضلا عن منزلته التي اكتسبها بقضاياها العلمية نفسها.

فالاستقراء — على خلاف الاستنباط — ينصب على أشياء الوجود الخارجي ، ومداره هناك هو اتخاذ الحاضر شاهدا على الغائب ؛ فمن علمنا بطبيعة الضوء — مثلا — لستطيع أن تتوقع

(١) نفس المرجع ، ص ١٣٨ .

ظواهر ضوئية معينة تحدث في المستقبل حين تتوافر ظروف معينة؛ ومن علمنا باتجاه الريح ومقدار الضغط الجوي ودرجة الرطوبة في الهواء، نستطيع أن تتوقع شيئاً عن نزول المطر أو عدم نزوله، وهكذا؛ وذلك لأننا نحلل الظواهر التي تقع لنا في مشاهداتنا وتجاربنا تحليلاً يربط الجوانب المتلازمة في الواقع ربطة يتبع لنا أن تتوقع حدوث بعضها إذا رأينا أن بعضها الآخر قد حدث بالفعل.

فماذا يقول جابر بن حيان في المنهج الاستقرائي (دون أن ترد بالطبع الكلمة «استقراء» في سياقه)؟

يقول: إن المشاهد يتعلق بالغائب على ثلاثة أوجه، وهي:
 (أ) المجانسة، (ب) مجرى العادة، (ج) الآثار،؛ وسنوجز القول فيما يلى عن الاستقراء القائم على المجانسة، ثم نعقب عليه بذكر الاستقراء عن طريق العادة، ونأسف ألا نجد بين أيدينا ما قاله جابر عن الاستقراء عن طريق «الآثار».

(١) الاستدلال عن طريق المجانسة:

يقول جابر في ذلك ما مفاده: إن الاستدلال بالمجانسة هو من قبيل حكمك على شيء ما إذا رأيت نموذجاً له؛ كأن ترى - مثلاً - حفنة من قمح لتسنتم بها على بقية القمح ما نوعها

(١) كتاب التصريف؛ وإنه لما يؤسف له أن المخطوط الموجود يقتصر على المجانسة ومجرى العادة، وأما «الآثار» فقد انقطعت الرواية عن ذكرها، انظر مختارات كراوس ص ٤٢٤.

وما طبيعتها ؟ على أن الاستدلال على هذا الوجه – فيما يقول جابر – ليس ثابتا ولا صحيحا ؛ ومع ذلك فقد اضطر إليه بعض العلماء اضطرارا ؛ لكن جابر يعارض على مثل هذا المنهج في التفكير ، لأن وجود النموذج لا يدل بذاته على وجود الكل الذي قبل انه متمثل في النموذج المذكور ؛ ومن أمثلة الأخطاء التي وقع فيها من استخدم هذا المنهج ، خطأ الطائفية التي قالت : انه اذا كان في العالم نور وظلمة وخير وشر وحسن وقبيح ، فانه يجب أن يكون خارج هذا العالم أيضا نور وظلمة وخير وشر وحسن وقبيح ، لأن ما في هذا العالم من هذه الأشياء كلها هو بثابة العيّنة التي تدل على ما هو خاف عنا في عالم الغيب ؛ يقول جابر : ان هذا الاستدلال لا يستقيم الا اذا أثبتوا أولاً أن ما في هذا العالم هو جزء من كل ، وأما اذا لم يثبتوا ذلك امتنعت ضرورة النتيجة التي انتهوا إليها ؛ أفلا يجوز أن يكون النور الذي في هذا العالم هو كل ما هنالك من نور ، والظلمة هي كل ما هنالك من ظلمة ، وهكذا قل في الخير والشر والحسن والقبيح ؟ « ألا ترى أن الأنموذج لا يثبت عند من دفع إليه كم من ذلك الجوهر عند من أراه ذلك الأنموذج ، بل لا يثبت عنده بعلم يقين أن عنده من ذلك شيئا غير ما أراه » (١) .

ولا يفوت جبرا هنا أن يعرّج بالحديث على كتبه – وهو كثيرا ما يفاخر بها – فيجعلها مثلا تطبيقيا توسيعيا لمبدأ

(١) كتاب التصريف ، مختارات كراوس ، ص ٤١٦ .

الاستدلال بطريق الجانسة ومدى ما يعرّض صاحبه له من خطأ ، فيقول : ان من لم يقرأ كتبى كلها بكل ما فيها من تفصيات وتعليقات ، مكتفيا ببعضها دون بعضها الآخر ، قمين أن يكون فكرة خاطئة ، فمن قرأ كتابين من كل فن من فنون كتبى هو أعلم من قرأ كتابا واحدا من كل منها ^(١).

ويذكر جابر " اعترضا قد يوجهه اليه في قوله ان الجزء لا يؤتمن في الحكم على الكل ، يذكر هذا الاعتراض ليرد عليه ، فقد يعتريض معترض بقوله : ان الجزء والكل أمران متضادان لا يعقل أن يوجد أحدهما بغير الآخر ، فمجرد قولك عن شيء انه جزء يقتضي بالضرورة أن يكون هناك الكل الذي يحتويه ، وكذلك مجرد قولك عن شيء انه كل يقتضي بالضرورة أن له أجزاء تدخل فيه ، لكن الاعتراض مردود بما يأتي : هذا كله صحيح على شرط أن يثبت لنا أن النموذج المقدم هو جزء ، ومن أين يجيئنا هذا اليقين اذا قدّم لنا شيء ما أنه ليس هو الجنس كله ، وليس جزءا يندرج في الجنس يضميه مع غيره من الأجزاء التي تجانسه ؟

(ب) الاستدلال المبني على جرى العادة :

هذا هو الاستدلال الاستقرائي الذي يصل به صاحبه الى التعميم عن طريق مشاهدته لعدة أمثلة يراها متشابهة في ناحية

(١) المرجع نفسه ، والصفحة نفسها .

من نواحيها فيعمم عليها الحكم تعبيما يجعلها زمرة واحدة ؟ فكأنما يبني المستدل تعبيمه في هذه الحالة على عادة يتبعونها في مشاهداته ، اذ يتبعون أن يرى صفتين — مثلاً — مقتربتين دائماً ، فيتوقع بعد ذلك اذا ما رأى احداهما أن يرى الأخرى ؟ وبطبيعة الحال لا يكون هذا التوقع قائما الا على أساس احتمالي ، اذ ليس هناك ما يعني أن تجربة الحوادث على غير ما قد شهدتها الانسان في الماضي ، وعلى غير ما يتوقع لها أن تكون ؛ وانه لمن يستوقف النظر في هذا الصدد أن نرى تطابقا تماماً بين ما يقوله جابر بن حيان في هذا الضرب من الاستدلال ، وما قاله ديفيد هيوم في القرن الثامن عشر ، مما يعد أبرز طابع في فلسفته ؛ فكلاهما ينبطح إلى أن الاستدلال الاستقرائي قائم على أساس « العادة » وحدها ، وبالتالي فهو استدلال احتمالي لا تتحممه الضرورة العقلية ؛ فليس فيه بعبارة ابن حيان : « علم يقين واجب اضطراري برهانى أصلاً ، بل (فيه) علم اقناعى يبلغ إلى أن يكون أخرى وأولى وأجدر لا غير »^(١) .

ويضى جابر بن حيان في الحديث عن الاستدلال الاستقرائي فيقول مامعنده : ان الناس يكترون من استخدام هذا الاستدلال ويستندون عليه في أمورهم أكثر مما يستندون إلى أي ضرب آخر من ضروب الاستدلال ، لأنه قياس واستقراء للمنظائر واستشهاد بها على الأمر المطلوب اقامة الحجة على صوابه ؛

(١) كتاب التعريف ، مختارات كراوس ، ص ٤١٨ .

وليس هذا الضرب من الاستدلال المبني على الشواهد ما يطلق عليه في المصطلح المنطقى « بالبرهان » ، اذ البر لا يكون الا في حالة الاستنباط الذى نولّد به النتائج مقدماتها توليدا يجعلها صريحة بعد أن كانت مضمرة في المقدمات ، فاذا كانت المقدمات صحيحة لزم بالضرورة أن تـ النتائج صحيحة كذلك ؟ فالاستقراء والبرهان ض متعارضان : الأول احتمالى والثانى يقينى ، الأول يتفاوت وضعفا « بحسب كثرة النظائر والأمثال المتشابهة وقلتها والثانى لا تفاوت فيه بين قوة وضعف لأنّه لا تفاوت في در اليقين ؛ ويقول ابن حيان : ان قوما قد ظنوا أن (الاستقر يكـنـ أنـ يـكـونـ مـؤـديـاـ إـلـىـ عـلـمـ بـرـهـانـيـ يـقـيـنـىـ ،ـ وـذـلـكـ إـذـ اـطـ النـظـائـرـ المـتـشـابـهـ اـطـرـادـاـ لـاـ يـسـدـ "ـ فـيـهـ مـثـلـ "ـ وـاحـدـ (١)ـ .ـ

ولهذا يرى ابن حيان أنه جدير بالقول المفصل ، لا يختلط أمره في عقول الباحثين ، فيقول (٢) : ان أخذ استدلال من هذا القبيل هو ذلك الذى لم يوجد له إلا واحد تقىيس عليه حكمنا العام ؛ « كـرـجـلـ قـالـ مـثـلاـ :ـ انـ اـمـرـأـ سـتـلـدـ غـلامـاـ ؛ـ فـسـأـلـنـاهـ عـنـ الدـلـيـلـ مـنـ أـيـنـ عـلـمـ ذـلـكـ ؟ـ فـأـجـابـنـاـ قـالـ :ـ مـنـ حـيـثـ اـنـهـ وـلـدـتـ فـيـ الـعـامـ اـلـأـوـلـ غـلامـاـ ؛ـ وـلـمـ تـكـنـ اـمـرـأـ وـلـدـتـ اـلـاـ وـلـدـاـ وـاحـدـاـ فـقـطـ » .. هذه هـىـ أـضـعـفـ حـاـ

(١) المصدر السابق نفسه ، الصفحة نفسها :

(٢) المصدر السابق نفسه ، من ٤١٩

الاستقراء ؛ وأما أقوى حالاته فهي تلك التي نجد جميع ما في الوجود مطردا فيها على مثال واحد ، ولا نجد أبدا ما يخالف ، « كرجل قال : إن ليتنا هذه ستنكشف عن يوم يتبعها ويكون بعقبها ، فسألناه من أين علم ذلك فأجاب بأن قال : من قِبَلْ أنني لم أجد ليلة إلا وانكشفت عن يوم »^(١) تلکما هما أضعف الحالات وأقواها بين حالات التدرج في القوة والضعف « وأما ما بين هذين فقوية وضعيفة في الدلالة بحسب كثرة النظائر وقتها ، وليس في هذا الباب علم ”يقين واجب“ فإذا جاز لنا أن نستشهد في أمثال هذه الحالات بحيث نحكم بالحاضر على الغائب ، فما ذاك إلا ”لما في النفس من الظن والحسبان“ ، فان الأمور ينبغي أن تجري على نظام ومشابهة ومماثلة ؛ فانك تجد أكثر الناس يتجررون أمورهم على هذا الحسنان والظن ، ويقاد أن يكون ذلك يقينا ، حتى انه لو حدث في يوم مئا من السنة حادث ”لترجو حدوث مثل ذلك الحادث بعينه في ذلك اليوم من السنة الأخرى“ ؛ فان حدث في ذلك اليوم بعينه من هذه السنة مثل ذلك الحادث تأكد عندهم ذلك أن سيحدث مثله في السنة الثالثة ؛ وان حدث في السنة الثالثة أيضا ، حتى اذا حدث ذلك مثلا عشر مرار في عشر سنين ، لم يشكوا البتة في حدوثه في كل سنة تكون من بعد ، واذا كان هذا مقدار ما يقع في النفس من هذا المعنى ، فما ترى يكون فيما لهم يشاهد فقط الا على

(١) المصدر السابق نفسه .

ذلك الوجه؟»^(١) كالمتل الذي أسلفناه لاستدلال المستدل بأن
ليلتنا هذه ستُنفرج عن يوم؟ — هذا ما يقوله ابن حيان، ولا بد
هنا من تنبية القارئ بقوة إلى نقطتين وردتا في كلامه هذا،
يُقْرَّبانِه من رجال المنهج العلمي في العصور الحديثة، وأولاًهما
اشارةه إلى مَيِّنَ النَّفْس البشريَّة إلى توقع تكرار الحادثة التي
حدثت، فكأنما الاستدلال الاستقرائي مبنيٌ على استعداد
فطري في طبيعة الإنسان؛ وإنك لترى هذا المبدأ نفسه عند
چون ستيفوارت مل، والنقطة الثانية هي كون درجة احتمال
التوقع تزداد كلما زاد تكرار الحدوث، وهي نظرية لها اليوم
تفصيلات كثيرة ولا يتسع المقام هنا للاطناب في الشرح
والتعليق.

ويضرب لنا جابر^(٢) مثلاً على استخدام الطريقة الاستقرائية
السالف ذكرها — وهي الطريقة التي يوصل فيها إلى التعميم
عن طريق اختبار عدد من الأمثلة الفردية المنتمية إلى النوع
الذى نعم الحكم على جميع أفراده — أقول إن جابرًا يضرب
لنا مثلاً على استخدام هذه الطريقة في البحوث العلمية التي
وقدت فعلاً في تاريخ العلم، والمثل الذي يضربه هو جالينوس^(٣)
فيقول عنه: إن جالينوس مع تمكنه من العلم، وتدرُّبه في النظر،
قد أخذ المقدمات التي بنى عليها علمه، من الأمثلة الفردية التي

(١) نفس المصدر، ص ٤١٩ - ٤٢٠ .

(٢) طبيب من أبوين يونانيين، عاش بين عامي ١٣٠ - ٢٠٠ ميلادية تقريباً،
وقد ظل هو الحجة في الطب حتى القرن ١٦ .

وقعت له في خبرته ؛ ثم جعل هاتيك المقدمات بثابة المبادئ الأولية العقلية التي يلزم قبولها ؛ حتى انه قال في كتابه البرهان : ان من المقدمات الأولى في العقل أنه اذا كان الصيف يتبعه الخريف لا محالة ، فإنه لم يكن الا بعد خروج الربيع ؟ ويريد جالينوس بهذا أن يقول : ان تسلسل الأحداث كما يقع في المشاهدة حيناً بعد حين ، يصبح قانوناً مطرياً يمكن الحكم على أساسه ، حكماً لا يتقييد بزمان ؛ وهذا هنا يستطرد جابر في الحديث موجهاً النقد الى جالينوس على نحو يشهد جابر بدقة علمية منهجية ليس بعدها دقة ، اذ يقول : « وانا أحسب أن هذه المقدمة (مقدمة أن الخريف اذا كان يعقب الصيف ختماً ، فيما ذلك الا لأن الصيف قد سبقه ربيع) ليست بصحيبة دون أن يصح أن الأزمان لم تزل ولا تزال على مثل ما هي عليه ، فاذا لم يصح ذلك فإنه لا يؤمن أن يكون صيف لا يعقبه خريف ولم يتقدمه ربيع » ^(١) ومراد جابر بهذه القول هو أن تعاقب الفصول في المشاهدة وحدتها لا يضمن لنا سلامنة الحكم العام بتعاقبها دائماً ، الا اذا كان في رءوسنا فرض سابق مضمر ، وهو أن الزمن أزلى لهم تكون له بداية ولن تكون له نهاية ؛ وهذا الفرض بطبيعة الحال ليس مستمدأ من المشاهدة ، وإنما هو أولى في العقل ؛ وبغير هذا الفرض السابق ، لا يجوز الحكم الختمني اليقيني الضروري بأن هذا الصيف سيسبقه خريف ،

(١) كتاب التصريف ، مختارات كراوس ، ص ٤٢٠ .

اد قد يكون هذا الصيف هو آخر الزمان ؟ كما أنه لا يجوز الحكم بأن صيفاً ما في الماضي قد جاء حتماً بعد ربيع ، اذ ربما كان ذلك الصيف أول الزمان ولم يسبقه شيء .

وما يصدق على هذا المثل يصدق على أمثلة أخرى كثيرة ، فهل يجوز منهجياً - مثلاً - أن أحكم على عالم الأفلالك بأنه هكذا كان دائماً ، ما دمت أنا وأبائى وجميع القدماء لم يزالوا يرونـه مطربـاً على هذه الصورة التـى نراها ، « فقد رصد المنجمون قبل ألوف السنين ، فوجدوـه على مثال واحد في أعظامـه (= أبعـاده وأحـجامـه) وحرـكاتـه »^(١) ؟ كـلا ، لا يجوز لنا ذلك إلا على سبيل الاحتمال المرجـح لا على سبيل الـضرورـة والـيـقـين ، اذ من أدراناً ألا يكونـ هذا الكـون مسبـوقـاً بـحـالـة تـخـتـلـفـ عنـ الحـالـةـ المشـاهـدةـ ، بلـ منـ أـدـرـانـاـ أـلـاـ يـكـونـ الكـونـ مـسـبـوقـاـ بشـيءـ علىـ الـاطـلاقـ ؟ وـخـذـ مـثـلاـ آـخـرـ : هلـ يـجـوزـ لـنـاـ مـنـ الـوـجـهـةـ المـنـهـجـيةـ ؟ـ أـنـ تـقـولـ أـنـ يـجـيءـ عـلـىـ غـيرـ هـذـهـ الصـورـةـ ؟ـ كـلاـ ،ـ فـلـيـسـ هـذـاـ حـكـمـ فـيـ وـسـعـنـاـ مـاـ دـامـتـ خـبـرـتـناـ مـقـصـورـةـ عـلـىـ بـعـضـ الـعـالـمـ دـوـنـ بـعـضـهـ ،ـ وـعـلـىـ فـتـرـةـ مـحـدـودـةـ مـنـ زـمـنـ دـوـنـ بـقـيـةـ زـمـنـ «ـ فـاـنـهـ قـدـ يـكـنـ أـنـ يـكـونـ مـوـجـودـاتـ "ـ مـخـالـفـ"ـ حـكـمـهـاـ فـيـ أـشـيـاءـ حـكـمـ ماـ شـهـدـنـاـ وـعـلـمـنـاـ ،ـ اـذـ كـانـ التـقـصـيرـ عـنـ اـدـرـاكـ جـمـيعـ الـمـوـجـودـاتـ لـازـماـ لـكـلـ وـاحـدـ مـنـاـ »^(٢) .

(١) المصدر السابق ، ص ٤٢١ .

(٢) المصدر السابق ، ص ٤٢١ .

وبعد هذه الأمثلة التي يسوقها جابر، يتنهى بنا إلى المبدأ العام، وهو أنه: «ليس لأحد أن يدّعى بحق أنه ليس في الغائب إلا مثل ما شاهد، أو في الماضي والمستقبل إلا مثل ما في الآن، إذ كان مقتضراً جزئياً، متناهياً المدة والاحساس؛ وكذلك لا ينبغي أن يستدلّ الإنسان على أن العالم لم يزل (= أزليٌّ) من أنه لم يدرك أحد من الناس ابتداء كونه؛ ولا على أنه لم يكن رجل إلا عن امرأة ورجل، لأنّه لم يدرك الأمر إلا كذلك، من قبيل أنه يمكن أن يكون وجود الناس متّاخراً عن ابتداء كون العالم، وأن يكون كون الإنسان الأول مخالفاً لما عليه الأمر في تكوين سائر الناس ...»^(١).

وأحسب أن جبرا قد صور بهذه الفقرة السالفة حدود المنهج التجريبي أدق تصوير، فمن المشاهد لا يجوز الحكم على ما لم يشاهَد إلا على سبيل الاختِمَال، لا على سبيل اليقين؛ لكنه إذا لم يكن من الجائز القطع بوجود الغائب على أساس الحاضر المشاهَد، فكذلك ليس من الجائز إنكار وجود الغائب ما دام هذا الغائب لم يقع في نطاق الخبرة والمشاهَدة؛ والا لانحصر الإنسان في حدود حسّه هو، أو في حدود ما تناهى إليه خبره؛ ولزمه أن ينكر وجود أشياء كثيرة وهي موجودة؛ ففي العالم بلدان وأمم لم يحسّ أهلها بالتمساح فقط، فإذا أخبرهم مخبر بأنّ ثمة حيواناً يحرك لحيته العليا عند المضغ، وجب

(١) المصدر السابق، ص ٤٢٢.

عليهم أن ينكروا الخبر ما داموا لم يشهدوا حيواناً كهذا؟ كلاً؛ «فليس لأحد أن يدفع ويمنع وجود ما لم يشاهد مثله، بل إنما ينبغي له أن يتوقف عن ذلك حتى يشهد البرهان بوجوده أو عدمه»^(١) وأما أن يحكم الإنسان بعدم وجود شيء ما دام لم يرِد عليه أو يُخْبَرَ به، وأن يحكم ببطلان ما يُخْبَرَ به ما دام لم يقع له في مشاهداته المباشرة، «فجهل بطريق الاستدلال – على ما قدَّرنا – واضح»^(٢).

إن الدهريين ليستندون في انكارهم خلق العالم إلى أن أحداً من الناس لم يشاهد قط عالماً بشيء بتكوينه، حتى يجوز لنا القول بأن عالمنا هذا قد كان له بداية؛ لكننا – على أساس المنهج الاستدلالي الذي شرحناه – نسألهم بدورنا: أولاً – لماذا لا يكون الإنسان قد خُلِقَ بعد خلق الكون بدهر طويل، بحيث لم يتسَّح له أن يشهد البداء؟ وإذا سلسلنا بذلك فهُل يحق للإنسان أن يحكم بقدم وجود بدء للخلق ما دام مثل هذا البداء لم يقع في خبرته المباشرة؟ وثانياً – افترض أن هناك مدينة أو قصراً لا يذكر أحد متى بُشِّيَّت تلك المدينة أو متى بُنِيَ ذلك القصر، أفنقول – أذن – إن المدينة أو القصر ليس لها أو له أول على غرار ما يقول الدهريون عن قِدَمِ العالم؟ فإذا قال الدهري أنه في حالة المدينة أو القصر لا يقول بالقِدَمِ،

(١) المرجع السابق، ص ٤٢٣.

(٢) المرجع السابق، ص ٤٢٣.

لأنه قد شاهد المدن والقصور تُبنى ابتداءً ، فليس عليه من حرج أن يقيس على ما يرى ، فرددنا عليه هو : على أي أساس تحكم بأن ما يشبه ما قد رأيته يكون عندك صواباً مع أنك لم تشهده ، وما ليس يشبه ما قد رأيته يكون عندك خطأ؟ إنك في كلتا الحالتين لم تشاهد هذا الذي حكمت عليه بحكم مَا ، وجود شبيهه في خبرتك أو عدم وجوده – إن دل على احتمال – فهو لا يدل على صدق ضروري لازم واجب يقيني مختوم . إن من حق جابر علينا أن نسجل له هنا بهذا الذي أوردناه عنه في موضوع الاستقراء ، من أنه يؤدي إلى الحكم الاحتسالي فقط دون اليقين ، سبقاً لرجال المنهج العلمي في العصور الحديثة ، الذين أوشكوا اليوم – منذ « ديد هيوم » – أن يكونوا على اجماع في هذا ؛ حتى لقد أصبح من أبرز الخصائص التي تميز العلم اليوم أنه احتسالي ؛ النتائج ما دام قائماً على أساس استقرائية ؛ وأن رجال المنطق اليوم ليصطحبون على تسمية هذه المشكلة كلها « بمشكلة الاستقراء » ومؤداتها : كيف نوفق بين أن يكون منهج العلم استقرائياً ، وأن تكون قضاياه مقبولة الصدق ؟

(ذ) المنهج الرياضي في البحث العلمي :

انه اذا كانت المشاهدة الاستقرائية وحدتها غير مؤدية الى يقين ؛ وجب علينا أن نلتمس مصدراً آخر لليقين اذا أردناه ؛ ومصدره – عند جابر – هو المبادئ العقلية التي تدرك

بالعيان العقلى المباشر ، ثم ترتب عليها النتائج المستنبطة منها ؛ فاما المبادىء العقلية فلا برهان على صدقها لأنها مدرّكة ادراكاً مباشراً ، وأما النتائج فصدقها مضمون ما دام استنباطها من تلك المبادىء سليماً .

يقول جابر ما نصه : « الله ينبغي أن تعلم أولاً موضع الأسائل والثانى في العقل ، كيف هي ، حتى لا تشک في شيء منها ، ولا تطالب في الأسئلة بدليل ، و تستوفى الثانى منها بدلاته »^(١) — وإن هذا النص القصير الموجز ليرسم حدود المنهج الرياضى في تركيز واضح ؛ ولستنا تقصر «المنهج الرياضى» على العلوم الرياضية وحدها ، بل انه منهج يتنهج في أي بحث علمي آخر ما دام الباحث ينشد يقين النتائج ولا يكتفى بالنتائج الظنية ؛ وهو منهج يوصى به فلاسفة كثيرون ، وعلى رأسهم ديكارت في تاريخ الفكر الأوروبي الحديث ؛ فلو شئت تلخصنا للمنهج الديكارتى كله ، لما وجدت خيراً من هذا النص الموجز الذي أسلفناه عن جابر بن حيان .

يفرق جابر في النص المذكور بين ما أسماه « بالأسائل » وما أسماه « بالثانى » في العقل ؛ أما الأسئلة فهي بطبيعة كونها أوّلة في العقل لا تكون مستنبطة من سواها ، والا لما كانت أوّلة ولسبقهها غيرها ، هو هذا الذي استنبطناها منه ؛ ولذلك

(١) المقالة الأولى من كتاب الخواص الكبير ، مختارات كراوس ، ص ٢٣٤ .

فلا يطلب على صدق «الأوائل» برهان سوى حدتها حدساً صادقاً ومبشراً، أو رؤيتها بالعيان العقلى رؤية مباشرة؛ وأما «الثانوى» فهى التى تأتى بعد ذلك عن طريق الاستنباط من «الأوائل»؛ وهذه الثانوى هى التى يطلب عليها الدليل، ودليلها هو أن يردّها الباحث إلى الأوائل التى جاءت الثانوى منها تنتائج لازمة عنها؛ فهكذا تكون الرياضة – كالهندسة مثلاً – اذ تبدأ بسلّمات مفروضة الصدق، ولا يطلب على صدقها برهان، ثم تستتبّط منها «النظريات» التى يكون دليلاً صدقها هو ارجاعها إلى المسلمات الأولية التى منها جاءت.

وان رجال المنهج العلمي^٢ ليختلفون – وما يزالون يختلفون إلى يومنا هذا – أى المنهجين أولى في البحث العلمي : الاستقراء الذى قصاراه تنتائج محتملة الصدق، أم الاستنباط الذى يضمن اليقين في النتائج، على شرط أن تكون مقدماته يقينية، ولا تكون المقدمات كذلك إلا اذا جاءت عن غير طريق الملاحظة الخارجية، أى أنها تجىء عن طريق الادراك الحسى^٣ المباشر من الداخل؟ أم أنه لا بد من الجمجم بين هذا وذاك : فنلاحظ ظواهر الطبيعة أولاً، ثم نحدس بالعيان العقلى فرضاً نفرضه لتفسير ما قد لاحظناه، ثم نركن إلى الاستنباط في استخراج ما يلزم عن ذلك الفرض لزوماً عقلياً؟ ... ان لكل من هذه الاتجاهات مَن يناصره؛ «فرانسيس بيكن» (١٥٦١ - ١٦٢٦) مثلاً نصير للملاحظة الخارجية وحدها؛ و«ديكارت» (١٥٩٦ - ١٦٥٠) نصير للاستنباط العقلى وحده، و«چون ديوى»

(١٨٥٩ - ١٩٥٢) نصير للجمع بين الملاحظة الخارجية
والاستنباط معاً .

وها هو ذا عالمنا العربي جابر بن حيان — فيما نرى —
يضطر إلى الاستنباط والاستقراء معاً في منهجه ، وان يكن —
فيما أظن — لا يجمع بينهما في عملية منهجية واحدة ، اذ يجعل
لهذا موضعه ولذاك موضعه ؛ فبینما تراه يؤكد ضرورة الملاحظة
الخارجية في تجاربه العلمية — كما أسلفنا القول في ذلك ، تراه
من ناحية أخرى يبني مذهبـه العلمـي كلـه على أساسـه لو حلـلتـه
لوجـدـته هو المـنهـجـ الـرـياـضـيـ الاستـنـبـاطـيـ بـعـينـهـ : فـحـدـوـسـ "ـ أولـيـةـ
يرـاهـاـ العـقـلـ رـؤـيـةـ مـباـشـرـةـ (ـ أوـ يـوحـىـ بـهاـ إـلـىـ نـبـىـ ثـمـ يـتـوارـثـهاـ
الـخـلـفـاءـ الشـرـعـيـونـ مـنـ بـعـدهـ)ـ ثـمـ تـتـائـجـ تـلـزـمـ عـنـ تـلـكـ الـحـدـوـسـ .

فـليـسـ الفـرقـ بـيـنـ المـنهـجـيـنـ — فـيـ حـقـيقـةـ الـأـمـرـ — فـرـقاـ سـطـحـيـاـ
وـكـفـىـ ،ـ بـلـ اـنـهـ لـيـضـرـبـ بـجـذـورـهـ إـلـىـ أـعـمـاـقـ الـفـلـسـفـةـ التـيـ
يـصـطـنـعـهـ الـبـاحـثـ الـعـلـمـيـ عـنـ الـكـوـنـ :ـ أـهـوـ يـسـيرـ عـلـىـ اـطـرـادـاتـ
يـجـيـءـ فـيـهـ تـعـاقـبـ الـأـحـدـاتـ أـمـراـ وـاقـعـاـ لـكـنـهـ لـاـ يـهـدـفـ إـلـىـ شـيـءـ ،ـ
أـمـ أـلـهـ يـسـيرـ عـلـىـ خـطـةـ عـقـلـيـةـ تـسـتـهـدـفـ غـايـةـ مـعـلـومـةـ ؟ـ فـانـ كـانـتـ
الـأـولـيـ فـمـاـ عـلـىـ الـعـالـمـ إـلـاـ أـنـ يـلـاحـظـ تـعـاقـبـ الـأـحـدـاتـ الـمـطـرـدةـ
وـيـسـجـلـ مـلـاحـظـاتـهـ فـتـكـونـ هـيـ قـوـانـينـ الطـبـيـعـةـ ؛ـ وـانـ كـانـتـ الثـانـيـةـ
فـالـأـمـرـ أـمـرـ تـحـلـيلـ عـقـلـيـ يـرـتـدـ بـنـاـ إـلـىـ الـمـبـدـأـ الـأـولـ الـذـيـ عـنـهـ
صـدـرـتـ الـظـواـهـرـ كـلـهـاـ ؛ـ فـهـاـ هـنـاـ فـيـ هـذـهـ الـحـالـةـ الثـانـيـةـ تـكـونـ
الـعـلـاقـةـ السـبـبـيـةـ بـيـنـ الـظـواـهـرـ عـلـاقـةـ ضـرـوريـةـ ،ـ بـعـنـىـ أـنـ الـسـبـبـ
يـكـوـنـ كـامـنـاـ فـيـ السـبـبـ بـالـقـوـةـ ،ـ ثـمـ يـخـرـجـ إـلـىـ الـظـهـورـ بـالـفـعـلـ

خروج النتيجة العقلية من مقدمتها الملزمة لها ، لا مجرد ظهور اللاحق الذي يلحق سابقه دون أن تكون بينهما أية رابطة باطنية داخلية تجعل طبيعة اللاحق منبثقة من طبيعة السابق .

ولست أشك في أن فلسفة جابر الكونية هي فلسفة عقلية تربط الأشياء بالروابط السببية الضرورية ، التي يكشف عنها التحليل العقلى ؟ فالسببية عنده هي سببية الكسون أو هي سببية المحايثة — كما تسمى أحياناً — هي السببية التي لا تجعل تلاحم السبب والسبب أمراً عارضاً قد يكون وقد لا يكون ، بل تجعله أمراً ضرورياً محتوماً ؛ ما دام السبب كان موجوداً في سببه بالقوة قبل ظهوره بالفعل ، فكأنما السبب يلد سببه ولادة طبيعية ؟ يقول جابر : « إن في الأشياء كلها وجوداً للأشياء كلها ، ولكن على وجوه من الالخاراج »^(١) وأظن أن دلالة هذه الجملة واضحة في أن الكون كله متراابط في وحدة واحدة ، فإذا رأيناه يتخد ظواهر متعددة ، فهذه الظواهر يرتد بعضها إلى بعض ويخرج بعضها من بعض ؛ والكل في النهاية يرجع إلى أصل واحد كان يحمل كل شيء في جوفه بالقوة ثم ظهر منه كل شيء بالفعل ؟ والعقل — دون مشاهدة الحواس — هو بالطبع ما يدرك هذه الرابطة بين الأشياء المختلفة في ظاهرها ، المتعددة في أصلها ومصدرها ؟ على أن الأشياء يخرج بعضها من بعض على صورة طبيعية أحياناً ، وعلى صورة مصطنعة مدبرة من

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٤ .

الانسان أحياناً أخرى ، وهذه الحالة الثانية هي مجال العلم ؛ أي أن التجارب العلمية في اخراج الأشياء بعضها من بعض إنما تحاكي الطبيعة فيما تؤديه من هذا الاصراج ؛ فيقول جابر في ذلك : « التدبير على القصد المستقيم (= التجربة العلمية السليمة) هو الذي يخرج ما في قوى الأشياء ، مما هو لها بالقوة ، الى الفعل ، فيما يخرج هو بطبعه ، وفيما لا يخرج حتى يُخرج » ^(١) .

الاستنباط العقلى اذن ضروري لكي نستعين به على ادراك الروابط الضرورية بين الأشياء ؛ لكن الاستقراء أيضاً ضروري لكي نستعين بمنهجه على اجراء التجارب التي تحاكي بها الطبيعة في اخراج شيء من شيء ؟ فكيف تجمع بين المنهجين ؟

ان جابر عبارة وردت في كتابه : « الأحجار على رأى بليناس » ^(٢) أراها - مع شيء من الاجتهاد في التأويل - تصف لنا كيف يكون الجمجمة بين المنهجين في الطريقة العلمية ، وهذه العبارة هي : « ينبغي أن تفرد ما أخرجه لك الم Hague ، بما أخرجه لك الحدس ، لتطلب مثل ما أخرجه الحدس بالإضافة إلى الصورة ، ليصير لك الشكلان شكلاً واحداً » - فما معنى ذلك ؟

ان أحد المبادئ المنهجية عند ابن حيان مبدأ ستفيض القول

(١) نفس المصدر ، ص ٧ .

(٢) مختارات كراوس ، ص ١٣٤ .

فيه فيما بعد ^(١) ، وهو أن اسم الشيء دالٌ بحروفه على طبيعة ذلك الشيء ، واذن فمن أحرف الهجاء التي منها تتركب أسماء الأشياء ، تستطيع أن تستدل على طبائع الأشياء التي على أساسها تجري تجاربك العلمية في اخراج الأشياء بعضها من بعض ؟ وهذا هو جانب واحد من البحث ؟ وأما الجانب الثاني فهو أن تستلهم الحدس العقلي ماذا عسى أن تكون طبيعة شيء معين تريده معرفة تركيبه ؟ فبالحدس العقلي وما يبني عليه من استنباطات عقلية صرف ، يمكنك أن تعرف — مثلاً — طبيعة النحاس أو الذهب ، دون أن تلجأ إلى ملاحظة خارجية لخصائص هذين المعدنين ؟ وبهذا تتكامل عندك تتيجتان عما تريده العلم به : أحدهما جاءت عن طريق البحث في اسم هذا الشيء الذي تريده أن تحيط به علماً ، وما تدل عليه الأحرف المكونة لهذا الاسم ؟ والأخرى جاءت عن طريق التفكير العقلي الباطني الخالص ؟ فإذا تطابقت التتيجتان كان بها ، والا فإذا اختلفتا فعليك أن تكمل التتيجة التي جاءت عن طريق البحث الظاهري بما قد دلت عليه التتيجة التي جاءت عن طريق التفكير الباطني ؟ أى أن الأولوية لحكم العقل ، فهو معيارنا الأخير في استقامة الأحكام التي تجويء عن طريق البحث في الظواهر بالمشاهدة الخارجية .

فمهما يكن من قيمة البحث في الظواهر ، فلا مناص لنا من

^(١)) انظر الفصل الرابع من هذا الكتاب .

الرجوع آخر الأمر الى ما يحكم به العيان العقلى لنهتدى به سواء السبيل ؟ وهذا العيان العقلى لا يكون لك ولى من أفراد الناس ، بل يكون بادىء ذى بدء وحياً يوحى به الى نبىٰ ثم يتوارث ؟ وبغير هذا السنن نظل تتخطى أين يكون الحق وأين يكون الباطل ، فالشكوك — في رأى جابر — لا تنجباب « الا بالعيان وباقامة البرهان ... واقامة البرهان لا تكون الا بالعيان ... والعيان من أفعال الأنبياء »^(١) وهذا هو بعينه ما يقوله حين يقول أيضاً : « فوالله ما لى في هذه الكتب الا تأليفها ، والباقي علم النبىٰ »^(٢) .

(ح) من أخلاق العلماء :

لقد نشر ابن حيان في غضون مؤلفاته مبادئ يراها لازمة لكل من يتصدى للبحث العلمي ، فهـى — اذا شئت — المنهج الخلقي للعلماء ، ومن هذه المبادئ انصاف الخصوم ؛ والانصاف يقتضي كذلك أن ينصف الباحث نفسه ازاء خصومه ، فليس من الانصاف الكامل أن توفّى خصومك حقوقهم ثم تفرط في حق نفسك عندهم ، لأن المسألة بينك وبينهم مسألة حق يراد بلوغه ؛ فإذا كنت بتصدّد خصم علمي في فكرة بعينها ، فواجبك أن تعرض حججه كلها ، حجة حجة ، لا تترك منها شيئاً وأنت عاًمد ، ولا تضيّف إليها من عندك شيئاً وأنت عاًمد ؛ ثم تذكر

(١) كتاب الخواص ، مختارات كراوس ، من ٣٣٢ .

(٢) نفس المصدر ، من ٣١٧ .

عن كل حجة ما لها وما عليها من وجهة نظرك ؟ يقول ابن حيّان : « ان العالِم اذا كان منصفا فانه ليس ينزل في الأقسام شيئا الا ذكره ، واحتاج عليه قوله ، وأخذ حقه من خصومه ، ووفّا لهم حقوقهم ، والا فقد وقع العناد حماقة وجحلا »^(١) .

ومن المبادئ الخلقية للعالِم أن يكون مثابرا دعوبا غير يائس من الكشف عن الحقيقة المنشودة ؛ فما أكثر ما يقتضي البحث عناء شديدا ، قد لا يحتمله الباحث فينفض عنه في قنوط ؛ لكن الذي يريد الاحاطة بعلم ما من جميع فروعه احاطة تتيح له أن يتكلم في أصوله ، وجبت عليه - كما يقول جابر - المثابرة التي لا تعرف الى اليأس سبيلا ؛ ويستشهد جابر من هذا السياق بالآية الكريمة : « ولا تيأسوا من روح الله انه لا ييأس من روح الله الا القوم الكافرون » وهو يوجّه الخطاب الى مولاه فيقول : وقد سمعت ما جاء به النبي صلى الله عليه وسلم في القنوط ، وأحدّرك أن تصير الى هذه الحال فتندم حين لا ينفعك الندم ، والله أعلم بأمرك ؛ ... ووحق سيدي عليه السلام ان لم تقبل ل تكونن^٢ مثل راعي العامة السفلة الأجناد ، لعنهم الله أكثر مما قد لعنهم »^(٢) .

ويؤكّد جابر لقارئه أنه لا نجاح في عمل علمي الا اذا كان مسبوقا بعلم ؛ فالتحصيل النظري أولا ثم التجربة والتطبيق

(١) كتاب التجميع ، مختارات كراوس ، من ٣٦٣ .

(٢) المقالة الرابعة والعشرون من كتاب الخواص الكبير ، مختارات كراوس من :

ثانياً ؟ نعم ان هذا التحصيل الكامل قد يقتضي تعباً وجهداً ،
لكنه لا مناص من ذلك اذا أريد الوصول ، يقول : « اتعب
أولاً تعباً واحداً ، واجمع ، وانظر ، واعلم ، ثم اعمل ؟ فانك
لا تصل أولاً ، ثم تصل الى ما تريده ^(١) »

ومبدأ آخر يوصى به ابن حيان ، وهو — فيما أرى —
أدخل في المبادئ التربوية منه في مبادئ المنهج العلمي في
اجراء البحث ؟ لكنه على كل حال طابع تبييز جابر^١ ويصور لنا
شخصيته تصويراً واضحاً ؟ ألا وهو التكتيم والتحفظ ؟ فواجب
العلماء — في رأيه — أن يتكتموا علمهم ، فلا يكشفوه الا في
الظروف الملائمة والا للأشخاص الذين يستحقونه ويطيقونه
ويستطيعون حمله بما يتافق وكرامته ؟ لأنك اذا صبيت في انسان
علماً أكثر مما يطيق ، كنت كمن يضع في انانه أكثر مما يسع
فيذهب الأمر هباءً ، لا بل انك لتزهق ذلك الانسان وتحرقه
بما تحمله اياه من علم يعجز عن حمله : « ولو لا أتنى أمرت أن
أعطي الناس بقدر استحقاقهم لكشفت من نور الحكمة ما يكون
معه الشفاء الأقصى ؟ ولكنني أمرت بذلك لما فيه من الحكمة ؛
لأن العلم — يا أخي — لا يحمله الانسان الا على قدر طاقته
والا أحرقه ، كما لا يقدر الاناء والحيوان أن يحمل الا بقدر
طاقته وملئه ، والا فاض ، ورجمع بالذل والعجز » ^(٢) .

(١) نفس المرجع ، ص ٣٤٣ - ٣٤٤ .

(٢) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٤٧ .

روى الجلدكي في شرح المكتسب عن جابر بن حيان رواية^(١)
 تبين وجهة نظر ابن حيان في وجوب تكتيم العالم حتى يصادف
 الظروف المواتية ، وذلك لأن تلميذا أراد التعلّم والأخذ عنه ،
 فماطله جابر وراوغه ، فلما أصر التلميذ ولم يتحون عن طلبه ،
 قال جابر : « إنما أردت أن أختبرك وأعلم حقيقة مكان الأدراك
 منك ، ولتكن من أهل هذا العلم على حذر من يأخذك عنك ،
 وأعلم أن من المفترض علينا كتمان هذا العلم ، وتحريم اذاعته
 لغير المستحق من بني نوعنا ، وأن لا نكتمه عن أهله ، لأن وضع
 الأشياء في محالّها من الأمور الواجبة ، ولأن في اذاعته خراب
 العالم ، وفي كتمانه عن أهله تضييع لهم » .

ونختتم حديثنا عن منهج ابن حيان بموجز لهذا المنهج يضغطه
 في عشر نقاط^(٢) هي :

- ١ - على صاحب التجربة العلمية أن يعرف علة قيامه بالتجربة
 التي يجريها .
- ٢ - على صاحب التجربة العلمية أن يفهم الارشادات فيما
 جيدا .
- ٣ - ينبغي اجتناب ما هو مستحيل وما هو عقيم .
- ٤ - تجب العناية باختيار الزمن الملائم والفصل المناسب من
 فصول العام (في هذه الفقرة اشارة الى اعتراف جابر

(١) حاجى خليفة ، كشف الظنون ، ص ٣٤٣ - ٣٤٤ .

Holmyard, E. J., Chemistry to the Time of Dalton (٢)

: ص ١٧ .

بتأثير النجوم ومواضعها في البحوث العلمية كما سيرد ذكر ذلك مفصلاً في هذا الكتاب) .

- ٥ - يحسن أن يكون المعلم في مكان معزول .
- ٦ - يجب أن يتخد الكيموي أصدقاءه ممن يثق فيهم .
- ٧ - ولا بد أن يكون لديه الفراغ الذي يمكنه من اجراء تجاربه .
- ٨ - وأن يكون صبوراً كثوماً .
- ٩ - وأن يكون دعوايا .
- ١٠ - وألا تخدعه الظواهر فيتسرع في الوصول بتجاربه إلى تنتائجها .

تصنيف العلوم

انه لمن يتصل اتصالا وثيقا بالمنهج عند العالم الفيلسوف او عند الفيلسوف العالم ، أن يصنف العلوم تصنيفا بين حدودها والعلاقة القائمة بينها ، وان الأمر هنا ليحتاج الى نظرية واسعة شاملة تنظر الى المعرفة الإنسانية جملة واحدة ، فلئن كان المختص في علم واحد فلما بأطراف علمه وحدوده ، فهو لا يشمل بنظرته ما وراء هذا العلم المعين من علوم أخرى ، لابد أن تكون على صلة به بعيدة أو قريبة ، ما دام العالم عالما واحدا ، ولعل هذا الفرق بين النظرة المحدودة بحدود علم واحد ، والنظرة الشاملة للعلوم جميعا في علاقاتها بعضها ببعض ، أقول لعل هذا الفرق بين النظرتين هو أبرز ما يميز نظرة العلم الصرف من نظرة الفلسفة ، فالفلسفة دائما تعنى بالتفكير العلمي في عصرها ، أعني أنها لا تختلف عن العلم أصلا وجوهرا ، وأما موضع الاختلاف بينهما فهو درجة التخصص أو التعميم . فالعلم الواحد يختص ب موضوع واحد ، والفلسفة تحمل لتصل الى القاعدة العصيقة التي تشتراك فيها العلوم كلها ، وعنها تتفرع ؛ وبديهي أن تكون هذه القاعدة المنشودة غاية في التعميم ، ما دامت تغض النظر عن الاختلافات النوعية جميعا ، وهي الاختلافات التي تفرق بين علم وعلم .

فلا تكاد تجد في تاريخ الفلسفة فيلسوفا لم يتناول علوم عصره بالتصنيف ، ولئن اختلف الفلاسفة في تصنيفهم للعلوم ، فذلك راجع – فضلا عن اختلافاتهم في وجهة النظر – راجع إلى اختلاف العلوم نفسها عصرا بعد عصر ، فلا وجه للغرابة – أذن – أن نجد تصنيف جابر لعلوم عصره مشتتا على جوانب لا تقرها نحن اليوم بين العلوم المعترف بها في عصرنا .

رادف ابن حيان بين ثلات كلمات يجعلها بمعنى واحد ، وهي : « العلم » و « العقل » و « النور » ؟ ولو فهمنا كلمة « النور » بمعنى الاشراق العقلى الذى يتبع لالإنسان أن يدرك حقيقة مَا بعيانه العقلى المباشر ، أى أنه يدركها بحدسه الصادق ولقاتته – وقد استعمل ديكارت كلمة « النور » في مسألة الادراك بهذا المعنى ، فهو استعمال مجازى قريب إلى الأذهان – أقول إننا لو فهمنا كلمة « النور » بمعنى « الحدس » الصادق المهدى بطريق مباشر إلى الحقيقة المدركة ، لكانت الكلمات الثلاث المترادفة عنده هي : « الحدس » و « العقل » و « العلم » ؟ ولهذه المرادفة مغزى بعيد ، إذ تدل على أن العلم عند ابن حيان عملية عرفانية صرف ، تكشف عن حقائق موجودة قائمة ، ولا تخلق ما ليس موجودا ولا قائما ؛ أو أن شئت فقل إن العلم عند عرفانية فيها ادراك ولكن ليس فيها ارادة ونزع إلى فعل ؛ أى أن العلم ليس من شأنه أن يغير شيئا ، فالعالم هناك بعناصره وكيفياته منذ الأزل ؛ فكما تغير مصباحا في غرفة مظلمة فتكشف بضوء المصباح عن آثار الغرفة دون أن تضيف إليه

شيئاً أو أن تغير من أوضاعه شيئاً، فكذلك علم العالم ازاء الكون ووجوداته؛ فهو «نور» يكشف لصاحبها عما هنالك وكفى؟ وهذا يتضمن أن يتساوى موقفان: موقف تسكون الحقائق التي تنكشف لنا مما يمكن أن يتتحول الى فعل، وموقف آخر لا تكون الحقائق المكتشفة فيه مما ينفع في تغيير الأشياء.

والحق أن قد لبست الفلسفة طوال العصر القديم والعصر الوسيط، تنظر الى الحقيقة من جانبها العرفاني الادراكي الصرف، فيكتفى الانسان أن «يعرف» ما هنالك، بعض النظر عن طبيعة هذه المعرفة من حيث علاقتها بجانب الارادة الفاعلة النشيطية، حتى جاء عصر النهضة الاوروبية ونادي فرانس بيكن بدعوته القوية نحو أن يكون «العلم قوة» – وهذه عبارة بيكن – قاصداً بذلك أن يقصر كلمة «العلم» بمعناها الصحيح على ما يزيد الإنسان بالقدرة على الفعل، وإذا لم يكن للمعرفة التي نحصلّها أو نكشف عنها هذه القابلية، فليست هي عندـه من العلم في شيء – وغنى عن البيان أن المدرسة البراجماتية المعاصرة تعدّ تلبية لدعوة بيكن هذه.

ونعود الى عالمنا الفيلسوف جابر بن حيان، وتقول انه رادف بين: «العلم» و«العقل» و«النور» (= الحدس الصادق)؛ أي أنه لا يشترط في العلم أن يكون قابلاً للتطبيق والفعل^(١)، وهذه هي عبارته بنصها: «العلم نور، والعقل

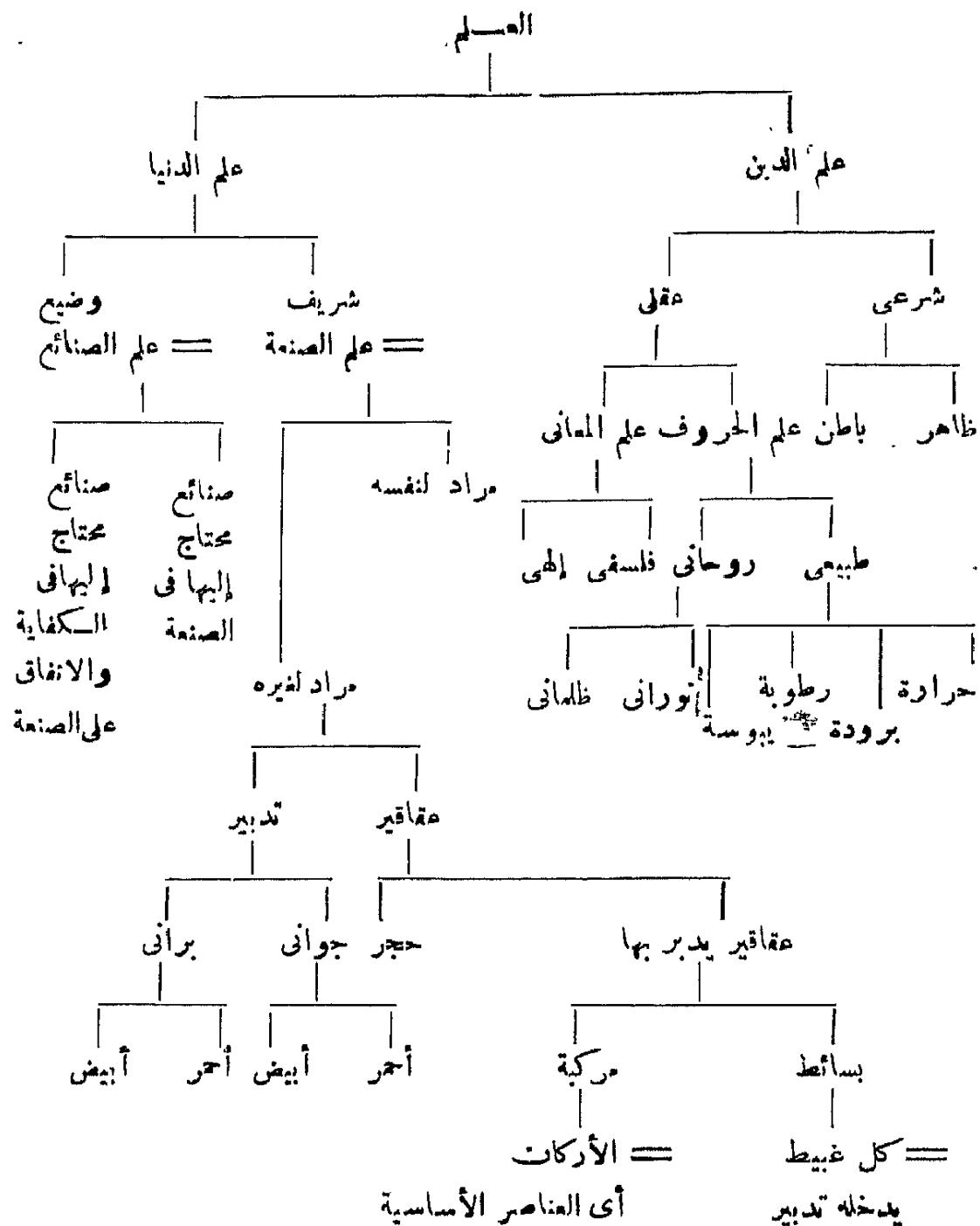
(١) لكن جابرا عندما أراد أن يعرّف «علم الدين» قال عنه: انه العلم بما يجلب النفع ويدفع الضرر – راجع فقرة ٢٠ وما بعدها في هذا الفصل.

نور ، فالعلم عقل ، والنور عقل ؟ كل واحدة من هذه يمكن أن تكون مقدمة ، ويمكن أن تكون وسطا ، فتقول : كل علم عقل ، وكل عقل نور ، فالنتيجة كل علم نور ؟ وكذلك إذا قدم العقل وجعل العلم وسطا ، كان كذلك (يعنى أنك تستطيع أن تقول : كل عقل علم وكل علم نور ، فالنتيجة كل عقل نور) وكذلك إذا قدم النور وجعل العلم وسطا ، فكان : كل نور علم ، وكل علم عقل ، فالنتيجة كل نور عقل »^(١) .

وفيما يلى مخطط بالعلوم كما يصنفها جابر بن حيان ، استخرجناه من أقواله ، وسنعقّب عليه بتعريفاته لهذه العلوم علما علما ، مع ملاحظة أنه يقدم لكل علم تعريفين ، لأنّه ينظر إلى كل علم من زاويتين : فتعريف للعلم منظورا إليه من ناحية الطريقة التي يتعلّم بها ، وتعريف آخر للعلم نفسه منظورا إليه من حيث هو علم قائم بذاته ، سواء وجِد من يتعلمُه أو لم يوجد ؛ بعبارة أخرى ، التعريف الأول لكل علم هو تعريف له في علاقته بالانسان الذي يحصله ، أي أنه تعريف له من الناحية التربوية ، وأما التعريف الثاني فهو تعريف للعلم المعين في حدوده الموضوعية المستقلة عن الانسان^(٢) .

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٤٨ .

(٢) تصنيف العلوم وتعريفها وارдан في : «كتاب الحدود» وهو من المختارات التي نسرها بول كراوس .



تعريفات العلوم :

١ - علم الدين :

(ا) التعريف من طريق التعليم :

هو صور يتحلى بها العقل ليستعملها فيما يرجو الانتفاع به بعد الموت ؛ وليس يعترض على هذا طلب رئاسة الدنيا ، ولا اعظام الناس له من أجلها ، ولا الحيلة عليهم باظهارها ؛ لأن كل ذلك ليس هو لها بالذات ، لكن بطريق العَرَض .

(ب) تعريف علم الدين في ذاته :

هو الأفعال المأمور بatiانها للصلاح فيما بعد الموت .

٢ - علم الدنيا :

(ا) هو الصور التي يقتنيها العقل والنفس ، لاجتذاب المنافع ودفع المضار قبل الموت ؛ وأما قلنا في هذا الحد : « يقتنيها العقل والنفس » لأن من المنافع والمضار أشياء متعلقة بالشهوة ، وهي من خواص النفس ؛ فعلم هذه مقصور على النفس ، إذ كان العقل عدوا للشهوة ؛ ومنها أشياء متعلقة بالرأي ، فعلمها مقصور على العقل ، فلذلك احتجنا في الحد اليهما .

(ب) هو جميع ما في عالم الكون من الحوادث ، الضارة والنافعة ، بأى وجه كان ذلك فيها (١) .

(١) لاحظ أنه لا يفرق بين علوم الدين وعلوم الدنيا من حيث أن كليهما يراد به النفع ، بل الفرق بينهما هو فقط في ذم الانتفاع متى يكون : علوم الدنيا لما قبل الموت ، وعلوم الدين لما بعد الموت .

٣ - العلم الشرعي (من علوم الدين) :

- (ا) هو العلم المقصود به أفضل السياسات النافعة ديننا ودنيا ، لما كان من منافع الدنيا نافعا بعد الموت ؛ وإنما خصصنا هذا النوع من منافع الدنيا لأن ما لم يكن من منافعها هذه حاله ، ولا تتعلق له بالدين ، فلا يدخل في هذا التعريف .
- (ب) هو السنن المقصود بها سياسة العامة على وجه يصلحون فيه صلحا نافعا في عاجل أمرهم وآجله .

٤ - العلم العقلي (من علوم الدين) :

- (ا) هو علم ما غاب عن الحواس ، وتحلى به العقل الجزئي من أحوال العلة الأولى وأحوال نفسه ، وأحوال العقل الكلى والنفس الكلية والجزئية ، فيما يتَعَجَّلُ به الفضيلة في عالم السكون ، ويَسْتَوِيَّ صَلَّ بِهِ إِلَى عَالَمِ البقاء .
- (ب) هو الجوهر البسيط القابل لصور الأشياء ذات الصور والمعانى على حقائقها ، كقبول المرأة لما قابلتها من الصور والأشكال ذات الألوان والأصوات .

٥ - علم الحروف (من الجانب العقلي في علوم الدين) :

- (ا)
- (ب) هو الأشكال الدالة بالمواضعة على الأصوات المقطوعة تقطيعا يدل بتقطيعه على المعانى بالمواءمة عليها :

٦ - علم المعانى (معانى الكلمات ، وهو من الجانب العقلى فى علوم الدين) :

(أ) هو العلم المحيط بباحث الحروف الأربعية ، أي الكلمات الأربعية ، وهى : هل ، ما ، كيف ، لم (الهليّة ، والمائيّة ، والكيفيّة ، واللّمّيّة) — أعني هو العلم الذى يحيط بالأشياء من حيث أصلها وصفاتها والهدف المقصود من وجودها .

(ب) هو الصور المقصود بالحروف إلى الدلالة عليها .

٧ - علم معانى الحروف الطبيعى : (١)

(أ) هو العلم بالطبائع الخاصة التى تدل عليها حروف الكلمات ، إذأن كل كلمة دالة على طبيعة مسماها بالأحرف التى ركبت منها .

(ب) هو الاحاطة بالوسائل التى نستحدث بها كائنات ذات طبائع معينة .

٨ - علم معانى الحروف الروحانى :

(أ) هو العلم بالأشكال المؤتلفة من النور والظلمة .
(ب) الروح هو الشىء اللطيف الجارى مجرى الصورة الفاعلة .

(١) يتحدد هنا ابن حيان عن علم معانى الحروف ، فيقسمه قسمين : قسم طبيعى وآخر روحانى ؟ مع أنه لم يكن فى تصنيفه قد قسمه هله القسمة ، بل قسمه الى ما هو فلسفى وما هو روحانى ؟ أما القسمة الى ما هو طبيعى وما هو روحانى ، فكان قد جعلها لعلم الحروف لا لعلم المعانى .

٩ - **العلم النوراني** (وهو أحد فروع علم الحروف الروحاني) :

(أ) هو العلم بحقيقة النور الفائض على الكل .

(ب) النور هو الجوهر الذي يُكتسب جميع الأشياء بياضًا مشرقاً بالمزاجة ، بحسب قبول تلك الأشياء ، على اختلافها في القبول .

١٠ - **العلم الظلماني** (وهو الفرع الآخر من فروع علم الحروف الروحاني) :

(أ) هو العلم بما هو ضد للنور ، وكيفية تضاده ، وعلة ذلك التضاد ؟ ولا تقول هو العلم بطبيعة ذلك الضد ، لأن العلم بأحد الضدين هو في الوقت نفسه علم بالآخر في الجملة .

(ب) الظلمة هي عدم النور من الأشياء العادمة له أو العادمة لأثره ؟ وهي الأشياء التي يقال لها ظلمانية ؟ وأما الأشياء القابلة للنور فيقال لها نورالية^(١) .

١١ - **علم الحرارة** (وهو أحد الفروع الأربع التي يتفرع إليها علم الحروف الطبيعي) :

(أ) هو العلم بالحرارة في جوهرها وفي أثرها وفي سبب حدوثها .

(١) لو عبرنا عن هذا الكلام بلغة حديثة لقلنا : إن العلم في بحثه لظواهر الضوء ، يدرس الأجسام التي تمتص الضوء وال أجسام التي تعكسه .

(ب) الحرارة هي غليان الهيولى ، وهي حركتها في الجهات كلها ^(١) .

١٢ - علم البرودة (وهو ثانى الفروع الأربع لعلم الحروف الطبيعى) :

(أ) هو العلم بها من حيث جوهرها وأثرها وسبب وجودها .

(ب) البرودة هي حركة الهيولى من محيطها إلى مركزها ^(٢) .

١٣ - علم الرطوبة (وهو ثالث الفروع لعلم الحروف الطبيعى) :

(أ) هو العلم بجوهرها وخصائصها وسبب حدوثها ؛ ولم تقل هنا هو العلم بأثرها ، لأن الرطوبة منفعة لا فاعلة .

(ب) الرطوبة هي مادة الحرارة في حركتها ، وغذاؤها المحبى لها .

١٤ - علم اليبوسة :

(أ) هي العلم بجوهرها وخصائصها وسبب حدوثها ؛ ولم

(١) قوله ان الحرارة هي حركة الهيولى يوافق قول العلم الحديث في ماهية الحرارة ، اذ هي حركة الدرجات ، فترتاد درجة الحرارة بازدياد سرعة الدرجات وتقل درجة الحرارة ببطء الدرجات في حركتها .

(٢) لا حاجة بنا الى تنبيه القارئ الى أن العلم القديم كله – عند اليونان وفي العصور الوسطى – كان علماً كيفياً ، على خلاف العلم الحديث الذي يريد اهتمامه بالجانب الكمي ؛ فقد كانت « البرودة » حقيقة قائمة بذاتها مستقلة عن « الحرارة » لا احتلامهما في الكيف ؟ أما اليوم فالبرودة هي درجة من درجات الحرارة ، ولا إختلاف بين الطريقين الا في الكم وحده ، وقل هذا نفسه بالنسبة الى « الرطوبة » و « اليبوسة » .

تقل هنا أيضا انه العلم باثرها ، لأن البيوسة — كالرطوبة — منفعلة لا فاعلة .

(ب) البيوسة هي المفرقة بين الأشياء المجتمعة تفريقا طبيعيا ، وإنما قلنا تفريقا طبيعيا لئلا يلتبس عليك بت分区 الصناعة ، لأنّا قد تقطع الشيء بالسكين فنفرق بين أجزائه ، وليس السكين بيروسة ، ففي مثل هذه الحالة يكون الت分区 منسوبا إلى الصناعة لا إلى الطبيعة .

١٥ - **العلم الفلسفى** (وهو أحد فروع علم معانى الحروف) :

(أ) هو العلم بحقائق الموجودات المعلومة .

(ب) الفلسفة هي العلم بأمور الطبيعة وعللها القريبة والبعيدة .

١٦ - **العلم الالهى** (وهو الفرع الآخر من فروع علم معانى الحروف) :

(أ) هو العلم بالعلة الأولى وما كان عنها بغير واسطة ، أو بوسیط واحد فقط .

(ب) هو علم ما بعد الطبيعة من النفس الناطقة والعقل والعلة الأولى وخواصها ^(١) .

(١) هذه تفرقة دقيقة بين العلم الالهى والفلسفة ؛ فالعلم بالعلة الأولى (= الله) هو علم الالهى لا فلسفة ، وأما الفلسفة فتقتصر على العلم بالأشياء المخلوقة ، أي العلم بالطبيعة ؛ بعبارة أخرى فإن البحث في العلاقات بين كائنات الطبيعة فلسفة ، وأما البحث فيما وراء الطبيعة فمن العلم الالهى لا من الفلسفة .

١٧ - علم الشرع (علم الدين ينقسم قسمين : عقلى وشرعى)
وقد كان حديثنا من رقم ٤ الى رقم ١٦ منصرفا الى أقسام علم
الدين العقلى ، ونتنقل الان الى القسم الشرعى - انظر أيضا
رقم ٣) :

(ا) هو العلم بالسنن النافعة - اذا استعملت على
حقائقها فيما بعد الموت وقبله - من الأشياء النافعة فيما بعد
الموت .

(ب)

١٨ - علم الظاهر (وهو أحد فروع علم الشرع) :

(ا) هو العلم بالسنن كما يدركها عامة الناس في الطبيعة
والعقول والآفوس .

(ب) هو علم أولئك الذين يؤلفون عامة الناس .

١٩ - علم الباطن (وهو الفرع الآخر من فروع علم الشرع) :

(ا) هو العلم بعلن السنن وأغراضها التي تلبيق بالعقول
الالهية .

(ب) هو الغرض المستور المراد بالظاهر .

إلى هنا انتهينا من فروع علم الدين ، ونتنقل الى علم الدنيا
وفروعه - راجع فقرة ٣ .

٢٠ - علم الدنيا :

(ا) هو العلم بالنافع والضار ، وما جلب المنافع منها أو

أعان فيه ، ودفع المضار منها أو أعان على ما تدفع به^(١) .

(ب)

٢١ - علم الدنيا الشريف (وهو ما يسمى بعلم الصنعة) :

(ا) هو العلم بما أغنى الإنسان عن جميع الناس في قوام حياته الجيدة .

وهو العلم بالأكسيز .

(ب) الشريف هو المستغنی عن غيره فيما تحتاج اليه الأشياء بعضها الى بعض .

٢٢ - علم الدنيا الوضيع (وهو ما يسمى بعلم الصنائع) :

(ا) هو العلم بما يوصل الى اللذات والمنافع وحفظ الحياة قبل الموت ؟ فهو العلم بما يحتاج اليه الناس في منافع دنياهم .

(ب) الوضيع هو المحتاج الى غيره حاجة تقتضي تفضيله عليه .

والصناعات هى الآلات الموصلة الى استغناة الإنسان بنفسه عمن سواه في المكاسب من جهة غير معتادة .

(١) هذه نظرة عملية براجمية الى العلم ، لا تتفق مع وجهة نظره العامة التي شرحتها في أول هذا الفصل ، ومؤداتها أن العلم هو مجرد الكشف عن الحقائق بغض النظر عن الاستفادة منها ؟ ويزول التناقض الظاهر اذا تذكرنا انه حين يعرف العلم بصفة عامة فائما يصوغ التعريف على نحو يصلح لعلوم الدين وعلوم الدنيا معا ؟ على أنه اذا كان العلم مجرد كشف عرفاني ادراكي ، فذلك لا يقتضي منطقيا الا تجربة مرحلة تطبيقية بعد ذلك .

وعلم الدنيا الشريف محتاج في تحقيقه إلى علم الدنيا
الوضيع ، لأن هذا الأخير هو الوسائل الموصلة إلى أهدافه
ذاك .

٢٣ - علم الأكسير (وهو علم مراد لنفسه) :

(ا) هو العلم بالشيء الذي تجري عليه التجارب ، وهو
الذي يصبح جوهرًا من الجواهر الذائبة الخبيثة ، ويحوله
إلى جوهر ذائب شريف .

(ب)

٤ - علم العقاقير (وهو علم مراد لغيره) :

(ا) هو العلم بالأحجار والمعادن المحتاج إليها في بلوغ
الأكسير والوصول إليه .

(ب) العقاقير هي الأجسام التي تجري على إياها التجارب .

٥ - علم التدابير (وهو أيضًا علم مراد لغيره) :

(ا) هو العلم بالأفعال المغيرة لأعراض ما حلت فيه إلى
أعراض آخر أشرف منها وأسوق إلى تمام الأكسير .

(ب) التدابير هي الأفعال المقصود بها بلوغ المراد لنفسه
من الصنعة .

٢٦ - علم الحجر (وهو أحد فروع علم العقاقير) :

(أ) هو العلم بالشيء الذي يراد تبديل أغراضه ليصير أكسيرا .

(ب) الحجر هو الجوهر المطلوب منه الغنى عن الغير من وجه شريف غير معناد .

٢٧ - علم العقاقير الداخلية في تدبير هذا الحجر (وهو الفرع الآخر من فروع علم العقاقير) :

(أ) هو العلم بالجواهر المعدنية ذات الخواص التي تغير أغراض هذا الحجر المراد تغييرها .

(ب)

٢٨ - العلم الجوانى (وهو أحد فروع علم التدابير) :

(أ) هو العلم بالشيء الذي تجري التجارب عليه من داخل ، ليتحول من حالة الى حالة .

(ب) الجوانى هو ما تقع عليه التجربة من جوانب الشيء مجنحة بقصد الوصول الى غاية ما يمكن الوصول اليه .

٢٩ - العلم البرانى (وهو الفرع الآخر من علم التدابير) :

(أ) هو العلم بالتجارب التي تُجرى على الشيء في ظاهره .

(ب) البرانى هو الشيء اذا نظرنا الى جوانبه مفتردا بعضها عن بعض في أول الأمر ، وهو لا يوصلنا الى آخر ما يمكن

للصنعة أن تصل إليه ؛ وفي هذه الحالة تكون على علم بما سي
إليه أمره قبل أن يصيّر إليه .

٣٠ - علم الأحمر الجوانى (وهو أحد فروع العلم الجوانى) :

- (ا) هو العلم بما يصبح الفضة ذهباً على صورة كاملة
- (ب) الصبغ الأحمر هو ما كان غائضاً منه في الأجساد الذائية ، وهو اما أحمر واما أصفر واما مسكيّناً بين الصفر والاحمرة .

٣١ - علم الأبيض الجوانى (وهو الفرع الآخر من العلم الجوانى)

- (ا) هو العلم بما يصبح النحاس فضة على صورة كاملة
- (ب) الصبغ الأبيض هو الغائض في الأجساد الذائية ، اما أبيض خالص ، واما أغبر ، واما أحمر كمد .

٣٢ - علم الأحمر البرانى :

- . (ا) هو العلم بما يصبح الفضة ذهباً على صورة ناقص
- (ب)

٣٣ - علم الأبيض البرانى :

- (ا) هو العلم بما يصبح النحاس فضة على صورة ناقص
- (ب)

٣٤ - علم الاكسير الأحمر (وهو أحد فروع علم الاكسير) :

(ا) هو العلم بما يصبح الفضة ذهباً بحكم طبيعته .

(ب) الاكسير التام هو الصابغ للجوهر الذائب صبغاً ثابتاً وذلك بتحويله من نوع الى نوع أشرف منه .

٣٥ - علم الاكسير الأبيض (وهو الفرع الآخر من علم الاكسير) :

(ا) هو العلم بما يصبح النحاس أو الرصاص فضة بحكم طبيعته .

(ب) الاكسير الأبيض التام هو الصابغ للنحاس فضة بيضاء جامدة لخواص الفضة بأسرها .

٣٦ - علم العقاقير البسيطة :

(ا) هو العلم بما يدخله تدبير الصنعة .

(ب)

٣٧ - علم العقاقير المركبة :

(ا) هو العلم بما دخله تدبير الصنعة .

(ب)

٣٨ - علم البسيط الغبيط :

(ا) هو العلم بما كان على خلقته الأولى التي هو بها هو .

(ب) البسيط الغبيط هو مالا تدبير فيه من تدابير الصنعة .

٣٩ - علم الأركان (أى عناصر التركيب) :

(ا) هو العلم بالعناصر التي اذا دبرت تدبّر ما يجمعها ما تكون الاكسير .

(ب) الشيء المركب هو ما دخله التدبير مع غيره .

تلك هي صنوف العلم - الديني والدنيوى - عند جابر بن حيان ، وحدودها التي تميزها بعضها من بعض ؟ ونستطيع أن نلخص الأمر تلخيصاً نضع به النقاط البارزة أمام أنظارنا ، فنقول انه - أولاً - يفرق بين ما هو علم ديني وما هو علم دنيوى على أساس زمن الاتفاع بالشمرة ، فان كان هذا الاتفاع بعد الموت كان علماً دينياً ، وإن كان قبل الموت كان علماً دنيوياً.

وثانياً - هو يميز في علوم الدين بين علم يقوم على النص " قياماً مباشراً ، وعندئذ اما أن تأخذ النص بظاهره واما أن تأخذه بتأنّياته الخفية الباطنة ، وعلم يقوم على الأحكام العقلية التي يقاس فيها موضوع الحكم على شيء سواه ؟ وهذا هنا لا بد لنا من منطق يدقق النظر في الكلمات والجمل ، لأن العقل مداره قضايا وأحكام ، وهذه مؤلفة من كلمات ، والكلمات مؤلفة من أحرف .

وثالثاً - يجعل جابر علم الصنعة (أى علم الكيمياء) قطب الرحى في علوم الدنيا ؟ وكأنما هو يقسمه قسمين : نظري وعملي ؟ فالنظري منه هو الذي يقصر عليه اسم « علم الصنعة »

وأما العملي فهو الذي يسميه «علم الصنائع» ويقصد بها الوسائل التجريبية التي لا بد منها في علم الصناعة؛ ولب الباب في علم الصناعة هذا (= علم الكيمياء) هو أن نصل إلى المادة الصابغة التي تحيل الفضة ذهباً أو تحيل النحاس فضة وهكذا.

* * *

على أننا نجد لابن حيان تصنيفاً آخر للعلوم^(١)، اذ يصنفها سبعة أصناف، يجعل علم الصناعة واحداً منها؛ وهي :

١ - علم الطب، ٢ - علم الصناعة، ٣ - علم الخواص،
 ٤ - علم الطسّمات، ٥ - علم استخدام الكواكب العلوية،
 ٦ - علم الطبيعة، ٧ - علم الصور وهو علم تكوين الكائنات.
 ويفيض ابن حيان القول في كل علم من هذه العلوم السبعة المختلفة، ليبين في كل علم منها أقسامه الفرعية ووسائله وأهدافه وما إلى ذلك.

فتراه - مثلاً - يقسم علم الطب قسمين أساسين : نظري وعملي، ثم يقسم كلاً من القسمين قسمين : أحدهما يعني بالعقل أو بالنفس، والآخر يعني بالجسم؛ وعند حديثه على طب الجسم يلتجأ إلى تحليل الجسم إلى عناصره، وتشريحه إلى أعضائه في استفاضة واطناب مما لا يتسع المقام لذكره مفصلاً^(٢)؛ فمن قبيل كلامه في التشريح قوله : «الإنسان مركب من أربعة

(١) كتاب أخراج ما في القوه الى الفعل، مختارات كراوس، ص ٤٨ .

(٢) المرجع السابق من ص ٥١ إلى ص ٦٠ .

وثمانين ألف قطعة كبيرة وصغرى ، وجميعها يقال لها اما عظم واما عضل واما عصب واما شريان واماوتر واما ليف واما غضروف واما عظام سمسانية يقال لها السلامى في لغة العرب واما ظفر واما جلد » ثم يمضى في ذكر أجزاء كل من هذه الأقسام ^(١).

ويقول كذلك ان الأعضاء الرئيسية في الإنسان أربعة : الدماغ والقلب والكبد والأثيان (؟) ، والخلط في بدن الإنسان أربعة أنواع : البلغم ويقابل الدماغ ، والصفراء وتقابل الكبد ، والدم ويقابل القلب ، والسوداء وتقابل الأثيان (؟) . وهذه العلل بدورها تقابل العناصر الرئيسية الأربع : الماء ، والنار ، والهواء ، والأرض ؟ فماء للدماغ ، والنار للقلب ، والهواء للكبد ، والأرض للأثيان (؟) .

والعناصر الأربع بدورها تقابل الكيفيات الأربع : الرطوبة للماء ، والحرارة للنار ، والبرودة للهواء ، والبيوسة للأرض ؟ على أن هذه الكيفيات الأربع هي في الحقيقة مركبات ، كل منها مركب من عنصرين أساسين على الوجه الآتى :

- البرودة + الرطوبة = ماء .
- الحرارة + البيوسة = نار .
- الحرارة + الرطوبة = هواء .
- البرودة + البيوسة = أرض .

(١) المرجع السابق ، ص ٥٥ - ٥٦ .

وصحّة الجسم هي في اعتدال هذه الأشياء كلها في مزاج
متزن .

وفي أقسام الدماغ يقول جابر إنها ثلاثة : الأول هو
المتسامٍت للوجه ويقال له بيت الخيال ، والأوسط وهو بيت
الذِّكْر ، والثالث في مؤخرة الدماغ ويقال له بيت الفكر ؛ وأي
هذه فسَدَ فسَدَ ذلك الشيء المحدود به ؟ حتى يفسد الخيال
والتفكير والذكر ^(١) .

وهكذا يتناول جابر أجزاء الجسم التي ذكرها أول الأمر
مجملة فيحلي لها إلى أقسام وأقسام إلى أقسام فرعية وهكذا .
ويتمثل هذه الافاضة بتحدث عن بقية العلوم السبعة : علم
الصنعة ، وعلم الخواص ، وعلم الطسّمات ، وعلم استخدام
الكواكب العلوية ، وعلم الطبيعة ، وعلم الصور ، مما سيرد
ذكره في مواضعها المناسبة في هذا الكتاب .

(١) المرجع السابق ، ص ٥٦ .

سر اللغة وسحرها

(١) اللغة والعالم :

سؤال طرحته الفلسفية على أنفسهم طرحا صريحا أو متنفّضاً، وما يزالون يطرحونه إلى يومنا هذا؛ وهو هذا: إلى أي حد نستطيع أن نستدل طبيعة العالم الخارجي من طبيعة اللغة التي تتحدث بها عن ذلك العالم؟ ها نحن أولاء قد أنشأنا لأنفسنا مجموعة ضخمة من رموز – هي الكلمات – واتفقنا معا على الطريقة التي نبني بها هذه الرموز فت تكون جتملاً مفهوماً ينطق بها المتكلم فيفهم عنه السامع؛ وواضح أن هذه المجموعة الرمزية الضخمة – وهي تختلف باختلاف الجماعات البشرية –، إذ أن لكل جماعة منها لغتها الخاصة بها في عمليات التفاهم بين أبنائها – وواضح أن هذه المجموعة الرمزية الضخمة – أعني اللغة – ليست هي نفسها الأشياء التي جاءت تلك الرموز لترمز إليها؛ فليست «كلمة» خبز هي الخبز نفسه الذي يؤكل، ولا «كلمة» الماء هي الماء الذي يروي الظماء؛ فالرموز اللغوية شيء والمرموز إليه شيء آخر؛ وإذا ما تكاملت لدينا لغة للتفاهم، كان لدينا جانبان مختلفان هما: هذه اللغة من ناحية، ثم العالم الخارجي الذي تتحدث عنه بهذه اللغة من ناحية أخرى؛ أقول أن هذه الثنائية بين رموز اللغة وبين أشياء العالم الخارجي

المرموز اليها برموز اللغة ، هي من الوضوح بحيث لم تكن تستدعي منا ذكرها وتوضيحا ؛ ولكن ما ظنك وهذه الحقيقة الواضحة كثيراً ما تحتاج الى لفت الأنظار اليها ، ثم هذه الأنظار لا تلتفت الا بعد جهد شديد ؟ فكأنما اللغة هواء شفاف لا يحجب الأشياء التي وراءه ، فنحسب ألاّ هواء بينما وبين تلك الأشياء .

ونعود بعد هذا الى سؤالنا الأول : الى أى حد نستطيع أن نستدل طبيعة العالم الخارجي من طبيعة اللغة التي أنشأناها لنرمز لها الى ذلك العالم ؟ في هذا يختلف الفلاسفة — أو معظمهم — فينقسمون ازاءه فئات ثلاثة :

١ — فريق يستدل خصائص العالم من خصائص اللغة ؛
 فان كان تركيب الجملة — مثلاً — لا يكون الا بترافر جانبيين ،
 هما : المسند اليه من جهة والمسند من جهة أخرى ، فلا بد أن تكون أشياء العالم على هذا النحو من التأليف ، فيكون لكل شيء جوهره من جهة والخصائص التي تطرأ على ذلك الجوهر من جهة أخرى ، وكذلك اذا كان في اللغة كلمات مختلفة النوع ، فلا بد أن تكون مسماياتها مختلفة أيضا ؛ فهناك — مثلاً — أسماء جزئية وأسماء كليلة ، فلا بد أن يكون في العالم الخارجي ما يقابل هذه وتلك ، وفيه كائنات جزئية ، وفيه أيضاً كائنات كليلة ؛ وهذا هو بعينه ما دعا أفالاطون الى افتراض وجود عالم بأسره لهذه الكائنات الكلية — أسماء بعالم الأفكار أو بعالم المثل — الى جانب عالمنا هذا الماديُّ الذي كل ما فيه أفراد جزئية ... هكذا تستطيع أن تخضى في مفردات اللغة وفي طرائق تركيبها ،

فتسندل من كل مفرد لغوى ومن كل تركيب ماذا ينبغي أن يكون مقابلا له في عالم الأشياء ؟ وفريق الفلسفه الذين يرتكزون على طبيعة اللغة ليفهموا طبيعة العالم هم : أفالاطون ، واسبينوزا وليبنتز ، وهيجل ، وبرادلى^(١) وسنرى أن عالمنا الفيلسوف جابر بن حيان هو من هذه الزمرة .

٢ - وفريق ثان من الفلسفه يذهب الى أن الانسان محال عليه أن يجاوز بعلمه حدود كلمات اللغة الى حيث العالم الخارجى في ذاته ، وان شئت أن تفهم وجهة نظر هذا الفريق فحاول أن تنقل الى من شئت أمرا ت يريد أن تحيطه به علما ، كأن تقول له - مثلا - « ان الورقة بيضاء » تجد أنك تشرح له الكلمة بأخرى ، وهذه بثالثة فرابعة وهم جرا ، أى أنك ستظل مع زميلك حبس الكلمات التي تتفاهمان بها ، ولا وسيلة أمامكما تخرجان بها من سجن الكلمات الى حيث « البياض » الخارجى الذي يصف الورقة ، فما بالك اذا أردت لزميلك أن يعرف - مثلا - أنك خائف أو حزين أو لشوان أو عاشق ولهان ؟ مجاوزة اللغة هنا الى الحقيقة المرموز اليها باللغة أمر محال ؛ وخلاصة الرأى عند هذا الفريق الثاني من الفلسفه هي أن أى معرفة وكل معرفة - حتى المعرفة العلمية - إنما هي معرفة كلمات لغوية لا أكثر ولا أقل ، ومن هذا الفريق أولئك

الذين يَسْمَوْنَ بالاسميين في تاريخ الفلسفة ، مثل وليم أوكام في العصور الوسطى (١٢٩٠ - ١٣٤٩ تقريباً) ومثل باركلی في العصور الحديثة (١٦٨٥ - ١٧٥٣) ومثل طائفة من جماعة الوضعيين المنطقيين في الفلسفة المعاصرة .

٣ - وفريق ثالث من الفلاسفة يذهب إلى أن الإنسان في وسعه أن يدرك حقيقة مَا غير كلمات اللغة التي يتكلمها ، ويعتقد هذا الفريق أن مثل هذه الحقيقة يستحيل على اللغة أن تعبّر عنها ، ومع ذلك ترى مدركيها يكتبون عنها ويتكلمون على الرغم من اعترافهم بأن الكتابة والكلام لا يجديان في تقليلها إلى القاريء أو إلى السامع ، اللهم إلا على سبيل الإيحاء ؛ وهؤلاء هم المتصوفة وال فلاسفة الذين يأخذون بالأدراك الحدسية مثل برجسون .

ولسنا في هذا المقام بقصد تحليل هذه الآراء الثلاثة في اللغة ، ودلائلها أو عدم دلالتها على حقيقة الواقع الخارجي الذي هو من طبيعة غير طبيعة اللغة ؛ ولكن الذي يعنينا هنا هو أن نضع جابرا في موضعه من مذاهب الفلسفة اللغوية ؛ فهو من القائلين بأن طبيعة اللغة بأحرفها وكلماتها وجملها تشف عن طبائع الأشياء ؛ فدراسة الاسم هي في الوقت نفسه دراسة للمعنى ، كما سنرى تفصيلا فيما بعد .

يقول ابن حيان : « إن تركيب الكلام يلزم أن يكون مساويا

لكل ما في العالم من نبات وحيوان وحجر »^(١) ؟ ولو حللنا هذه العبارة تحليلًا وافيًا ، لكشفت لنا وحدتها عن وجهة نظر منطقية تحدد موقف ابن حيان ازاء اللغة وعلاقتها بعالم الأشياء ؟ وهو موقف جد شبيه بفرع من فروع المنطق الحديث الذي يأخذ به فيتنشتين ^(٢) وبرتراند رسل وغيرهما من فلاسفة التحليل في عصرنا الحاضر ؟ ومؤداته أن كلمات اللغة هي ضرب من التصوير ؛ بل إنها قد كانت تصويراً فعلياً في بعض الكتابات القديمة ؛ ولئن اخترت أحرف الهجاء تيسيراً لتركيب الصور التي نصور بها الأشياء ، لسهولة حلّها وجمعها في صور لانهاية عددها ، فإن ذلك لم يسلب من الكتابة قوتها التصويرية ؛ فلا فرق من حيث الجوهر بين أن ترسم شجرة وترسم طائراً على أحد فروعها ، وبين أن تكتب هذه العبارة : « الطائر على الشجرة » ؟ فهذه العبارة — لو أمعنت فيها النظر — هي « صورة » — فكلمة « الشجرة » تنوب عن صورة الشجرة ، وكلمة « الطائر » تنوب عن صورة الطائر ، وكلمة « على » تنوب عن العلاقة التي تصل الطائر بالشجرة لو صورناها بصورة تعكس الواقع عكس المرأة ؛ وما دامت الكتابة في حقيقتها « تصويراً » للواقع ، وجَبَ أن نحاسب المتكلم أو الكاتب على هذا الأساس ، فنطالبه — منطقياً — بأن يرسم بكلامه

(١) كتاب الميران الصغير ، مختارات كراوسن ، ص ٤٤٩ .

Wittgenstein, L., Tractatus Logico - Philosophicus (٢)

صوراً للواضع ، والكلام الذي لا يرسم مثل هذه الصور لا يكون ذا معنى ولا يقوم بجمة الكلام التي خلائق الكلام أساساً من أجلها ؟ ولو كانت لنا اللغة المنطقية الكاملة لوجدنا تراكيبيها — كما وردَ في عبارة ابن حيان السالف ذكرها — « مساوية لكل ما في العالم من نبات وحيوان وحجر » .

(ب) محاورة أقراطيلوس :

كان من أهم الأسس التي اعتمد عليها جابر بن حيان في فهمه للطبيعة ، أساس اللغة وتحليلها ؛ فمن طريق معرفتنا بالحروف والكلمات وما لها من طبائع وخصائص ، نعرف طبائع الأشياء وخصائصها ؛ ولم تكن هذه الفكرة وليدة جابر ، بل إن لها جذوراً قديمة تضرب في أعماق الماضي حتى تصل إلى عصور السحر والكهانة ، حيث لم تكن الكلمات والحروف رموزاً اصطلاح عليها اتفاقاً ، بل كان لها مشاركة في طبيعة الأشياء التي يرمز إليها بها ؛ وعن طريق الاسم تستطيع أن تفعل بالمعنى ما شئت مستعيناً بوسائل معينة .

فلئن كنا اليوم قد فرغنا تماماً من مشكلة اللغة : أهي مجرد رموز متفق عليها اصطلاحاً ، أم هي ذات طبيعة تشارك بها طبيعة الأشياء ، فلم يكن الأمر كذلك فيما مضى ، بل كان للموضوع وجهتان من النظر ، ستجدهما أفالاطون في محاورة « أقراطيلوس » بصفة خاصة ، كما تعرض لهما في محاورات أخرى ، مثل ثيتاتوس وطيماوس ؟ وعلى الرغم من أن جابرا بن حيان قد نسق

الموضوع تنسيقاً فريداً خاصاً به ، من وجهة النظر التي أخذ بها في أمر اللغة ودلالتها على الأشياء ، إلا أننا لانشك في أن التراث الفلسفى اليونانى قد كان معروفاً يؤثر في الفكر الإسلامى بطريق مباشر حيناً وغير مباشر حيناً آخر .

وفيما يلى موجز لمحاورة أقراطيلوس ، التي عرفها العرب منقوله بترجمة حنين بن إسحق عن الصورة المشروحة التي تناولها بها جالينوس ، وللفارابى في كتابه عن فلسفة أفلاطون تعليق على محاورة أقراطيلوس هذه ، إذ يقول أن أفلاطون قد : « فحص .. هل تلك الصناعة هي صناعة علم اللسان ، وهل إذا أحاط الإنسان بالأسماء الدالة على المعانى على حسب دلالتها عند جمهور تلك الأمة التي لها ذلك اللسان .. يكون قد أحاط علماً بجواهر الأشياء ، وحصل له بها ذلك العلم المطلوب ، إذ كان أهل هذه الصناعة يظنوون بأنفسهم ذلك ، فيبين أنه لا تعطى هذه الصناعة ذلك العلم أصلاً ... وهذا في كتابه المعروف بأقراطليس » ^(١) .

وموضوع محاورة أقراطيلوس (أو أقراطليس) هو نشأة اللغة : هل الأسماء دالة على مسمياتها « بطبعيتها » وبحكم خصائص نابعة من الرمز اللغوى نفسه تجعله ملائماً للشيء المرموز إليه به ، أم أنها تكتسب قوتها الدلالية بحكم « الاتفاق » الذى يصطلح عليه الناس فى عملية التفahم ؟ فان كانت الأولى ،

(١) منقول عن كتاب « حابر بن حيان » لپول كراوس ، جزء ٢ ، ص ٢٣٨ .

كان لا مندوحة لنا عن اسم معين للشيء المعين ، وإن كانت
الثانية كان أمر الاختيار متروكا لنا ، وكان الأمر جزافا .

يأخذ أقراطيلوس بوجهة النظر الأولى ، ويأخذ هيرموجنليس
ـ في المعاورة ـ بوجهة النظر الثانية ؛ فيقول أقراطيلوس بأنه
ما لم نطلق على الشيء اسمه الصحيح الطبيعي الوحيد ، فنحن
بعتابة من لا يسميه إطلاقا ، حتى لو اتفق الناس جميعا على اسم
يختارونه له ويطلقونه عليه ؛ فيرد هيرموجنليس بأن أي اسم
يتفق أصحاب اللغة على اطلاقه على شيء ما كان اسمه ، وليس
في طبائع الأشياء ما يحتم اسم دون اسم سواه ؛ ويشتأله
سقراط عن رأيه في هذا النزاع ، فيقول أنه ليس خبيرا باللغة
واستعمالها الصحيح ، ولوأدلى في الأمر برأى فسيكون رأيا
مستمدًا من البداهة الفطرية .

والحق أن هذا الاختلاف في وجهة النظر إلى اللغة ، إن هو
الا وجه من عدة وجوه لاختلاف أكبر وأوسع ، يقابل فيه
بين « الطبيعة » من ناحية و « الأوضاع الاجتماعية » من ناحية
أخرى ، وهو اختلاف شمل عصر بركليس في يونان القديمة
شمولًا لهم يكدر ترك مسألة الا دخلها في هذه المقابلة : أيستند
الإنسان في حياته الأخلاقية والسياسية والفكرية إلى فطرة
الطبع ، فتحكمه قوانين الطبيعة كما تحكم كل شيء ، أم يستند
إلى تقاليد المجتمع وأوضاعه كائنة ما كانت ؟

على أن الهدف الرئيسي للمعاورة ليس هو نشأة اللغة ، بل
هو المهمة التي تؤديها ؛ فلو كانت اللغة تؤدي مهمتها على الوجه

الأكمل لوجب أن تلتزم قواعد وأصولاً ، مع أنها لو أخذنا بوجهة النظر القائلة إن اسم الشيء هو ما يصطلح الاتفاق عليه جزافاً ، لأدى بنا ذلك إلى موقف تسلب فيه اللغة من أصولها وقواعدها الثابتة ، مما لا يتفق مع حقيقتها كما هي قائمة فعلاً .

لقد بدأ هيرموجنیس عرض رأيه – في شيء من الاسراف ، وبالغ في قوله أن اللغة جزاف واعتساف ، قائلاً انه لو أراد هو أن يطلق اسم على شيء ما ، أصبح هذا الاسم اسمًا للشيء عنده هو ، حتى لو خالف به كل المتحدثين باللغة ، فلو أطلق اسم « حسان » على ما قد اتفق بقية الناس على تسميته « إنساناً » لأصبحت الكلمة « حسان » هي الاسم الصحيح في لغته هو الخاصة ، كما أن اسم « إنسان » هو الاسم الصحيح للكائن نفسه عند سائر الناس .

وهنا تنشأ مسألة شائكة ، وهي : الاسم جزء من جملة ، والجملة من الجمل تكون أما صادقة وأما كاذبة ؟ فهـى صادقة اذا حكت عن واقع حقيقي ، وكاذبة اذا كانت على خلاف ذلك ، لكننا اذا قلنا عن الجملة الواحدة أو عن الفكر المؤلف من عدة جمل انه اما صادق وأما كاذب ، فكذلك ينبغي أن تكون الحال بالنسبة الى كل جزء من أجزاء الجملة ، فكل جزء من أجزاء جملة صادقة لا بد أن يكون بدوره صادقاً ، فكيف يكون الصدق أو الكذب بالنسبة الى الكلمة الواحدة الا اذا افترضنا بأن هنالك من الكلمات ما هو صحيح بطبيعته وما هو مغلوط بطبيعته ؟ وان سocrates ليدلـى في هذا الموضوع من المعاورـة برأـي سـديد ،

اذ يقول : ان اللغة نشاط « اجتماعى » فهى في أساسها أداة للتفاهم بين عدة أفراد في مجتمع واحد ؟ فلو أطلقتُ أنا وحدى اسماء على شيء مثلاً ، ثم زعمت أنه الاسم الصحيح بالنسبة لي ، على الرغم من اختلافه عما قد تواضع الناس عليه في تسمية ذلك الشيء ، لما أدىت اللغة عندئذ مهمتها الاجتماعية ؟ وبهذا جاز لنا أن نقول عن اسم مثلاً انه باطل حين تقصد بالبطلان أنه يعوق عملية التفاهم .

على أن هذا الرأى يبطل أن تكون الأسماء من وضع فرد واحد يضعها لاستعماله الخاص ، لكنه لا يبطل أن تكون الأسماء من وضع جماعة بعينها ، وأنه لا فرق بين اتفاق واتفاق ، فلا فرق بين لغة اليونان ولغة الجميع ، ما دامت كل منهما اتفقا يسرى بين أبنائهما ، وان تعدد اللغات في شعوب الأرض لهو وحده دليل كاف على أن اللغة ان لم تكن مقصورة على اصطلاح الفرد الواحد بينه وبين نفسه ، فهى اصطلاح تصطلح عليه كل جماعة على حدة .

لكنه اذا كانت أسماء الأشياء مرهونة بأى اتفاق شاءت الجماعة أن تتواضع عليه ، فليس الأمر كذلك بالنسبة لحقائق الأشياء ذاتها ؟ نعم ان بروتاجوراس قد ذهب الى أن حقيقة أي شيء هى أمر نسبي يختلف من شخص الى شخص حسب طريقة ادراك الشخص المعين للشيء ، لكننا نغض النظر الان عن مثل هذا الرأى ، وتقرر أن حقائق الأشياء ثابتة ، وليس هى بالأمر المرهون باتفاق الناس واصطلاحهم ؟ لكن أليست ضرورة

الفاعلية الإنسانية هي من بين الأشياء ؟ وان كانت كذلك ، ألا يكون لها « طبيعة » خاصة بها و « حقيقة » ثابتة لها ؟ إننا اذا أردنا أداء فعل معين يتحقق هدفا معينا ، لم يكن لنا الاختيار في طريقة أدائه ولا في الأداة التي نستخدمها في فعله ؛ بل يتحتم علينا أن نراعي طبيعة الشيء الذي نصب عليه الفعل ، كما نراعي نوع الأداة المستخدمة ، فشق الخشب مثلا له طريقة خاصة وأداة خاصة ، وهكذا ، لكن « الكلام » عن الأشياء ، واطلاق « أسماء » على الأشياء هو ضرب من الفاعلية ولا شك ؛ واذن فليس هو متروكا لزواتنا وأهوائنا ، بل هو ملزم باصطدام طريق خاص وأداة خاصة ، فإذا أسمينا شيئا ، تحتم علينا أن نراعي طبيعة ذلك الشيء وأن نراعي في الوقت نفسه طبيعة الأداة — أي الاسم الذي نطلقه — حتى تتفق الطبيعتان معا .

إن المادة الخامدة التي نصوغ منها الكلمات هي الحروف والمقطاع ؛ فلتكن هذه المادة الخامدة ما تكون ، ما دامت تمكنتنا من صياغة الكلمة التي تصلح أداء للشيء الذي تسميه ؛ فالأمر هنا شبيه بالنجار يصنع مغزا لغزال ، فعليه وهو ينجر الخشب أن يضع نصب عينيه طبيعة الغزل لكي تجئ الأداة صالحة لها ، وله أن يتخد أي مادة يختار ، ما دام هذا الهدف نصب عينيه ؛ وكذلك الأمر في اللغة ؛ فواعضها له الحق في اختيار ما شاء من الحروف والمقطاع ، ما دام يضع نصب عينيه طبيعة الأشياء التي توضع اللغة لها ؛ وهذا يفسر تعدد اللغات ، مع اشتراكها جميعا في كونها لغات طبيعية تتفق مع طبائع الأشياء ؛ كما يفسر تفاوت

اللغات في قوة الأداء ، فأكملها هي أقربها إلى مسايرة الأشياء على طبائعها الحقيقة — واذن فقد كان أقراطيلوس على صواب في وجهة نظره عن اللغة ، وكان هيرموجنیس على خطأ .

(ج) الحروف وطبع الأشياء :

كان عالِمنا الفيلسوف جابر بن حيان على نفس الرأي الذي عبر عنه أقراطيلوس ، من أن اللغة معايرة للطبع ، فهو في ذلك يقول : « انظر إلى الحروف كيف وضعت على الطبائع ، والى الطبائع كيف وضعت على الحروف ، وكيف تنتقل الطبائع إلى الحروف والحرف إلى الطبائع » ^(١) — والمعنى واضح ، فلكل حرف ما يقابلة من طبائع الأشياء .

ولا يقف جابر — بالطبع — عند هذه التعميمات التي لا تفيد كثيرا ، بل يوغل في التفصيل الذي سنورد بعضه ونهمل ببعضه مضطرين لضيق المقام ، ونسبق ترتيب الكتاب لنقول في هذا الموضوع أن موجودات الطبيعة هي اما حيوان واما نبات واما حجر ، وهذه مركبة كلها من العناصر الأولية الأربع : النار والهواء والماء والأرض ، وكل عنصر من هذه العناصر يتآلف من اتحاد اثنين من الكيفيات الأربع : الحرارة والبرودة والبيوسة والرطوبة ، فمن الحرارة والبيوسة معا تتكون النار ، ومن الحرارة والرطوبة معا يتكون الهواء ، ومن البرودة والبيوسة

(١) كتاب التصريف .

معاً تكون الأرض ، ومن البرودة والرطوبة معاً يتكون الماء ؛ فإذا عرفنا أي الحروف دال على هذه الكيفية أو تلك ، عرفنا وبالتالي الحروف الدالة على العناصر الأربع ، وعرفنا أخيراً الحروف الدالة على مختلف الطبائع : ويقسم جابر الحروف الشمائية والعشرين إلى مجموعات أربع ، يجعل كل مجموعة منها مقابلة لاحدي الكيفيات الأربع على الوجه الآتى :

الحرارة : اه ط م ف ش ذ .

البرودة : ب و ي ن ص ت ض .

البيوسة : ج ز ك س ق ث ظ .

الرطوبة : د ح ل ع ر خ غ ^(١) .

على أن هذا تقسيم كيني للطبائع من جهة وللحرف التي تقابلها من جهة أخرى ، ولكن لا بد إلى جانبه من معرفة كمية للمقادير التي تتفاوت بها هذه الكيفيات في تركيبها للأشياء ، وما يقابلها من دلالات كمية للحرف المختلفة ، فما كل حرف وكل حرف آخر في قوته ، وتترك التفصيل في هذه النقطة الآن لنعود إليها عند الحديث على نظريات ابن حيان في علم الكيمياء .

(١) كتاب التصريف ، مختارات كراوس ص ٣٩٧ - لاحظ أن طريقة اختيار هذه المجموعات هي أنه أخذ للحرارة الحرف الأول والخامس والتاسع والثالث عشر وهكذا ؛ وللبرودة الحرف الثاني والسادس والعشر والرابع عشر وهكذا ، وللبيوسة الحرف الثالث والرابع والعادي عشر والخامس عشر وهكذا ، وللرطوبة الحرف الرابع والثامن والشانى عشر والسادس عشر وهكذا ، وترتيب الحروف هو ا ب ج د ، ه و ز ، ح ط ي ، ك ل م ن ، س ع ف م ، ق ر ش ت ، ث خ ذ ، ص ط غ .

وقد أسمى جابر كتابه الذي أخذ يوازي فيه بين الحروف والطبائع «كتاب التصريف» تشبها بما يسميه النحويون تصريفاً، اذ لا فرق فيحقيقة الأمر بين تصريف الكلمات وتصريف طبائع الأشياء، حسب النظرية التي نحن الآن بصدده بسطها ؛ فلو شاء العالم أن يحول شيئاً ما ليصيره شيئاً آخر، فليدرس الأسماء وتصارييفها أولاً، ليتتج له من هذه الدراسة كيف يكون طريق السير في تحويل الأشياء بعضها إلى بعض؟ يقول جابر انه لما كان «الكلام كله على الحروف، ولا كلام إلا بتأليف الحروف، لم يكن بد من أن يقع في الطبائع مثل ذلك، فحقيقة أن يكون تصريف الطبائع كتصريف الحروف»^(١).

قلنا ان الأصل الذي تكونت منه الموجودات كافية هو الكيفيات الأربع : الحرارة والبرودة والرطوبة والبيوسة ؛ لكن هذه الكيفيات محال أن تقوم الواحدة منها على حدة بمعزل عما عداتها، ولذلك كان لا بد من اتحادها اثنتين اثنتين على الأقل ؛ فالحرارة لا تكون وحدها أبداً، بل لا بد أن تمتزج بها أما البيوسة وبهذا تتكون النار، وأما الرطوبة وبهذا يتكون الهواء، وكذلك البرودة لا تكون وحدها أبداً، بل لا بد أن تمتزج بها أما البيوسة وبهذا تتكون الأرض، وأما الرطوبة وبهذا يتكون الماء - فما الذي يقابل هذا في اللغة؟ يقابله أن الحرف الواحد المعزول عما عداته محال على النطق^(٢) ويكون

(١) كتاب الصريف، مخارقات كراوس ص ٣٩٣ .

(٢) المرجع السابق، الصفحة نفسها .

في حكم المعدوم من الناحية اللغوية ، « فنحن لا نقدر أن تتكلّم بحرف واحد حتى نضيفه إلى حرف آخر ، كذلك لا يمكننا وزن طبع واحد إلا باضافته إلى طبع آخر ايتين »^(١) « فكما أن الشيء الواحد لا يكون على أقل من عنصرين (من الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة) أو ثلاثة ، ولا يكون على واحد ... (وكذلك) قولنا الكلمة ما مثل محمد وجعفر وغير ذلك من الأسماء ، لا يكون إلا بتركيب الحروف ، وقد تكون الكلمة من حرفين وثلاثة وأكثر من ذلك وأقل ، إلا أن الكلمة لا تكون من حرف واحد ؟ ... لأنه لا تكون الكلمة أقل من حرفين : حرف النطق وحرف الاستراحة ، فقد وجب أن يكون تركيب الحروف كتركيب الطبائع فيسائر الموجودات »^(٢) ويقول جابر أيضاً : « كما أن النحويين يعالجون تصريف الكلمات فيرونها إلى أحرفها التي منها نشأت ، وكذلك للفلاسفة تصريف خاص بهم »^(٣) إذ هم يردون الأشياء إلى بساطتها ؛ فعلم النحو وعلم الطبيعة يتبعان منهجاً علمياً واحداً .

(١) كتاب المحاصل ، ١٩٦ .

(٢) كتاب التصريف ، ٩٥ ب - هذه الفكرة موجودة في النزاع الفلسفى اليونانى ؛ فهى مسروقة باسهام فى محاورة نيسابوس (فقرة ٢٠١ ب ، وفقرة ٢٠٨ هـ) ففيها يرد الفول بأنه لا يمكن النطق إلا بمقاطع مؤلف من حرفين أو عدة حروف ؛ وأن الحروف المفردة لا ستفعل ولا نعرف « فكما أن العناصر الأولى التى منها صنعتنا وصنعت الأشياء كلها لا تكون معقولة وهى فرادى وكذلك ، الامر فى الكلمات » - وكذلك يثبت أرسطو حروف الكلمات بالعناصر الأولية فى الطبيعة .
 (ميتافيزيكا ١٠٤١ ب) .

(٣) كتاب التصريف .

ولا أحسبني أسرف في التأويل والتخرير إذا قلت إن هذا المنهج بعينه هو الطابع المميز لأحدى مدارس المنطق المعاصرة — وهي مدرسة برتراند رسل المعروفة باسم «الذريّة المنطقية» وخلاصتها أن العالم الطبيعي من ناحية يقابلها عالم اللغة من ناحية أخرى ، وأنه إذا كان علم الطبيعة الذري قد فتح الأشياء وحللها إلى ذرات ، كل ذرة منها مكونة من كهارب ، فعلم المنطق الذري هو الذي يقابلها في عالم اللغة ، وأذن فالطرق الصواب هو أن يفتح اللغة ويحللها إلى ذرات بسيطة ، يستحيل تحليلها إلى ما هو أبسط منها على الرغم من أن كل ذرة منها قد تكون مولفة من أكثر من مقوم واحد ، وهذه الذرات المنطقية هي ما يسمونه بالقضايا البسيطة أو القضايا الذرية — لكن حذار أن نفهم كلمة «الذرة» وكلمة «الذرّي» هنا بالمعنى المادي ، والا لفاظنا فهم الطبيعة والمنطق المعاصرین ، كما يفوتنا أيضاً فهم جابر على حد سواء ؛ إنما الذرة والذرية هنا معناهما لا مادي ؛ فالذرة في علم الطبيعة الحديث قوامها طاقة ، وكذلك القضايا الذرية في منطق برتراند رسل لا يصل إليها إلا بالتجريد فهى لا ترد في الحديث والكتابة أبداً ، لأن كل ما يرد في الحديث والكتابة قضايا مركبة يمكن تحليلها بالعقل وحده إلى «البساط» التي منها تتكون ؛ وكذلك الأمر في فلسفة جابر بن حيان ؛ فهو ذري بالمعنى الحديث لكلمة الذرة وكلمة الذرية ، لا يعني الذرة عند ديكريطس مثلاً ، وهو المعنى الذي يجعل من الذرة جسماً ذات حيز وأبعاد ؛ فيكفي أن تذكر أن جبراً يَحِلُّ

الطبيعة الى كيفيات أربع : الحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة ، وأن هذه الكيفيات أمور مجردة لا وجود للواحدة منها في الطبيعة وجودا مفردا ، أقول انه يكفي ذلك لتعلم أنه حين يرد الطبيعة الى بسائطها فلا يرتد الى بسائط مادية بالمعنى الضيق لهذه الكلمة ؛ وكذلك حين يحلل اللغة التي هي القسم المقابل للطبيعة ، فانما يحللها الى أحرف ، والحرف الواحد — كما أسلفنا — مستحيل على النطق وهو مفرد وحده ، ولا وجود له من الناحية اللغوية ، الا على سبيل التجريد العقلي .

فهناك أشياء في عالم الطبيعة ، ثم تصوّر " لها ولعنصرها في العقل ، ثم النطق تعبيرا عما قد قصوره العقل ، ثم كتابة هذا الذي نطقنا به ؛ أربع خطوات في مرحلة واحدة ، أو أربع حلقات في سلسلة واحدة ؛ كل حلقة منها تعيد مضمون الحلقة السابقة في صورة أخرى ، لكن جوهر المضمون واحد ، وازن فمسافة الخلف ليست بعيدة بين الشيء الخارجي في طبيعته ، وبين الكلمة المنطوقة أو الكلمة المكتوبة الدالة على ذلك الشيء في طبيعتها ؛ يقول جابر : « ان الأشياء كلها تفال على أربعة أوجه : الأول منها أعيان الأمور وذواتها وحقائقها ، كالحرارة في ذاتها والبرودة في ذاتها ، وان كانا غير موجودين لنا ، ثم تصوّر ذلك بالعقل ، ... ثم النطق به ... وذلك بتقطيع الحرف ... ثم كتابتها »^(١) ، ويقول أيضا في هذا المعنى نفسه : قالت الفلسفه

(١) كتاب التصريف ، ١٤٠ ب وما بعدها .

بأن الكتابة دالة على ما في اللفظ المنطوق ، واللفظ دال على
ما في الفكر ، وما في الفكر دال على ماهية الأشياء^(١)

(د) ميزان الحروف :

لو بلغت اللغة حد كمالها المنطقي – هكذا قال جابر بن حيان ، وهكذا يقول رودلف كارناب امام الوضعيية المنطقية اليوم^(٢) – لجاءت مفرداتها مقابلة تمام المقابلة لما في الطبيعة من أشياء لها من صفات وما بينها من علاقات ، بحيث لا تدل الكلمة الواحدة الا على مقابل طبيعى واحد ، كما أنه لا يقابل الشيء الواحد في الطبيعة الا كلمة واحدة في اللغة ، فعندئذ لا تجد كلمة تدل على أكثر من مسمىً واحد ، كما لا تجد شيئاً واحداً يشار إليه بـأحدى كلمتين على حد سواء ، في مثل هذه اللغة الكاملة منطقياً لا يكون ازدواج معنى ولا يكون غموض ، وفي هذا نفسه يقول جابر بن حيان : « ان المسمى للأشياء بهذه الأسماء قد ترك أشياء كثيرة بلا أسماء البتة ، وسمى أشياء كثيرة باسم واحد ، وسمى شيئاً واحداً بأسماء كثيرة ، فقال في السيف : السيف والصمصام والباتر والخسام وأمثال ذلك ، وجعل في الأول كاسم العين دالاً على معانٍ كثيرة ، كالعين المبصرة وعين الماء وعين الشمس وأمثال ذلك »^(٣)

(١) كتاب الخمسين ، ١٣٤ ، ١ وما بعدها .

(٢) ولد سنة ١٨٩١ ، وهو الان أستاذ بجامعة لوس أنجلوس بأمريكا ، ومن اهم

كتب : Philosophy and Logical Syntax

(٣) كتاب السر المكون ، ٤٤ ب وما بعدها .

ويلاحظ جابر" أن اللغة كما هي قائمة لا تجعل الأسماء وفاق المعانى وبقدر عددها ، اذ يزيد فيها مقدار المعانى على مقدار الأسماء زيادة كبيرة .

وان جابرا ليتصور الأمر على نحو ما يتصوره فلاسفة التحليل في عصرنا هذا ، اذ يتشرط – لكن يكون للكلام معنى – أن يكون له مقابل في الطبيعة ؟ فهو يقول : « الأشياء كلها تنقسم قسمين : اما نطق واما معنى (= اما كلام واما مدلولاته) والكلام الذى لا معنى تحته فلا فائدة فيه »^(١) .

بل انه كذلك ليتفق مع فلاسفة التحليل المعاصررين في حقيقة بالغة الأهمية ، ألا وهي أن رجل الفكر العلمي والفلسفى لا يعنيه من اللغة الا ما كان منها ذا قسيم مقابل في جانب الطبيعة الخارجية ، أعني أن يكون مخبرا بخبر مئا عن شيء مئا في العالم الخارجى ؟ وذلك لأن من اللغة تركيبات ينطق بها صاحبها لا ليبنيء سامعه بنبأ عن أشياء الدنيا المشتركة بينهما ، بل ليعبر له عن حالة وجداً يضطرب بها نفسه من داخل ، كأن يتوجع أو يتمنى أو أن يأمر وينهى ؟ والحق أن رجال المنطق العقلى منذ نشأ هذا المنطق لم يفتهن أن يضعوا هذه الحدود التي تفرق بين ما هو فكر وما ليس هو بفكر ، حين قالوا ان وحدة الفكر هي « القضية » والقضية هي ما يجوز أن يتضمن فيها بحکم عليها اما بأنها صادقة واما بأنها كاذبة ؟ وبطبيعة الحال لا يكون

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٨ .

الصدق أو الكذب ذا معنى مفهوم الا اذا وصف به نبأ يقرر به صاحبه تقريرا مّا عن شيء ما ، أما اذا قنّى أو أمر أو نهى أو صرخ صرخة ألم أو ضحك ضحكة مسرور ، فليس هذا مما يقال عنه انه صدق أو كذب ؛ وبعبارة مختصرة ، لا يكون الكلام تفكيرا علميا وفلسفيا الا اذا كان أحکاما على أمور الواقع ، وأما ما كان منه تعبيرا عن ذات النفس من داخل فهو أدب وفن وليس علما ولا فلسفة .

هذا المعنى نراه في قول جابر عن أقوال اللغة انها مما لا تدخل في اختصاص الفلسفة اذا كانت أمراً أو نهياً أو طلباً أو قنّياً أو ما الى ذلك ؛ وأما اذا كانت تحمل خبراً فيها عندئذ الفائدة العظمى « وقد ينقسم القول الى المبتدأ والخبر ؛ وأما الخبر فهو الذي فيه الفائدة العظمى ... وهو الذي يتحمل الصدق والكذب ، وفيه تشدّق العجائب من الكلام ، من الحال والحق ؛ ومن لم يحسن يقين الاخبار ، ويقياس بعضها ببعض ، فإنه عَرِيٌّ من علم الفلسفة والفلسفة ... »^(١)
« ولقول أيضاً في الشعر والبلاغة الخطبية ، انه لا فائدة من علومنا فيها ، ولكنها نافعة في مواضع آخر من ترتيب الحروف نفسها»^(٢) — وهذه تفرقة من جابر بن حيان كانت وحدتها تكفي لنحبيه عالماً فيلسوفاً له من دقة التحليل والتمييز ما يحاول بلوغه

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٩ - ١٠ .

(٢) نفس المرجع ، ص ١١ .

أصحاب مدرسة التحليل المعاصرة التي ينتسب إليها مؤلف هذا الكتاب .

نعود فنقول له لو بلغت اللغة حد كمالها المنطقى ، لجاءت كلماتها مساوية لأشياء العالم الخارجى ، ثم لجاءت أحرف الكلمات مقابلة لطبائع تلك الأشياء — ونحن نتكلم الان بلسان ابن حيان — فلا زيادة فيها ولا نقصان ؛ لكن الذى يحدث فعلًا في اللغة القائمة المتداولة هو أنها بعيدة عن هذا الكمال ، فكلمات زادت حروفها عن الأصل المطلوب ، وكلمات أخرى تقصت حروفها عن الأصل المطلوب ؛ وأذن فالخطوة الأولى التى يتحتم علينا البدء بها ، اذا أردنا أن نستشف طبائع الأشياء الخارجية من أسمائها في اللغة ، هي أن نسقط الزوائد من الكلمة ان كان فيها زوائد ، أو أن نضيف النواقص ان كان فيها ما هو ممحظوظ .

لكننا لكي نحذف أو نضيف ، ينبغي أولاً أن نستوثق من أصول الكلمات ما هي ، ومن الأحرف الزائدة ما هي ؟ فاما الأحرف الزائدة فهي عشرة ، وهي : الهمزة ، واللام ، والياء ، والواو ، والميم ، والباء ، والنون ، والسين والألف ، والهاء — وهي حروف يجمعها قوله : «اليوم تنساه»
ويفصل جابر القول في هذه الأحرف الزائدة فيقول (١) :

(١) الجزء الأول من كتاب الاججاد على رأى بليناس ، مختارات كراوس ، ص : ١٣٦ - ١٣٧ .

«أما الميم واللام فمخصوص بهما الاسم»، واللام يصحبها الألة،
 وهما للتعریف ... وتراد اللام أيضاً في «الذى» ... أما الميم
 فإنها تزداد في مَكْرُّمٍ وَمَسْتَضْرِبٍ وما شاكل ذلك ...
 وأما الهمزة فتراد في أَحْمَدٍ وَأَفْضَلٍ وَهُمَا نَسْمَانٌ، وفي
 أَحْسَنٍ وَأَكْرَمٍ وَهُمَا فَعْلَانٌ؛ وإنما نريك ذلك — وليس
 مقصدنا تعليمك النحو — لأن من الأحجار والعقارب والحيوان
 ما يقع اسمه كالاسم وما يقع اسمه كال فعل، فنريك الحروف
 التي هي زائدة في الأفعال وزائدة في الأسماء، أو زائدة في
 الأسماء وأصلية في الأفعال، أو أصلية في الأسماء وزائدة في
 الأفعال، ليتحكم على كل شيء بحكمه، والياء تزداد في
 «يَعْمَلُ»^(١) وهو اسم، وفي «يَضْرِبُ» وهو فعل،
 والواو تزداد في «جوهر» وهو اسم، وفي «حوقل» وهو
 فعل، والتاء تزداد في «تنضَّبُ» وهو اسم، وفي «تضرب»
 وهو فعل، والنون تزداد في «نرجس» وهو اسم، وفي «تضرب»
 وهو فعل والسين تزداد في «مُشْتَضْرِبٍ» وهو اسم، وفي
 «استَضْرِبُ» وهو فعل والألف تزداد في «مُضَارِّبُ» وهو
 اسم، وفي «ضَارِّبٍ» وهو فعل والهاء تزداد في «قائمة» وهو
 اسم، وفي «أَرْمَةً» وهو لل موقف .

ويضرب لنا جابر أمثلة كثيرة لأسماء مواد يراها هامة في
 تركيب الدواء، ليبين لنا أيها نعدَّه أصيلاً لا زيادة فيه، وأيها

(١) «يَعْمَلُ» و «تنضَّبُ» ليسا من الأسماء المألوفة لنا اليوم .

فيه الزيادة حتى نعمد إلى حذفها قبل أن نحسب ميزان الحروف ، وهو ما نستدل به على طبيعة الدواء المستخرج من المادة المحسوب قدرها بهذا الميزان ؛ ومن قبيل كلامه في هذا الباب قوله ^(١) : « ينبغي أن تعلم أن الأئمـ سالمـ ما لم تدخله الألف ولاـمـ التعـيـفـ ، وكذلك الأـبـهـلـ منـ النـبـاتـ ؛ فـأـمـاـ الأـقـاـقـيـاـ فـتـسـقـطـ الأـلـفـ الثـانـيـةـ وـالـأـخـيـرـةـ ؛ فـيـنـبـغـىـ أـنـ يـوـزـنـ عـلـىـ أـنـهـ أـقـقـيـ ؛ وـأـمـاـ النـحـاسـ وـالـأـنـرـوـتـ فـأـنـهـماـ سـالـمـانـ إـذـاـ سـقـطـ مـنـهـماـ الأـلـفـ ولاـمـ التعـيـفـ ، وكذلك الـذـهـبـ وـالـكـبـرـيـتـ ، وـأـمـاـ الـفـضـةـ فـتـحـذـفـ مـنـهـاـ كـذـلـكـ تـاءـ التـأـنـيـثـ ...ـ الخـ » وبعد أن يذكر لنا جابر قائمة طويلة من الأسماء على هذا النحو ، يختتم الحديث بقوله : « ولو لا أن يطول الكتاب ويـسـخـفـ ، لأـثـبـتـنـاـ فـيـهـ — كـمـاـ أـثـبـتـنـاـ فـيـ كـتـابـ الـنـبـاتـ وـكـتـابـ الـأـحـجـارـ وـكـتـابـ الـحـيـوانـ — منـ تـعـدـيـدـ مـاـ فـيـهـاـ مـنـ أـنـوـاعـهـاـ كـلـهـاـ ، وـلـكـنـ مـيـلـنـاـ إـلـىـ التـخـفـيفـ وـقـدـ عـلـئـنـاـكـ وـجـهـ الـقـيـاسـ فـيـهـ » ^(٢) .

وهو — بالطبع — اذ يقرر الأحرف الزائدة في الكلمة ، فانما يقرر ذلك بعد معرفة مبني الكلمة في أصلها واشتقاقها ؛ ففى الذهب والفضة — مثلاً — يقول : « ... فـمـعـلـومـ أـنـ الـذـهـبـ أـصـلـ اـذـ هـوـ بـرـىـءـ مـنـ (ـالـزـوـائـدـ)ـ وـصـارـ هـجـاءـ الـفـضـةـ «ـ فـضـّـىـ »

(١) نسوق هنا أمثلة قليلة ، فارجع إلى التفصيل في « الجـءـ الأولـ منـ كـنـابـ الـأـحـجـارـ عـلـىـ رـأـيـ بـلـينـاسـ » — مـخـتـارـاتـ كـراـوسـ صـ ١٤٦ـ — ١٥٤ـ .

(٢) نفس المرجع ، ص ١٥٤ .

اذا دخلت للتأنيث ولا ذكر لها »^(١) وعن البنية الأصلية للكلمات يقول : « ومبني الكلام المنطوق به كله على ثلاثة اوضاع : ثلاثي كقولك جَمِيل ، ورباعي كقولك جعفر ، وخمسى كقولك جحمرش ... أما الثلاثي فاله ينقسم من قبَل طبعه اثنى عشر قسما ، وهي : اما فَعَل متحرك العين ، كقولك مَلِص ، واما فَعَل ساكن العين كقولك بَعْد ، واما فَعَل كقولك جَمِيل ، واما فَعَل كقولك مِلْنَك ، واما فَعَل كقولك جرَذ ، واما فَعَل كقولك سَبَع ، واما فَعَل كقولك ضَرَب (... جزء محذوف من المخطوط ...) هذا من الفعل ولم يرد شيء من الأسماء على وزنه ، وأما فِعَل فليس ينطق به ، فذلك في الثلاثي .

« وأما الرباعي فإنه ينقسم على خمسة أنواع وهي : اما فَعَلَل كقولك جعفر ، واما فِعَلَل كقولك زِيرج ، واما فَعَلَل كقولك صَبَرْج ، واما فِعَلَل كقولك دِرْهَم ، واما فِعَلَل كقولك قِمَطْر ، وهذا في الرباعي .

« والخمسى يكون على أربعة أمثال ؟ وهي : فَعَلَلَلِل مثل جحمرش ، وعلى فَعَلَلَل مثل خرَعْبَل ، وعلى فِعَلَلَل مثل جِرْدَحْل ، وعلى فَعَلَلَل مثل قَذَعْمَل »^(٢) .

فقد تتفاوت أسماء الأشياء في عدد حروفها ، لكن أصولها

(١) نفس المرجع السابق ، ص ١٣٤ .

(٢) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ١٢ - ١٣ .

تكون على واحد من الأوضاع الثلاثة السالفة ذكرها ، يقول جابر : « انه لا يخلو الشيء المحتاج الى معرفة وزنه من أن يكون على حرفين أو ثلاثة أو أربعة أو خمسة أو ستة أو سبعة أو ثمانية أو تسعه أو عشرة ؛ وما أقل ما يقع شيء من العشرة أو التسعة ، ولكننا ذكرناه استظهارا واحتراسا من ذم الطاغين أن ذلك إنما عملناه على حسب الهوى والعادة ، ولستنا نفعل ذلك في علم من العلوم ، ولكن على ما يوجبه حكم النظر وصحة التفتيش والقياس الغير مضطرب ولا مشوب باهتمال النظر ... » ^(١) — وفي هذه الفقرة ما يدل على دقة جابر وعلى حرصه في البحث والنظر ، وبهمنا أن نلتفت نظر القارئ الى دفعه عن نفسه تقىصه الجرى في بحثه العلمي على حسب الهوى والعادة ، والى التزامه صحة التفتيش والقياس الذى لا يتعرض للخطأ والاهتمال .

على أن حروف الكلمة الكائنة عن طبيعة مسمّاتها ، لا تكافيء في قوتها ولا في مقدارها ، فمن الحروف ما يدل على ظاهر الشيء ومنها ما يدل على باطنها ، وكذلك من الحروف ما يقابل في الوزن أكثر من غيره ؛ يقول جابر : « ... ان في الحروف الواقعة على الأدوية وغيرها من الثلاثة الأجناس (النبات والحيوان والحجر) ما ينبيء عن باطنها ولا ينبيء عمما في ظاهره ؛ وفيها ما هو بالعكس مثل أن ينبيء عمما في الظاهر

(١) كتاب الحاصل ، مختارات كراوس ، ص ٥٤ .

ولا يدل على الباطن ؛ وفيها ما يوجد جمِيعاً فيها ؛ وفيها ما يدل على ما فيها (ظاهر وباطناً) وزيادة تحتاج إلى أن تلقي ويُرْمى بها ، كما يحتاج الناقص إلى أن يتم ويُزَيَّد ... »^(١) هذا من حيث دلالة الحروف على الأشياء ظاهر ، أو باطناً ، أو ظاهراً وباطناً معاً ، أو ظاهراً وباطناً معاً مضافاً اليهما زيادة يستغنى عنها ، أو محذوفاً منها ما يستوجب الإضافة لتكامل الشيء طبيعته ؛ وأما تفاوت الحروف في موازينها فالكلام فيه طويل عريض ، لأن أساس الصنعة عند جابر هو ضبط هذا الميزان لحروف الكلمة ، لكي ينضبط وبالتالي ميزان المادة التي يتناولها بالتحويم والتركيب في تجاربه ؛ وحسبنا في هذا الموضع أن نقول أنه يقسم الحروف سبع مجموعات تدرج في موازينها ، ويطلق على كل مجموعة منها اسم يدل على منزلتها^(٢) ، وذلك على النحو الآتي :

- ١ - مرتبة : أ ب ج د .
 - ٢ - درجة : ه و ز ح .
 - ٣ - دقيقة : ط ئ ك ل .
 - ٤ - ثانية : م ن س ع .
 - ٥ - ثلاثة : ف ص ق ر .
-

(١) الجزء الأول من كتاب الأحجار على رأى بليناس ، مختارات كراوس ، ص ١٣٢ .

(٢) الجزء الثاني من كتاب الأحجار على رأى بليناس ، مختارات كراوس ، ص ١٦٢ - ١٦٣ .

٦ - رابعة : ش ت ث خ .

٧ - خامسة : ذ ض ظ غ .

على أن كل حرف في أحدى المنازل يساوى ما تحته أربع مرات ، فالألف تساوى الهاء مكررة أربع مرات ؛ والهاء تساوى الطاء مكررة أربع مرات ، وهكذا ؛ وكذلك الياء تساوى الواو مكررة أربع مرات ، والواو تساوى الياء مكررة أربع مرات ، وهكذا ، وعلى هذا المنوال قيس بقية الحروف ^(١) .

ولقد يفيينا أن نسبق ترتيب السياق في هذا الكتاب فنقول في هذا الموضع أن الأعمدة الأربع في القائمة التي أسلفناها هي التي تقابل الكيفيات الأربع في الطبيعة :

فالحرارة يقابلها : أ ه ط م ف ش ذ .

والبرودة ي مقابلها : ب و ي ن ص ت ض .

والبسوسة ي مقابلها : ج ز ك س ق ث ظ .

والرطوبة ي مقابلها : د ح ل ع ر خ غ .

وستكون لنا عودة إلى هذه الكيفيات عندما تتحدث عن الطبيعة ومقوماتها في الفصلين التاليين .

(ه) اختلاف اللغات :

إذا كانت الكلمة من كلمات اللغة داللة بذاتها على طبيعة مسمها ، بحيث يكفى أن تحسب حساب حروفها لتعرف مم

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الأولى ، مختارات كراوس ، ص ٢٣٩ .

يتركب ذلك المسمى ، فإن سؤالاً ينشأ لنا على الفور ، وهو ما يأتي : إن لغات الناس المختلفة شعوبهم مختلفة ، فليس اللسان العربي هو اللسان الناطق وحده على هذه الأرض ، بل إن هنالك إلى جانبه لساناً للفرس وآخر للروم وهلم جرا ، فما هي الكلمات في هذه اللغات المتباعدة يكون هو الدال على طبيعة المسمى ؟

وقد كان محالاً بالطبع أن تفوت هذه المشكلة على عالِم مثل جابر بن حيان ؛ فتناولها بالبحث في كتابه «الحاصل»^(١) إذ يعرض المشكلة بقوله : «إنا نجد الأشياء باللغات المختلفة تختلف ، وإذا وجد اختلافها في الكتب ، وجب اختلاف ما علَّمناك (أي ما قد ورَدَ في كتبه السابقة على كتاب الحاصل) وانتقض الأصل الذي رَتَّبناه على الطبائع قياساً بها ...» .

ويضي جابر بعد ذلك يعرض على قارئه أسماء الأحجار الرئيسية بلغات مختلفة ، فيقول : «إنا نجد الأحجار السبعة التي هي قانون الصنعة يعبر عنها باللغة العربية أنها الذهب والفضة والنحاس والمحمد والرصاص والزيفق والأسرب ؛ ووجدنا يعبر عنها باللسان الرومي^(٢) ما يوجب تقض الأول أو تقض بعضه وائتلافه مع بعض في حروف وأشخاص لا في أنواع وأجناس ؛ وذلك لأنني وجدتها يعبر عنها بـأَنْ يقال للذهب

(١) راجع مختارات كراوس ، ص ٥٣٥ - ٥٣٨ .

رصافى ، وللفضة اسمى ، وللنحاس هر كما ، وللحديد سيداريا ،
 وللرصاص قسدرؤا ، وللزيفق برسرى ، وللأسرب رو ؟ وهذه
 بينها وبين العربى بون ليس باليسير ، اما لطول كلامها وكثره
 حروفها ، واما لاختلاف موقع المحرف ، بين نطق العرب بالسين
 والرومى بها ، ولعل آخر مما جانس ما ذكرناه ؟ ووجدت هذه
 الأحجار بالسان الاسكندرانى تخالف الاثنين — أعنى العربى
 والرومى — أيضا ؟ وكان هذا أزيد في ايقاع الشك في نفوس
 المبتدئين والمتعلمين ، وذلك أنى وجدتهم يسمون الذهب قربا ،
 والفضة كوما ، والنحاس جوما ، والحديد ملكا ، والرصاص
 سلسما ، والزيفق خبتا ، والأسرب قدرا ؛ ووجدت هذه أيضا رباعا
 وافتقت الشيء من ذلك في الخاص لا في العام ؛ ووجدت الفارسى
 أيضا يخالف الثلاثة بأسرهما ؛ وذلك أنى وجدتهم يدعون الذهب
 زر ، والفضة سيم ، والنحاس رو ، والحديد آهن ، والرصاص
 أرزيز كلهم ، والزيفق جيبا ، والأسرب أرزين سل (هذه الكلمة
 الأخيرة غير واضحة في المخطوط) .

« ولقد تعبت في استخراج الحميرى » تعبا ليس بالسهل ،
 لأنى لم أر أحدا يقول انه سمع من يقرأ به فضلا عن أن أرى من
 يقرأ به ، الى أن رأيت رجلا له أربعمائة سنة وثلاث وستين سنة
 (؟ !) فكنت أقصده ، وعلّمني الحميرى ، وعلّمني علوما كثيرة
 ما رأيت بعده مَن ذكرها ولا يحسن شيئا منها — قد أودعتها
 كتبى في الموضع الذى تصلح أن أذكرها فيها — وذلك اذا
 سمعتنا نقول : « قال الشيخ الكبير » فهو هذا الشيخ ؟ وإذا

قرأت كتابنا المعروف بالتصريف ، فحينئذ تعرف فضل هذا الشيخ وفضلك أيها القارىء والله أعلم أنك أنت هو ... (١) .

« ولنعد الآن الى غرضنا الذى كنّا به وأقول : الى وجوب الحميري « أيضاً أشد خلفاً لسائر اللغات مما تقدم وذلك لأنّى وجدت الذهب في لغتهم - على ما علمّنى الشيخ - يدعى أوهسمو ، والفضة هلحدوا ، والنحاس بوسقدر ، وال الحديد بلهموك ، والرصاص سملاخو ، والزيق حوارستق ، والأسرب خسحد عزا ؟ فياليت شعرى كيف يصل العالم من كتب الفلاسفة في علم الموازين الى اياضاح هذا الخلف ؟ ... » .

لقد أوردت هذا النص الطويل لأبيّن به كيف أن جابرًا لم يغفل عن مشكلة تعدد اللغات ، ولا يبين في الوقت نفسه منهجه العلمي في تقسيّي الأمور ، فقد أراد أن يعلم إلى أي حد تتشابه اللغات المختلفة وإلى أي حد تباين في تسميتها للشيء الواحد المعين كالذهب مثلاً ، فاستعرض العربية والرومية والاسكندرانية والفارسية والحميرية ؛ بل انه بالنسبة إلى هذه الأخيرة لما لم يوجد أحداً يعرفها راح يسعى حتى وجد الشيخ الذي قصّ علينا قصته .

وقد انتهى البحث بجابر إلى أحد حلّيْن : أولهما هو : « أن

(١) اعتقد أنه يقصد بقوله : « أيها القارىء » سيده جعفر الصادق الذي طالما يوجه إليه الخطاب ؛ وفي توحيده بين هذا القارىء المخاطب وبين الشيخ الذي يروي عنه ويقول عنه ان عمره ٤٦٣ عاماً ، ما أظنه يرمز إلى توارث العلم خلال أجيال الأسرة العلوية الشريفة ، ولنذكر أن جابرًا كان من الشيعة .

تمتحن الأدوية والعقاقير في العربي ، ثم في الفارسي ، ولسان لسان مما ذكرناه ... فأيتها صحة فالزمه في سائر تدبيراتك ». والخل الآخر هو أن يعمل في كل عمل بلسانه .

أما الخل الأول فمقتضاه ألا يقصر الباحث نفسه على لغة واحدة ، بل يختار من مختلف اللغات مجموعة الأسماء التي تدل التجارب على أنها دالة على طبائع مسمياتها دلالة واضحة ؛ فلا ضير على العالم في هذه الحالة أن يستعمل للذهب — مثلاً — اسمه العربي ، ثم يستخدم للنحاس أو الرصاص اسمه الفارسي أو الرومي ؟ وأما الخل الثاني فمؤداته أن يتلزم الباحث لغة واحدة بحذافيرها في شتى أبحاثه ، وسيجده أن كل لغة مكتفية بذاتها في الدلالة على طبائع الأشياء ، لأن حقائق الأشياء ثابتة لا تتعدد بتعدد اللغات ، لكن جابرًا يروى الرأى الثانى تقلا عن فيلسوف لم يذكر اسمه ، ثم يرفضه ، لأنه يرى أنه مادامت كلمات اللغات المختلفة مختلفة البنية ، فلا يعقل أن تكون كلها على حد سواء في الدلالة على حقائق الطبيعة ، وهذه هي عبارة جابر في ذلك : « وسمعت بعض الفلاسفة من فلاسفة زماننا يقول في ذلك الوجه أن يُعمل في كل عمل بلسانه ؛ وليس القول كما ظن هذا الرجل ، إذ كان الحق لا يكون في وجهين مختلفين » (١) .

وخلاصة القول أن الرأى عند ابن حيان في اللغة هو أنها تتاج ظهر بالطبع لا بالاتفاق العرضي ، ولهذا فهى ذات دلالة

(١) كتاب الحاصل ، مختارات كراوس ، ص ٥٣٨ .

أصيلة على حقائق مسمياتها ؟ فهو يقول : « ... وهل ذلك (أى الكلمات اللغة) بالاصطلاح على ما جاء واتفق أو بقصد طبيعى نفسانى ؟ وهل ذلك عَرَضٌ أو جوهر ؟ فأقول : القول بأنها وضع واصطلاح وعرَض خطأ ، لأنه جوهر بالطبع لا بالوضع ، لكنْ بقصد نفسانى ، لأن الأفعال النفسانية جوهريّة كلها ... فالحروف التي هي هيولى الكلام ابتداع نفسانى »^(١) ؛ ويقول أيضاً : « اذا كان قد ظهر أن لكل شيء موجود فعلاً مئاً ، فليعلم أن للإنسان خاصةً أكثر الأفعال وأكبرها ؛ فليعلم ضرورةً أن عمله واستخراجه علم المنطق والنحو والهندسة والطب والنجوم — وإن كان موضوع كثير منها باطلًا — فان جميع ذلك حق ؛ وغير مدافع أن الكلام وتأليف الحروف وعمل أشكالها من تأليف الإنسان ، الا أنها قد وقعت بالطبع ... فغير شك اذن أن الكلام ولنظم الحروف له طبع ما ، اذ كان كل موجود له طبيعة ما ، وهذا موجود »^(٢) .

(١) كتاب الخمسين ، مقالة ١٤ ، ورقة ٢١٣ ب وما بعدها (پول كراوس هامش ص ٢٥٦) .

(٢) كتاب السر المكتون ، ورقة ١٥٤ وما بعدها (پول كراوس هامش ص ٢٥٧) . قارن الجزء الأخير من الفقرة المذكورة بما جاء في هذا المعنى في محاورة أقراطيلوس التي لخصناها لك في « ب » من هذا الفصل ، وستجد التشابه تاماً .

فلاسفة الكون

(١) مراحل الكون :

يرى جابر أن أول ما كان في الأزل هو العناصر الأولية الأربع : الحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة ، فهذه هي «أوائل الأمهات البسيطة» كما يسميها^(١) ؛ ثم طرأ ت على هذه البسيطة حركة وسكن، فتكون منها تركيبات منوعة ، ولو لا الحركة والسكن لظلت تلك الأصول الأولى مستقلة بعضها عن بعض ، كل منها خالص لنفسه وقائم برأسه ، لكن الحركة والسكن وحدهما لا يكفيان لخروج هذه الكائنات التي نراها من حيوان ونبات وحجر ، بل لا بد كذلك من مبدأ الكمية يدخل في عملية الامتزاج ، لأن الأشياء ان تتشابهت في خروجها أساساً من تلك الأمهات الأربع ، فهي تعود فتختلف حيواناً ونباتاً وحبراً باختلاف المقادير التي تدخل في تكوينها من كل عنصر من العناصر الأولية ، فقد تزيد الحرارة هنا وتقل هناك ، وقد تزيد اليبوسة في شيء عنها في شيء آخر ، وهكذا ، واذن فمراحل الوجود على وجه الاجمال هي : كينيات ، فيحركة وسكن ، فكمية ، بهذا الترتيب .

(١) اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ص ١٥ - ١٦ .

فليس يذهب جابر مع الذاهبين إلى أن تلك العناصر الأولية الأربع قد سبقها إلى الوجود هيولى خلو من الكيف — وهو المذهب الأرسطى — ثم جاءت العناصر الأربع فروعاً متفرعة عن الهيولى الحالصة، بآن اكتسبت تلك الهيولى الساذجة كينية مئا فصارت حرارة، وكيفية أخرى فصارت برودة، وكيفية ثالثة فصارت بيوسة، وكيفية رابعة فصارت رطوبة؛ ويقول أنصار هذا المذهب — كما يرويه عنهم جابر — إن الهيولى اكتسبت أول ما اكتسبت الأقدار الثلاثة : الطول والعرض والعمق؛ فصارت الهيولى بهذه الأبعاد الثلاثة جسماً ذا ثلاثة أبعاد؛ وبعدها خلقت فيه الكيفيات الأربع المذكورة فنشأت طبائع الأشياء وأركان الخلية؛ ثم تركبت هذه الطبائع الأربع، وامتزج بعضها ببعض، فكانت منها جميع هذه الأشخاص والأشباح الموجودة في العالم^(١).

يعرض جابر هذا المذهب موجزاً ليتناوله بالنقد^(٢) مقيما الدليل على استحالة أن يكون قد سبق الأصول الأربع شيء «خلو منها؛ والا فكيف يجوز عند العقل أن يكون نفس المصدر الذي نشأت عنه النار هو الذي خلق منه الماء؟ إن هيولى الشيء هو ما قد تركب منه ذلك الشيء، فهل يركب الماء والنار — وهما ضدان — من هيولى واحدة؟ يقول جابر مخاطبا

(١) الجزء الرابع من كتاب الأحجار على رأى بليناس، مختاران كراوس ص:

٢٠٠

(٢) نفس المرجع، ص ٢٠٥ - ٢٠٠

أصحاب الرأى القائل بأن أصل العالم هيولى لا كيف لها : لقد زعمتم أن أولى مراحل الخلق طينة أزلية لم تكن جسما ، ولا كانت موصوفة بصفة مما توصف به الأجسام ، فزعمتم أن تلك الطينة هي أصل الأشياء وعنصر البرايا ، ومحال علينا أن تتصور بخيالنا هذه الطينة ولا أن نعقلها ؟ ثم قلتم ان المرتبة الثانية هي أن قد اتخذت تلك الطينة الأزلية أبعادا ثلاثة ، فصارت بها جسما ، لكنه جسم غير موصوف بشيء من حر أو برد أو رطب أو يابس أو لون أو طعم أو رائحة أو حركة أو سكون ، لأن هذه كلها كييفيات ، والكيفيات لم تكن قد طرأت عليها بعد ؛ وهذا أيضا شيء غير معقول ؟ ثم زعمتم أن الكيفيات الأربع قد حدثت بعد ذلك ، وأعني بها : الحرارة والبرودة والرطوبة والبيروسة ، ومنها نشأت الطبائع الأربع التي هي النار والهواء والماء والأرض ؟ لكن هذا القول هو بمثابة قولنا ان شيئا خرج من لا شيء ؛ فهل كان يجوز أن يخلق الماء من نفس الشيء الذي خلقت منه النار ؟ انكم اذا أجبتم بالايجاب كنتم تجيبون بما هو محال ؛ وذلك أن كل شيء ركب منه شيء فهو هيولى لما تركب منه ؛ فمن أمثلة ذلك قولنا ان نطفة الانسان هيولى الانسان ونطفة الحمار هيولى الحمار ، وانا لنزعم أنه محال أن تقبل نطفة الانسان صورة الحمار ، لأنها ليست بهيولى لها ؛ وكذلك محال أن تقبل نطفة الحمار صورة الانسان ، فوجب على هذا القياس أن يكون الشيء الذي يقبل صورة النار هو هيولى لها - فمحال أن يقبل صورة الماء وأن يكون هيولى له .

ويستطرد ابن حيان في مخاطبة أصحاب مذهب الهيولي الواحد ، فيقول عنهم انهم قالوا : إنّا نجد الماء يستحيل فيصير نارا ، فيكون الجوهر الحامل لكيفياته وحالاته هو نفسه الجوهر الحامل لكيفيات النار وحالاتها ؟ فما جاز على الأول جاز على الثاني ، والذى تغيير في الحالتين هو الأعراض ؟ فكذلك الهيولي القديم واحد ، وهو حامل لكيفيات الماء وحالاته ان حدثت فيه ، وحامل " لكيفيات النار وحالاتها ان هى حدثت فيه ؟ يقول انهم ان قالوا ذلك قلنا : ان الماء ليس يستحيل دفعة واحدة فيصير نارا ، بل هو يتدرج في ذلك ، فيتحول أولا إلى بخار ، ثم يصير البخار هواء ، ثم يتحول الهواء فيصير نارا ، فلو قال قائل : ان الماء يستحيل هواء فيصير نارا ، لأهمل بذلك مرحلة البخار التي ينتقل خلالها من حالة الماء إلى حالة الهواء ، فيصبح قوله غير معقول ؟ وهكذا قولكم — يا أصحاب مذهب الهيولي — كان يكون معقولا لو أنكم جعلتم الماء والنار يصدران عن هيولي بسيط أزلى على التدرج الذي أسلفناه ؟ لكنكم لم تقولوا ذلك ، بل قلتم : كان يجوز أن يكون الهيولي الذي استحوذت عليه طبيعة الماء وحالاته ، تستحوذ عليه — بدلا منها — طبيعة النار وحالاتها بغير استحالات متوسطة فيما بين الماء والنار ، وهذا خلاف المعقول .

ويضى ابن حيان في تفنييد دعوى أصحاب مذهب الهيولي ، فيقول : انهم اذ زعموا أن الهيولي القديم — قبل أن يكتسى بالصور ويكتسب الطبائع — كان شيئا له القوة على قبول

حالات النار وكيفياتها بجانب من جوانب تلك القوة ، وبجانب آخر يقبل حالات الماء وكيفياته وبثالث يقبل حالات الهواء وكيفياته ، ورابع يقبل حالات الأرض وكيفياتها .. ان زعموا ذلك عن الهيولي القديم ، كانوا بهذا الزعم قد أثبتوا للخلية أربعة عناصر أزلية قديمة ، وهى مختلفات القوى ، وبطل قولهم ان العنصر الأول واحد ليس بمختلف .

وتسائلهم : هل يجوز انحلال الأشياء الى الهيولي القديم كما تركبته منه ؟ فان قالوا : لا يجوز هذا ، سألهما : ولم لا يجوز ؟ فان قالوا : ان ذلك بطلان الأشياء ورجوع " بها الى الأزل " البسيط الذى لا تركيب فيه ، قلنا : وما ضركم أن تقولوا ان الأشياء تعود الى الأزل " البسيط الذى لا تركيب فيه ويبطل هذا العالم ؟

ومما يدل على فساد قولهم بأن أول الخلق هيولي بسيط لا كيف فيه ، أن الفلسفه قد بينوا لنا استحالة وجود جوهر عطلا من الأفعال كلها - الطبيعية منها والصناعية - بحيث يكون ذلك الجوهر غير ذى فعل في نفسه أو في غيره ؛ مع أن الهيولي التى زعم هؤلاء القوم أنه أزل بسيط ، وأنه الجوهر الأول ، هو في الحقيقة عطل من الأفعال كلها - الطبيعية والصناعية - وهو أمر مستحيل على البرهان العقلى ، كما أنه بالبداهة مستحيل أيضا على الإثبات بطريق الاشارة .

فإذا كان هذا هكذا ، انتهينا الى الرأى الذى نأخذ به ، وهو أن الأصل الأول هو الطيائع الأربع : الحرارة والبرودة

والبيوسة والرطوبة ؟ فهذه لم تنفع لشيء سبقها فيما عدا
الباريء جل ثناؤه .

(ب) تقسيمات رباعية :

من هذه الأصول الأربع الأولى : الحرارة والبرودة
والبيوسة والرطوبة نشأت أربعة عنابر ، وذلك باجتماع تلك
الأصول بعضها ببعض اثنين اثنين ؛ فقد اجتمع الحار واليابس
فنشأت النار ، واجتمع الحار والرطب فنشأ الهواء ، واجتمع
البارد واليابس فنشأت الأرض ، واجتمع البارد والرطب فنشأ
الماء ؛ على أن هذه العناصر الأربع انما يتفاوت ترتيبها علو
وسفلًا على الوجه الآتي : فالنار أعلىها ، ويتلوها الهواء ، ثم
الماء ، وأخيراً الأرض .

وفصول السنة أربعة تقابل تلك العناصر الأربع ، فالصيف
يقابل النار ، والربيع يقابل الهواء ، والشتاء يقابل الماء ،
والخريف يقابل الأرض .

وفي بدن الإنسان أخلاط أربعة تقابل العناصر الأربع ،
فالصفراء تقابل النار وزمانها القيفظ ، والدم يقابل الهواء وزمانه
الربيع ، والبلغم يقابل الماء وزمانه الشتاء ، والسوداء يقابلها
الأرض وزمانها الخريف — وسيكون لتحديد الأزمان الملائمة
لكل من هذه الأخلاط الأربع شأن في العلاج الطبى للأمراض
التي تطرأ على هذا الجزء أو ذاك ، كما سنرى عندما تتعرض

لأهمية التحديد الزمني عند جابر – والتحديد الزمني المظاهرة
انما يتقرر بأوضاع النجوم في أفلاتها .

وللإنسان كذلك أعضاء رئيسية أربعة ، هي : الدماغ
والقلب والكبد والأثيان (؟) ؛ يقابل كلّ عضو منها جانباً
خاصاً من التقسيمات الرباعية السالفة الذكر ؛ فالقلب في
الأعضاء يقابل الصفراء في الأخلط ، ويقابل القيقظ في الفصوص ،
ويقابل النار في العناصر ، والنار بدورها مؤلفة من الحرارة
والبيوسة وهما من البسائط الأولية ؛ والدماغ في الأعضاء
ي مقابل البلغم في الأخلط ، ويقابل الشتاء في الفصوص ، ويقابل
الماء في العناصر ، والماء بدوره مؤلف من البرودة والرطوبة وهما
من البسائط الأولية ؛ والكبد في الأعضاء ي مقابل الدم في
الأخلط ، ويقابل الريبع في الفصوص ، ويقابل الهواء في العناصر ،
والهواء بدوره مؤلف من الحرارة والرطوبة ، وهما من البسائط
الأولية ؛ والأثيان في الأعضاء ، يقابل السوداء في الأخلط ،
ويقابل الخريف في الفصوص ، ويقابل الأرض في العناصر ،
والأرض بدورها مؤلفة من البرودة والبيوسة وهما من البسائط
الأولية .

« هذه هي بنية العالم والطبيعة والإنسان ؛ فكان العالم
ضرورة إنساناً ، والإنسان جزءاً صغيراً بالإضافة إلى
العالم » (١) هكذا يقول جابر تعليقاً وتلخيصاً لهذه التقسيمات

(١) كتاب أخراج ما في الفوة إلى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٤٩ - ٥١ .

الرباعية ، وهو قول بالغ الأهمية في تحديد فلسنته الكونية ، اذ
 يبيّن نزعته المشبّهة — التي تشبّه العالمَ بالانسان — وهي
 نزعة تجعل الكون انساناً كبيراً ، وتجعل الانسان كوناً صغيراً ،
 فكل من الجانين يصور الآخر ، كأنما هما خريطتان لشيءٍ
 واحدٍ ، اتفقنا في طريقة التصوير واختلفنا في مقياس الرسم
 وحده ؛ يقول كارا دى ثو في مقالته عن جابر : « ان المذهب
 الموجود في مؤلفاته — وفي كتاب الرحمة بصفة خاصة — وهو
 كتاب لا شك في نسبته الى جابر — هو مذهب موغل في استقطاب
 الصفة البشرية على الطبيعة ، او ان شئت فقل انه موغل في بث
 الحياة في الطبيعة ؛ فهو يعدُ المعدن كائناً حياً ، ينمو في حضنِ
 الأرض مدة طويلة — آلاف السنين — متحولاً من الحالة الناقصة
 — حالة الرصاص — الى الحالة الكاملة — حالة الذهب ؛ ومهمة
 الكيما أن تعجل عملية التحول ؛ انك لترى جبراً يستخدم عن
 المعادن ألفاظاً مأخوذة من الحياة البشرية ، كالتوالد والزواج ،
 والتلقيح والتربية ، كما يستخدم عنها لفظتي الحياة والموت ؛
 فالعناصر الأرضية الغليظة « ميتة » والخفيفة اللطيفة « حية » ،
 وعنه أن كل جسم كيمويٌّ روح وبدن ، ومهمة الكيموي أن
 « يخلّص » الواحد من الآخر ، لكي يبت في الجسم روحًا
 تلائمها » ^(١) .

وعلى ذكر الغلطة واللطافة في قييز الأجسام ، نعود الى .

(١) دائرة المعارف الاسلامية ، مادة جابر بن حيان .

تقسيماتنا الرباعية فنقول ان الاختلاط الاربعة في الجسم الانساني:
 الدم والصفراء والبلغم والسوداء ، تختلف سرعة وبطئاً ودقة
 وغلظاً ؛ فللدم السرعة والغلظ معاً ؛ ألم نقل الله يقابل في العناصر
 الهواء ، والهواء مؤلف من بسيطين أو لين هما الحرارة والرطوبة ؟
 ثم أليست صفة الحرارة هي السرعة وصفة الرطوبة هي الغلظ ؟
 اذن فللدم هاتان الصفتان الرئيسيتان : السرعة أخذها من
 حرارته ، والغلظ أخذها من رطوبته ؛ وعلى هذا النحو قل ان
 البلغم يتصرف بالبطء والغلظ معاً ، لأن البلغم يقابل الماء ، والماء
 مزيج من برودة ورطوبة ، والبرودة بطيء والرطوبة غلظ ؛
 والصفراء سرعة ودقة معاً ، لأنها تقابل النار ، والنار مزيج من
 حرارة وبيوسة ، والحرارة سرعة والبيوسة دقة أجزاء ؛ وأما
 السوداء فبطء ودقة معاً ، لأنها تقابل الأرض ، والأرض برودة
 وبيوسة ، والبرودة بطيء والبيوسة دقة أجزاء ؛ ولهذه الخصائص
 شأن كبير في علم الطب عند ابن حيان ^(١).

وليس العناصر الاربعة سواء لا بالنسبة الى وضعها من
 الكون ولا بالنسبة لمنزلتها من الفاعلية ؛ فلقد أسلفنا القول انها
 في وضعها درجات متدرجة : النار في أعلى ويتلوها الهواء فالماء
 والأرض ؛ ونضيف هنا أن الحرارة والبرودة فاعلان ، وأما البيوسة
 والرطوبة فمنفعان ، بمعنى أن الحرارة تصب ^ث فعلها على البيوسة

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، من ٥١ - ٥٢ .

فتنتج النار ، والبرودة تصب فعلها على الرطوبة فينتج الماء ؛
وكذلك تصب الحرارة فعلها على الرطوبة فينتج الهواء ، وتصب
البرودة فعلها على البيوسة فتنتج الأرض ^(١) ولووضح هذا
بالمجدول الآتى :

الحرارة فاعلة والبيوسة منفعلة = النار .

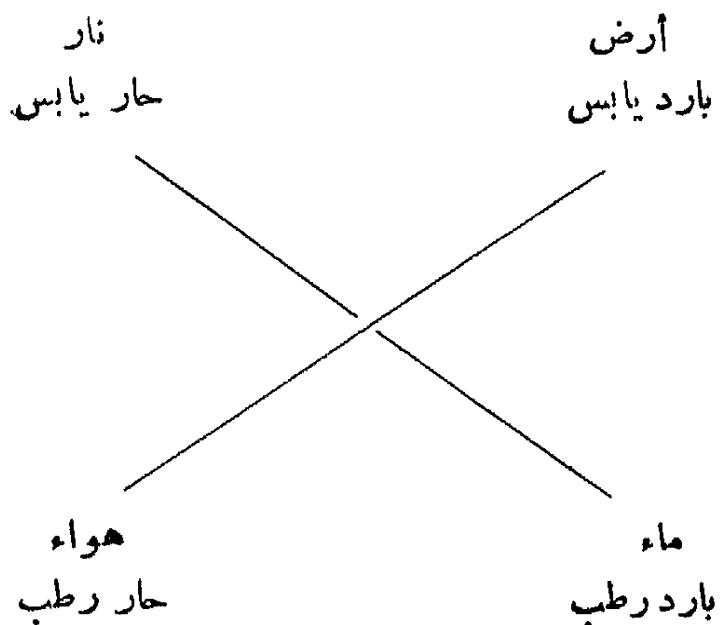
الحرارة فاعلة والرطوبة منفعلة = الهواء .

البرودة فاعلة والبيوسة منفعلة = الأرض .

البرودة فاعلة والرطوبة منفعلة = الماء .

في بين المركبات الأربع ، النار والهواء والأرض والماء تقابل
بعضه ناقص وبعضه تام : في بين النار والأرض تقابل ناقص لأنهما
مشتركتان في البيوسة و مختلفتان في أن النار حارة والأرض
باردة ؛ وكذلك بين الماء والهواء تقابل ناقص ، لأنهما مشتركتان
في الرطوبة و مختلفتان في أن الماء بارد والهواء حار ؛ أما الأرض
والهواء في بينهما تقابل تام لأنهما مختلفان في كل شيء ، فالأرض
باردة والهواء حار ، والأرض يابسة والهواء رطب ؛ وكذلك بين
النار والماء تقابل تام ، فالنار حارة والماء بارد والنار يابسة والماء
رطب ، ولووضح هذا بالرسم الآتى :

(١) كتاب السبعين ، مختارات كراوس ، ص ٤٦٢ - ٤٦٣ .



ولما كان الهواء والماء والنار والأرض مركبات ، كل مركب منها مؤلف من عنصرين أوليين ، كان في مستطاع المجرّب أن يقيم التجارب ليردّ كل مركب منها إلى عنصريه البسيطين ؛ فالماء — مثلاً — ببرودة ورطوبة معاً ، فإذا أردنا أن نطرح منه رطوبته لنستبقى ببرودته وحدها ، أمكّن ذلك بتجربة تجريها على الوجه التالي : « وجه التدبير أن تلقى الماء في القرعة وتترك في القرعة شيئاً فيه ييس شديد قوى ، كالكبريت وما جانسه ، فإن الرطوبة نشفتها اليبوسة والحرارة ، ويُحرق ما فيه من الرطوبة ، فتبقى ببرودة مفردة »^(١) وهكذا نستطيع أيضاً أن تصرف أجزاء الحار اليابس ، فتنبذ حرارته ونستبقى بيوسته ، أو نبذ بيوسته ونستبقى حرارته ، حسب حاجتنا فيما نجريه من تجارب علمية .

(١) كتاب السبعين ، المقالة الثانية والأربعون .

وعلى الطبائع الأولية الأربع يتوقف كثير من الصفات ، بحيث يكفيينا العلم ببعض جوانب شيء ما لنسدل جوابه الأخرى ، ما دامت صفاته ولديه طبيعته الأولى ، فلو عرفنا هذه استنتجنا تلك ، ولو عرفنا تلك استنتجنا هذه ؛ مثال ذلك أن تلحق صفة الحفمة بالحار واليابس ، وصفة الثقل بالبارد والرطب ؛ والحرارة يلحقها العلو ؛ كالنار تتوجه دائمًا إلى أعلى ، والبرودة يلحقها الهبوط إلى أسفل ، كالحجر يتوجه دائمًا إلى أسفل ، والرطوبة يلحقها الحركة الأفقية فلا هي إلى أعلى ولا هي إلى أسفل ، كالماء ينساح عرضاً ، فلو ترك إلى طبيعته لما علا ولا هبط ، بل ركد في سطح مستو ، واليابس شأنه أن يتغلغل في دواخل الأشياء ، كالهواء يتسلل خلال دقائق الشيء — فنستطيع — إذن — أن نقول إن الطول من توابع الحرارة ، والقصير من توابع البرودة ، والعرض من توابع الرطوبة ، والعمق من توابع اليوسة^(١) .

ـ (ح) الفلك وجرم الفلك :

أما الفلك فهو الإطار الخارجي للكون ، وأما جرمته فهو ما يعلو ذلك الإطار ، والإطار الخارجي — عند جابر — هو الأوليات الأربع : الحرارة والبرودة واليابسة والرطوبة ، وعلى أساسها تترتب الأشياء بشتى صنوفها ؛ لكن هذه الأوليات الأربع تقسمها — كما قدمنا — ليست بمنزلة واحدة في إطار

(١) كتاب الميزان الصغير ، مختارات كراوس ، ص ٥٢ ، وما بعدها .

الكون ؟ بل فيها اثنان فاعلان هما : الحرارة والبرودة ، واثنان من فعلان هما : اليسوسة والرطوبة ؟ فصوّر لنفسك كرة تدور على محور ، يكن سطح الكرة بثابة الحرارة ، ويكن المحور بثابة البرودة ؟ فإذا ما دارت الكرة تتج عن دورانها يسوسة ورطوبة ، وبهذا تتكامل الأوليات الأربعية^(١) ، أعني يتكمّل « الفلك » أو ان شئت فقل يتكمّل الاطار .

وبعدئذ يجيء ما يعنى ذلك الاطار ، وأول ذلك هو الأركان الأربعية التي أسلفنا لك القول فيها ، وهي : النار والهواء والماء والأرض ؟ ولا يفوّت جابرًا هنا أن ينبع إلى أن « الفلك » — أي الاطار الأولى — ليس بذى مادة في ذاته ، فهو كالمفاهيم الهندسية : الدائرة والخط والنقطة ، كلها تصورات عقلية ، فالدائرة هي ما يحيط بغض النظر عن الجرم الذي تحيط به ، والخط طول بلا عرض ولا جسم بغض النظر عن طبيعة الشيء الذي يمتد خطأ ، والنقطة شيء يتصوره العقل لا الحواس ، لأنها هي ما ليس له أبعاد ، وليس فيما تحسه الحواس شيء يغير أبعاد ، فكما تقول عن الدائرة أنها تحيط بلا جسم ، فكذلك تقول عن الفلك — الذي هو الأوليات الأربعية — انه هو الذي يحيط بالكون دون أن نذكر ماذا عسى أن تكون طبيعة هذا الكون المحوط .

على أنه لا مندوحة لنا من افتراض وجود « جوهر » مثاً

(١) نفس المرجع ، ص ٤٢٦

ليكون هو نواة التكوين ؟ فكأنما هذا الجوهر هو بثابة طبيعة خامسة تضاف إلى الطبائع الأولية الأربع ؛ « فالجوهر هو القابل لكل شيء ، وهو الذي في كل شيء ، ومنه كل شيء ، وإليه يعود كل شيء كما خلقه بارئه تعالى ربنا ومولانا ، جعله في كل وكل إليه راجع » ^(١) .

وما نكاد نبدأ في تصور هذا الجوهر كيف يتشكل ويتعيّن في صور معلومة ، حتى نرانيا ملزمن بالضرورة العقلية أن نفرض قيام ضروب من التشكيل والتدعين ، هي التي نسميها بالمقولات ، والتي قسمها أرسطو إلى عشرة ؛ فهل بوسنك أن تتصور شيئاً يتخد شكلًا معيناً دون أن تفترض أنه لا بد أن يكون ذاك معلوم ، وهذا كيف معلوم ، وهذا زمان يحدث فيه ، وهذا مكان يتخد خيّزه في أبعاده ، وهذا علاقات متصلة بسواء ، وهذا لواحق تتبعه ، وهذا وضع يتخرّد ، وهذا فعل يصبه على غيره ، وهذا انفعال يتلقى به فعل غيره عليه ؟ هذه إذن هي المقولات العشر التي تفترض نفسها على العقل فرضاً ، إذا أراد هذا العقل أن يتصور أن شيئاً ممّا سيطرأ عليه تشكّل " وتعيّن " .

ويحدد جابر المراد بهذه المقولات ؛ فأما الجوهر فهو — كما أسلفنا — الشيء القابل للتشكل على أي صورة ، فيه كل شيء ومنه كل شيء يتراكب ، وإليه ينحل كل شيء ؛ فلئن اختلف الحيوان والنبات والجماد في خصائص تميزها ، فهي كلها مشتركة

(١) نفس المرجع السابق ، ص ٤٢٨ .

فِي جُوهرٍ وَاحِدٍ يَدْرِكُ بِالْعُقْلِ لَا بِالْحَسْنِ ، « فَلَيْسَ يَمْكُنُ أَحَدًا
لِمَسَّهُ ، وَلَا إِذَا مَسَهُ وَجَدَ لَهُ لَمْسًا ، وَلَا يَقْدِرُ أَنْ يَأْخُذَ مِنْهُ شَيْئًا
بِيَدِهِ »^(۱) .

هذا الجوهر من شأنه أن يحمل الصفات الأولية : يحمل الحرارة أو البرودة أو البيوسة أو الرطوبة ؟ ولئن كانت هذه الصفات الأولية تجرييدات وليس أجساما إلا أنها ذات وزن ، وأما الجوهر فهو جُرمٌ ذو وزن ؟ نعم إن هنالك من الفلاسفة من يدرجون الجوهر مع الأوليات ويجعلونها بلا وزن ، لكن « هذا كلام مَنْ لم يستغرق في العلم حق استغراقه ، وإنما نظر فيه صفحًا »^(۲) « فَإِنَّهُ قَدْ وَجَبَ لِلآنِ عَلَى التَّحْقِيقِ أَنَّ لِلْحَرَارَةِ
وَالْبَرُودَةِ وَالرَّطْبَةِ وَالبيوَسَةِ أَوْ زَانَا وَأَنَّ لِلْجُوهرِ وزَانًا ، لَا بَدَّ
مِنْ ذَلِكَ ، وَالْفَوْجِبُ أَنَّا إِذَا جَمَعْنَا مَا لَا يُثْرَى وَلَا يَوْجَدُ
مُثْلًا فِي الْحَرَارَةِ وَالبيوَسَةِ — إِلَى مَا لَا يُثْرَى وَلَا يَوْجَدُ ،
وَلَا وزَنٌ لِأَحَدٍ مِنْهُمْ ، لَمْ يَكُنْ مِنْهُ شَيْءٌ ، وَكَذَلِكَ إِذَا جَمَعْنَا
لَا شَيْءٌ إِلَى لَا شَيْءٍ كَانَ مِنَ الْجَمْعِ لَا شَيْءٌ ، وَكَذَلِكَ لَوْ جَمَعْنَا
مَا لَا يَوْجَدُ وَلَا يُرَى وَلَا وزَنٌ لَهُ — وَهُوَ مُثْلُ الْبَرُودَةِ وَالبيوَسَةِ
— إِلَى مَا لَا يَوْجَدُ وَلَا يُرَى وَلَا لَهُ وزَنٌ ، كَانَ مِنْهُ شَيْءٌ لَا يُرَى
وَلَا يَوْجَدُ وَلَا لَهُ وزَنٌ ، وَبَطْلُ سَائِرِ تِلْكَ الْمَحْمُولَةِ عَلَيْهِ ، لِأَنَّ

(۱) نفس المرجع السابق ، ص ۴۲۹ – فِي هَذَا القُولُ تَنَاقُضُ مَعَ مَا سَبَدَ عَنِ
الجوهر بعده قليل ، فيما نرى .

(۲) المرجع السابق ، ص ۴۳۱ – الْحَقُّ أَنِّي أَجَدْ تَنَاقُضاً وَاضْحَاءً فِي أَنْ تَكُونُ
الْطَّبَائِعُ الْأُولَى غَرَّ ذَوَاتَ جَرْمٍ ، وَمَعَ ذَلِكَ تَكُونُ ذَانَ اوزانَ .

قولنا : لا يوجد ولا يرى ولا وزن له ، إنما هو حدث اللاشيء »^(١)
 ويضيى ابن حيان في حديثه هذا فيقول : إننا إذا قلنا عن الطبائع
 الأولية أنها لا توجد وعن الجوهر أنه لا يوجد ، فما ذاك إلا لأن
 كلامها لا يوجد منفرداً ، ولا يرى منفرداً ، وإذا حسناً أنه
 لا وزن له ، فذلك للطافته ودقته ؟ وأما أن نسمع فلاسفة
 يُعندِّمون هذه الأشياء وزنها وجودها ورؤيتها فذلك قول
 منهم بلغ من الخطأ أقصاه .

وأما الكمية فهي الحاصرة المشتملة على كل ما تقوله عن
 المقدار العددى لشيء مثلاً ، وعن الأعداد بصفة مطلقة ، كأن تقول :
 أن عدداً مساوياً لعدد ، أو أن عدداً مخالفاً لعدد ، مع تطبيق هذا
 التساوى والاختلاف العدديين على الأوزان والمكاييل وما إلى
 ذلك .

وأما الكيفية فهي التي تتناول الشيء من حيث كونه طويلاً
 أو قصيراً ، منحرفاً أو قائماً ، حاراً أو بارداً ، وسائر ما فيه من
 صفات ، فلئن كان الكم منوطاً بقدرته ، فالكيف منوط
 بأوصافه ، فإذا سألنا عن الأول سألنا بكلمة : كم ؟ وإذا سألنا
 عن الثاني سألنا بكلمة : كيف ؟ فإذا سألت عن إنسان : كم هو ؟
 كان الجواب : هو واحد ، أو سألت كم يكون وزنه ؟ قيل لك
 أنه كذا وكذا رطلاً ؛ أما إذا سألت عنه بقولك : كيف هو ؟ كان
 الجواب : هو يقوم ويقعد ويتكلم ويضحك وهو أسمر وأبيض

(١) المرجع السابق ، ص ٤٣٢ .

أو أسود أو أحد الألوان ، وله شعر وله جلد وله عروق ...
فما كان من صفة دخل تحت الكيفية ، وما كان من مقدار دخل
تحت الكمية ^(١).

« وأما الزمان فهو الذي يقتطع به من حال الى حال ، مثل
أن تكون قاعدا فأنت في زمانك قاعد ثم تقوم ، فذلك الذي منه
ابتداء قيامك من جلوسك هو الزمان ، وهو واحد ما دمت
قائما ، وإذا جلست فهو أيضا زمان وأنت فيه ؛ والزمان
واحد » ^(٢) ، فليس اختلاف أزمنة الحوادث في الأشياء المختلفة
يعقّبها التعدد في الزمان من حيث طبيعته ، إذ هو زمان واحد
وفيه يحدث التغير من حال الى أخرى ؛ وللزمان كم وكيف ،
فكميته هي التي يجاذب بها عن مثل سؤالنا : كم مقدار ما كان
زيد قاعدا ؟ وأما في الكيف فهو أن تقول : كان الزمان حارا أو
باردا ؛ ولذلك وجب أن تقادم الكم والكيف على الزمان
والمكان ^(٣).

« وأما المكان فهو الذي ليس يخلو شيء من أن يكون في
مكان بـة » ^(٤) فلا مندوحة للشـء عن أن يكون في موضع ما
حتـى يـتاح له أن يـحمل هـذه الصـفة أو تلك .

(١) نفس المرجع ، ص ٤٣٥ .

(٢) نفس المرجع ، ونفس الصفحة .

(٣) نفس المرجع ، ص ٤٣٦ .

(٤) المرجع السابق ، ص ٤٣٦ - لست أرى هذا التعريف للمكان يفيـدـ منـ
حقيقة المـكان شيئا .

(د) خمسة فروض لتركيب الكائنات .

وقف جابر عند خمس من المقولات ، هي : الجوهر والكم والكيف والزمان والمكان ، وقف عندها وقفات قصارا ليشرح مفاهيمها ، لأنها يراها شرطا لامندوحة عن توافرها لكن تكون في العالم شيء مثا ؛ ثم استطرد بعد ذلك ليقول ان هذه المقولات لا تنطبق على درجة سواء في كل حالة من الحالات ، بل يمكن تصورها على خمس صور من التركيب^(١) :

١ - أن تكون كيفية الشيء مناسبة لكميته ، وأن يكون جوهره قد حصل ما حمله من الصفات في دفعه واحدة ، فلا زيادة قد طرأت عليه بعد ذلك ولا نقصان ، وأن يكون زمان حدوثه معادلا لكانه ... فإذا توافرت في شيء هذه الشروط ، فما أقل ما يكون انحلاله وفساده ، فهو لا يبلى ولا يزيله شيء ، حتى يهلكه بارئه ، ذلك لأنه إذا توافرت هذه الشروط في شيء ما ، كان شيء طبيعيا في تكوينه ، وليس مصنوعا ، وفرق كبير بين الشيء يصنعه الخالق عز وجل ، وبينه اذ يجيء من صنعة الإنسان ، فالشيء على صنعة الله يكون متكافئا ل الكم والكيف ، متعادل الزمان والمكان ، حاملا لصفاته كلها في غير اعتساف ولا تصنع ؛ قل هذا في النبات وفي الأحجار وفي الحيوان على حد سواء .

٢ - أن تكون كيفية الشيء مخالفة مبادلة لكتمه ، وأن

(١) المرجع السابق ، ص ٤٣٨ - ٤٤٣ .

تكون الصفات التي يحملها جوهره قد جاءته على دفعات ، فأخذ يزداد صفة بعد صفة على مر الزمن ، وأن يكون بين زمانه ومكانه تنازع ... وفي مثل هذه الحالة يكون الشيء معرضًا للفساد والتغير والتحول من لون إلى لون ومن مقدار إلى مقدار ؛ ذلك لأن الشيء المركب على هذا النحو المتنازع يكون مصيره إلى انحلال ، سواء كان نباتاً أو حجراً أو حيواناً ؛ فالتنازع في الكائن الحي - مثلاً - معناه العلة والمرض ، وبالتالي قصر العمر ؛ وقد تدب فيه العلة وهو بعد جنين ، أو تدب فيه في مرحلة تالية من العمر ، حسب نوع التنازع الذي يكون بين عناصر تكوينه .

٣ - أن تكون كيفية الشيء مناسبة لكميته ، وأن تكون الطيائع المحمولة على جوهره قد حملت عليه دفعه واحدة ، أي أنه يكون طبيعياً في طريقة تكوينه وصفاته ، لكن زمان حدوثه يجده غير متسق مع مكان حدوثه ... في مثل هذه الحالة يكون عدم الصلاحية كائناً في الزمان أو في المكان ، فان كان في الزمان صار الكائن قلقاً غير مستقر ، لأنّه ليس في زمانه المناسب ، وإن كان في المكان وجب أن يغيّر مكانه إلى مكان أقرب لطبيعته ؛ انه لا جدوى في أن يكون الشيء سليماً التكوين في ذاته ، ثم يوضع في جو لا يلائمه أو يوضع في زمان لا يناسبه .

٤ - أن تكون كمية الشيء مخالفة لكيفيته ، إلا أن جوهره قد حمل طياعه دفعه واحدة ، وجاء زمانه موافقاً لمكانه ... في مثل هذه الحالة يكون التكوين من حيث الخصائص والزمان والمكان لا عيب فيه ، لكن العيب إنما يكون في حجم الشيء أو

في مقداره بالنسبة لتلك الكيفيات ، فعندئذ لا نستطيع أن نحدد له حدوداً معينة معلومة ؟ كامساح الحيوان تزيد في الحجم أو تنقص بنسبة يتذر ضبطها .

٥ - أن تكون كمية الشيء مخالفة لكتيفيته ، وأن يكون جوهره قد حمل طبائعه على دفعات متتالية على مر الزمن ، غير أن زمان حدوثه يجيء موافقاً لمكان حدوثه ... في هذه الحالة يكون الشيء مصطنعاً متكلفاً مرقعاً ملتفقاً ، لأن طبائعه ستزداد له طبعاً بعد طبع على غير ما يلزم بالضرورة عن حقيقة جوهره ؟ فلا يجدى أن يكون مناسب المكان والزمان ، إذ أن تركيبه باطل وفساده محقق .

هذه خمس صور من التركيب (انظر شكل ١) ، يذكرها جابر على سبيل المثال لا على سبيل الحصر ، ليبين متى يكون تركيب الشيء كاملاً ومتى يكون ناقصاً ، وأين تكون أوجه النقص ؟ ومن أهم ما نراه هنا جديراً بالاهتمام ، تفرقته بين المطبوع والمصنوع ، ولو لم تكن هذه التفرقة قد وردت في ذكر صريح ، لكنها تستنتاج قريباً من أقواله السابقة .

فلعلك قد لاحظت أنه يفترض أحياناً أن الجوهر قد حمل طبائعة دفعة واحدة ، ويفترض أحياناً أخرى أن الجوهر قد حمل طبائعة على دفعات ، فالحالة الأولى هي حالة الشيء إذ يكون من صنعة الله ، والحالة الثانية هي حالته إذ يكون من صنعة الإنسان ؟ والمهم هنا هو أن نعرف أن كان في مكتبة الإنسان أن يحاكي فطرة الله في صنعه ؟ يقول جابر : « إن الجوهر أما آن تحمل

عليه الطبائع دفعه واحدة ، وقد يَبَيِّنَّا أنه مثل خلق الباريء جل وعز ما لهم يكن ، والثاني فعلنا نحن في الجوهر وحمل الطبائع عليه في دفعات ؛ فكأنَّ الأول يكون متخلاصا ، وإنما يحصل لنا وزنه ولا يحصل لنا تخلisce على تحقيق ، والثاني أن يحصل لنا وزنه ويَمْكِنُنا تخلisce على تحقيق ، فافهم ذلك ، لتكون لك به دربة أولاً ، وشارك المصنوع بغيره ... ^(١) ونحن نفهم من هذه الفقرة أن الرأي عند جابر هو أننا أزاء الشيء الطبيعي الفطري ، كقطعة من الذهب الطبيعي — مثلاً — أو فرد من أفراد الحيوان أو النبات ، نستطيع دراسة عناصره وطريقة تكوينه ، لكننا لا نستطيع حلّه وتفكيكه ورده إلى أصوله الأولى التي منها قد تركب ، وأما أزاء الشيء المصنوع ، ففي مستطاعنا أن نحلّه كما ركبناه ، وأن نعود إلى تركيبه كما حللناه ، وأهم ما في الفقرة السالفة هو قوله : « وشارك المصنوع بغيره » ومعناها كما نفهمه هو أن في مستطاع الإنسان — بعد درس وتدريب — أن يحاكي بالصناعة كل ما قد حوتة الطبيعة من صنعة الله ؛ لكن جابر يستدرك مسرعاً فيقرر وجود التفاوت بين الصنعتين ؛ فقد أمدَّ الله الإنسان بالقدرة على أن يفعل بالطبائع ما شاء ، وأن يستخدم الجوهر والزمان والمكان والكمية والكيفية على أي نحو أحبَّ ، ولكنه بعد أن أمدَّ الإنسان بهذه القدرة ، أعجزه

(١) المرجع السابق ، ص ٤٤٤ .

عن أن يعمل كعمله هو ، فالله قادر على أن يحيي الموتى وليس
الإنسان على ذلك بقدر^(١) .

(ه) الحيوان والنبات والحجر :

هذه هي الموجودات الثلاثة المتركبة من الأربعة المركبة
(وهذه الأربعة المركبة مقصود بها النار والهواء والماء والأرض
— وهي مركبة من البسيطات الأولية الأربعة : الحرارة والبرودة
والبيوسة والرطوبة) .

أما الحيوان فهو أربعة أقسام : ماش ، و زاحف ، و طائر ،
وسايج ، وكل من هذه الأقسام مؤلف من : نفس ، وجوهر ،
و حرارة ، و برودة ، و بيوضة ، و رطوبة ، محصورة كلها في مكان
وفي زمان ، اللهم إلا الإنسان وحده من صنوف الحيوان فيزيد
ـ نصرا وهو العقل^(٢) ، كما يتضح من القائمتين الآتيتين :

(ب) الإنسان		(أ) الحيوان	
العقل		النفس	
النفس		الجوهر	
الجوهر		الحرارة	
الحرارة		البرودة	
البرودة		البيوضة	
البيوضة		الرطوبة	
الرطوبة			

(١) المرجع السابق ، ص ٤٤٥ .

(٢) كتاب التصريف ، مختارات كراوس ، ص ٣٩٨ - ٩ .

وأما النبات « فالقول فيه كالقول في الحيوان »^(١) وهو حلقة وسطى بين الحيوان في طرف والحجر في طرف آخر ، أما أنه كالحيوان فذلك من حيث أن له نفساً وجوهراً وحرارة وبرودة وبيوسة ورطوبة ، وكلها محصورة في مكان وفي زمان ؛ فلا ينقصه إلا العقل الذي خصصنا به القسم الشريف من الحيوان ، وأعني به الإنسان ؛ « فكل موجود ذو نفس ، وليس ذا عقل » .

هذا ما يقوله جابر عن النبات في كتاب التصريف ، لكنه مراه في كتاب آخر ، هو كتاب التجمیع يقول قوله قولاً آخر ، إذ يقول ما معناه إن النبات فيه ما في الحيوان من جواب « إلا شيئاً ، فإن النبات غير يحتاج اليهما ، وهما النفس والعقل »^(٢) وهو في كتاب التجمیع يعقد موازنة بين الحيوان والنبات من حيث تفصیل الأعضاء في كل منهما : ففي النبات الورق والثمر واللحاء كما أن في الحيوان العظام والعروق واللحم وغير ذلك ، ولعله أراد بالموازنة أن يبين أن الدماغ في الحيوان لا يقابلها شيء في النبات ، مما يستلزم أن نخص الحيوان بالنفس وحدتها أو بالنفس والعقل معاً ، ولا يجعل هذه الصفة للنبات .

وكذلك يوازن بين النبات والحيوان من حيث الطبائع^(٣) ،

(١) كتاب التصريف ، مختارات كراوس ، ص ٤٠٠ - ٤٠١ .

(٢) كتاب التجمیع ، مختارات كراوس ، ص ٣٨٠ .

(٣) نفس المرجع ، ص ٣٨١ .

وها هنا يجد تشابها بينهما ، في أن كلاً منها ينقسم ثلاثة أقسام في مراحله التطورية ، وهي : الأول ، والبليد ، والذكي — وهو تقسيم قريب الشبه جداً بما نجده عند كثيرين من الفلاسفة الذين يقسمون الكائنات الحية الشاعرة على أساس درجة الادراك مثل الذي نراه عند ليينتز واسپينوزا ، فهناك نجد المرحلة الأولى هي مرحلة اللاشعور ، وهي المرحلة التي تتمثل في النبات مثلاً ، ثم مرحلة الشعور ، وهي التي تتمثل في الحيوان ، ثم مرحلة الشعور بالذات ، وهي التي تتمثل في الإنسان الذي يشعر ويكون على وعي بأنه شاعر — ونعود إلى جابر في تقسيمه للحيوان والنبات إلى : أول ، وبليد ، وذكي ؟ وها هنا نجد لحة منهجية رائعة ، حين يقول ما معناه : انى لم أقسم النبات إلى هذه الأقسام الثلاثة مجرد علمي بأن الحيوان ينقسم إليها ، بل انى قسمته إلى هذه الأقسام لأنى وجدته كذلك ؟ ومعنى هذا أن جبرا لا يقيم أحکامه العلمية على تأمل ، بل يقيمه على تجربة ، وأيا ما كان الأمر ، فالتقابل هنا تام بين الحيوان والنبات : الأول في الحيوان كالأول في النبات ، والبليد هنا كالبليد هناك ، وكذلك الذكي ؟ وبليد النبات عنده هو الذي يبقى برهة من الزمان يسيرة ثم يذهب ، كما قد نجد في الحيوان مثل ذلك ؟ ولم يضرب لنا جابر " من النبات أمثلة تحدد ماذا يعني بالجانب الذكي منها . "

وأما الحجر — أي الجماد — فهو ينقسم ثمانية أنواع ؟ وكل

واحد من تلك الأنواع الشمائية ينقسم ثلاثة أقسام^(١)، وذلك على الوجه الآتي :

- أ - متحجر ، منسحق ، غير ذائب .
- ب - متحجر ، غير منسحق ، غير ذائب .
- ج - متحجر ، غير منسحق ، ذائب .
- د - متحجر ، منسحق ، ذائب .
- ه - غير متحجر ، غير منسحق ، غير ذائب .
- و - غير متحجر ، غير منسحق ، ذائب .
- ز - غير متحجر ، منسحق ، غير ذائب .
- ح - غير متحجر ، منسحق ، ذائب .

ويعتقد جابر أن المركبات الثلاثة : الحيوان والنبات والحجر ، تتفاوت صعوبتها تكوينها على هذا الترتيب نفسه ، فالحيوان أسهلها والنبات وسط بين السهولة والصعوبة والحجر أصعبها جميعاً .

(و) بنية الكون :^(٢)

إنه ينبغي أن تتصور دائرة لا نهاية لآخرها ، ذات صلة مباشرة بأول طبقة من طبقات الأشياء الداخلة فيها ، فهذه الدائرة هي ما يسميه الفلاسفة بالعلة الأولى ؛ وهي علة فاعلة ، تتصف

(١) كتاب التصريف ، مختارات كراوس ، ص ٤٠٢ .

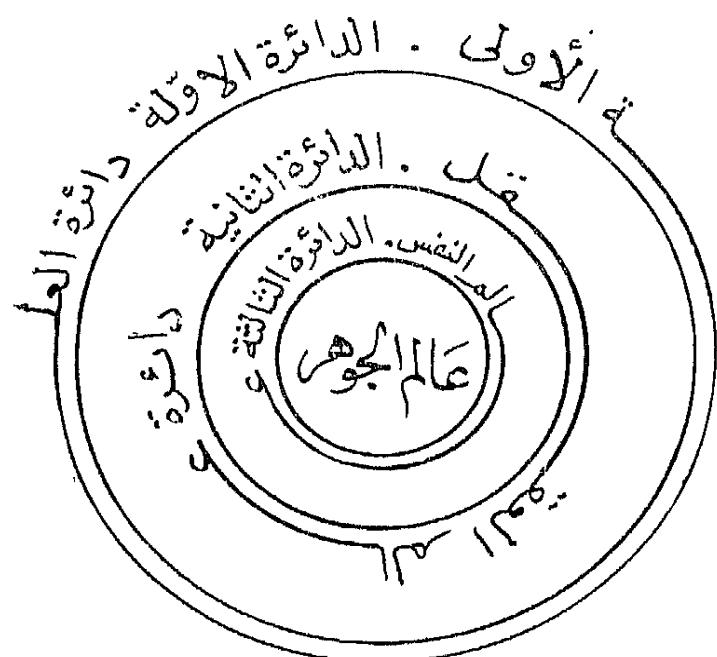
(٢) كتاب الصربيف ، مختارات كراوس ، ص ٤٠٦ - ٤١٤ .

بأنها قادرة على العقل ، وأنها عاقلة ، وأنها لا تعقل إلا الصواب ، والخير ، والعدل ، وما فيه للنفس فرح وراحة وأمثال ذلك ؟ إلى ما لا آخر له مما توصف بها هذه الدائرة ... ولو قلنا هذا المعنى بعبارة أقرب إلى أفهمانا ، كانت العلة الأولى لا متناهية ، فاعلة ، تدرك الحق ، وتفعل الخير ، وتخلق الجمال ؛ فهي عاقلة — لا ب مجرد قابليتها واستعدادها ، بل هي عاقلة بالفعل ، والعقل عندها مداره قيم الحق والخير والجمال : فالحق في أنها لا تدرك إلا الصواب ، والخير في أنها لا ترى ولا تفعل إلا الخير والعدل ، والجمال في أنها لا تفعل إلا ما يعود على النفس بالنشوة والفرحة والراحة .

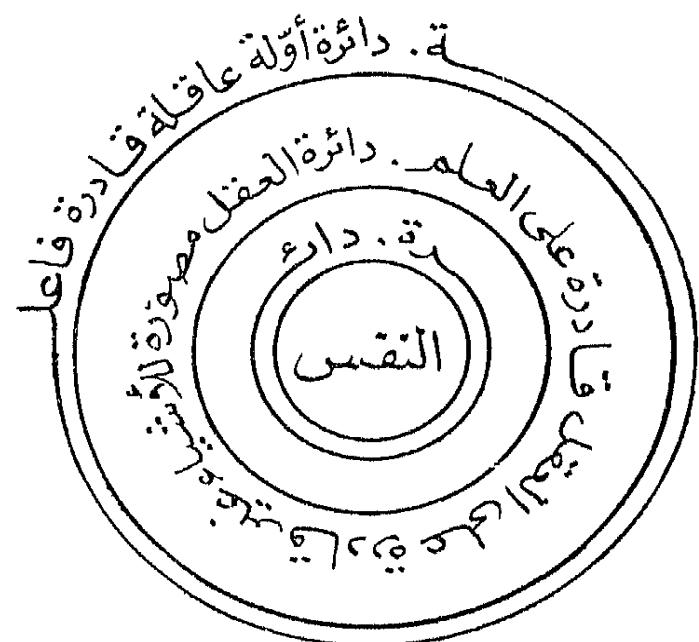
ودون هذه الدائرة دائرة أخرى لها الأدراك العقلية لكن ليس لها القدرة على الفعل ، فهي تعلم ولا تعمل ؟ هي تتصور الأمور كلها باطنها وظاهرها ، جليلها ودقيقها ، عامها وخاصها ، لكنها لا تخلق ولا تحرّك .

وفي جوف هذه الدائرة الثانية دائرة ثالثة ؛ وهي — على خلاف الثانية — تعمل ولا تعلم ، فهي فاعلة قادرة ، لكنها جاهلة ؛ فالدائرة الثالثة تساوى الأولى في فعلها وفي قدرتها ، لكنها تختلف عنها في أنها جاهلة والأولى عاقلة ؛ وتحتختلف الثالثة عن الثانية في الوجهين معاً : العلم والفعل ؛ فالثانية ذات علم والثالثة جاهلة ، والثانية عاطلة عن الفعل والثالثة فاعلة ؛ وهذه الدائرة هي النفس .

وفي داخل دائرة النفس دائرة رابعة ، لا تعلم ولا تعجل ،



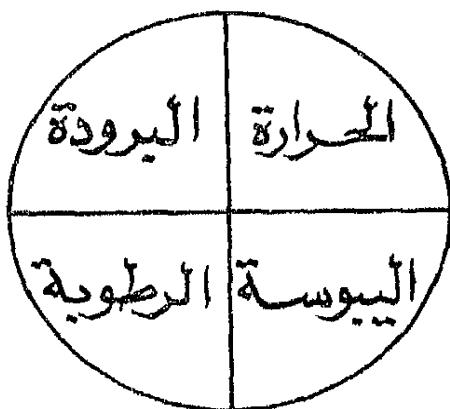
(شكل رقم ٢)



(شكل رقم ٣)

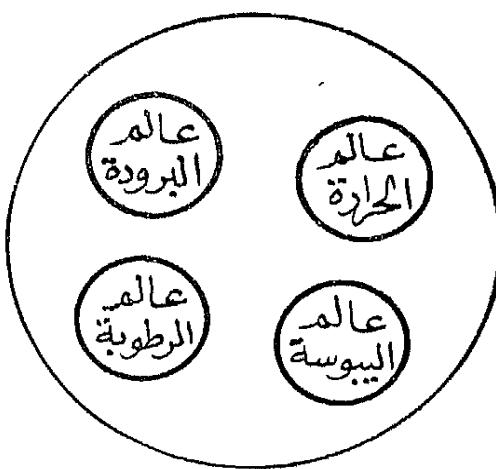
ولا تفعل ولا تنفع ، وهى عالم الجوهر — عالم الهماء المنشور —
الذى منه بنية هذا العالم ، وهو الذى يسميه قوم ” بالهيولى
(انظر شكل ٣٦٢) .

وبعد تصورنا لهذه الدوائر التى يحتوى بعضها على بعض :
الدائرة الأولى وفي جوفها دائرة العقل ، وفي جوف هذه دائرة
النفس ، وفي جوف هذه دائرة الجوهر ، لنتصور أيضاً أن الزمان
والمكان قائمان في جواب هذه الدائرة الأخيرة ؛ وفي جوفها —
أعنى في جوف دائرة الجوهر — فلتتصور دائرة أخرى ، هى
دائرة العناصر البسيطة ، وهى الحرارة والبرودة واليبوسة
والرطوبة ؛ أما كيف ترتتب هذه العناصر داخل دائرة الجوهر
فأمر مختلف عليه ، فطائفة تقول إن دائرة الجوهر تنقسم بخطين
متقاطعين إلى أربعة أرباع فيكون كل ربع منها مقاماً لواحد من
العناصر الأربعة ، كما يتضح من الرسم الآتى :



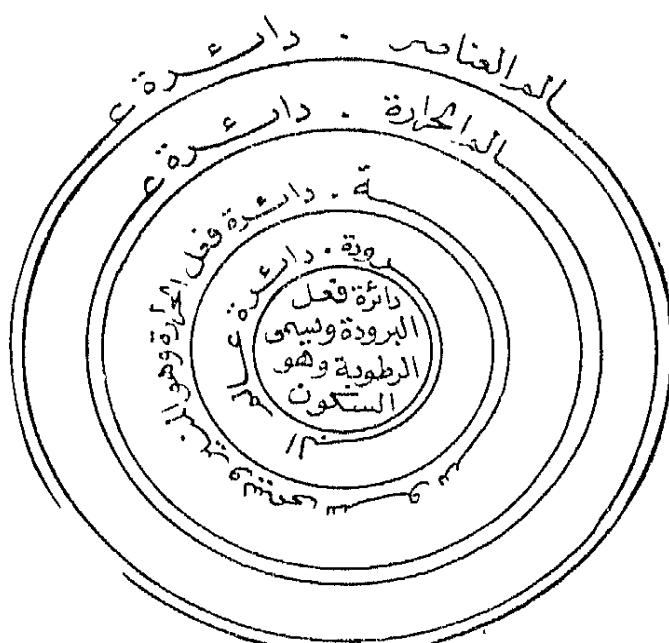
(شكل رقم ١٤)

وطائفة ثانية تذهب الى أن دائرة الجوهر تضم في جوفها أربع واءٌ منفصل بعضها عن بعض ، وكل دائرة منها تمثل واحداً من لعناصر الأربعة ، كما يتضح من الرسم الآتي :



(شكل رقم ٥)

وطائفة ثالثة تقول ان داخل دائرة الجوهر دوائر ، الأوسع منها تضم في جوفها الأضيق ، وهكذا ، بحيث تكون أوسعها دائرة الحرارة — وهي أحد العنصرين الفاعلين : الحرارة والبرودة — وتليها دائرة العنصر الذي هو منفعل الحرارة ، وأعني به البيوسة ، ثم تليها دائرة ثالثة هي دائرة العنصر الفاعل الثاني ، وهو البرودة ؛ وأخيراً تجيء دائرة رابعة للعنصر المنفعل للبرودة ، وهو الرطوبة ؛ وبهذا تكون الصورة على النحو الآتي :



(شكل رقم ٦)

وفي داخل دائرة الرطوبة دائرة أخرى قيل عنها أنها خلاء ،
وقيل أنها ليست خلاء ، ويفضّل جابر أن يختار لها الفرض
الأول .

وأما النفس التي هي الدائرة الثالثة بعد دائرة المبدأ الأول
ودائرة العقل ، فانها قد تشبت بالدائرة التي دونها ، وهي دائرة
الجوهر تشبتا جعلهما شيئا واحدا مرميا ، وهو أول ما اتفعل من
أشياء ، ويعده بدءا للعالم المحسوس .

هكذا تكون بنية الكون كما يتصورها جابر بن حيان :
دواير يحوي بعضها بعضا ، فدائرة العلة الأولى ، تتلوها من
الداخل دائرة العقل ، وهذه تتلوها من الداخل دائرة النفس ،
وهذه تتلوها من الداخل دائرة الجوهر ، وهذه تتلوها من

الداخل دوائر للعناصر الأربع ، وأخيرا تجئ دائرة خلاء ، ولقد اتخذ الكون شكل الدائرة لأن الدائرة أكمل الأشكال الهندسية ، وما جاء على صورتها يكون قليل الآفات وغير هالك إلا أن يشاء الله صانعه أن يهلكه ؟ وهو الذي فوق العلة الأولى وتحت مركز الدائرة الصغرى من هذا العالم ، ولذلك كان هو الأول والآخر .

ولا أحسبني بحاجة إلى ذكر الشبه التام بين هذا التصور للعالم وبين الصورة التي تصورها أفلوطين — مؤسس الأفلاطونية الحديثة في الإسكندرية أيام القرن الثالث الميلادي — فمن الله الواحد انبعق العقل ، ومن العقل انبعثت نفسم العالم وهي ليست مجسدة ولا قابلة للاقتسام ، ولهذه النفس ميئلان ، فتميل علوا إلى الواحد الأسمى ، وتميل سفلة إلى عالم الطبيعة ، ومن امتزاجها بالجوهر وما ينحصر فيه من عناصر أربعة تكونت الكائنات الحسية .

فَعْلُ الْبَرُوجِ وَالْكَوَاكِبِ

(١) البروج والكواكب :

فلك البروج قطعة واحدة منقسمة بطبيعتها اثنى عشر قسماً، كل قسم منها ينقسم بدوره ثلاثين قسماً، فيصبح مجموع الأجزاء ثلاثة وستين جزءاً، وإن هذا الفلك بأجزائه هذه ليسير بالنسبة إلى ساكن الأرض من المغرب إلى المشرق بحركة خففة، ويعلوه فلك آخر، هو الأثير، وهو يتحرك في اتجاه مضاد لاتجاه فلك البروج، إذ يتحرك من المشرق إلى المغرب، ثم يأتي فلك ثالث هو ما يسمى بفلك الكواكب المتحيرة، التي تسلك مسارات يحتوى بعضها على بعض، وأوسعها مداراً هو زحل، وأصغرها مداراً هو القمر^(١)، وفيما بين هذا وذاك يكون المشتري والمريخ والشمس والزهرة وعطارد على هذا الترتيب بادئاً من زحل ومتتهياً إلى القمر.

أما البروج الاثنا عشر فهي: الحمل، الثور، الجوزاء، السرطان، الأسد، السينبلة، الميزان، العقرب، القوس، الجدي، الدلو، الحوت — وإن الراسد من سكان الأرض ليرى الشمس في سيرها تقييم في كل برج من هذه الأبراج الاثنى عشر ثلاثة وثلاثين يوماً.

(١) كتاب أخراج ما في القوة إلى الفعل، مختارات كراوس، ص ٣٣ - ٣٤ .

على وجه التقرير ، كما يرى زحل مقيساً في كل برج ثلاثة شهراً ،
والمشتري مقيناً في كل برج عاماً ، والمريخ مقيناً في كل برج
أربعين يوماً ، ومثله عطارد والزهرة ، وأما القمر فيقيمه في كل برج
يومين ونصف يوم (١) .

وان هذه البروج الائتني عشر لتنقسم مجموعات أربعاً على
أساس الطبائع الأربع ، وذلك على الوجه الآتي :

١ - الحمل ، الأسد ، القوس ...

بروج نارية حارة يابسة ، تدرج في حرارتها هابطة من الحمل
إلى القوس .

٢ - الثور ، السبعة ، الجدي ...

بروج أرضية باردة يابسة ، تدرج في برودتها على هذا
الترتيب .

٣ - الموزاء ، الميزان ، الدلو ...

بروج هوائية حارة رطبة ، تدرج في رطوبتها على هذا
الترتيب .

٤ - السرطان ، العقرب ، الحوت ...

بروج مائية باردة رطبة ، تدرج على هذا الترتيب .
والكواكب السبعة موزعة على هذه البروج ، فلكل من
الشمس والقمر برج واحد ، أما الشمس فيبرجها الأسد ، وأما
القمر فيبرجها السرطان ؛ وتبقى عشرة بروج لخمسة كواكب ،

(١) نفس المرجع ، ص ٣٨ .

لكل كوكب منها برجان ، أحدهما على يمين الشمس والقمر ،
 والأخر على يسارهسا ، وذلك على الوجه الآتى
 المريخ برجه الحمل ، والعقرب .
 زحل برجه الدلو ، والجدى .
 الزهرة برجها الشور ، والميزان .
 المشترى برجه الحوت ، والقوس .
 عطارد برجه الجوزاء ، والسنبلة .

وان الكواكب السبعة تختلف في مقدار الحرارة التي
 تستمدّها من الشمس باختلاف قربها منها أو بعدها عنها ؛
 فالشمس هي التي تندى الكواكب كلها بالحرارة والنور ، ولذلك
 كانت الكواكب كلها على درجة من الحرارة صغيرة أو كبيرة ،
 برغم أنها تنقسم بين الطبائع الأربع : الحرارة والبرودة والبيوسة
 والرطوبة ؛ اذ أن منها ما ينتمي الى البرودة — مثلاً — مع كونه
 مزوداً بقليل من حرارة الشمس .

لهذا جعلت الشمس وسطاً بين الكواكب لتصل حرارتها الى
 الكوكب الأول والكوكب الأخير على تفاوت في الدرجة ، ولو لا
 الشمس وامدادها لسائر الكواكب بشيء من الحرارة يقل أو
 يزيد ، لبطل وجود الفلك بسبب البرد الذي لا حرارة فيه .

والذي يلي الشمس في الحماء هو المريخ ، لأنّه أولاً حار
 بطبيعته ، وهو قريب من الشمس ثانياً ، فأعطته الشمس من الحماء
 الجزء الأكبر ؛ ثم يلي ذلك المشترى ، فهو دون المريخ في الحماء
 بعده عن الشمس ، على أنه أقوى حماء من زحل ، اذ يقع

المشتري وسطاً بين حماء المريخ وبرودة زحل ؛ فزحل أقل الكواكب حرارة لأنَّه أبعدها عن الشمس ، ولما كانت الحرارة والحركة قرينين ، والبرودة والسكون متلازمين ، كان زحل أشد الكواكب سكوتاً لأنَّه أقلها حرارة .

وأما الزهرة فتکاد تقرب في الحماء من المريخ ، وكذلك عطارد يکاد يقرب من المشتري ؛ وكذلك يقرب القمر من زحل في درجة البرودة ، لأنَّهما هما الطرفان .

(ب) خواص النجوم وأفعالها :

الله إذا كانت ظواهر الطبيعة مرتبطة في حدوثها بأذن منة معينة ؛ كان لا بد لدراسة كل ظاهرة من تحديد زمنها الملائم لحدوثها ؛ لكن تحديد الزمن مرهون بوضع الأرض بالنسبة إلى أجرام السماء ، واذن ينتج عن هذا نتيجة طبيعية لازمة ، وهي أنَّ ثمة علاقة ضرورية بين أوضاع النجوم من جهة ومتغيرات الظواهر الطبيعية من جهة أخرى ؛ والأمر بعد ذلك أمر ملاحظة دقيقة وتصنيف من شأنهما أن نصل بكل جرم سماوي مجموعة الظواهر التي تفترن بظهوره ، وفيما يلى ما ي قوله ابن حيyan في تلازم الظواهر الطبيعية والكواكب ؛ وأساس التلازم هو طبيعة الكوكب وما تستتبعه من أحداث تلازمها :

١ - زحل ، وهي باردة يابس ، بطيء الحركة :

فمما يتفق وطبيعته سواد اللون وحدَّة الطبع وسرعة الانحلال ، والطعم الحامضة والمرة ، والوباء ، وظهور ما في بطن

الأرض إلى ظهرها من نبات الجبال والغابات ، والأحجار السوداء والزرقاء والخضراء ، ومن المعادن : الأسرّبُ والماسُ والرمل والزجاج ، ومن البحار : ما كان منها تتنايئُ السلاحف ، والجمال ، والجاموس ، والفيلة ، وكبار الدواب العصيرة الحركة البطيئة السير ، ذوات الفطنة ؛ ومن النباتات : كبار الشجر والنخيل ، وما يطول زمانه ويقل نوعه ويكثر التفافه وتشتد صلابته ، وكثيراً ما يكون شجراً بغير نفع للإنسان ^(١) .

٢ — المشترى ، وهو حار رطب نير مشرق .

ومما يتافق وطبيعته ما كان من البلاد ساطع النور ، يكثُر فيه اللون الأصفر والدرّي الصافى من الأخضر ، والأبيض الناصع والأحمر الخفيف ، والطعم الطيبة ، والروائح الزكية المعتدلة ، والطعم الحلوة ؛ وتتفق مع طبيعته كثرة الزهر والحجارة ذوات اللون الأصفر والأحمر الرقيق ، كالرصاص والبلور ، واللؤلؤ ، والدر ؛ ومن الحيوان : الإنسان والقردة والكلاب والثعالب ؛ ومن الأشجار ما كان منها معتدلاً في طبيعته كالتين والنبق والفاكهه الكبيرة ^(٢) .

٣ — المريخ :

ويتفق وطبيعته الأشياء الحمراء والحادية ، وتكثر فيه الذباائح وفورة الدم كالشياه والماعز والشخنان وما يذبح ويسلخ

(١) كتاب اخراج ما في القوة إلى الفعل ، محارات كراوس ، س ٤٢ - ٣ .

(٢) المرجع السابق ، س ٤٣ .

ويعدب ؟ ومن المواد : الكبريت والمغنيسيا والياقوت الأحمر ؟
ومن الأشجار : الحادّة والمحففة ، ومن الصناعات : الامارة
وقيادة الجيوش ، وصناعات الجلادين والحدادين والوقادين وكل
عمل يتصل بالنار ^(١) .

٤ - الشمس :

يتفق معها الأشياء المشرقة النيرة ، والمثلث ، ونشوء العالم ،
وما فيه من نفس وماء وحياة ؟ ومن الأشجار : اللوز والجوز
والأشياء الدهنية كالزيتون والصنوبر ، ومن الحيوان : الغزلان
والأسد ، ومن الحجارة : الذهب والياقوت المورّد ، والشمس
أكثـر الكواكب فعلاً في العالم ^(٢) .

٥ - الزهرة :

يوافقها الأشياء ذوات الحسن والجمال ، وبخاصة من النساء ،
وكذلك يوافقها اعتدال الأمور ورقة القلوب ؟ ومن الحجارة :
النحاس ، ومن الأشجار : الرياحين والفاكهـة الطيبة ، ومن ظواهر
المجتمع : الأعراس والولائم ، والمهـو والغناء واللعب ؟ ومن
الحيوان : الطيب والعنبر والمسك ، ومن الأشجار : الكافور
والصندل ^(٣) .

٦ - عطارد :

من لوازمه الحب والدعابة وسرعة الحركة ، والالطباع بكل

(١) المرجع السابق ، ص ٤٤

(٢) المرجع السابق ، ص ٤٤ - ٤٥ .

(٣) المرجع السابق ، ص ٤٥ .

طبع والعدول الى كل مذهب وقول ؛ ويوافقه من الناس والحيوان : أهل الجبل ، والتعالب ، وكل ذى مكر وحيلة ، كالمحتالين واللصوص بـومن الأشجار : الصفاصاف ، والأشجار ذات الأثر اللطيف في الأدوية والعقاقير ؛ ومن الحجارة : الزبيق والأدهان الصافية ؛ ومن الصناعات : الأشياء الدقيقة العسيرة كالكتابة والهندسة وعلوم الصور وجميع الأجهزة اللطيفة الدقيقة ^(١) .

٧ - القمر :

ويوافقه الكذب والنسمة والظلم والسرعة وقلة الصبر على حال واحدة ؛ ومن الأشياء ، الظلمة والماء والجوهر السوداء الرطبة الحسيسة كالطين والحمأة والفضة ؛ ومن الناس : المراون والمصابون كالعميان وغير ذلك من ذوى العاهات ؛ ومن الأشجار : الحشيش وبعض السموم ؛ ومن الأيام : أشرها وأقبحها يوم الاثنين ، وذلك لأنه يقابل الشهوة وجوانب النقص ؛ فال الأول الكامل هو الواحد ، وأما الثاني فهو للناقص العاجز ، ولهذا ترى يوم الاثنين هو يوم الأسفار ، ويوم الفتنة ، ويوم الآفات ^(٢) .

(ج) تفاعل البروج والكواكب :

لقد مرّ بنا أأن للبروج خصائص وللكواكب خصائص ؛ وإذا

(١) المرجع السابق ، ص ٤٦ .

(٢) المرجع السابق ، ص ٤٦ - ٤٧ .

قلنا البروج والكواكب فقد قلنا أيام السنة وشهورها وفصولها ؛ ونحن الآن ذاكرون فعل البروج والكواكب مجتمعين ؛ لأنه قد يكون الكوكب الواحد ذا أثر معين وهو في برج معين ، وذا أثر آخر وهو في برج آخر ؛ وقد أسلفنا لك القول بأن لكل كوكب من الكواكب السبعة — فيما عدا الشمس والقمر — برجين يظهر فيهما على دورة فلكه .

١ — فإذا وقع كوكب حار يابس في برج حار يابس ، فتتجزء اجتماعهما : ثوران النيران ، واحراق القيظ ، وجفاف الشجر والنبات ، ويبس الأشياء وارتفاع حرارتها ، وثوران الصفراء في الأجسام ، واحتراق الألوان وسمرة الصغار الذين هم في الأرحام وسودادهم ، وتقص المياه ، وتجمد الماء والأرض ، وهبوب الرياح الوبية المحرقـة والمـتلـونـة ، كالرياح الحمراء والصفراء وتلهـبـ الـبـحـرـ ، وانـعـقـادـ الأـحـجـارـ الشـرـيفـةـ كالـكـبـرـيتـ والـيـاقـوتـ ^(١) .

٢ — وإذا وقع كوكب حار رطب في برج حار رطب ، فتتجزء اجتماعهما اعتدال الزمان والدم ، وازدهار الشجر ، وصفاء السماء والرياح ، وارتفاع الألوان ؛ وترعرع الحيوان والنبات ؛ فالفصل عندئذ هو فصل الربيع ^(٢) .

٣ — وإذا وقع كوكب بارد يابس في برج بارد يابس ، فتتجزء اجتماعهما فصل الخريف ، وفيه يكون هبوب الرياح

(١) المرجع السابق ، ص ١٦ - ١٧ .

(٢) المرجع السابق ، ص ١٧ - ١٨ .

السوداوية، وغلبة السوداء في أيدان الحيوان، وجفاف الأرض،
وانعداد المياه واستحالتها إلى عناصر أرضية، وكثرة المواشي
الكبار كالمجاميع والفييلة والجاموس^(١).

٤ - وإذا وقع كوكب بارد رطب في برج بارد رطب، تتجزأ
عن اجتماعهما فصل الشتاء والبرد؛ فتهب الرياح الباردة، ويُشير
البحر، ويخرج ما في جوف البحار إلى سطحها؛ وتلتصق الأرض
وتتحول الأشياء بانحلالها^(٢)؛

٥ - وإذا وقع كوكب حار يابس في برج رطب بارد، تتجزأ
عن اجتماعهما الصواعق والبروق والرعد والرياح مع مطر قليل
وغيوم كثيف - هذا إذا كانت الغلبة للكواكب على البروج؛ أما
إذا كانت الغلبة للبروج على الكواكب، فعندئذ تكثر الأمطار
وتُنقل البروق والرعد والصواعق وتكثر الزلازل؛ فإذا اعتدلا
اعتدل الزمان وتكافأت الطيائج كما وكيفاً، وهنا يكون ظهور
الأنباء^(٣).

٦ - وأخيراً إذا وقع كوكب حار رطب في برج بارد يابس،
كان الزمان أصلح زمان للفلاسفة والعلماء^(٤).

(١) المرجع السابق، ص ١٨.

(٢) المرجع السابق، ص ١٩.

(٣) المرجع السابق، ص ٢٠.

(٤) المرجع نفسه، ص ٢١.

(د) طبائع البلدان :

البلدان لا تشد عن بقية كائنات الطبيعة في تأثيرها بالعناصر الأولية، وبموضع النجوم و مختلف البروج؛ وفي تقسيم البلدان على هذه الأسس، يقول جابر أن الناس قد اقسموا في ذلك فريقين، ثم انشعب أحد الفريقين شعيبتين :

١ - أما الفريق الأول فقد قسم البلاد أربعة أقسام على أساس الطبائع الأربع المركبة، لأن البلدان في رأيهم هي صناعة هذه الطبائع التي هي : النار والهواء والماء والأرض، فان صح هذا يكون التقسيم كما يلى : فالمغرب من فعل الحرارة، والمشرق من فعل البرودة، والشمال من فعل اليبوسة، والجنوب من فعل الرطوبة - واتما للاحظ هنا عدم اتساق في القول، فبعد أن قرر جابر أن الطبائع المتحكمة في البلدان هي الطبائع الشوانى المركبة : النار والهواء والماء والأرض، راح من فوره يقسماها على أساس الطبائع الأوائل البسيطة، وهي : الحرارة والبرودة واليبوسة والرطوبة؛ مع أن كل واحد من الطبائع المركبة - كما قد أسلفنا القول مراراً - مؤلف من طبيعتين بسيطتين، فالنار مؤلفة من الحرارة واليبوسة معاً، والهواء مؤلف من الحرارة والرطوبة معاً، والماء مؤلف من البرودة والرطوبة معاً، والأرض مؤلفة من البرودة واليبوسة معاً .

٢ - وأما الفريق الثاني فيتشعب شعيبتين : أحدهما تقسم البلاد حسب الكواكب السبعة، والأخرى تقسماها حسب البروج الائتمى عشر :

(ا) فان قسمت حسب الكواكب ، كان تقسيمها كما يلى :
١ - زحل يقابل المشرق كله وأقصى البلاد ومواضع البرد
الغالب .

- ٢ - المشترى يقابل مواضع الشمال حيث الاعتدال .
- ٣ - المريخ يقابل المغرب والحماء واستدامة طلوع الشمس .
- ٤ - الشمس تقابل مواضع الطاهرة المحرقة .
- ٥ - الزهرة تقابل مواضع العائلة .
- ٦ - عطارد يقابل البلاد المتقلبة المتغيرة من طبع الى طبع .
- ٧ - القمر يقابل مواضع المظلمة وبطون الأرض .

(ب) وان قسمت البلاد حسب البروج ، كان التقسيم كما يلى :

- ١ - الحمل يقابل البلاد العائلة .
- ٢ - الثور يقابل مواضع التي تكثر فيها الحرب .
- ٣ - الجوزاء تقابل الفيافي .
- ٤ - السرطان يقابل مواضع الماء والبخار .
- ٥ - الأسد يقابل مواضع الاحراق والحرارة .
- ٦ - السنبلاة تقابل مواضع الصحاري والعسارة (؟) .
- ٧ - الميزان يقابل الأماكن الواقعة بين المدن .
- ٨ - العقرب يقابل الأنهر الكبار .

ويكتفى جابر بذكر هذه الشمانيّة ، ثم يقول : وعلى مثل ذلك تكون الأربعية الباقيّة على سبيل التجربة ^(١) — وأيسر نقد نوجّهه

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٣٩ - ٤٠ .

لجابر في تقسيماته هذه ، أنه لا يراعى فيها ثبات الأساس الذي يقوم عليه التقسيم ، فمثلا يجعل البلاد المعتدلة قسما ، والمواضع التي تكثر فيها الحرب قسما آخر ، كأنما الحرب لا يجوز لها أن تكثر في البلاد المعتدلة ؛ وكذلك يجعل البلاد الحارة قسما ، والبلاد ذات الأنهر الكبيرة قسما آخر ، كأنما الأنهر الكبيرة لا يجوز أن تجري في البلاد الحارة ، وهكذا – لكننا معنيون أولاً وقبل كل شيء بعرض علم جابر وفلسفته عرضا يقدم للقارئ صورة الواقع كما وقع .

علم الـكـيـمـيـا،

(١) جابر العلم :

جَبَرَ الشَّيْءَ يُجْبِرُهُ فَهُوَ جَابِرٌ ، إِذَا أَعْدَادَ تَنْظِيمَ الشَّيْءَ
وَأَصْلَحَ فَاسِدَهُ وَقَوَّمَ بَنَاءَهُ ، وَلَقَدْ قِيلَ أَنْ جَابِرًا سَسَى بِاسْسِهِ
هَذَا ، لِأَنَّهُ هُوَ الَّذِي أَعْدَادَ تَنْظِيمَ الْعِلْمِ الْطَّبِيعِيِّ وَأَعْدَادَ بَنَاءَهُ عَلَى
نَحْوِ مَا كَانَ عَلَيْهِ عِنْدَ أَرْسَطُو ، قَبْلَ أَنْ يَصِيبَهُ الْفَسَادُ بِامْتِزاجِهِ
بِالسِّحْرِ فِي الْعَصُورِ الْوَسْطَى .

كَانَ أَرْسَطُو أَوْلَى مِنْ دُعَا فِي اَصْرَارِهِ أَنْ تَكُونَ الْمَشَاهِدَةُ
وَالْتَّجْرِبَةُ أَسَاسُ عِلْمِنَا بِالْطَّبِيعَةِ ؛ وَذَهَبَ الزَّمْنُ بِالْمَعْلُومِ الْأَوَّلِ ،
وَبَقِيتَ بَعْدِهِ آثَارُهُ وَذَكْرُاهُ ، فَلَقِيَ مِنْ الْعَصُورِ الْوَسْطَى أَجْلَالًا
هُوَ بِهِ جَدِيرٌ ، لَكِنْ عِوَالِمَ كَثِيرَةٍ فَعَلَتْ فِي عُقُولِ النَّاسِ فَعَلَّمُهَا ،
حَتَّى لَقَدْ تَنَوَّسَ الْبَابُ الَّذِي مِنْ أَجْلِهِ كَانَ شَيْخُ الْفَلَاسِفَةِ
الْأَقْدَمِينَ حَقِيقَاً بِالتَّقْدِيرِ وَالتَّوْقِيرِ ، وَبَقِيتَ الْقَشْوَرُ دُونَ لِبَابِهَا
تَحْظَى بِالنَّصِيبِ الْأَوْفَرِ مِنْ اجْلَالِ النَّاسِ لِعِلْمِهِمُ الْأَوَّلِ ؛ فَنَشَّأَتْ
أَرْسَطِيَّةٌ مِنْ يَقِنَّةٍ سَلَّطَتْ عَلَى الْعُقُولِ ، وَبَعْدَ أَنْ كَافَتِ الْفَلَسِفَةُ
الْأَرْسَطِيَّةُ فِي رُوحِهَا الْحَقِيقِيَّةِ حَافِزاً إِلَى الْعِلْمِ الصَّحِيحِ ، أَصْبَحَتْ
بِدِيلِهَا الزَّائِفَةُ حَائِلًا دُونَ الْوُصُولِ إِلَى ذَلِكَ الْعِلْمِ الصَّحِيحِ ،
وَقَيْدًا يَقِيدُ أَصْحَابَ الْفَكْرِ فَلَا يَخْلُقُ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ الْحَرْكَةِ الْطَّلِيقَةِ

الحركة — ولبست الحال على هذا النحو في أوربا حتى قامت النهضة في القرن السادس عشر .

كان أرسطو — ومعه آخرون من فلاسفة اليونان الأقدمين — لا يأخذ بالرأي القائل اذ الطبيعة تنحل إلى وحدات صغيرة هي الذرات ، وهو الرأي الذي كان قد ذهب إليه ديمقريطس وأتباعه ، اذ كان الرأي عند أرسطو في ذلك هو أن المادة الأولية ويطلق عليها اسم الهيولى — قد اكتسبت صوراً أربعاً هي الكيفيات الأربع : الحرارة والبرودة والجفونة والرطوبة ، فنشأ عن ذلك أربعة أجسام بسيطة ، هي النار والهواء والماء والتراب ، ومن هذه تتألف سائر الأشياء ، وإنما نشأت الأجسام الأربع البسيطة بالتنقاء الكيفيات الأربع الأولى اثنتين اثنتين : فالنار حرارة وجفونة ، والهواء حرارة ورطوبة — اذ الهواء ضرب من بخار الماء — والماء برودة ورطوبة ، والتراب برودة وجفونة ^(١) ، على أن الأجسام المركبة في الطبيعة تتألف من الأجسام البسيطة مجتمعة دائمًا ، فيما من شيء إلا وفيه النار والهواء والماء والتراب بدرجات ، فهي كلها على درجة من الحرارة معينة ، ويتغلغل فيها الهواء ، وهي كلها أيضاً مشتملة على ماء وهو الذي يجعلها قابلة للتشكيل ، ثم هي كلها مشتملة على أرض ، هذا من جهة ، ومن جهة أخرى فما دام كل شيء قابلاً

(١) كتاب الكون والفساد لأرسطو ، ٣٤٠ ب — ويلاحظ أن جابرًا بن حيان قد أخذ عن أرسطو رأيه هذا ، كما أوصحتنا بالتفصيل في الفصل الخامس ، وفي غيره من الفصول السابقة .

للاصيرونة والتحول ، فإنه لا بد أن يكون مشتملا على أضداد ؛ لأنه لو كان — فرضا — مؤلفا من حرارة مطلقة فقط ، لما كان هنالك سبيل الى تحوله الى ما ليس بحرارة ؛ اذ من أين يأتيه ما ليس فيه ؟ فوجود النار — وهي حرارة ويبوسة — يقتضى بالضرورة وجود ضدها وهو الماء — لأنه بروادة ورطوبة — كما أن وجود الأرض — وهي بروادة ويبوسة — يقتضى بالضرورة وجود ضدها وهو الهواء — لأنه حرارة ورطوبة ، فحسبيك أن تقول عن شيء ان فيه أرضا وماء ، لتقول ضمنا ان فيه كذلك الضدين الآخرين ، وهما الهواء والنار ، ما دمت تعترف لذلك الشيء بامكان التحول والتغيير ؛ ومن هنا لزم أن تقول عن كل جسم مركب انه يشتمل على كل الأجسام البسيطة في آن معا^(١) .

فلما انتقل مركز العلم الى الاسكندرية بعد أ Fowler نجمه في اليونان ، امتنج العلم النظري بالروح التصوفية السائدة هناك ، فكان أن امتنجت الكيمياء بالسحر امتنجا عاق تقدمها — في أوربا — ابان العصور الوسطى ؛ لكن ظهور الاسلام في الشرق الأوسط ، وغزو العرب لمصر وسوريا وفارس ، قد غير من الموقف ؛ اذ : « نقض المسلمين الأولون عن أنفسهم كثيرا من الألغاز الصبيانى الذى كانت مدرسة الاسكندرية قد أدخلته على العلم ؛ وقاموا بتنتقية الجو العقلى — لفترة من الزمن — ف كانوا باحثين عن المعرفة يستعلون حماسة وجدها ؛ ... فترجمت كتب

(١) المرجع السابق ، ٣٤٠ ب ٣٣٥ .

لا عدد لها من اليونانية، وخصوصاً في حكم هارون الرشيد (٧٨٦ - ٨٠٩) والمؤمن (٨١٣ - ٣٣) وظفرت الكيمياء بتصنيعها من العناية في غمرة هذه الحماسة الشاملة للعلوم؟ ... وكان الأمير الأموي خالد بن يزيد بن معاوية (مات سنة ٧٠٤ هـ) أول من أشاع علم الكيمياء بين المسلمين، غير أن شهرته قد خسفتها شهرة تلميذه جابر - أبو موسى جابر بن حيان - الذي هو جدير - لأسباب كثيرة - بأن يُعدَّ أول من يستحق لقب الكيماوي»^(١).

«كانت فلسفة جابر - شأنه شأن جميع المسلمين - أرسطية متعدلة؛ ونظريته في تكوين المادة هي نفسها - في جوانبها الهامة كلها - نظرية أرسطو؛ ولم تكن عبرية جابر ترضى له بالاستسلام للتأمل العقيم المنقطع الصلة بالواقع المشاهد؛ فآخر - كما آثر كثيرون من المسلمين الذين جاءوا بعده - المعلم على شطح الخيال؛ فجاءت آراؤه - على وجه الإجمال - واضحة ودقيقة؛ والإضافات التي أضافها إلى الكيمياء هي التي سوَّقت بحق - لقيمتها - أن يُنعت باسم «جابر»، لأنَّه هو الذي «جَبَرَ» العلم - أي أعاد تنظيمه - وأقامه على أساس ثابت»^(٢).

Holmyard, E. J., Chemistry to the Time of Dalton : (١)

ص ١٥

(٢) المرجع السابق، ص ١٦.

(ب) الوجود بالقوة والوجود بالفعل :

الوجود بالقوة والوجود بالفعل فكرتان ترتدان الى أرسطو؛ وذلك لأن أرسطو اذ ردَّ الوجود وال موجودات الى مبدئين أساسيين هما : الهيولي والصورة ، أي المادة التي منها يصنع الشيء والشكل الوظيفيُّ الذي تكتسبه المادة لتصبح ذلك الشيء ، فقد تصور المادة الأولية مستعدة أن تكون أي شيء ، فهي تنلقي الصورة التي تنطبع بها لتعيشن بفضل تلك الصورة شيئاً فعلياً معيناً ، كقطعة الخشب غير المصنوع فيها استعداد أن تكون منضدة أو مقعداً ، حسب الصورة التي يخلعها عليها النجار ، واذن قطعة الخشب فيها منضدة « بالقوة » وفيها مقعد « بالقوة » ، لكنها تصبح منضدة « بالفعل » أو مقعداً « بالفعل » حين تتم صناعتها وتشكيلها .

وكل فيلسوف يأخذ بفكرة قابلية تحول الأشياء بعضها الى بعض فهو يأخذ بعدها كذلك بفكرة الوجود بالقوة والوجود بالفعل ، لأنك اذا قلت ان هذه الأرض قد تتحول نباتاً ، فقد قلت في الوقت نفسه ان النبات موجود في الأرض « بالقوة » وينتظر الظروف المواتية ليصبح نباتاً موجوداً « بالفعل » ، وكذلك الرجل الذي سيخرج من طفل مثلاً ، موجود في الطفل « بالقوة » حتى اذا ما اكتمل الرجل تكويناً ، أصبح رجلاً موجوداً « بالفعل » وهكذا ، وال فكرة الأساسية عند عالمنا الفيلسوف جابر بن حيان ، هي أن العناصر يتتحول بعضها الى بعض — كما سذكر تفصيلاً فيما بعد — فالنحاس — مثلاً — قد يتتحول بتدبير المدبّر

ذهبا ، ومعنى ذلك أن الذهب كان موجودا في النحاس « بالقوة » حتى اذا ما خرج منه أصبح الذهب موجودا « بالفعل » .

ويشرح جابر هذين النوعين من الوجود ، بقوله : « الشيء الذي هو بالقوية هو الذي يمكن أن يكون وجوده في الزمان الآتي المستقبل ، كقيام القاعد وقعود القائم »^(١) فالقاعد قاعد بالفعل لكنه قائم « بالقوة » لأن فيه استعدادا أو قدرة على أن يحيل قعوده قياما ، وكذلك القائم قائم بالفعل ، لكنه قاعد « بالقوية » لأن فيه استعدادا أو قدرة على أن يحيل قيامه قعودا ، ويضى جابر في الشرح فيقول : « الشيء الذي بالقوية ، ما هو فيه هو الذي يمكن أن يتاتى منه الشيء الذي بالفعل ... كما نمثل لك أن الفضة التي لا فرق بينها وبين الذهب الا الرزانة والصفرة يمكن أن تصير ذهبا ، فللفضة — بالقوية — أدنى قبول للرزانة حتى تصير في قوام الذهب ، ولها أدنى قبول للصفرة حتى تكون بلون الذهب ، ولو لم يكن ذلك لها بالقوية لم يتات ذلك عنها في الفعل ... وكما أن للنار أن تصير هواء بالقوية ، وللهواء أن يتصير ماء بالقوية ، وللماء أن يتصير أرضا بالقوية ، فللنار أن تصير أرضا بالقوية ، لأن « ا » ان كانت في بعض « ب » ، و « ب » في بعض « ج » ، و « ج » في بعض « د » ، ف « د » في بعض « ج » ضرورة ، « ا » في بعض « د » — هذا ما لا شك فيه ، وكذلك ما يستوعب الكليات اذا عكس هذا القول — لا عكسا منطقيا ،

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٢ .

بل عكس التناقض والتقابل — فانه يكون : (ا) في كل (ب) ،
 (ب) في كل (ج) ، (ج) في كل (د) ، (د) — ضرورة —
 في كل (د) » ^(١).

أما الوجود بالفعل فيقول عنه جابر : « الشيء الذي بالفعل
 هو الموجود في الزمان الحاضر من سائر الأفعال الكائنة ، كقعود
 القاعد وفيام القائم » ^(٢) — أي أن الموجود وجودا فعليا هو
 الشيء كما هو كائن في اللحظة الحاضرة ؛ فالقاعد قعوده يكون
 موجودا بالفعل ، والقائم قيامه يكون موجودا بالفعل ، وهكذا.

ولا يكون الشيء موجودا بالفعل الا اذا كان من قبل ذلك
 موجود ابالقوة ثم ظهر ؛ وهنا ينشأ هذا السؤال الهام : هل كل
 ما هو موجود بالقوة سيخرج حتى الى وجود بالفعل ؟ أم أن
 من بينه ما هو خارج ، ومن بينه ما هو مستثنى الخروج ، وما هو
 مسكن الخروج ، فربما خرج الى الفعل وربما لم يلبث على كمونه ؟ .

هذا سؤال هام لأنه يحدد مدى ما يستطيع العالم أن
 يتناوله بالتحويل في تجاربه العلمية ، حتى لا يحاول المستحيل ،
 وحتى لا ييأس مما هو ممكن ؛ وقد أجاب ابن حيان عن السؤال
 اجابه دقة شاملة موجزة ؛ اذ يقول ان الأشياء اتقسمت قسمين :
 فهى اما بسيطة اواما مركبة ؛ على أن كل ما نراه في الطبيعة من
 أشياء هو من قبيل المركبات ، وتركيبها يكون على درجات :

(١) نفس المرجع ، ص ٣ .

(٢) نفس المرجع ، ص ٣ .

فمنها مركب أول ، ومنها مركب ثان ، ومنها مركب ثالث أو مركب المركب .

فأما العناصر الأولية البسيطة فمحال أن يخرج كل ما فيها بالقوة إلى وجود بالفعل ؛ وذلك لأن العنصر البسيط هو بحكم بساطته هذه غير متناه ، وهو لذلك غير فان — فالذى يتناهى إلى حدود معينة ويجوز عليه الفساد والفناء هو المركب — فإذا كان أمر العنصر البسيط هو كما ذكرنا ، فليس كل ما فيه بالقوة خارجا إلى الفعل ، إذ لو حدث ذلك لصار إلى انتهاء ؛ وقد قلنا أنه غير متناه .

وأما المركب : الأول والثانى والثالث ، فهو الذى يجوز عليه الخروج كله من القوة إلى الفعل ؛ فجميع ما في الطبيعة يمكن خروج كل ما فيه من حالة الكنون إلى حالة العلائق ؛ أما ما يسمى بالمركب الأول ، فهو الطبيعة على إطلاقها ، وأما المركب الثانى فهو النار والهواء والأرض والماء ، وأما المركب الثالث — أي مركب المركب — فهو الأجناس الثلاثة : الحيوان والحجر والنبات ^(١) .

فمتى ينتفع خروج كائن من كائن آخر ؟ يجيب جابر بقوله : « إن الأشياء التى ينتفع ويعسر خروجها من القوة إلى الفعل على ضررين : اما أن يترام من الأشياء ما ليس فيها بالقوة ... واما أن يرثى من الأشياء ما فيها بالقوة ولكن عَسْتَرَ خروجه إلى الفعل ..

(١) المرجع السابق ، ص ٤ - ٥

كالذى يروم خروج الماء من النار من أول وهلة : « فان هذا (أى الماء) وان كان لها (أى للنار) بالقوة مستنعا ، الا أنهم عسلوه على ترتيب ... فاما أن يكون ذلك من أول وهلة فلا ؛ وكذلك القائم القاعد بالقوة ، ولكن بعد تقضى زمان القعود وانتهائه بحركة القاعد للقيام ، وحركة الارادة ، وأمثال ذلك .

« واذ قد بان ذلك ، فان في الأشياء كلها وجودا للأشياء كلها ، ولكن على وجوه من الاستخراج ؛ فان النار في الحجر كامنة لا تظهر ، وهي له بالقوة ؛ فادا زند اورى ظهرت ؛ وكذلك الشمع في النحل ؛ ولو أخذنا مائة ألف نحلة أو ألف كوة نحل ، ثم عصرناها وطبقناها ودبّرناها تدبيرا للعسل الذي فيه الشمع ، لم يخرج منه دائق شمع ، ولكن النحل اذا تغدى غذاء معتدلا ، وعملت له الكثوى التي يأوى اليها ، وعمل العسل ، واجتنب ذلك العسل ، خرج منه الشمع .

« فقد وضح من هذا القول أن التدبير على القصد المستقيم هو الذي يخرج ما في قوى الأشياء — مما هو بالقوة الى الفعل — فيما يخرج هو بطبيعة ، وفيما لا يخرج حتى يتخرّج .

« لأن في قوى الأشياء ما يخرج بغير تدبير مدبر ، ولكن الطبيعة عملة خروج الطلع وخروج الرياحين البرية التي لا تعالج بالستقى واللثاقح وأمثال ذلك ، فتخرج من القوة الى الفعل بأنفسها وفي زمانها — وأما غير ذلك مما علّكته اخراج التدبير للأشياء (فهو محتاج الى تدبير طريقة لاخراجه) » (١) .

(١) نفس المرجع السابق ، ص ٦ - ٧ .

في هذا النص الدقيق الواضح نجد فلسفة الكيمياء كلها عند ابن حياف، وأساسها هو أن الكيموي يحدو حدو الطبيعة في تكوينها للأشياء، وكل الفرق هو أن الطبيعة تعمل من تلقاء نفسها، وأما الكيموي فيعمل عمله بتجربة مدبرة، لكن دل ما تؤديه الطبيعة من عمليات تحويل الأشياء بعضها إلى بعض، هو في مستطاع الكيموي أن يؤديه، غير أن الأمر يحتاج من الكيموي إلى تبصر وحذر، فقد لا يكون التحويل ممكناً بضررية واحدة، بل يتطلب خطوات متدرجة تنتهي آخر الأمر إلى النتيجة المطلوبة، ولو أتقن العالم دراسة موضوعه وما يحتاج إليه من خطوات في عملية تحويله، لأمكنه لأن يحاكي الطبيعة في فعلها فقط، بل أن يعمل ما تفعله الطبيعة في وقت أقصر، إذ قد يتطلب تكوين الذهب في حضن الطبيعة آلاف السنين، لكن الكيموي في مستطاعه أن يعمل العملية نفسها في فترة وجيزة – ويلخص جابر فلسفته الكيموية هذه في جملة واحدة ترد في «كتاب السبعين» يقول فيها: «في قوة الإنسان أن يعمل كعمل الطبيعة»^(١) لا فرق في ذلك بين حجر ونبات وحيوان وانسان، وسندكر تفصيل ذلك في حينه.

فلعلنا بعد هذا نفهم مراد جابر عندما عرّف الكيمياء بقوله: «حدّد الكيمياء اظهار ليس في أيس... إذ «ليس» عندهم عدم» و «أيس» عندهم وجود – وكذلك الكيمياء إنما هي

(١) كتاب السبعين، مختارات كراوس، ص ٤٦٣ .

اعطاء الأجسام أصياغا لم تكن لها^(١)، ولكن كنا نألف في
كلامنا اليوم أن نسمع وأن نستخدم كلمة «ليس» لندل بها على
نفي شيء عن شيء، كأن يقول — مثلاً — ليس القمر مضيئاً،
فلسنا نألف مقابلتها الدالة على ايجاب، وهي كلمة «أيس»
التي تشير إلى وجود شيء وجوداً فعلياً، فضوء القمر حين يضيئ
«أيس»، وهذا القلم في يدي الآن «أيس» وهكذا؛ ومهمة
الكيمياء هي أن توجد في الشيء صفة ليست قائمة فيه بالفعل
(وان تكون طبعاً قائمة فيه بالقوة والاماكن اخراجها من
العدم) .

(ج) الاكسير :

قلنا انه كما جاز للطبيعة أن تحول الأشياء بعضها الى بعض،
فتتحول الأرض والماء نباتاً، ويتحول النبات في التحل شمعاً
وعسلاً، ويتحول الرصاص في جوف الأرض ذهباً وهكذا،
فكذلك يمكن لعالم الكيمياء أن يحاكي الطبيعة في صنعها بتجارب
يصطفعها فيؤدي بها نفس الذي تؤديه الطبيعة، ولكنه يؤديه
في مدة أقصر؛ فإذا اهتدى العالم الى الوسيلة التي يخرج بها
شيئاً من شيء كانت تلك الوسيلة هي الاكسير .

فالامر في معالجة شيء مما معاجهة ترددت الى ما يراد رده اليه،

(١) الجزء الثاني من كتاب الاحجار على رأى بليناس، مختارات كراوس، ص:

هو كالامر في معالجة المريض ، يركب له الدواء الذي يرده من حالة المرض الى حالة الصحة ، بالإضافة ما ينقصه أو بحذف ما قد زيد عليه ؛ وبهذه الاضافة أو الحذف نحصل على التوازن لما كان قد اختل توازنه ؛ وبديهي أن يكون للدواء صفة مضادة للصمة التي جاوزت حدتها تقاصاً أو زيادة ، فهو الذي يزيد ما قد تقص ويُنقص ما قد زاد ؛ وهكذا يفعل عالم الكيمياء أجزاء المعدن الذي يريد تحويله : يعطيه « الدواء » الذي يكسبه توازناً من شأنه أن يجعل منه معيناً آخر ، هو المعدن المقصود ، « فالدواء » في هذه الحالة هو ما يسمى بالاكسيير .

و واضح أن مثل هذا التحويل من حالة قائمة الى حالة أخرى مطلوبة ، يتوقف على علم العالم علماً كاملاً بعناصر التركيب في كلتا الحالتين ، فيعلم مما يتركب الشيء المراد تحويله وكيف يتركب ، كما يعلم مما يتركب الشيء المراد الحصول عليه وكيف يتركب ؛ وهذا هو ما يسمى عند جابر بالموازين — وستتحدث عنها في فقرة تالية — وإن نظرية جابر في الأكسيير وفي الميزان لهي موضع الأصلية الحقيقة التي تنسب اليه في علم الكيمياء ^(١) .

وهو يشتق الأكسيير الذي يستخدمه في عملياته الكيمويه من أنواع الكائنات الثلاثة مفردة و مجتمعة ؛ فتراه يقول : إن ثمة سبعة أنواع من الأكسيير : ١ — أكسيير يشتق من المعادن ، ٢ — أكسيير يشتق من الحيوان ، ٣ — أكسيير يشتق من النبات ،

^(١) Kraus, Paul, Jabir Ibn Hayyan : الجزء الثاني ، ص ٣ .

- ٢ - اكسير يشتق من امتزاج المواد الحيوانية والنباتية معاً ،
- ٥ - اكسير يشتق من امتزاج المواد المعدنية والنباتية معاً ،
- ٦ - اكسير يشتق من امتزاج المواد المعدنية والحيوانية معاً ،
- ٧ - اكسير يشتق من امتزاج المواد المعدنية والنباتية والحيوانية معاً^(١) .

ونكتفى في هذه الفقرة بذكر وجه واحد من أوجه التحويل الذي يقوم به الكيموي^(٢) ، وهو تحويل المعادن بعضها إلى بعض ، فعلى أي أساس يكون ذلك ، وكيف ؟ .

المعادن الرئيسية سبعة : الذهب والفضة والنحاس والحديد والرصاص والزيق والأسرب^(٣) ، وهى التى تكون « قانون الصنعة » — كما يقول جابر ، أي أن عليها توقف قوانين علم الكيمياء ؛ غير أن هذه المعادن السبعة نفسها قد تكونت في جوف الأرض من معدنيين أساسين ، هما الكبريت والزيق ، فهذان المعادنان إذ يمتصان بحسب مختلفة يتكونا منهما بقية المعادن المذكورة ؛ فكأنما هذه المعادن لا تباين إلا في الكيافيات العرضية التي طرأت نتيجة للنسبة التي مزج بها الكبريت والزيق في باطن الأرض ؛ على أن الكبريت والزيق تتفاوت طبيعتاهما باختلاف تربة الأرض التي شاء فيها ، وباختلاف الكواكب (أى المقومات

(١) الجزء الثالث من كتاب الأحجار على رأى بليناس .

(٢) كتاب الحاصل ، وفي مواضع أخرى كثيرة من كتبه الأخرى .

(والسر هو القصدير) .

الزمنية) التي أحاطت بتكوينهما ؛ مثال ذلك أن يكون جزء الأرض الذي فيه نسأ الكبريت أو الزيق معرضًا لحرارة الشمس ؟ فقد يجيء الكبريت تقىاً لطيفاً ، وهو ما يسمى بـكبيريت الذهب ، لأنه هو الكبريت الذي إذا ما مزج معه الزيق في مركب واحد سليم التوازن في مقاديره ، تتجزء عن امتزاجهما الذهب ؟ فلأنَّ اتزان عناصر المزج في الذهب قد جاء على أتمه تراه يقاوم النار ، فلا تقوى النار على احرافه كما تحرق سائر المعادن ^(١) .

ونعود إلى المعادن السبعة الرئيسية التي هي مدار علم الكيمياء ، (وقد تسمى بالأحجار السبعة) : الذهب والفضة والنحاس والمحمد والرصاص والزيق والقصدير ؟ فنقول : إن نظرية جابر هي أن كل معدن من هذه المعادن يُظهر في خارجه كيفيتين من الكيويات البسيطة الأربع (الحرارة والبرودة والبيوسة والرطوبة) ويشخّص في باطنها الكيويتين الآخريين ؟ وبالكيمياء نستطيع اظهار الباطن واحفاء الظاهر فتحول المعدن القائم معدناً آخر ؟ ولو قلنا هذا الكلام نقسمه بعبارة أخرى ، قلنا : إن لكل معدن من هذه المعادن صفتين موجودتين بالفعل ، وصفتين آخريين موجودتين فيه بالقوة ، فلو استخرجنا ما هو موجود بالقوة إلى موجود بالفعل ، تبدل المعدن معدناً آخر ^(٢) . والقائمة الآتية تبين لكل معدن صفتنه الظاهرةتين وصفتيه

الباطنتين :

(١) كتاب الإيضاح .

(٢) كتاب السبعين ، المقالة ٣٢ .

اسم المعدن

صفاته الظاهرات

صفاته الباطنان

بارد، يابس

حار، رطب

بارد، رطب

حار، يابس (رطب)

حار، يابس (قليل الرطوبة)

من الحديد).

حار، يابس جداً (صلب)

بارد، رطب (صلب)

جداً).

حار، يابس (صلب)

بارد، رطب (رخو)

الزنبي
القصدير

ومعنى هذا أن كل معدن يشتمل في جوفه على معدن آخر ينافضه في صفاته ؛ فالفضة من داخل هي نفسها الذهب من خارج ، فلو أخرجنا ما هو مكنون في باطن الفضة إلى ظاهرها ودنسنا ظاهرها في باطنها ، كان لنا بذلك معدن الذهب ؛ فإذا أراد الكيموي تحويل الفضة إلى ذهب ، كان عليه أولاً أن يزيح برودتتها الظاهرة لتخرج بدلها الحرارة الكامنة ، ثم يزيح – ثانياً – ببوستها الظاهرة لتخرج بدلها الرطوبة الكامنة ، حتى إذا ما اجتمع في الظاهر حرارة ورطوبة معاً كان ما بين أيدينا ذهباً .

ولو أجرى الكيموي تجاربه على قطعة من الحديد – مثلاً – ظاهرها حرارة وبوسعة شديدة ، فله أن يزيح البوسعة وحدتها إلى الداخل لتخرج مكانها الرطوبة ، وبذلك يصبح الظاهر حرارة ورطوبة ؛ أى أن المعدن يصبح ذهباً ؛ أو أن يزيح الحرارة الظاهرة إلى الداخل لتخرج مكانها البرودة الكامنة ، وبذلك يصبح الظاهر برودة وبوسعة ، أى أن المعدن يصبح فضة ؛ و أن يزيح الحرارة والبوسعة الظاهرين كليهما ، ليخرج مكانهما البرودة والرطوبة الكامنان فيكون الناتج زئبقاً (أو قد ينشأ حسب درجة الليونة أى درجة الرطوبة التي تظهر) .

وبنفس الطريقة يمكن ردّ أى معدن إلى أى معدن آخر ، وبصفة خاصة يمكن ردّ أى معدن إلى ذهب ، إذ ما علينا لكي نتحول معدناً ممّا إلى ذهب إلا أن نجعل الكيفيتين الظاهرتين هما : الحرارة والرطوبة ؛ فان كان المعدن المراد تحويله نحاساً

— وظاهر النحاس حرارة وبيوسة — كان أمامنا كيفية واحدة هي التي تحتاج إلى دسّها في الداخل ليخرج ضدها من الداخل فيحل محلها ، فالنحاس والذهب يشتراكان في الحرارة ، ويختلفان في أن الذهب رطب والنحاس يابس ، فإذا أخرجنا للنحاس رطوبته الدفينة فيه ، كان ذهبا .

أما إن كان المعدن المراد تحويله رصاصا ، فها هنا نجد التضاد بين الرصاص والذهب في الكيفيتين معا ، فالرصاص بارد والذهب حار ، والرصاص يابس والذهب رطب ، فعندئذ علينا أن نعالج الصفتين جمِيعا ، فندخلهما إلى الباطن ، ليخرج مكانهما الضدان وبذلك يصير الرصاص ذهبا — وهكذا .

وأود أن أعيد هذا الذي قلته في تحويل المعادن بلغة جابر نفسه ، كما ساق الموضوع في المقالة الثانية والثلاثين من كتاب السبعين ، قال : « ... لا يخلو كل موجود أن يكون فيه طبعان — فاعل ومنفعل — ظاهران ، وطبعان — فاعل ومنفعل — باطنان ^(١) ، ... ولذلك سهل عليهم وقرب رد الأشياء إلى أصولها في أقرب مدة ، وهو أن يقلبوا الطبائع في الأشياء ، فيجعلون الباطن ظاهرا والظاهر باطنًا ، فاما الحديد فان ظاهره فاسد وباطنه فاسد ، لأن ظاهره حديد ، وهو فاسد عند الفضة

(١) نذكر القارئ بأن الطبيعين الفاعلين هما : الحرارة والبرودة ، وإن الطبيعين المنفعلين هما : البيوسة والرطوبة .

والذهب ، وباطنه زيفق وهو فاسد عندهما أيضا^(١) ؟ فإذا قلبو الحديد الى الزيقية صار ظاهره باردا رطبا وباطنه حارا يابسا ، فأظهروا حرارته وأبطنوا برونته ، فصار الظاهر حارا رطبا وذلك ذهب ، وصار باطنه باردا يابسا وذلك فضة أو رصاص ؟ لأن منهم من قال إن باطن الذهب رصاص ومنهم من قال إن باطنه فضة وهي قوله حسنة ، ونحن نذكر ذلك كله وكيف يُقتلَّب فاعرفة .

« إن الأصل في ذلك أن تعلم أولاً أن من هذه الأجسام ما ينبغي أن تُبْطِنَ عناصره الظاهرة وتُظْهِرَ عنصر الباطنين حتى يكمل ويصير جسماً غير فاسد على ما يراد من ذلك - وهو سرّهم - وبعض هذه الأجسام ينبغي أن يستخرج له عنصر من باطنه فيظهر ، ويُبْطِن فيه ضد ذلك العنصر ، ونحن نذكر ذلك لتعريفه .

(١) ظاهر الحديد حار يابس صلب ، وباطنه بارد رطب رخو ، والمقصود بقوله إن ظاهره فاسد وباطنه فاسد كذلك عند الذهب والفضة ، هو أنه لا ظاهر ولا باطنه يساوى في الطبائع ظاهر الذهب أو الفضة ؟ فظاهر الذهب حار رطب وهو مختلف عن ظاهر الحديد وباطنه معاً ؛ وظاهر الفضة بارد يابس وهو أيضاً مختلف عن ظاهر الحديد وباطنه معاً - ويلاحظ أن باطن الحديد (أى البرودة والرطوبة الرخوة) مساو لظاهر الزيق ، فلو قُلِّب الحديد بباطنا لظاهر لنشأ لدينا زيفق ، ولم ينشأ لنا لا ذهب ولا فضة ؟ فلو أريد استخراج أحد هذين من الحديد ، تم ذلك على خطوين ، فيتحول الحديد الى زيفق أولاً (أى أن يكون ظاهره باردا رطبا) ثم بعد ذلك أما أن تُبْطِن برونته ونظهر حرارته بحسب يكون الظاهر حارا رطبا (وهذا ذهب) وأما أن تُبْطِن رطوبته ونظهر بقوته بحيث يكون الظاهر باردا يابسا (وهذا فضة أو رصاص) .

« ان الأسب (= الرصاص) بارد يابس في ظاهره رخو جدا ، وهو حار رطب في باطنـه صلب ؛ ومعنى رخو وصلب أن كل جسم خلقه الله تعالى باطنـه مخالف لظاهره في اللين والقساحة ؛ والدليل على ذلك أنه اذا قُتلت طبائـعـه فرجـع ظاهرـه باطنـا وبـاطـنه ظاهـرا ان كان رطـبا قـسـاحـا ، وان كان قـاسـحا تـرـطـب ؛ فـهـذا ما في الأـسـبـ من الـكـلامـ

« وأما القلـعـيـ (= القصـدـيرـ) فـاـنـ أـصـلـهـ المـتـركـبـ عـلـيـهـ أـوـلاـ الأربعـ طـبـائـعـ : فـظـاهـرـهـ بـارـدـ رـطـبـ رـخـوـ ، وـبـاطـنـهـ حـارـ يـابـسـ صـلـبـ ... فـاـذـاـ أـبـطـنـتـ ظـاهـرـهـ ، وـأـظـهـرـتـ بـاطـنـهـ قـسـاحـ فـصـارـ حـدـيدـاـ ...

« وأما الحـدـيدـ فأـصـلـهـ المـتـكـونـ عـنـهـ الـأـرـبـعـ طـبـائـعـ ، وـخـصـ ظـاهـرـهـ مـنـ ذـلـكـ بـالـحـرـارـةـ وـكـثـرـةـ الـيـسـ ، فـبـاطـنـهـ اـذـنـ عـلـىـ الـأـصـلـ بـارـدـ رـطـبـ ، وـهـوـ كـذـلـكـ ، وـهـوـ صـلـبـ الـظـاهـرـ رـخـوـ الـبـاطـنـ ؛ وـمـاـ فـيـ الـأـجـسـامـ أـصـلـبـ مـنـهـ ظـاهـرـاـ ، فـكـذـلـكـ رـخـاوـةـ بـاطـنـهـ عـلـىـ قـدـرـ صـلـابـةـ ظـاهـرـهـ عـلـىـ الـأـصـلـ ؛ وـكـذـلـكـ يـكـوـنـ بـالـتـدـبـيرـ اـذـاـ قـتـلـتـ أـعـيـانـهـ ؛ وـالـذـىـ عـلـىـ هـذـاـ الـمـثـالـ الزـيـقـ⁽¹⁾ـ ؛ فـاـنـ ظـاهـرـهـ (أـيـ ظـاهـرـ الحـدـيدـ) حـدـيدـ وـبـاطـنـهـ زـيـقـ ؛ فـالـوـجـهـ فـيـ صـلـاحـهـ أـنـ تـنـقـصـ يـبـوـسـتـهـ فـاـنـ رـطـوبـتـهـ تـظـهـرـ فـيـصـيـرـ ذـهـبـاـ ، لـأـنـ رـطـوبـتـهـ اـدـاـ ظـهـرـتـ بـطـنـتـ يـبـوـسـتـهـ .. أـوـ فـاـنـقـصـ حـرـارـتـهـ فـاـنـ بـرـودـتـهـ تـظـهـرـ وـتـبـطـنـ الـحـرـارـةـ بـظـهـورـ الـبـرـودـةـ فـيـصـيـرـ فـضـةـ يـابـسـةـ ، أـوـ فـاـنـقـصـ

(1) اـيـ أـنـ بـاطـنـ الـحـدـيدـ مـسـاـوـ لـظـاهـرـ الزـيـقـ : بـاطـنـ رـطـبـ رـخـوـ .

يبوسته قليلا فانه يصير فضة لينة ؛ فهذا ما في الحديد من الوصف والحد^١ .

« وأما الذهب فحار رطب في ظاهره بارد يابس في باطنه ، فرد^٢ جميع الأجسام إلى هذا الطبع فانه طبع معتدل ...

« وأما طبع الزهرة (= النحاس) الذي هي عليه فالحرث والبيس ، وهو دون الحديد ، لأن أصله حار رطب ذهب ، فلما لحقه البيس في المعدن أفسده ، فاقلع يبسه فانه يعود إلى طبعه^(١) .

« وأما الزيبق فان طبعه البرد والرطوبة في ظاهره والرخاوة ، وباطنه حار يابس صلب بلا شك ؛ فظاهره زيق وباطنه حديد ، كما أن باطن الحديد زيق وظاهره حديد ؛ فان أردت نقل الزيبق إلى أصله ، فالوجه أن تصيره أولا فضة ، وهو أن تُطبق رطوبته وتُظهر يبوسته ، فانه يصير حينئذ فضة ، وقد تمت المرتبة الأولى ، فان أردت تمام ذلك فاقلب الفضة كما هي حتى يرجع ظاهرها باطنا وباطنها ظاهرا في الطبيعتين جميعا : الفاعلة والمنفعلة ، فيكون ظاهرها حارا رطبا ذهبا ، وباطنها باردا يابسا حديدا ، فهذا ما في الزيبق^(٢) .

« وأما الفضة فأصلها الأول ذهب ، ولكن أعجزها البرد والبيس فأبطنت في باطنها الذهب فظهر الطبع الذي غالب فصار

(١) أي أن تحويل النحاس إلى ذهب يقتضي أن تزيل عنه يبوسته لتحل محلها ليونة ، فيصبح الظاهر حارا رطبا وهي صفات الذهب .

(٢) أي أن تحويل الزيبق إلى ذهب يقتضي السير في مرحلتين .

ظاهرها فضة وباطنها ذهبا ؛ فان أردت ردها ذهبا فابطن بروقتها
فان حرارتها تظهر ، ثم أبطن بعد ذلك اليبس فان الرطوبة تظهر
وتصير ذهبا ؛ فهذا ما في الأجسام كلها من التدابير والسلام » .

هذه مقالة بأسرها نقلناها لك بنصّها عن جابر بن حيأن ،
لأنها في صناعته أساس ومحور ؛ فالأساس — كما ترى — هو
أن الطبائع الرئيسية لشتي المعادن — بل للકائنات كافة — هي
أربع : الحرارة والبرودة والبيوسة والرطوبة ، فلو عرفت طبع
الشيء الذي تريد أن تحصل عليه ، كان في وسعك أن تلتمسه
بتحويل طبائع المادة التي بين يديك حتى ترتد إلى الطبع
المقصود ؛ وهو كلام بعيد عما تألفه آذانا اليوم ؛ لكننا لو
أردنا أن نسبغ عليه من الألوان ما يقرّبه إلى مفاهيمنا العلمية
اليوم — وليس هذا بالأمر الضروري في تاريخ الفكر ، فليس
عالِم الأمس مسؤولا أمام عالِم اليوم مهما يكن بينهما من
اختلاف بعيد ، لكنه لو لا عالِم الأمس لما كان عالِم اليوم —
أقول برغم ذلك إننا لو أردنا أن نسبغ على نظرية جابر — وهي
نظرية العلم القديم كله — لونا يقربها إلى عقولنا اليوم ، لما كان
علينا إلا أن تذكر أساس النظرية الطبيعية في عصرنا الراهن ،
وهو أن كل ما تحويه الطبيعة من أشياء مركب من ذرات ،
ومهما اختلفت هذه الذرات في أوزانها ، فمادتها الخامدة مؤلفة
من ثلاثة أصول : الالكترونات ، والبروتونات ، والنيوترونات ؛
أما الأولى فمشحونة بشحنة كهربية سالبة ، وأما الثانية
فمشحونة بشحنة كهربية موجبة ، وأما الثالثة فمتعدلة كهربياً

— ومن هذه الأصول الثلاثة يتالف كل شيء، حتى ليجوز من الوجهة النظرية أن تحول العناصر بعضها إلى بعض إذا عرفت كيف تزيد هنا وتنقص هناك من هذه الأصول الأولية، حتى تحصل على النسب المطلوبة التي منها يتكون الشيء المقصود؛ فلو كان ابن حيان قد تكلم بلغة الحرارة والبرودة، وعلماء هذا العصر يتكلمون بلغة الكهارب السالبة والوجبة، فقد يكون الفرق أقرب مما توهم، إذا ترجمنا الحرارة إلى معناها الحقيقي، وهو الحركة، فالحرارة حركة سريعة في الذرات، والبرودة حركة بطيئة؛ فإذا كانت الحرارة والبرودة — أو إن ^أشتقت فقل إذا كانت درجات الحرارة المتفاوتة هي في الحقيقة درجات من الحركة متفاوتة، ثم إذا كانت هذه الحركة بدرجاتها المتفاوتة هي طاقة — إن لم تكن الطاقة الكهربية بذاتها — فيمكن تحويلها إلى طاقة كهربية، إذن فيكاد يتشابه القولان في الطبيعة: القول الذي يقول إن الأصول الأولية للأشياء حركة بدرجاتها المتفاوتة؛ والقول الذي يقول أنها كهرباء — ولم نذكر الرطوبة والبيوضة من الطيائع الأربع التي أخذ بها جابر، لأنهما صفتان منفعتان، أي أنهما تنفرعان عن الصفتين الفاعلتين اللتين هما: الحرارة والبرودة.

ولا يقتصر الأكسير — تحويل الكائنات — على المعادن عند جابر، بل إن الأمر عنده ليمتد إلى الكائنات جميعاً؛ فلا فرق بين رد النحاس إلى ذهب، وبين رد المريض إلى انسان سليم البدن، فكلتا الحالتين تحويل للطيائع الفاسدة القائمة إلى

طبع سليمة ؟ ومن هنا كانت العلاقة وثيقة بين الكيمياء والطب ، فالأولى معالجة المعادن الحسية لتردد معدنا تقيسا ، والثانى معالجة الأبدان المريضة لتردد صحيحة ، وأساس العمل في الحالتين واحد — هو ما يطلق عليه اسم « الأكسير » .
وسأذكر فيما يلى شيئا مما يرويه جابر عن نفسه فيما كان يؤديه في تطبيب المرضى :

قال مخاطبها سيده ^(١) الذى كثيرا جدا ما يوجه اليه الخطاب :

« وحق سيدى لقد خلصت به (أى بالاكسيير) من هذه العلة أكثر من ألف نفس ، فكان هذا ظاهرا بين الناس جميعا في يوم واحد فقط .

« ولقد كنت يوما من الأيام بعد ظهور أمرى بهذه العلوم ، وبخدمة سيدى عند يحيى بن خالد ^(٢) — وكانت له جارية تقيسة لم يكن لأحد مثلها جمالا وكمالا وأدبا وعلقا وصنائع توصف بها ، وكانت قد شربت دواء مسئلا لعلة كانت بها ، فعنف عليها بالقيام ثم زاد عليها ، إلى أن قامت ما لم يكن من سبيل مثلها الخلاص منه ، ولا شفاء له ، ثم ذرها مع ذلك القيء ، حتى لم تقدر على النفس ولا الكلام البتة ؛ فخرج الصارخ إلى يحيى بذلك ، فقال لى : يا سيدى ما عندك في

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة السادسة .

(٢) هو يحيى بن خالد البرمكي .

ذلك ؟ فأشرت عليه بالماء البارد وصبيه عليها ، لأنى لم أرها ولم أعرف في ذلك من الشفاء للسموم ولقطنه مثل ذلك ؟ فلم ينفعها شيء بارد ولا حار أيضا ؛ وذلك لأنى كمدة معدتها بالملح المحمى وغمرت رجليها ؛ فلما زاد الأمر سألهى أن أراها ، فرأيت ميته خاملة القوة جدا ؛ وكان معى من هذا الأكسير شيء ، فسقيتها منه وزن حبتين بسكنجين صريف - مقدار ثلاثة أواق - فوالله وحق سيدى لقد سترت وجهى عن هذه الجارية ، لأنها عادت إلى أكمل ما كانت عليه في أقل من نصف ساعة زمانية ؛ فأكب يحيى على رجلٍ مقبلًا لهما ، فقلت له : يا أخي لا تفعل ؛ فسألنى فائدة الدواء ، فقلت له : خذ ما معى منه ، فلم يفعل ؛ ثم انه أخذ في الرياضة والدراسة للعلوم وأمثال ذلك إلى أن عرف أشياء كثيرة ، وكان ابنه جعفر أذكى منه وأعرف .

« وكانت لى جارية فأكلت زرنيخاً أصفر - وهي لا تعلم - مقدار أوقية ، فيما ذكرت ، فلم أجده لها دواء بعد أن لم أترك شيئاً مما ينفع السموم الا عاجلتها به ، فسقيتها منه وزن حبة بعسل وماء ، فما وصل إلى جوفها حتى رمت به باسره وقامت على رسماها الأول

« وكنت يوماً خارجاً من منزلى قاصداً دار سيدى جعفر^(١) ، صلوات الله عليه ، فإذا أنا بانسان قد اتفتح جالبه

(١) هو جعفر الصادق .

الأئمَّةُ كُلُّهُمْ وَالأخْضَرُ حَتَّى صَارَ كَالسُّلْقَ — لَا بِالْمَثَالِ وَلَكِنْ بِالْحَقِيقَةِ — وَإِذَا قَدْ بَدَتِ الْزُّرْقَةُ مِنْهُ فِي مَوْاضِعٍ ؟ فَسُؤْلَتِ عنْ حَالِهِ فَقَيِّلَ لِي : أَفْعُى نَهْشَتَهُ السَّاعَةُ فَأَصَابَهُ هَذَا ؟ فَسَقِيَتِهِ وَزَنَ حَبَّتِينَ بِشَدَّةٍ فِي سَقِيَّهِ بَعْدَ بَارِدٍ فَقَطَ ، لِأَنِّي خَفَتَ أَنْ يَتَلَهَّ سَرِيعًا ، فَوَاللَّهِ الْعَظِيمُ لَقَدْ رَأَيْتُ لَوْنَهُ الْأَخْضَرُ وَالْأَزْرَقُ وَقَدْ حَالَا عَمَّا كَانَا عَلَيْهِ إِلَى لَوْنِ بَدْنِهِ ؟ ثُمَّ ضَمَّرَتْ تِلْكَ النَّفْخَةُ حَتَّى يَمْبَقُ مِنْهَا شَيْءٌ إِلَيْهِ ، وَتَكَلَّمُ وَقَامُ وَانْصَرَفَ سَالِمًا لَا عَلَةَ بِهِ .. » .

(د) الخواص والموازين :

دراستُ خواص الأشياء — حيَّةٌ كَانَتْ أَوْ جَامِدَةً — أَمْ لَا مَنْدُوحةٌ عَنْهُ لِلْعِلْمِ كُلِّهِ ، فَمَهْمَماً تَكُنْ طَبِيعَةُ الْجَسْمِ الْمَرَادُ تَغْيِيرِهِ ، وَمَهْمَماً تَكُنْ طَبِيعَةُ الْجَسْمِ الْمَرَادُ الْحَصُولُ عَلَيْهِ ، فَلَا مَنْاصَ لِلْعَالَمِ مِنْ مَعْرِفَةٍ تَحْلِيلِيَّةٍ يَعْرُفُ بِهَا نَقْطَةُ الْبَدْءِ وَنَقْطَةُ الْإِتْنَاهِ .
وَالْأَجَاءُ عَمَلَهُ خَبِطًا عَلَى غَيْرِ هَدِيٍّ ؟ وَلَقَدْ أَفْرَدَ ابْنُ حِيَانَ لِدِرَاسَةِ الْخَوَاصِ أَكْثَرَ مِنْ كِتَابَ ، أَهْمَمُهَا كِتَابُهُ « الْخَوَاصُ الْكَبِيرُ »^(١) — فَيَقُولُ جَابِرُ فِي الْمَقَالَةِ الْأُولَى مِنْ كِتَابِ الْخَوَاصِ الْكَبِيرِ أَنَّ جَمِيلَةَ كِتَبِهِ الَّتِي كَتَبَهَا فِي الْخَوَاصِ وَاحِدًا وَسَبْعُونَ كِتَابًا ، « مِنْهَا سَبْعُونَ كِتَابًا تَرَسَّمَ الْخَوَاصُ ، وَمِنْهَا كِتَابٌ وَاحِدٌ يَعْرُفُ بِخَوَاصِ الْخَوَاصِ ، وَهُوَ أَشَرَّفُ هَذِهِ الْكِتَبِ » .
« وَالْخَاصِيَّةُ كَلْمَةٌ شَامِلَةٌ لِلأَسْبَابِ الَّتِي تَعْمَلُ الْأَشْيَاءَ

(١) يَقُولُ هُولِيَّارَدُ أَنَّ « كِتَابَ الْخَوَاصِ الْكَبِيرِ » هُوَ أَهْمَمُ مَوْلَفَاتِ جَابِرٍ — رَاجِعٌ صَ ١٦ مِنْ كِتَابِهِ « الْكِيَمِيَّاءُ إِلَى عَهْدِ دُولَتِنَ » .

الوحية السريعة بطبعها ؛ وان فيها نوعا آخر يعمل للأشياء بابطاء ، وانها قد تنقسم أقساما : فمنها ما يكون تعليقا ، ومنها ما يكون شربا ، ومنها ما يكون نظرا ، ومنها ما يكون مسماة ، ومنها ما يكون سماعا ، ومنها ما يكون شما ، ومنها ما يكون ذوقا ، ومنها ما يكون لسا ... »^(١) . ويضرب لنا جابر الأمثلة لهذه الأنواع المختلفة فيقول عن « التعليق » ان العنكبوت اذا علّق على صاحب حمى الرابع (؟) ابرأه بابطاء ، والذرار يفع مثل ذلك ، فاذا جمعا وعلقا على صاحب الحمى ، ابرأه سريعا ، وكذلك مما يعمل بالتعليق « البيت التسعة »^(٢) التي فيها خمسة عشر من العدد كيف قلبت ، فهي تافعة لتيسير الوضع للحبابي ، وهذه هي صورة « البيت التسعة » :

٤	٩	٢
٣	٥	٧
٨	١	٦

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الاولى .

(٢) اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٧٥ – وقد ذكر جابر اسم « البيت التسعة » بغير شرح ، فشرحناه .

ويضرب مثلا على «المشروب» فيقول: إن السقمو نيا يخرج الصفراء، كما يضرب المثل على خواص «النظر» فيقول: إن الأفعى البليوطى الرأس إذا رأى الزمرد الحالص عمى وسالت عينه لوقتها وحيبا سريعا؛ وأفاعع بوادي الخرائخ إذا رأت أنفسها ماتت وإذا رآها الناس ماتوا، وكذلك جميع الحيوان؛ والصناجة - وهي الدابة العظمى - لها عينان كأعظم ما يكون من الخلجان، يكون مقدار كل عين منها ومدار حمايليقها نحو فرسخ، فتعمد هذه الأفعى لتقتلها خاصة، فتوافي هذا الوادي من بلاد دوابل التبست، فترفع أحداها إلى أدمنتها حتى لا تنظر إليها، فتقصدها هذه الأفعى لتنهشها، فتقابلها بأعينها وهي صافية فتنظر إلى صورتها فتموت، فتأكلها تلك الدابة؛ ولقد خبّرت أن وزن الأفعى منها نحو خمسين ألف رطل.

وأما عن «المسامَّة» فيقول جابر: إن الكلب والضبعة العرجاء إذا سامتَ فيها فبيئة (أي إذا جاء ظلها عموديا على ظله) والكلب على سطح الجبل سقط سريعا من غير مهلة حتى تأكله؛ وأما «السماع» فان الحيات والأفاعى وغير ذلك إذا سمعن صوت البومة هربن من وطنهن؛ وأما «الشم» فان الأسد والحمار - خاصة من جميع الحيوان - إذا أخذ من مني الأئنى منهما شيء وطلق به ثوب أو لحم أو جسد انسان أو غير ذلك وشتمم لأحدهما منيشه بعينه، يتبع الشام له أي وجه توجه إليه؛ وأما «الذوق» فالزاج والزيق يفلج اللسان إذا وقع عليه، والسموم وأفعالها وأمثال ذلك مما لا يحصى تعداده؟

وأما «اللمس» فجبهة الأرنب البحري اذا لمست لحم الانسان فتقتته»^(١).

ويحدد لنا جابر معنى «الخاصية» تحديداً يكاد يجعل هذه الكلمة مرادفة لما يسمى في الفلسفة بالماهية؛ فهو يقول: ان «الشيء المُخَاصِّي» هو الذي يفعل الشيء بعينه ما يفعله — بكلام أهل الجدل^(٢) وهو يريد بهذه العبارة أن يقول: ان خاصية الشيء هي الوظيفة التي يؤوديها، فخاصية الحصان هي مجموعة الوظائف العضوية التي يؤوديها الحصان ولا يؤوديها حيوان سواه، واذن فخاصية الحصان هي «صورة» الحصان — بمعنى الأرسطي^٣ لكلمة «صورة» — أو هي الماهية التي تجعل الحصان هو ما هو؛ ولهذا ترى ابن حيان يستمر في عبارته السابقة فيقول عن الشيء المُخَاصِّي^(٤) أيضاً: ان «لوجوده ما يوجد فعله معه — بكلام أهل المنطق» — فهاتان عبارتان يردف احداهما بالأخرى، مستمدتاً الأولى من مصطلح أهل الجدل، ومستمدتاً الثانية من مصطلح أهل المنطق — كما يقول — والمعنى فيهما واحد، وهو أن خاصية الشيء هي فعله، فلا وجود لها بغير وجود هذا الفعل، ولا وجود لهذا الفعل بغير وجودها؛ ويزيدنا جابر^(٥) تعريفاً بالشيء المُخَاصِّي^(٦) فيقول في السياق نفسه: «والشيء المُخَاصِّي لا يجوز أن يحول عن حالة

(١) أثبتنا هذه الاشياء التي لا شك في مجافاتها لروح العلم التجريبى الذى عرف به جابر، وذلك لنرسم صورة صحيحة للرجل من شتى نواحيه.

(٢) كتاب الخواص الكبير، المقالة الأولى.

على مرور السنين » وهذا بديهي ما دامت خاصية الشيء هي ماهيتها ، وهي جوهره ، وهي صورته ، وهي وظيفته ؟ فمحال أن يبقى الشيء وتزول خصائصه الجوهرية التي أكسبته حقيقته ووضعته موضعه الصحيح بين سائر الأشياء .

ويمضي ابن حيان في كلامه عن الخاصية فيقول : إن « الشيء اليسير منه هو الفاعل على مثل الشيء الكبير منه ، ولكن القول في الكمية على مقدار ذلك ، كوزن الجبنة من المغناطيس تجذب اليسير من الحديد ، وكالرطل يجذب على قدره ، والأكثر فيه القوة التي يجذب بها ما جذب الأصغر لقلة كميته ودخولها في كميته ، وليس ذلك في الأصغر لقلته ، وإن ليس كمية الأكثر داخلة في كمية الأقل » — هذا نص نافذ ومفيد ، وهو يحتاج إلى بعض التوضيح لالتوااء عبارته اللفظية ؛ فمؤداته أن العنصر المعين ذو فعل معين لا يتغير من حيث نوع الفعل بتغيير الكمية التي تأخذها منه ، فالمغناطيس — مثلاً — يجذب الحديد ، ولا فرق في ذلك بين مغناطيس كثير ومغناطيس قليل ، فالفعل واحد في نوعه ، وكل الفرق هو أن المغناطيس الكبير يجذب قطعة كبيرة من الحديد ، والقليل يجذب قطعة صغيرة ، على أن الكبير يفعل فعل القليل أيضاً ، والعكس غير صحيح ، أي أن القليل لا يفعل فعل الكبير .

إن هذه الأقوال التي أسلفناها ، والتي حاول بها جابر أن يحدد معنى « الخاصية » عندما نزعم أن للشيء المعين « خاصية » معينة ، أنها تصرف إلى ما هو ذاتي في طبيعة الشيء ، ولا تصرف

إلى صفات أخرى قد يطلق عليها هي أيضاً اسم «الخواص» لكنها قد تكون سريعة الزوال أو بطبيتها؛ ولهذا نرى ابن حيان يذكر لنا في موضع آخر^(١) ثلاثة أنواع للخواص، هي:

- ١ - سريع الزوال، ويسمى حالاً.
- ٢ - بطئ الزوال، ويسمى هيئة.
- ٣ - ذاتي فيما هو فيه.

فالتحديات السالفة، مقصود بها النوع الثالث، أي ما يكون ذاتياً في الشيء، وليس المقصود بها حال الشيء ولا هويته.

وهنا يورد جابر "عبارة أراها باللغة الأهمية في وصف الروح المنهجية عنده؛ وهي^(٢):

«الخاصية تابعة لعملها... لأن الخواص لا تتفق في جواهرين مختلفتين بوزن واحد، ولكنها إذا اتفقت في جواهرين أو جواهر عددة كان حدتها مثل الجوهر الأول سواء في الكيفية وجميع المحدود، لأنها من الممتنع وجود جواهرين حداً ثهماً حداً مفرداً يقال عليهما خاصية واحدة... لأن المستحدمين بحد واحد متتفقان في الجوهرية والعرضية».

«الخاصية تابعة لعملها» - هذا هو بعينه المبدأ الذي تدور عليه الفلسفة البراجماتية المعاصرة كلها، وهو تعريف

(١) كتاب اخراج ما في القوة إلى الفعل، مختارات كراوس، ص ٧٣.

(٢) المرجع السابق، ص ٧٣ - ٧٤.

موجز لما يسمونه اليوم « بالتعريف الاجرائي » ؛ ومعناه أنك اذا أردت أن تعرّف كلمة ما ، وجب أن ينحصر التعريف في مجموعة الأفعال التي يسلك بها الشيء المسمى بتلك الكلمة ؛ فلافائدة للعلوم اذا أنت عرّفت كلمة بكلمات ، وهذه بسواها ؛ لأنك عندئذ ستدور في كلمات ، ولا تجاوزها الى حيث الطبيعة الواقعية ؛ فأولا — اذا لم يكن للكلمة مدلولها الخارجي الذي يكون ذا عمل يؤدّي ، فالكلمة عندئذ تكون لغوا لا يدخل في مجال العلم ؛ وثانيا — لو كان لهذه الكلمة مدلولها الخارجي ، ثم أردنا تحديد معناها تحديدا لا يدع مجالا للاختلاف بين مختلف الباحثين ، وجب أن يكون أساس التحديد هو السلوك المشاهد للشيء الذي أطلقت عليه تلك الكلمة ، فإذا اتفقنا على أن ذلك السلوك هو : ا ب ج د ، كانت ا ب ج د هي ما يحدد الكلمة المراد تحديدها ؛ فإذا اختلف اثنان في معناها كان الفيصل بينهما هو ما يشاهدانه معا من الجانب الأدائي للشيء ؛ ومعنى هذا كله هو أن « العمل » يأتي في المشاهدة أولا ، وبعد ذلك يجيء علمنا بحقيقة الشيء الذي كان من شأنه أن يؤدي ذلك العمل — وثالثا — لو اختلفت عبارتان لفظيتان في مضمولهما ، لكن « العمل » الذي تنطوي عليه احداهما هو نفسه « العمل » الذي تنطوي عليه الأخرى ، لوجب أن تكون العبارتان مترادفتين في المعنى مهما بدا في ظاهرهما من تباين ، لأن العمل الواحد لا يصدر عن شيئين مختلفين جوهرا ؛ والعكس صحيح أيضا ، وهو أنه محال علينا

أن نصرف معنى واحدا إلى شيئين مختلفين في الجانب الأدائي ، لأنه ما دام الأداء قد اختلف ، فقد اختلفت خاصية الشيء المؤدي — وهذا كله متضمن في عبارة جابر بن حيان التي أسلفناها :

- ١ — فالخاصية تابعة لعملها .
- ٢ — الخاصية الواحدة (أى العمل الواحد) لا يكون في شيئين مختلفين .
- ٣ — اذا اتفق شيئاً في خاصية واحدة (أى في عمل واحد) كانوا في الحقيقة شيئاً واحداً من حيث جوهرهما .
- ٤ — اذا كان لشيئين تعريفان مختلفان ، فمحال أن يتحدا في فعل واحد .
- ٥ — اذا كان لشيئين تعريف واحد ، كان الشيئان متفقين في الخصائص ، أى فيما يحدهما من أثر .

* * *

تلك لمحات عن خصائص الأشياء وحدودها ؛ وعلى أساس هذه الخصائص تبني موازين الأشياء ، وميزان الشيء هو الحكم عليه لا من حيث كيفه بل من حيث مقداره ؛ وبغير معرفة المقادير ، ينسد طريق العمل أمام العالم الذي يتناول الأشياء بتدبيره وتصريفه .

ولعل فكرة «الميزان» أن تكون أدق وأعسر وأهم فكرة لجابر بن حيان ، وسأحاول هنا عرضها عرضاً مبسطاً أتخلص فيه

من التفصيلات التي تعقد الفهم ولا تقيد كثيرا في رسم الص
العامة التي نحاول أن نقدمها عن جابر .

يقول جابر - على سبيل الإجمال - : إن « العلة الأ
هى العقل ، والعقل هو العلم ، والميزان هو العلم » فكل فد
وعلم فهو ميزان ، فكأن الميزان جنس ، والفلسفة فرع ينط
تحته ، هي وكل ما يتصل بها من فروع »^(١) - ومعنى د
أن المبدأ الأول الذي يجوز لنا أن تتصور كل شيء آخر متى
عنه ، لكننا لا تتصور ما هو أسبق منه ، هو العقل ؟ فما
وجود العقل بادىء ذى بدء ، لما كان كون ؟ واذا كان هـ
هكذا ، فكل شيء في العالم إنما يسير وفق مبادئ العقل ، ولـ
الأمر متروكا للمصادفة العميماء ؟ « فالعلة الأولى هي العقل
والعقل والعلم اسمان مترادافان على مسمى واحد ، فما تسـ
عقلا هو نفسه ما يصح أن تسميه علما ، لأن العلم عقل جسـ
ـ وتباور في قوانين تسير عليها الطبيعة ؟ وما كانت هذه القواـ
ـ لتصاغ الا اذا عرفنا طبائع الأشياء ومقدار هذه الطبائع فيـ
ـ شيء على حدة ، ومن هنا كان « الميزان هو العلم » ، لو لاـ
ـ كلمة « ميزان » أعم من كلمتي علم وفلسفة ، لأن كل حــصــ
ـ لمقادير الأشياء ميزان ، وبعض هذه المقادير يندرج تحت عــ
ـ الفيلسوف وبعضها يندرج تحت عمل العالم ؟ « فــكــأن المــيزــ
ـ جــنس ، والفلسفة فرع ينطوى تحته ، هي وكل ما يتصل بها ،

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الثانية .

فروع » — وفي هذا المعنى نفسه يقول جابر في موضع آخر : « ان قواعد الفلسفة هي قواعد الميزان ، أو بعض قواعدها قواعد الميزان » ^(١) أي أن عمل الفيلسوف أما أن يجئ متطابقا مع العلم بالموازين تطابق المتساوين ، وأما أن يكون علم الموازين شاملا للفلسفة بجانب منه دون جانب .

وخشية أن يختلط أمر « الميزان » في الأفهام ، بسبب تعدد معانى هذه الكلمة ، قال ابن حيان متنبيها : ان هنالك نوعين من الميزان ، فهو أما ميزان للطبائع ، وأما ميزان وزني ؟ فاما ميزان الطبائع فهو العلم الذى نعلم به كم من الطبع الفلاني (الحرارة ، البرودة ، البوس ، الرطوبة) موجود في الكائن الفلاني ؟ هل تغلب عليه الحرارة أو البرودة ، والبوس أو الرطوبة ؟ فان كانت الحرارة غالبة عرفنا أن البرودة فيه مستكنة مستبطة ، وان كانت البرودة غالبة عرفنا أن الحرارة هي المستكنة المستبطة ، وكذلك قل في صفتى البوس والرطوبة ؟ وما دمنا قد عرفنا أي الطبائع قد غلب ظهر ، وأيها قد انكمش فاختفى ، فان طريق العمل ينفتح أمامنا لإجراء التجارب التي تحول بها الجسم على أي نحو أردنا ، فنقلل من حرارته لنزيد في برودته ، أو نقلل من صلابته لنزيد من ليوتنه ، وهكذا ، وسنذكر بعد قليل لحة من وزن هذه الطبائع بمقادير كمية متفاوتة كيف يكون .

هذا هو ميزان الطبائع ، وأما « الميزان الوزني » فهو أن

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الأولى .

يكون مقدار الوزنين في الميزان مقدارا واحدا ؟ على أن «الميزان الوزنى» معنى آخر ، وهو أن يتماثل الشكلان ، فان كان أحدهما مدورة كان الآخر مدورة كذلك ، أو مسطحا كان مسطحا .

ومن معانى الميزان كذلك أن يتحلل الشيء المركب المخلوط الى عناصره التي منها ركب وخلط ، وفيها يقول جابر : «أما موازين الأشياء التي قد خللت مثل أن يخلط زجاج وزيق على وزن مئا ... فان» في قوة العالم في الميزان أن يكون لك كم فيه من الزجاج وكم فيه من الزيق ؛ وكذلك الفضة والذهب ، والنحاس والفضة ؛ أو ثلاثة أقسام أو أربعة أو عشرة أو ألف ان جاز أن يكون ذلك ؛ فاتأنا تقول : ان هذا من الحيل على تقريب الميزان وهو حسن جدا ، ولو قلت انه كالدليل على صحة هذا العلم — أى علم الموازين — لكت صادقا ...»^(١)

ويسوق لنا جابر «مثلاً كيف نصنع «الميزان الوزنى» وكيف لستخدهه وفي أي البحوث العلمية لستخدهه ، وسأثبت هنا قوله بنصه لدلالته أولاً على دقته التجريبية ، وثانياً على سداد منهجه للوصول الى نتائج علمية في موضوع كالوزن النوعى للمعادن ، وما أشبهه بعالم اليوم اذ يثبت تجاربه فيصف أجهزته التي استعان بها ، ثم يصف الطريقة التي استخدمها بها ، بالإضافة الى النتائج التي يوصل اليها ؛ قال جابر في استخراج الوزن النوعى للذهب والفضة :

(١) كتاب الأحجار على رأى بليناس ، الجزء الثاني .

« فاستعمل ميزانا على هيئة الأشكال ، ويكون بثلاث عَرَى خارجة الى فوق ، واعمل بهذه الكفتين كعمل الموازين ، أعني من شدّك بها الخيوط وما يحتاج اليه ؛ ولتكن الحديدة الواسطة التي فيها اللسان في نهاية ما يكون من الاعتدال حتى لا يميل اللسان فيها اولا – قبل نصب الخيوط عليها – الى حَبَّة من الحبات ، ويكون وزن الكفتين واحدا وسعتهما واحدة ومقدار ما يملؤهما واحدا ، فاذا فرغت من ذلك على هذا الشرط ، فلم يبق عليك كثير شيء ؛ ثم شدّ الميزان كما يشـد سائر الموازين ، ثم خذ اناه فيه ما يكون عمقه الى أسفل نحو الشبر او دونه او أكثر كيف شئت ؛ ثم املأه ماء قد صُقِّي اياما من دَفْنَلِه وقَذَرِه وما فيه – كما تصفى البنـكانات ^(١) – ثم اعمد الى سبيكة ذهب أحمر خالص نقى جيد ، ويكون وزنها درهما ، وسبائك فضة بيضاء خالصة صرفا ، ويكون وزنها درهما ؛ ويكون مقدار السبيكتين واحدا ، ثم ضع الذهب في احدى الكفتين والفضة في الأخرى ، ثم دَلَّ الكفتين في ذلك الماء الذى وصفنا الى أن تغوصا في الماء وتمتلئا من الماء ؛ ثم اطرح الميزان ، فانك تجد الكفة التي فيها الذهب ترجح عن الكفة التي فيها الفضة ، وذلك لصغر جرم الذهب واتفاقه الفضة ، وذلك لا يكون الا من البيوسة التي فيها ، فاعرف الزيادة التي بينهما بالصنجـة

(١) البنـكان كلمة فارسية الاصل ، ومعرّب «بنـكان» هو «فنجـان» .

« وكذلك يقاس كل جوهرين وثلاثة وأربعة وخمسة
وما شئت من الكثرة والقلة ، مثل أن تعرف النسبة التي بين
الذهب والنحاس ، والفضة والنحاس ، والذهب والنحاس
والرصاص ، والفضة والرصاص والنحاس ، والفضة والذهب
والرصاص ... وكذلك إن شئت واحداً واحداً ، وإن شئت
اثنين اثنين ، أو ثلاثة ثلاثة أو كيف أحببت »^(١)

وبعد أن استطردنا قليلاً في الحديث عن المعانى المختلفة
« للميزان » نعود إلى « ميزان الطبائع » لنفصل فيه القول
تفصيلاً لا تستوعب به كل شيء ، لكنه يكفى لتقديم فكرة عن
هذا الركن الهام من كيمياء جابر بن حيان .

لقد سبق لنا أن ذكرنا — عند الحديث عن الحروف وأوزانها
— أن تحليل الاسم دالٌ على طبيعة المسمى ، فتحليل كلمة
« ذهب » — مثلاً — دالٌ على طبيعة الذهب العينيٌّ الذي
سمى بذلك الاسم ؛ لكن كيف يكون تحليلنا للاسم لاستدل
به على طبيعة مسماه ؟

ليست الحروف كلها سواء في المنزلة ، بل منزلاتها متفاوتات
القيمة ؛ ويقسم جابر هذا الشئم سبعة أقسام ، وكان يستطيع
أن يكتفى بأقل من ذلك ، كما كان يستطيع أن يزيد من هذه
الأقسام ، لكنه يرى أن السبعة الأقسام تحقق قدرًا من الدقة
العلمية يكفل سلامية النتائج ؛ وهو يطلق على هذه المنازل

(١) كتاب الأحجار على رأى بليناس ، الجزء الثاني .

المتدرجة الأسماء الآتية ، بادئاً من أعلىها إلى أدناها : المرتبة وجمعها مراتب ، الدرجة وجمعها درج ، الدقيقة وجمعها دقائق ، الثانية وجمعها الشوانى ، الثالثة وجمعها الشوالث ، الرابعة وجمعها الرابع ، الخامسة وجمعها الخوامس ؛ وحروف الأبجدية تنقسم إلى هذه الأقسام السبعة على هذا النحو :

- ١ ، ب ، ح ، د المراتب .
- ه ، و ، ز ، ح الدرج .
- ط ، ي ، ل ، ل الدقائق .
- م ، ن ، س ، ع الشوانى .
- ف ، ص ، ه ، ر الشوالث .
- ش ، ت ، ث ، خ الرابع .
- ذ ، ض ، ظ ، ع الخوامس .

على أن كل هذا التقسيم يتكرر بأسره أربع مرات ، تسمى أولاهـ بالمرتبة الأولى ، وثانيتها بالمرتبة الثانية ، وثالثتها بالمرتبة الثالثة ، ورابعتها بالمرتبة الرابعة ؛ وفي كل مرتبة من هذه المراتب الأربع تقسم الحروف أربع مجموعات ، كل مجموعة منها سبعة أحرف ، لتقابل الطبائع الأربع : الحرارة والبرودة والبيوسة والرطوبة .

فالحرارة يقابلها دائماً : أ ه ط م ف ش ذ .
 والبرودة يقابلها دائماً : ب و ي ن ص ت ض .
 والبيوسة يقابلها دائماً : ج ز ك س ق ث ظ .
 والرطوبة يقابلها دائماً : د ح ل ع ر خ غ .
 وما دامت هذه المجموعات مقسمة على هذا النحو ، تتكرر
 أربع مرات ، هي المراتب الأربع ، فمعنى هذا هو أن الحرف
 الواحد ، مثل حرف « ذ » — مثلاً — تختلف قيمته باختلاف
 موضعه ، لأن موضعه قد يكون في مرتبة أولى ، فتكون له قيمة
 معينة ، وقد يكون في مرتبة ثانية ف تكون له قيمة أخرى ، وقد
 يكون في مرتبة ثالثة ف تكون له قيمة ثالثة ، وقد يكون في مرتبة
 رابعة ف تكون له قيمة رابعة .

وفيما يلى قوائم أربع ، لكل مرتبة من المراتب الأربع قائمة ،
 تبين موازين الحروف المختلفة في كل حالة منها ^(١) :

١ - المرتبة الأولى

مرتبة	ذ	غ	د	د	ج	د	ب	د	د	د	د
درجة											
دقيقة											
ثانية											
ثالثة											
رابعة											
خامسة											

(١) كتاب الأحجار على رأي بليناس ، الجزم الثاني .

٢ — المرتبة الثانية

١	درتبة	
٦	درجة	
٥	دقيقة	
٤	ثانية	
٣	ثالثة	
٢	رابعة	
١	خامسة	

٣ — المرتبة الثالثة

١	مرتبة	
٦	درجة	
٥	دقيقة	
٤	ثانية	
٣	ثالثة	
٢	رابعة	
١	خامسة	

٢ — المرتبة الرابعة

٩ درهم	د	د	٩ درهم	ج	ج	٩ درهم	ب	ب	٩ درهم	ا	مرتبة
٢ داون			٢ داون	ذ	ذ	٤ درهم	و	و	٤ درهم	هـ	درجة
٤ درهم	حـ	حـ	٤ درهم	كـ	كـ	٣٦ د	يـ	يـ	٣٦ د	طـ	دقيقة
٣٦ د	لـ	لـ	٣٦ د	مـ	مـ	٣٦ د	نـ	نـ	٣٦ د	مـ	ثانية
٢ دـ	عـ	عـ	٢ دـ	سـ	سـ	٢ دـ	صـ	صـ	٢ دـ	فـ	ثالثة
٤ داون			٤ داون			٤ داون			٤ داون		رابعة
٢ درهم	دـ		٢ درهم	قـ		٢ درهم	تـ		٢ درهم		خامسة
١ دـ	خـ		١ دـ	ثـ		١ دـ	ضـ		١ دـ		
٢ دـ	غـ		٢ دـ	ظـ		٢ دـ			٢ دـ		
٤ دـ			٤ دـ			٤ دـ			٤ دـ		

وعلى سبيل التطبيق الموضح لاستخدام هذه القوائم ،
 تقول : افرض أن الكلمة التي تريده وزنها هي كلمة «ذهب» ،
 فانظر في حرف «ذ» أين يقع من الكلمة ؟ تجده يقع في مرتبة
 أولى ، فراجع قائمة المرتبة الأولى تجد حرف «ذ» يساوى
 قيراطا ، وانتقل الى الحرف الثاني من الكلمة وهو «هـ» فراجع
 قائمة المرتبة الثانية تجد حرف «هـ» يساوى درهما ونصف
 درهم ؟ ثم انتقل الى الحرف الثالث من الكلمة ، وهو «بـ» ،
 فراجع قائمة المرتبة الثالثة تجد حرف «بـ» فيها يساوى خمسة
 دراهم وخمسة دوانيق ، واذن فكلمة «ذهب» تزن : قيراط +
 درهم ونصف درهم + خمسة دراهم وخمسة دوانيق .
 خذ مثلا آخر ، الكلمة «فضة» ؟ فابدأ بحذف الأحرف
 الزوائد وهي : التاء ، فيبقى لك منها «ف ض ض» (فضـ) :

« الفاء » مرتبة أولى تساوى دالقا ونصفا ، « والضاد » مرتبة ثانية تساوى دالقا ونصفا ، والضاد مرتبة ثالثة تساوى دالقين ونصفا ؛ اجمع هذه المقادير يكن لك وزن الفضة .

ويحذرك جابر أن « لا تعط المرتبة الأولى ولا شيئاً من أجزائها ما قد حكم به للمرتبة الثانية ولا شيء من أجزائها ، لثلا يدخل بعض في بعض » ^(١) .

هذه صورة مبسطة غاية التبسيط لطريقة الحساب التي يوزن بها شيء ما ، تمهدأ لتحويله إلى شيء آخر ، أو لتحويل شيء آخر إليه — لا فرق في هذا بين جماد ونبات وحيوان .

ويلخص هولميارد ^(٢) نظرية جابر في طبيعة المعادن تلخيصاً موجزاً ومفيداً — فيقول : إن جابرا قد تقدم تقدماً واضحاً على النظريات العلمية التي خلّفها اليونان ، وعلى الصوفية الملغزة التي تركتها مدرسة الإسكندرية ؛ فللمعدن — عنده — مقومان : « دخان أرضي » و « بخار مائي » ، وتكييف هذه الأبعخرة في جوف الأرض ينتج الكبريت والزيبق ، واجتماع هذين يكوّن المعادن ، والفارق بين المعادن الأساسية ترجع إلى فروق في النسب التي يدخل بها الكبريت والزيبق في تكوينها ؛ ففي الذهب تكون نسبة الكبريت إلى الزيبق نسبة تعادل بين

(١) كتاب الأحجار على رأى بليناس ، الجزء الثاني ، مختارات كراوس ص :

١٦٥

Holmyard , E. J. , Chemistry to the Time of ^(٣)

Dalton : ص ١٨ .

هذين العنصرين ، وفي الفضة يكون العنصران متساوين في الوزن ، أما النحاس ففيه من العنصر الأرضي أكثر مما في الفضة ، وأما الحديد والرصاص والقصدير ففيها من ذلك العنصر أقل مما في الفضة ، ولما كانت المعادن مكونة من مقومات مشتركة ، فإن تحويل بعضها إلى بعض يصبح أمراً مستطاعاً ، وعندما يقوم الكيموي بهذا التحويل فإنه يؤدي في وقت قصير ما تؤديه الطبيعة في وقت طويل ، ولهذا يقال أن الطبيعة تستغرق ألف عام في صناعة الذهب ، على أن جابرا — فيما يظهر — لم يأخذ نظرية الكبريت والزيفق هذه مأخذها حرفيًا ، بل فهمها على أنها صورة تقريبية لما يحدث ، إذ هو يعلم علمًا تاماً بأن الزيفق والكبيريت العاديَّين إذا خلطا ومتزجاً لم ينتجاً معدناً ، بل إنما عندئذ يتضان كبريتور الزيفق الأحمر ، ولهذا فالكبريت والزيفق اللذان يتكون منهما المعادن ليسا هما الكبريت والزيفق المألوفين ، بل هما عنصران افتراضيان يكون الكبريت والزيفق المألوفان أقرب شيء إليهما .

وان جابرا ليسوق في هذا الصدد ملاحظات تدل على الماء بالنظرية الذرية القديمة التي أخذ بها ديمقريطس وأتباعه ، ولو نظرنا إلى ملاحظاته تلك على أنها تعبر عن رأيه في طبيعة التفاعل الكيموي لائفيناها جديرة بالذكر ، بل لو جدناها على درجة مذهبة من الدقة والوضوح .

يقول جابر ما معناه : انه حين يتحد الزيفق والكبيريت ليكونا عنصراً واحداً ، فالظن هو أنهما يتغيران تغيراً

جوهر يا أثناء تفاعلهم ، وأن شيئاً جديداً ينشأ عن ذلك التفاعل ، لكن الأمر على حقيقته هو غير ذلك ، ذلك أن الزبيق والكبريت كليهما يحتفظان بطبيعتهما ، وكل الذي حدث هو أن أجزاء كل منها قد طرأ عليها من التهذيب ما قرّ بها من أجزاء الآخر تقريباً جعلهما يبدوان للعين كأنما هما متجانسان ، لكننا لو أتينا الجهاز العلمي الملائم الذي نفصل به أجزاء أحدهما عن أجزاء الآخر ، لتبيّن أن كلاً منها قد ظل محتفظاً بطبيعته الأصلية الثابتة ، فلم يطرأ عليه تحول ولا تغيير ، فمثل هذا التغيير والتحول محال عند الفلاسفة الطبيعيين .

وإن علم الكيمياء ليسجل جابر كشوفاً هاماً ، فهو مكتشف « الماء الملكي » *Aqua Regia* ، و « زيت الزاج » — حامض الكبريت — *Sulphuric Acid* ، و « ماء العقد » *Nitric Acid* ، و « حجر جهنم » — ترات الفضة — *Nitrate of Silver*^(١) ، ويرجح أنه هو الذي ركب الزرنيخ ، وحجر الكحل من الزرنيخ ، والاثميد *Ithmid* ، وهي ما يرمز إليه في علم الكيمياء بالصيغ الآتية على التوالى : اس_٢س_٢ ، اس_٢س_٣ ، س_٣س_٣^(٢) .

(١) دائرة المعارف الإسلامية .

(٢) هوليارد ، الكيمياء إلى عهد دولتي ، ص ٢٠ .

(ه) تكوين الحيوان :

الرأى عند جابر بن حيان هو أن العالم الكيماوى في مستطاعه أن يحول أي كائن إلى أي كائن آخر ، ما دامت هذه الكائنات من المركبات وليس لها من العناصر الأولية البسيطة ؛ فليس الأمر بمحض صور على تحويل معدن إلى معدن وحجر إلى حجر ، بل أنه يتعدى ذلك إلى عالم النبات والحيوان بغير استثناء الإنسان نفسه ؛ وكل الفرق بين حالة وحالة هو في طريق السير في التجارب التي نجريها للتحويل ؛ مما يخرج من الحجر يرتد إلى حجر بطريق مباشر ، أما ما يخرج من النبات أو الحيوان فلا يرتد نباتا ولا حيوانا إلا إذا مرّ أولى مرحلة الحجرية^(١) ؛ أي أنه إذا أردت تحويل كائن حي إلى كائن حي آخر ، كان لا بد في ذلك من تحويل الكائن الحي المراد تحويله إلى جماد خال من الحياة أولاً – أي إلى حجر – ثم بعد ذلك تجرى التجارب التي تعيد تشكيل هذا الجماد على الصورة التي تكتسبه الحياة على النحو المطلوب .

ولعل أغرب ما في هذا الموضوع هو محاولة جابر صناعة الإنسان على أي صورة شاء ، وموضع الغرابة عندي هو أن يصدر هذا عن رجل يعتقد في ديانة يجعل خلق الإنسان من شأن الله وحده ؛ فلا بد أن يكون ثمة وجه لتبصير ذلك عند جابر ولكن لا أراه ؛ وما أقرب الشبه بين الأحلام التي ساورت

(١) كتاب السر المكنون ، الجزء الأول .

جابرا في زمانه من حيث محاولته خلق تكوينات حية شاذة عن الكائنات المألوفة ، أقول ما أقرب الشبه بين هذه الأحلام وبين ما قد تحقق هذه الأيام من « تعليمي » الحيوانات بعضها بعض ، فيركبون أعضاء حيوان في جسم حيوان آخر وهكذا ؟ فانظر — مثلا — إلى جابر وهو يحدثنا عن الطريقة التي يمكن بها أن نقل وجه رجل إلى جسم جارية ، أو أن نقل بها عقل رجل إلى جسم صبي ^(١) صغير .

ويعرض جابر " عدة مذاهب في تكوين الكائن الحي — بما في ذلك الإنسان — فمنها :

١ — مذهب يجعل التكوين قائما على أساس آلي ^(٢) ، وذلك بتكوين الأجزاء ، ثم حلّها وتركيبها على النحو المراد ^(٣)

٢ — ومذهب يلجأ إلى طريقة التعفين ؛ وذلك بأن يوضع المثال المراد التكوين على صورته ، في جوف دائرة مصنوعة من نحاس وملؤها ماء ؛ ثم توضع دائرة النحاس في دائرة من الطين ، إلى آخر تفصيلات التجربة ^(٤) .

٣ — ومذهب يرى أن روح الكائن الحي لا تولد إلا من الهواء ؛ وأصحاب هذا الرأي يجعلون المثال المراد التكوين على صورته ، في دائرة معدنية مشقوبة ثقوبها كثيرة ، وتكون فارغة ،

(١) كتاب التجميع ، مختارات كراوس ، ص ٣٤٤ .

(٢) نفس المرجع ، ص ٣٤٤ - ٣٤٦ .

(٣) نفس المرجع ، ص ٣٤٧ .

ثم يضعونها في دائرة نحاسية مملوقة ماءً ، وتوضع هذه الأخيرة
بدورها في دائرة من طين ، وتوقد عليها النار الخ^(١) .

٤ - ومذهب يقول انه لا تكوين الا بالمنى " داخل الصنم ؟
فيوضع مني الحيوان المطلوبة صورته في جسم من طين ؟ فاذا
أريد - مثلا - صنع انسان ذى جناح ، وضعنا مني الطائر
صاحب ذلك الجناح في العجينة المصنوعة الخ^(٢) .

٥ - وطائفة ترى أن التكوين يكون بالعقاقير والميزان^(٣)
وأحسب أن عالمنا جابر بن حيان هو من هؤلاء^(٤) .

٦ - وطائفة ترى أنه يكون باستخدام دم الجنس المراد
التكوين على مثاله^(٥) .

ويفيض جابر القول في صنوف الحيوان كيف تصنع ،
مما لا نرى موجبا لذكره مفصلا ، وحسبنا أن نشير الى أن
التقسيم الرباعي هو دائما أساس الصناعة عنده ، فالحيوان -
كغيره من الكائنات - منه ما تغلب عليه الحرارة ومنه ما تغلب
عليه البرودة ، فما تغلب عليه الحرارة يكون ذكيا سريا ،

(١) نفس المرجع ، ص ٣٤٨ .

(٢) نفس المرجع ، ص ٣٤٩ .

(٣) نفس المرجع ، ص ٣٤٩ .

(٤) نقول ذلك ، مع علمنا بأن جابر يقول في ختام الموضوع : « وينبني لك
أيها المتعلم أن تعلم أن جميع هذه الوجوه حق أيتها عمل به » .

(نفس المرجع المذكور ، ص ٣٥٠) .

(٥) نفس المرجع ، ص ٣٤٩ - ٣٥٠ .

وما تغلب عليه البرودة يكون بطريقاً بليداً؛ ويمكن تصنيفه الحيوان على الفئات الأربع المعروفة: النار والهواء والماء والأرض؛ فمنها ما هو في طبيعته أقرب إلى طبيعة النار، ومنها ما هو أقرب إلى طبيعة الهواء، وهلم جرا.

ويهمنا الإنسان من بقية الحيوان، فهو - على وجه الاجمال - من صنوف الحيوان التي تندرج تحت طبيعة الهواء؛ ففيه عقل ونفس وبدن، بالعقل يفهم، وبالنفس يتخلّى. بصفات مثل الكرم والبخل والعلم والجهل وما إلى ذلك، وأما البدن فهو مصنوع من العناصر الأربعة المعروفة؛ ولما كانت الجوانب المميزة للإنسان مقرها الدماغ، كان الأصل الذي منه يتكون هو الدماغ، والدماغ ثلاثة أقسام: قسم المخيال، وقسم للتفكير، وقسم للتذكر^(١).

وي وضع جابر قاعدة عامة لتكوين الحيوان وانحلاله، وهي: «أن ما يتولد من شيء مثاً، يكون هذا الشيء قوامه» فلو وضع في طبيعة تضاد طبيعته هَلَكَ؛ ويتناول جابر عدداً كبيراً من صنوف الحيوان فيصف لكل حيوان أنساب ظروف توليداته، فالحييات تتولد من الشّعر الموضوع في زجاج؛ والعقارب من التراب وعكر الدّبس؛ والزنابير من اللحم كثثير التخرييم، أعني اللحم الميت، والدوود من اللحم الذبيح، والبق.

(١) نفس المرجع، ص ٣٧١ - ٣٧٢.

من نجف الخل ، والذباب من الأشياء الحلوة ، وهكذا ...
اللاحظات يجمعها جابر ولو كان أدق تحليلًا للاحظاته ، لرد
هذه الظروف التي يتولد فيها هذا الحيوان أو ذاك إلى عواملها
الأولية ، فكأنى به قد اكتفى بتسجيل المشاهدات الشعبية
السائلة بين عامة الناس ، فلم يتميز منهم بدقة العلماء .

جَدَلُ الْفِيْلُسُوفِ

(١) الفلسفة وقواعدها :

كان جابر بن حيان فيلسوفاً يصنعن جدل الفلسفة، بالإضافة إلى كونه عالماً يؤسس علمه على مشاهدات وتجارب؛ وهو يصرح بما يفيد أن مثله الأعلى من بين الفلسفه الأقدمين هو سocrates، اذ يصفه بأنه : «أبو الفلسفه وسيدها كلها»^(١) كما يقول عنه في موضع آخر^(٢) : انه مثال الانسان المعتدل، مع تعريفه للشخص المعتدل بأنه هو الذي يستخرج الأشياء بطبيعه، ويقع له العلم بالبديهة في أول وهلة.

ان جابرا ليؤمن بقيمة الفلسفه ايmana يجعل الفلسفه عنده شرطاً لا مندوحة عنه لارتقاء الانسان في مدارج العقل، حتى لا تختلط عند جابر طائفة الفلسفه بطائفة الأنبياء، فهو لاء من أولئك وأولئك من هؤلاء؛ يقول : «انه ليس براق من أغفل صناعة الفلسفه، ولكنه راسب مضمحل الى أسفل دائمًا»^(٣)

(١) كتاب التجميع ، مختارات كراوس ، ص ٣٨٩ .

(٢) نفس المرجع ، ص ٣٧٧ .

(٣) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٣٧ .

وكذلك يقول : « ان الشرع الأول انما هو للفلاسفة فقط ، اذ كان أكثر فلاسفة آنبياء كنوح وادريس وفوئاغورس وثاليس القديم وعلى مثل ذلك الى الاسكندر »^(١).

ويخلص جابر أصول التفكير الفلسفى في المبادىء الآتية :^(٢)

١ — ان الأشياء لا تخلو من أن تكون قديمة أو محدثة .

٢ — والقديمة والمحدثة لا تخلو من أن تكون مرئية أو

غير مرئية .

٣ — والمرئي وغير المرئي لا يخلو من أن يكون مركباً

أو بسيطاً .

٤ — وان جزء المركب ليس هو كمثل المركب ولا يحتم

به عليه ، وان جزء البسيط كالبسيط وحكمه حكمه .

٥ — وان كان عظَمَ فانه متجزيء إلى ذاته (بهذا يعني جابر)

أن كل بُعد من الأبعاد يتجزأ إلى أجزاء من نوعه ، فالجزء من

الخط خط ، والجزء من السطح سطح ، والجزء من الجسم ذي

الأبعاد الثلاثة جسم ذو أبعاد ثلاثة .

٦ — لا يكون تركيب الا من جزئين ، ولا يكون تركيب

الجزئين الا بمركب لهما (ومعنى ذلك أن وجود الأشياء

المركبة يستلزم وجود العلاقات التي تصل الأطراف بعضها

بعض) .

(١) كتاب البحث ، المقالة الخامسة .

(٢) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الأولى .

- ٧ - كل مركب لا بد من أن يكون ذات جهات .
- ٨ - ولا يتصور في العقل أنه يمكن أن يكون عظيم "لا نهاية له ، فإن ذلك سخيف ، ولا ينبغي أن ينزع فيه ولا يماري ، فإنه مسلم في العقول السليمة ، وهي توجب ذلك .
- ٩ - وأيضاً فإن المسافة التي لا نهاية لها لا يمكن أن تقطع في زمان ذات نهاية البتة .
- ١٠ - وأيضاً فإنه لا يمكن أن يكون شيء لا نهاية له — لا جرماً ولا فعلاً ولا قوة .
- ١٠ (أ) وأيضاً فإنه لا يمكن أن يكون لجسم لا نهاية له قوة " ذات نهاية ، لأن ذلك يكون كالقائم القاعد في حالة واحدة .
- ١٠ (ب) ولا يمكن الجسم الذي لا نهاية له أن يتحرك بكله أو ببعضه .
- ١٠ (ج) وينبغي أن تعلم بالضرورة أن العلة قبل المعلول بالذات .
- ١٠ (د) وأنه لا يمكن أن يكون ذات ما لا يكون لا عليه ولا معلول .
- ١٠ (هـ) وأيضاً فإنه لا يمكن أن يرتفع عن جرم مركب صفة وضدها لا واسطة بينهما ، ولا أن يحكي أيضاً (أى أن ذلك مستثنٍ في الأعيان وفي الأذهان في آن معاً) .
- ١٠ (و) وأيضاً فإنه لا يمكن أن يكون الفعل للشيء بالقوة أبداً ، ولا يتصور .
- ١٠ (ز) الذي لم ينزل لا يبطل ولا يضمحل (أى أن

الكائن اذا كان أزليا غير ذي بداية زمنية ، كان أبدا لا يطر عليه تغير ولا يزول) .

١٠ (ح) ولا يمكن أن تكون الحياة جرم الا بالنفس .

١٠ (ط) ولا يمكن أن يكون جرم قابلا للنفس بالفعل لا يكون حيا .

١١ - لا يمكن أن يدخل جرم على جرم الا ومكانهما جميعا أكبر من مكان أحدهما .

١١ (ا) وأيضا انه لا يمكن فراغ من جرم (أى أن المكان الخلاء محال) .

١١ (ب) وانه لا يمكن أن تكون الأجرام كوامن بعضها في بعض ، فاذا حدث بعضها من بعض كان حدوثها لعلة غير الكمون .

تلك هي المبادئ الفلسفية العقلية الأولية ، التي لا يكون فكر سليم الا في حدودها .

(ب) الوجود واحد مطلق :

ليس يخضع الوجود المطلق لما تخضع له الموجودات الجزئية المتناهية من اندراج تحت المقولات ؛ فهو متنزّه عن الكل والكيف والمكان والزمان والفعل والانفعال وغير ذلك مما تتميز به الأشياء ؛ فاذا فرضنا جدلاً أن الواحد المطلق متصرف بما تتصرف به الكائنات الجزئية ، انتهينا الى تناقض :

١ - الجوهر :

فلو فرضنا أن ثمة وجودين ، فلن يخلو هذان الوجودان من أن يكونا :

اما - ا - جوهرين .

واما - ب - عرضين .

واما - ج - أحدهما جوهرا والآخر عرضا .

واما - د - كل واحد منهما أو أحدهما جوهرا وعرضا .

واما - ه - كل واحد منهما أو أحدهما لا جوهرا

ولا عرضا لكنهما لو كانا :

(ا) جوهرين بلا أعراض ، وجب أن تكون الأعراض متحدة ، اذ هي موجودة ، وان كانت موجودة متحدة ، فلا يخلو الاحداث من أن يكون نابعا من الجوهرين أو صادر عن غيرهما .

فإن كان من غيرهما ، فقد أصبحت الأصول ثلاثة أو أكثر - وفي الأصول الثلاثة ما في الاثنين من تناقض - ، وان كان الاحداث منها ، فيكون فيها ما ليس فيها ، اذ المحدثات اعراض وهما جوهران بلا اعراض - واذن فافتراض وجود جوهرين افتراض فاسد ، والحق واحد .

(ب) ولو كانا عرضين ، فالعرض لا يقوم الا في غيره ، وكل ما لم يقم الا في غيره ، وكان غيرها هذا معدوما فهو أيضا معدوم ؛ اذن فالعرضان الأولان معدومان ؛ لكننا فرضنا أنهما

وجودان ، فكأننا وصفنا المعدوم بالوجود ، وهو من أشنع الحال .

(ج) ولو كان أحدهما جوهرا والآخر عرضا ، فالعرض لا يقوم بذاته ، ويحتاج إلى غيره ليكون قوامه به ؛ ولا بد أن يكون غيره هذا جوهرا ، واذن يكون في الأصل جوهران وعرضا وفي ذلك من التناقض ما أوضحناه في « ١ » .

(د) ولو كان كل واحد منهما أو أحدهما جوهرا وعرضا ، لكان — بحکم كونه عرضا — متناهياً متحداً ؟ وهو مما يتناقض مع كونه جوهرا .

(ه) ولو كان كل واحد منهما أو أحدهما لا جوهرا ولا عرضا ، لكان ذلك محالا ، لأن جميع المقولات إما جواهر وأما أعراض ؛ فإذا فرضنا أنهما من المحسوسات وليسوا من المقولات ، كانوا معدومين ، لكننا فرضنا أنهما موجودان ، فكأننا فرضنا أنهما موجودان معدومان معا ، وهو من أشنع الحال ^(١)

٢ - الحركة والسكن :

إذا فرضنا أن ثمة وجودين لا وجودا واحدا ، فلا يخلو هذان الوجودان من أن يكونا :
اما — ا — متحركين .
واما — ب — ساكنين .

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الثانية .

واما — ج — أحدهما متتحركا والآخر ساكنا
واما — د — كل واحد منهما أو أحدهما متتحركا ساكنا .
لكتنهمَا لو كانَا :

(ا) متحركين فهما متناهيان ، لأن المتحرك يقتضى أن يكون محدودا بشيء سواء ؛ وبهذا يكون هنالك أكثر من الاثنين اللذين فرضنا وجودهما .

(ب) ساكنين ، فلا حركة ، لامتنع امتزاج العناصر بعضها بعض — لأن الامتزاج يقتضي الحركة — واذن فلا عالم لأن العالم نتيجة مزاج ، لكن العالم موجود .

(ج) أحدهما متتحركا والآخر ساكنا ، كان المتحرك متناهيا ، وكان تناهيه الى شيء سواء أو أكثر من شيء ؛ واذن فيكون الموجود أكثر من اثنين .

وكذلك يكون الساكن منهما مواتا لا فعل له ؛ ويكون معنى هذا أن الكائنات ذات الأنفس ميتة ، وهو محال ^(١) .

(د) أحدهما متتحركا وساكنا معا ، فلن يخلو ذلك من أن يكون ذلك في لحظة واحدة بعينها ، أو في لحظتين مختلفتين ؛ ومحال أن يجتمع الحركة والسكن في وقت واحد ، ومحال كذلك أن يتحول السكون في وقت ما الى حركة في وقت آخر ما لم يكن هناك شيء يحرك ؛ ففي كلتا الحالتين تناقض ^(٢) .

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة ١٧ .

(٢) نفس المرجع ، المقالة ٢٥ .

٣ - الحياة والموت :

لو فرضنا وجود كونين ، فلا يخلو الكونان من أن يكونا :

اما - ا - حَيَّيْنِ .

واما - ب - ميتيين .

واما - ج - أحدهما حيا والآخر ميتا .

واما - د - كل واحد منهمما حيا ميتا .

لكنهما لو كانا :

(ا) حيين ، وليس في الوجود سواهما ، لامتنع الموت ،
لكن الموت موجود ، فكأننا نقول ان الموت معدوم موجود ،
وهو محال .

(ب) ميتيين ، وليس في الوجود سواهما ، لامتنعت الحياة ،
لكن الحياة موجودة ، فكأننا نقول ان الحياة معدومة موجودة ،
وهو محال .

(ج) أحدهما حيا والآخر ميتا ، فلا يخلو الميت من أن
بكون يقبل الحياة من الحي أو لا يقبلها منه :

١ - فان كان لا يقبلها منه ، فليس يصير حى الى الموت
البترة ، لأنه لا موات في جوهره ؛ فموت الحي اذن معدوم ، لكن
موت الحي موجود ، فكأننا قلنا عن الموجود انه معدوم .

٢ - وان كان الميت قابلا للحياة ، فلا يخلو قبوله هذا من
أن يكون دائماً أو غير دائم :

(ا) فان كان دائماً ، كان الموجود حَيَّيْنِ حياة دائمة ،
فلا موت ، مع أن الموت موجود .

(ب) وان كان غير دائم ، فلا يخلو ذلك من أن يكون اما من ذاته واما من الحى ؛ فان كان من ذاته فقد حدث في الأزلى ما لم يكن فيه ، اذ تكون بمثابة من يقول عنه انه في أزليته كان قابلا للحياة وغير قابل لها ؛ أى أنه يحمل الضدين وهو محال ؛ وأما ان كان ذلك من الحى — لا من ذاته — فكأن الحى يفعل ما يمنع الحياة وهو محال .

(د) ولو كان كل واحد من الكونين الأوَّلين حيا ميتا معا ، فلا يخلو أن يكون ذلك اما في الكل واما في أحد أجزائه ؛ فان قلنا : انه حى ميت في جزء دون جزء ، كان بين الجزء الحى والجزء الميت من الكون الواحد ، ما يكون بين الكونين اللذين يكون أحدهما حيا والآخر ميتا ؛ وأما ان كان ذلك في الكل ، فلن يخلو ذلك من أن يكون هذا في وقت واحد ، أو في وقتين مختلفتين :

١ — فان كان الكون الواحد حيا ميتا في وقت واحد ، كان هذا محلا .

٢ — وان كان حيا ميتا في وقتين مختلفتين ، اقتضى ذلك أن يتحول الكائن الأزلى الى صفة لم تكن فيه ، اذ لو كان في أزليته حيا ثم تحول ميتا ، أو كان ميتا ثم تحول حيا ، لحدث له ضد ما كان له في الأزل ، وهو محال ^(١) .

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الثانية .

٤ - الزمان :

اذا فرضنا وجود كونين ، فليس يخلو الكونان الأزليان من
أن يكونا :

اما - ا - دائمين .

واما - ب - لا دائمين .

واما - ج - أحدهما دائما والآخر لا دائما .

واما - د - كل واحد منهمما دائما ولا دائما .

لكنهما لو كانا :

(ا) دائمين ، وكل دائم غير فان ، وما لم يكن فانيا فليس
بمتغير ، وكل ممتزج متغير ، اذن لكان المزاج - أى مزج
العناصر - معروضا ، لكنه موجود ، فكأننا نقول عن المزاج انه
معدوم موجود معا ، وهو محال .

واذا فرضنا أن حالة المزاج هي التي كانت قائمة في الأزل ،
لو قعنا في تناقض ، لأن العناصر لكي تمتزج ، لابد لها أن تكون
قبل مزجها منفردة صرفة ، فالمزاج يأتي بعد الصّرفيّة ، واذن
فكأننا نقول ان المزاج أزلي والصرفيّة قبله ، وبهذا تجعل
الأزلي مسبوقا بشيء سواه ، وهذا محال .

(ب) غير دائمين وهما أزليان ؟ فكأننا نقول عما هو أزلي
انه يبطل ويضمحل ، مع أن ذلك محال على الأزلي ؟ وبهذا
نكون كمن يقول عن الأزليين انهم يفنيان وانهما دائمان ،
وهو محال .

(ج) أحدهما دائماً والآخر غير دائم، وجَبَ فيما هو دائم منها ما ذكرناه في حالة الفرض بأن الكونين دائمان، وجَبَ كذلك فيما هو غير دائم منها ما ذكرناه في حالة الفرض بأن الكونين غير دائمين.

(د) كل واحد منها – أو أيهما – دائم وغير دائم؟ فقد وجَبَ أن الأزل يتحول إلى ما ليس من صفاتة، وهذا محال^(١).

٥ - الفعل :

إذا كان هذا العالم مزيجاً من كونين قديمين لم يكن في الوجود سواهما، وإذا كان امتصاص العناصر بعضها ببعض نتيجة حدثت عنهما، وإذا كان هذا الحدوث هو فعلهما، فلا يخلو الكونان من أن يكونا:

اما - ا - كل واحد منها يفعل المزاج في صاحبه.

واما - ب - أحدهما فقط هو الذي يفعل المزاج في صاحبه.

واما - ج - لا يفعل أيٌ منها المزاج في صاحبه.

فلو كان :

(ا) كل منها يفعل المزاج في صاحبه، فلا يخلو الأمر من أن يكون هذا الفعل منهما أزلياً أو محدثاً.

(١) كتاب الخواص الكبير، المقالة الثانية.

١ - فان كان أزليا ، كان المزاج أزليا ؛ والمزاج هو العالم بما فيه من كائنات ، اذن فالعالم أزلى ، وذلك رأى باطل .

٢ - وان كان المزاج متحدثا ، كان ذلك بمشابه القول بأن شيئاً نشأ عن لا شيء ، وهذا محال .

وكذلك اذا كان فعلهما المزاج متحدثا ، فليس يخلو الأمر من أن يكون : اما أنهما يتفاعلان في وقت واحد ، وأما أن أحدهما سبق بفعله فعل الآخر :

١ - فان كان فعلهما المزاج معا وفي دفعة واحدة ، فكل واحد منهمما مازج صاحبه وممزوج صاحبه ؛ والمزاج غير الممزوج ؛ اذن فكل منهمما غير نفسه وغير صاحبه في آن معا ، وهذا محال .

٢ - وأما ان كان أحدهما سبق الآخر بفعله ، فلا يخلو السابق من أن يكون قد استنفذ قوته الفاعلة فوق فعله ثم بدأ الآخر يفعل ؛ أو أن يكون السابق لم تنته قوته الفاعلة ، وفعلن الآخر معه في وقت واحد .

فإن قلنا ان السابق قد تناهت قوته قبل أن يبدأ الآخر فعله ، فقد قلنا بالتالي ان الامتناهى قد أصبح متناهيا وهذا باطل ؛ وأما ان قلنا ان الثاني بدأ فعله في نفس الوقت الذي كان الأول فيه ماضيا في فعله ، لزم عن ذلك ما أسلفناه ، وهو أن يكون كل منهما فاعلا في غيره ومنفعلا بغيره ، أى أنه غير نفسه وغير صاحبه في آن واحد (غير نفسه لأنه ينفعل فيتغير

عما كان ، وغير صاحبه لأنه فاعل فيه وصاحبه من فعل به) وهذا باطل .

(ب) أما إن كان أحدهما فقط يفعل المزاج في صاحبه ، فلا يخلو هذا الفعل من أن يكون أما أزليا وأما محدثا :
١ - فان كان أزليا كان المزاج أزليا ، وكان العالم أزليا كذلك ، وهذا باطل ^(١) .

٢ - وان كان ذلك الفعل محدثا ، فمعنى ذلك أنه كان مسبوقا بحالة لا فعل فيها ، ثم جاء الفعل من عدم ، مع أن الفعل وجود — والفعل هنا هو الطبيعة — فكأننا نقول ان الطبيعة وجدت من عدم ، وهذا باطل .

(ج) فان لم يكن أى منها يفعل المزاج في صاحبه فلا فعل ، مع أن المزاج فعل ، اذن فاذا لم يكن فعل فلا مزاج : ولما كان العالم مزاجا ، فلا عالم ، لكن العالم موجود ، وهذا تناقض ^(٢) .

٦ - الانفعال :

اذا كان هذا العالم مؤلفا من كونين ، فلا يخلو الكونان من أن يكونا :

(١) يقول ابن حيان في هذا السياق ان أزلية العالم - اي قيام العالم - هو مذهب سقراط ؟ وهو مذهب يرفضه ابن حيان كما رفضه معظم فلاسفة العصور الواسعة من مسلمين ومسيحيين ، لانه يتنافى مع القول بأن الله خلق العالم .

(٢) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الثانية .

اما - ا - مركَبَيْنِ .
 واما - ب - لا مركَبَيْنِ .
 واما - ج - أحدُهُما مركباً والآخر لا مركباً .
 واما - د - كل واحدٍ منهما مركباً لا مركباً ، أو أحدُهُما كذلك .

لَكُنْهُمَا لَوْ كَانَا :

(ا) مركَبَيْنِ ، كَانَا قَابِلِينَ لِلأَنْحَالَلِ إِلَى مَا قَدْ رَكَبَا مِنْهُ ، وَإِنْ كَانَا مُنْحَلِّيْنِ إِلَى مَا رَكَبَا مِنْهُ كَانَا دَائِرِيْنِ ؛ وَإِنْ كَانَا دَائِرِيْنِ فَقَدْ سَبَقَهُمَا وَقْتٌ لَمْ يَكُونَا فِيهِ كَائِنِيْنِ ، وَسَيِّلَحُقُّهُمَا وَقْتٌ لَنْ يَكُونَا فِيهِ كَائِنِيْنِ ، وَإِذْنَ فَهُمَا مُحَدِّثَانِ ، مَعَ أَنَّهُمْ زَعَمُوا أَنَّهُمَا قَدِيمَانِ فَكَانُوهُمْ بِذَلِكَ يَقُولُونَ : أَنَّهُمَا قَدِيمَانِ مُحَدِّثَانِ ، وَهُوَ مُحَالٌ .

(ب) لا مركَبَيْنِ ، فَلَا اِنْفَعَالٌ لَهُمَا - لِأَنَّ الْبَسيطَ غَيرَ الْمَرْكَبِ غَيرَ قَابِلٍ لِلتَّغْيِيرِ - فَإِذَا كَانَا لَا اِنْفَعَالٌ لَهُمَا فَلَا تَرْكِيبٌ مِنْهُمَا ، وَإِذَا كَانَا لَا تَرْكِيبٌ مِنْهُمَا فَلَا مَزَاجٌ مِنْهُمَا ، وَإِذَا كَانَا لَا مَزَاجٌ مِنْهُمَا - وَلَيْسَ سَوَاهُمَا شَيْءٌ - فَلَا مَزَاجٌ لِلْبَيْتَةِ ، أَئِيْنَ الْمَزَاجِ يَكُونُ مَعْدُومًا ، مَعَ أَنَّ الْعَالَمَ بِمَا فِيهِ مَزَاجٌ ، وَبِهَذَا يَكُونُ الْعَالَمُ مَعْدُومًا مَعَ أَنَّهُ مَوْجُودٌ ، فَكَانَتْ نَقْوِيْلَةً أَنَّ الْمَعْدُومَ مَوْجُودٌ ، وَهُوَ مُحَالٌ .

(ج) وَإِذَا كَانَ أَحَدُهُمَا مَرَكِبًا وَالآخَرُ لَا مَرَكِبًا ، وَجَبَ فِي الْمَرْكَبِ مَا قَدْ أَسْلَفْنَا ذَكْرَهُ فِي حَالَةِ أَنْ يَكُونَ السُّكُونَانِ

مركبين ، ووجب في الامر كتب اما ان يكون هو الذى ركب
المركب واما لا يكون :

١ - فان كان هو الذى ركب - واذا لم يكن هناك
غيرهما - فالمركب متحدة ، والمركب أزلى ، واذن فالاًزل
واحد وبطل القول انه اثنان .

٢ - وان لم يكن هو الذى ركب المركب - واذا لم
يكن هناك غيرهما - كان المركب هو الذى ركب ذاته ،
ولا يخلو الأمر من أن يكون ركب ذاته بصفة كونه موجودا ،
او أن يكون ركبها بصفة كونه معدوما :

(أ) فان كان ركبها بصفته موجودا ، اذن فقد كان
موجودا قبل أن يركب ذاته ، فلا معنى لتركيبها .

(ب) وان كان ركب ذاته وهو غير موجود . كان معنى
ذلك أن ما هو غير موجود ذات " ، والذات هي ذات ذلك
المعدوم ، وهو محال .

(د) أو يكون كل واحد منهم مركبا لا مركبا - أو
أحدهما كذلك - فايما كان منها كذلك فلا يخلو من أن يكون
كذلك بالكم أو بالزمان (أى أنه يكون كذلك اما دفعه واحدة ،
اما على وقتين متعاقبين فــنا هو مركب وــنا هو غير مركب) :

١ - فان كان كذلك بالكم (أى أن بعضه مركب وبعضه
آخر غير مركب) وجب في بعضه المركب ما وجب في الكل
المركب (وقد أسلفنا ذلك) ووجب في بعضه الامر كتب ما وجب
في الكل الامر كتب (وقد أسلفنا ذلك أيضا) .

٢ - أما إن كان كذلك بالزمان (أى أنه أنا مركب وآنا غير مركب) كان معنى ذلك أن شيئاً أزلياً هو أسبق من شيء أزلي آخر، وهو محال^(١).

٧ - العلم :

إذا كان العالم مؤلفاً من كونين، فلا يخلو الكونان من أن يكونا :

- اما - ا - أن يحيط كل واحد منهمما علماً بذاته.
- واما - ب - ألا يحيط أى منهمما علماً بذاته.
- واما - ج - أن يكون علم أحدهما محاطاً بذاته، وعلم الآخر غير محاط بذاته.
- واما - د - أن يكون علم كل منهمما محاطاً بذاته وغير محاط بذاته.

لكنهمما لو كانوا :

(ا) بحيث يحيط علم كل منهمما بذاته، لكنها متناهيتين، لأن العلم يحيط بهما، وإذا كانوا متناهيتين فهما محدودان، وما حدّهما غيرهما - سواء كان غيرهما جرماً أو عدماً - فهما أذن أكثر من اثنين.

(ب) لا يحيط علم الواحد منهمما بذاته، فقد جهلاً ذاتهما، وأذن فلا فرق بين أن يقال عنهما أنهما لا متناهيان أو أنهما متناهيان.

(١) كتاب الخواص الكبير، المقالة الثانية.

(ج) أحدهما يحيط علمه بذاته والآخر لا يحيط علمه بذاته، لوجب في الذي يحيط علمه بذاته ما وجب في «أ» ووجب في الذي لا يحيط علمه بذاته ما وجب في «ب».

(د) ولو كان علم كل منهما محيطاً بذاته وغير محيط بها، فلا يخلو أن يكون هذا الاجتماع في وقت واحد أو في وقتين؛ فاذا كان في وقت واحد كان اجتماع النقيضين محلاً، وأما اذا كان في وقتين، وجب في حالة احاطة العلم بالذات ما وجب في «أ»، وفي حالة عدم احاطة العلم بالذات ما وجب في «ب»^(١)

٨ - التناهى :

انه لا يخلو الكونان من أن يكونا :

اما - أ - متناهيين .

واما - ب - لا متناهيين

واما - ج - أحدهما متناهياً والآخر لا متناهياً .

واما - د - كل واحد منهم متناهياً لا متناهياً .

لكنها لو كانتا :

(أ) متناهيين ، فهما محدودان ، وان كانوا محدودين فجادلهما غيرهما - جرما كان أو عدما - وبهذا تبطل الاثنينية لأن الموجود يصبح أكثر من اثنين .

(ب) وان كانوا لا متناهيين فلا مكان لهم ، وان كان

(١) كتاب الخواص الكبير ، مقالة ١٧

لا مكان لهمما فلا ذهاب لهمما في جهة من الجهات ، وبالتالي فلا حركة لهمما ، وإن كان لا حركة فلا امتزاج ؟ ولما كان العالم مؤلفاً من مزاج فإذا لم يكن امتزاج "فلا عالم" ؟ وبهذا يصبح العالم معدوماً ، لكنه موجود .

(ج) وإن كان أحدهما متناهياً والآخر لا متناهياً ، كان المتناهي محدوداً ، وما حدّه غيره ، وبهذا يكون الموجود أكثر من اثنين ؟ وكان اللامتناهی بغير أطراف ، وما لا أطراف له لا فراغ منه ، وما لا فراغ منه لم يدع مجالاً لغيره ، أى أنه يكون قائماً وحده ، وبهذا أيضاً يبطل الفرض بوجود اثنين .

(د) وإن كان كل منهما متناهياً ولا متناهياً — أو كان أحدهما كذلك — فلن يخلو الأمر من أن يكون ذلك في وقتين مختلفين أو في وقت واحد :

١ — فإن كانا كذلك في وقتين مختلفين ، كان الكائن الأزلي مشتملاً على ضددين ، وهو محال .

٢ — وإن كان ذلك في وقت واحد ، كان الأزلي أيضاً على حالين متضادين في وقت واحد وهو محال (١)

٩ — الاتصال والانفصال :

ليس يخلو الكونان من أن يكونا :

اما — ١ — متصلين .

واما — ٢ — منفصلين .

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة ١٥ .

واما — ج — متصلين منفصلين .

واما — د — لا متصلين ولا منفصلين .

لكنهما لو كانا :

(ا) متصلين ، فهما ذات واحدة ، وبطلت الاثنينية .

(ب) منفصلين ، ففاصلهما الحاجز بينهما هو شيء غيرهما ، وبهذا يصبح الموجود أكثر من اثنين ^(١) .

(ج) متصلين منفصلين ، فلا يخلو ذلك من أن يكون في جهة واحدة منهما ، أو في جهتين :

١ — فان كان في جهتين ، وجَبَ في الجهة التي فيها الانفصال وجود ثالث كما بينا في « ج » .

٢ — وان كان في جهة واحدة ، فلا يخلو من أن يكون ذلك في وقت واحد أو في وقتين ، وهنالك تناقض في كلتا الحالتين كما بينا في مواضع كثيرة سابقة .

(د) لا متصلين ولا منفصلين ، فهما بكلِّيهما لا متصلين يصْبَحان ثلاثة باضافة الحاجز بينهما ، كما بينا في « ب » ؛ وبكلِّيهما لا منفصلين يصْبَحان واحدا لا اثنين ، كما بينا في (١) ^(٢) .

(١) مل هذا السحليل هو من الأسس التي بنى عليها « برادلي » — الفيلسوف الانجليزي الحديث بـ منطقه بأن الكون واحد — راجع كتابه « المظهر والحقيقة » .

(٢) كتاب الخواص الكبير ، مقالة ١٧ .

١٠ - الكيف :

اذا فرضنا وجود كونين : أحدهما منيرا من الأزل والآخر مظلما من الأزل ، فلا يخلو الأمر من أن يستمد الكونان النور والظلام اما من ذاتيهما واما من غيرهما :

(ا) فان كان من غيرهما ، فلا يخلو من أن يكون الذى منه النور هو الذى منه الظلام ، أو يكون الذى منه النور غير الذى منه الظلام ، وعلى أى فرض من الفرضين ، فسيكون هنالك ثالث ورابع ، وتبطل الاتثنية كما تبطل أزلية الكونين ، لأن «الأول» عندئذ لا يصبح «أولاً» .

«هذه أولية في العقل» أعني بديهيية أولية يقبلها العقل بفطرته ولا تحتاج الى برهان وما دمنا قد سلمنا بها لزم أيضا أن نسلّم بأن لكل شيء طبائعه الأصلية الموجودة فيه منذ الأزل ، والتي لا تحتاج الى ردّها الى أصل أسبق منها في الوجود .

(ب) أما ان كان مصدر النور نورا ومصدر الظلام ظلاما ، فلا يخلو من أن يكون كل واحد منهما صرفا الطبيعة – أى نورا صرفا وظلاما صرفا – أو أن يكون كل واحد منهما مشوب الطبيعة :

١ – فان كان كل واحد منهما مشوب الطبيعة ، كانت طبيعته قد خالطتها طبيعة أخرى غيرها ، أى أنه ممزوج ، ومزجه أزلى ، مع أن المزج يقتضي أن تتحدد الطبيعتان بعد أن كانتا

متباينتين ، فـكأننا نقول بهذا إن أولاً قد جاء بعد أزلاً أسبق منه ، وهو تناقض^(١) .

٢ - (لم يذكر جابر تحليل الفرض الثاني ، وهو أن يكون النور والظلم غير مشوين ، أى أن يكون النور نوراً صرفاً والظلم ظلاماً صرفاً) .

١١ - الكم :

لا يخلو الكونان من أن يكونا :

اما - ا - كليين .

واما - ب - جزئيين .

واما - ج - أحدهما كلياً والآخر جزئياً .

واما - د - كل واحد منهما أو أحدهما كلياً جزئياً .

واما - ه - كل واحد منهما أو أحدهما لا كلياً ولا جزئياً .

لکنها :

(١) إن كانا كليين فلهمما أجزاء ، وإن كانا ليسا أجزاء فلكل جزء أطراف ، واذن فهذه الأجزاء محدودة بحدود ، وكل ما كان محدود الأجزاء فهو محدود الكل ، والمحدود متنه إلى غيره ، واذن يكون مع الكونيin غيرهما ، لكننا فرضنا وجودهما وحدهما ولا شيء غيرهما ، وهذا محال .

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الثانية .

(ب) ان كانا جزئين فلهما كلاً، أو كل "واحد" يجمعهما، وعلى أي الحالتين وجَب ما قد وجب في الكل كما بينا في (أ).

(ج) وان كان أحدهما كليا والآخر جزئيا، ولم يكن ثمة سواهما، فالجزء منها هو جزء الكل، والكل منها هو كل للجزء، فهما — اذن — ذات واحدة، أحدهما جزء من الكل، ومتى أفرِدَ الجزء صار ما بقى من الكل جزءاً أيضاً، فيكون الكل كلاً جزءاً من جهة واحدة، وهذا محال.

(د) وان كان كل منها جزئياً كلياً، فاما ان يكون ذلك من جهة واحدة، او من جهتين مختلفتين :

١ — فان كان من جهتين مختلفتين فهو جزء لما هو أكثر منه، كل لما هو أقل منه، وهذا يجعله لا متناهياً من جهة ومتناهياً من جهة أخرى، كما يجعل هناك لا متناهياً أكثر من لا متناه آخر، وهو محال.

٢ — وان كان ذلك من جهة واحدة، فهو كل وجزء معاً وهذا محال.

(هـ) وان كانا — او كان أحدهما — لا كلياً ولا جزئياً، فقد ثبت جرم لا كل له ولا جزء، وهذا محال^(١).

١٢ — الكمون والظهور :

ونختتم بهذه الفقرة مختاراتنا من أمثلة الجدل الفلسفى

(١) كتاب الخواص الكبير، المقالة الثانية.

عند جابر بن حيان ، وهو كله جدل أراد به إثبات الوحدية وانكار التعدد ؟ فلو كان العالم مشتملا على أنجذاس كثيرة وأنواع كثيرة ، فلا يخلو ذلك من أن يكون :

اما أن بعض الأشياء كامنة في بعضها الآخر ، كالجذنин يكمن في النطفة ، والشجرة كامنة في الحبة وهكذا ؛ وأما أن يكون ظهور بعض الأجناس ابداعاً وخلقها من عدم .

فاما الفرض الأول فيقتضي انكار وجود الخالق الذي يخلق الكون من عدم ، لأنّه فرض يحيل الأمر إلى تطور يرتد إلى الوراء حلقة بعد حلقة حتى تنتهي إلى طبائع أولية ؛ وأما الفرض الثاني فيجعل فاصلاً بين سلسلة الكائنات المتتطور بعضها من بعض ، وبين الخالق الذي أنشأها بعد أن لم تكن ؛ ويحدثنا جابر بأن الرأي الأول هو قول « المنانيّة » ، وأما الرأي الثاني فهو الذي يأخذ هو به ويقيّم عليه البرهان ، « فأهل الابداع هم القائلون بالتوحيد ، والمبطلون قول المنانيّة وغيرهم ممن قال بقولهم في كمون بعض الأشياء في بعض »^(١) .

(ج) القديم والمحدث :

الله خالق وهو أزلٍ ، والطبيعة مخلوقة وهي حادثة ، فعلى أية صورة يجوز لنا أن نتصور الصلة بين الخالق والمخلوق ،

(١) كتاب الخواص الكبير ، المقالة الخامسة والعشرون .

بين القديم والمحدث ؟ يجيب ابن حيان عن ذلك بما معناه^(١) :

اعلم أن الكلام في القديم والمحدث — عافاك الله — من أصعب الأمور عند جلة الفلسفه وقدمائهم ، ولو قلتَ ان أكثرهم مات بحسرته لكتت صادقاً ، فأرباب هذا العلم هم أشد الناس تعظيمها لعلهم هذا وصيانته له وحفظها عن غير مستحقه ، وإن يكن تحصيله سهلاً عليهم يسيراً لديهم ، لأنهم يدركون الحقيقة بالشهود المباشر ، ويفيضون بها فيضاً ، فلا يحتاجون في ذلك إلى أعمال فكر في اقامة الدليل على ما قد أدركوا ، ولا إلى استعمال لفظ في التعبير عما قد أدركوا^(٢) ، غير أنهم وإن كانوا كذلك في شهودهم للحق وادراكهم له ، فإن علمهم لا ينتقل إلى سواهم إلا إذا كان هؤلاء في منزلة قريبة من منزلتهم ، فليس الناس في ادراك الحق سواء ، بل منهم من يحتاج إلى واسطة ، ومنهم من يتصل بالحق صلة مباشرة لا واسطة بينه وبينه .

وإذا أدركنا «القديم» استطعنا أن ندرك خصائص المحدث بالاستدلال ، لأن القديم والمحدث ضدان ، والعلم بأحد الضدين هو علم بالضد الآخر ، فطريق الفكر هو من القديم إلى المحدث ، ندرك الأول ادراكاً مباشراً ثم نستدل الثاني منه .

(١) كتاب القديم .

(٢) أحسب أن حابراً يريد بهذا أن يقول : إن ادراك «القديم» (المبدأ الأول) لا يكون عن طريق الفكر الفلسفى القائم على البرهان والقياس ، بل يكون عن طريق الادراك الصوفى .

وليس العكس كما ظن « جمالة المتكلمين » في هذا الباب ، اذ استدلوا على الغائب (القديم) بالشاهد (المحدث) على بعد ما بينهما ؛ فكأنهما استشهدوا بالجزء على وجود الكل برغم ما في هذا المنطق من فساد (١) .

ان أخص صفة « للقديم » هو الوجود الذي يستغني به عن الفاعل ، اى أنه وجود بغير موجب ؛ وذلك لأنّه موجود وجوداً أزلياً ، ولو كان موجوداً بفعل فاعل لكنه هذا الفاعل أسبق منه وجوداً ، وأى كائن يتقدمه غيره في الوجود يكون محدثاً وغير أزلي ؛ لكنه اذا كان الوجود صفة من صفات القديم ، فهو كذلك صفة من صفات المحدثات ؛ بل ان وجود المحدثات ليس عَرَضاً ، بل هو وجود بالضرورة أيضاً ؛ وذلك لأن الآثار تكون شبيهة بمؤثرها ، واذا كان الأمر كذلك ، وجب الوجود للمحدثات عن وجود القديم ، والفرق بين الوجودين هو أن وجود القديم يستغني عن الفاعل ، ويكون علة لوجود غيره ، وأما وجود المحدث فهو يحتاج الى فاعل يكون علة لغيره .

ومن خواص القديم أيضاً أن تكون جميع المحدثات من فعله وأثره ، اذ لا بد لجميعها من انتهاء اليه ورجوع الى كونه علة لها — اما قريبة واما بعيدة — فليس للقديم سوى هاتين

(١) في هذا تأييد لقولنا بأن جابرًا يجعل وسيلة ادراك الله هي العدس الصادق الذي عُرِف به المتصوفة ، لا الاستدلال القياسي الذي يتميز به تفكير الفلسفه والمتكلمين .

الخاستين ، وهما في الحقيقة واحدة ، وذلك أن الوجود له هو الصفة التي بها أوجد آثاره ، أي أن وجوده تضمن أن يكون علة لوجود المحدثات .

ولما حديث الطبيعة عن الجوهر الأول – وهو العلة الأولى – حدث عنها شيئاً ضدان : هما الحركة والسكنون ؛ أما الحركة فهي من الطبيعة محاطتها ، وأما السكون فهو منها المركز ، لهذا كان بين الحركة والسكنون ما بين المحيط والمركز من تباعد وتضاد ؛ ولهذا التباين بينهما تباينت صفاتهما : فللمحيط الصفاء والخير والحسن والجمال والنور والبهاء ، ومن ثم فهو أقرب جوانب الطبيعة إلى الله ، والفرق بينهما هو أن الجوهر القديم لم يكن يحتاجا إلى الحركة ، وأما الكائنات التي هي في محيط الطبيعة فتحتاجة إلى الحركة ؛ وانما تحركت حركتها لمنفعة الإنسان ، الذي خلق بطبعه مفتقرًا إلى اجتلاب المنافع ودفع المضار ؛ ففي الإنسان شهوة ترغب في شيء وتنفر من شيء .

على أن الإنسان يسير بشهوته في أحد طريقين : فاما هي شهوة يشتق بها أشياء خسيسة ، وأما هي شهوة يتطلع بها إلى ما هو صاف رفيع ؛ ولكي يجعل الجوهر القديم طریقاً مفتوحة أمام شهوة الإنسان أن تتوجه إلى الصفاء والخير ، فقد جعل في الأفلاك شوقاً ، حتى يمكن الاتصال بين التجانسين : وأعني بهما الشوق عند الإنسان والشوق عند الأفلاك ، ليتصل الشوق

بالسوق ، ويغلب أحدهما الآخر ، لأن في أحدهما حركة وفي الآخر سكونا ، والحركة تغلب السكون .

وإذا وصلَّ الإنسانُ نفسهُ بالأعلى ، بلغ من العلمِ غايته ، « فوحقٌ سيدى انه لغاية العلم ، ولو شئت لبسطته فيما لا آخر له من الكلام ؛ ولكن هذه الكتب - يا أخي - معجزات سيدى ، وليس - وحقه العظيم - يظفر بما فيها من العلم إلا أخونا ؛ فاما من سواه من اخواننا الذين لم نذَّخر هذا من أجلهم ولا صنفناه لهم ، فانما يظفر منها بما ظهر من علومنا فيها ، وصنائعنا التي صنعناها وأودعناها ايها ؛ وأما غير هؤلاء من الأضداد والسفالة والأرذال والسفهاء المظلومي النفوس الأقدار العقول فما يزيدهم الله بها الا عميّة وضلاله وجهلها وبلادة ... » .

بَيْنِ الْعِلْمِ وَالْخَرَفِ

(١) فَعْلُ الظَّلَسْمِ :

الظَّلَسْمَاتُ عِنْدَ جَابِرِ عَلَمَ مِنَ الْعِلْمِ الْمُعْتَرَفُ بِهَا ؛ بَلْ إِنَّهَا عِلْمٌ ذُو أَهْمَى بِالْغُلَةِ ، لِأَنَّهُ بِالظَّلَسْمِ يَتَخَرَّجُ الْعَالَمُ مَا يَرِيدُ اخْرَاجَهُ مِنْ أَشْيَاءٍ كَانَتْ كَوَافِرَهُ ، وَظَهُورُهَا مَرْهُونٌ بِفَعْلِ الظَّلَسْمِ الْفَعَّالِ ؛ وَإِنَّمَا يَتَمُّ فَعْلُ الظَّلَسْمَاتِ عَنْ أَحَدِ طَرِيقَيْنِ : فَإِنَّمَا عَنْ طَرِيقِ الْمَمَاثِلَةِ وَإِنَّمَا عَنْ طَرِيقِ الْمَقَابِلَةِ .

وَالْمَمَاثِلَةُ هِيَ مَشَائِلَةُ الْأَشْيَاءِ بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ ، كَمَمَاثِلَةِ الْكَبِيرِ لِلنَّارِ ؛ وَالْمَقَابِلَةُ هِيَ مَبَايِنَةُ الْأَشْيَاءِ بَعْضُهَا لَبَعْضٍ ، وَبَعْدَهَا عَنْهَا وَمُنَافِرَتِهَا لَهَا ؛ وَالْمَثِيلُ إِنَّمَا يُسْتَخْدَمُ لِاستِجْلَابِ مَثِيلِهِ ، وَإِنَّمَا الْمَقَابِلُ فَيُسْتَخْدَمُ لِابْعَادِ مَقَابِلِهِ ؛ وَالْإِسْتِجْلَابُ وَالْإِبْعَادُ كَلاهُما فَعْلُ الظَّلَسْمَاتِ .

وَالْمَمَاثِلَةُ وَالْمَقَابِلَةُ تَكُونُانِ فِي طَبَائِعِ الْأَشْيَاءِ الْأُولَى : الْحَرَارَةُ وَالْبَرُودَةُ وَالْبَيْوَسَةُ وَالرَّطْبَوَةُ ؛ فَالْحَرَارَةُ تَمَاثِلُهَا حَرَارَةً وَتَقَابِلُهَا بَرُودَةً ، وَالْبَيْوَسَةُ تَمَاثِلُهَا بَيْوَسَةً وَتَقَابِلُهَا رَطْبَوَةً ؛ وَلَيَسْتَ هَذِهِ الطَّبَائِعُ الْأَرْبَعُ مِنْ مَنْزِلَةِ وَاحِدَةٍ ، بَلْ إِنَّمَا اثْنَتَيْنِ فَاعْلَتِينِ هُمَا : الْحَرَارَةُ وَالْبَرُودَةُ ، وَاثْنَتَيْنِ مِنْ فَعْلَتِينِ هُمَا : الْبَيْوَسَةُ وَالرَّطْبَوَةُ ، وَذَلِكُ لِأَنَّ الْحَرَارَةَ أَسْبَقُ مِنْظَقِيَا مِنَ الْبَيْوَسَةِ ، وَالْبَرُودَةُ أَسْبَقُ مِنْظَقِيَا مِنَ الرَّطْبَوَةِ .

فالمماثلة بين الأشياء تكون على مرتبتين :

١ - مماثلة في الكيفيتين الفاعلتين ، وهي أقوى من المماثلة التي تكون في الكيفيتين المنفعتين ؛ أى أنه لو كان عندنا شيئاً : أحدهما حار يابس والآخر حار رطب ، كان هذان الشيئان متماثلين في الحرارة ، وهي كيفية فاعلة ؛ ولذلك فالتماثل بينهما أقوى مما يكون بين شيئاً : أحدهما حار يابس والآخر بارد يابس ، إذ المماثلة هنا تكون في البوسسة التي هي كيفية منفعلة .

٢ - الأشياء التي تتماثل بالطرفين معاً - الفاعل والمنفعل - أقوى مماثلة من الأشياء التي تتماثل بطرف واحد ؛ فالنسبة بين شيئاً : أحدهما حار يابس والآخر حار يابس كذلك ، هي أوثق عرّى وأمكن صلة من النسبة بين شيئاً : أحدهما حار يابس والآخر حار رطب ، ومن النسبة بين شيئاً آخرين : أحدهما حار يابس والآخر بارد يابس .

وكذلك قتل في المقابلة ، فهو أيضاً على مرتبتين :

١ - فالأشياء التي تتقابل بالكيفية الفاعلة أقوى مبادنة من الأشياء التي تتقابل بالكيفية المنفعلة ؛ فالتباعين بين الحار اليابس والبارد اليابس أشد وأقوى وأمكن من التباعين بين الحار اليابس والحار الرطب .

٢ - والأشياء التي تتقابل بالطرفين معاً ، يكون التباعين بينها أقوى وأمكن من الناحية التي تتقابل بطرف واحد ؛ فالتباعين بين شيئاً : أحدهما حار يابس والآخر بارد رطب ،

أبعد من التباین الذى يكون بين الحار اليابس من جهة والبارد
اليابس من جهة أخرى ، أو بين الحار اليابس من جهة والحار
الرطب من جهة أخرى ^(١) .

قلنا ان الطسلمات يكون فعلها اما استجلابا واستكتشارة
لما يراد استجلابه واستكتشاره ، واما نقينا وابعادا لما يراد تفيه
وابعاده .

وطرق الاستجلاب هو المماثلة ، وطريق الابعاد هو المقابلة ؟
فإذا أردت استجلاب شيء ، كالعقارب والحيتان والضفادع
والسمك والناس والوحوش ، كان عليك أن تماثل بين صفة
الشيء المطلوب وبين الكواكب والبروج ، وأما إذا أردت أن
تبعد شيئاً كأن تطرد عن مدينة ما كل ما فيها من عقارب أو
حيات أو ضفادع الخ ، كان عليك أن تباین بين الشيء المراد
ابعاده وبين الكواكب والبروج ؟ فللكراتب والبروج طبائع
أسلفناها لك في حينها ^(٢) ، وكذلك لكل شيء طبائمه ، وإنما
تكون المماثلة والمباینة بين هذه الطبائع وتلك ، اما مباشرة واما
بوساطة عقّار يعتمد لذلك .

فالمماثلة بين البروج تكون بين أولها وخامسها وتواسعها
وهكذا على الصور الآتية :

(١) كتاب اخراج ما في القوة الى الفعل ، مختارات كراوس ، ص ٧٧ - ٧٨ .

(٢) راجع الفصل السادس .

- (١) الحمل (٥) الأسد (٩) القوس ...
حارة يابسة
- (٢) الثور (٦) السنبلة (١٠) الجدى ...
باردة يابسة
- (٣) الجوزاء (٧) الميزان (١١) الدلو ...
حارة رطبة
- (٤) السرطان (٨) العقرب (١٢) الحوت ...
باردة رطبة
- والمقابلة بين البروج تكون بين أولها وسابعها ، وثانيها وثامنها ، وهكذا ، على الصورة الآتية :
- الحمل ضد الميزان .
 - الثور ضد العقرب .
 - الجوزاء ضد القوس .
 - السرطان ضد الجدى .
 - الأسد ضد الدلو .
 - السبنبلة ضد الحوت .
- ونسوق فيما يلى أمثلة للمماثلة والمقابلة :

(١) المماثلة :

١ — ت يريد استجلاب الأسد الى مدينة من المدن ، فليكن الرصد الى برج حار يابس ، ويكون في ذلك البرج نجم "حار يابس" كذلك ؛ والبروج الحارة اليابسة هي — كما قدمنا —

الحمل والأسد والقوس ، والكواكب الحارة اليابسة هي :
الشمس والمريخ والزهرة وعطارد .

٢ - تريـد استجـلـاب السـمـك إـلـى مـاء فـي مـكـان مـعـين ؟
فالرـصـد عـنـدـئـذ يـكـون إـلـى بـرـج بـارـد رـطـب ، ويـكـون فـي ذـلـك
البرـج نـجـم بـارـد رـطـب ...

ويـضـاف إـلـى فـعـل البرـوج والـكـواـكـب أـدوـيـة تـؤـخـذ إـمـا مـن
الـحـيـوان وـإـمـا مـن النـبـات وـإـمـا مـن الـحـجـر ، لـكـن المـأـخـوذـة مـن الـحـيـوان
وـالـنـبـات تـجـفـ وـتـتـحـول فـيـبـطـل عـمـلـهـا ، وـإـمـا المـأـخـوذـة مـن الـحـجـر
فـثـابـتـة ، فـعـلـيـنـا أـن نـخـتـار الـحـجـر الـذـي يـنـاسـب طـبـعـه طـبـعـ البرـوج
وـالـكـواـكـب مـن حـرـارـة وـيـبـوـسـة وـبـرـودـة وـرـطـوبـة .

(ب) المقابلة :

- ١ - تـريـد أـن تـطـرد العـقـارـب مـن مـوـضـع مـئـا ، فـما دـامـت
الـعـقـارـب بـارـدة الطـبـع ، فـيـجـب أـن يـكـون الرـصـد إـلـى بـرـج حـارـ
وـإـلـى كـوكـب حـارـ ، وـأـن يـكـون الدـوـاء المـسـتـخـدـم مـن حـجـر حـارـ .
- ٢ - تـريـد أـن تـطـرد الأـفـاعـى ، وـالـأـفـاعـى حـارـة ، فـيـجـب أـن
يـكـون البرـج بـارـدا وـالـكـوكـب بـارـدا وـالـحـجـر الـذـي تـأـخـذ مـنـه
الـدـوـاء بـارـدا^(١) .

هـكـذا « تـسـلـط » عـلـى الشـيـء المـسـتـجـلـب مـا يـائـلـه فـيـظـهـرـه ،
وـعـلـى الشـيـء المـتـبـعـد مـا يـقـابـلـه فـيـخـتـفـي .

(١) المـرـجـع السـابـق ، صـ ٨٠ - ٨٤ .

وهنا نذكر قصة طريفة يرويها جابر مفسّراً بها كلمة «طِلَّسْنَم» كيف جاءت؟

قال جابر يروى عن شيخ له : «... قال : يا جابر ! فقلتُ :
لبيك يا مولاي ؟ فقال : أتدرى لم يسمى الطلسنem طِلَّسْنَم ؟
قلت : لا والله يا مولاي ما أدرى ؟ فقال : فكّر فيه ، فانه من
علمك ؟ ففكّرت فيه سنتة فلم أعلم ما هو ؟ فقلت : لا والله
يا مولاي ما أدرى ما هو ، فقال : لو لا أني غرستك بيدي
وأنشأتك أولاً وآخرًا إلى وقت هذا ، لقلت إنك مظلوم ؟ ويلك
اقتلبينه ! فقلت : نعم يا مولاي ، فإذا معناه مسَّأط من جهة
الغلبة والتسليط ؟ فخررت ساجدا ، فقال : لو كان سجودك لي
— وجَدِّك — لكت من الفائزين ؟ قد سجد لي آباءك
الأولون ، وسجودك لي يا جابر سجودك لنفسك ؟ أنت والله
فوق ذلك ؟ فخررت ساجدا ، فقال : يا جابر ، والله ما تحتاج
إلى هذا كله ، فقلت : صدقت يا مولاي ، فقال : قد علمنا
ما أردت ، وعلمت ما أردت .. فasherح هذا في كتابي اخراج
ما في القوة إلى الفعل ؟ فالطلسنem — عافاك الله — مسَّأط " في
فعله ، قاهر غالب بموازاة المماثلة والمقابلة » (١) .

(ب) طبيب البحر :

ذلك ما يقوله جابر في الطسّمات وكأنما ليس هو جابر

(١) المرجع السابق ، ص ٧٩ - ٨٠

الكيسوى العالِم المدقق في مشاهداته وتجاربه ؟ فانظر الى قصة أخرى يرويها جابر" في الطب والعلاج :

زعم بعضهم أن حيواناً في البحر ، جبنته من حجر أصفر ؟ فإذا صيد ذلك الحيوان — وهو على خلقة الإنسان — وذبحه ذابح وأخذ من الحجر الذي في جبنته قيراطاً فألقاه على عشرة أرطال قمراً ، قلبَه شمساً .. وهذا الحيوان يعرف بطبيب البحر ، وذلك أنه اذا مرض كائنٌ حيٌّ ، وجئناه بذلك الحيوان البحري فمسحنا على موضع العلة منه مرتين أو ثلاثة بالحجر الذي في جبنته ، عرق المريض وبرىء من مرضه وعاد سليماً ؛ ولقد عُرف عن « طبيب البحر » أنه اذا صيد ، لبث يلتمسن الوسيلة التي تعده الى الماء ... ولقد رأيت قوماً من البحاريين الملتجئين للعلماء ، وسألتهم عن « طبيب البحر » فإذا أمره أشهر مسَاً كنت أظن ؟ وضمنوا الىَّه أن يشرونني اياه ؟ فلما آن لجئنا في البحر وصلنا الى جزيرة تدعى سندیات ، اذا نحن بجماعة من « أطباء البحر » فقلت : اعملوا الحيلة في صيد واحد منها ؛ وألقينا الشبكة ، وحصرناهم ، فوقع واحد منهم فيها ؛ فلما لم يوجد لنفسه مخلصاً ، جعل يلطم — كلطم المرأة — على خدّيه شديداً ، وتبيّنت جبنته ، فإذا هي حجر يلمع ، فأخذته ، فإذا هي جارية حسناء ، كأحسن ما يكون من الصور ؟ فبنيت له بيتاً في المركب وحبسته فيه ؛ وعرض لبعض أهل المركب تشنّيج ، فأخرجته — أي طبيب البحر — ومررت به على ذراعي المتشنج وساقيه ، فأبرأه لوقته ؛ ورأه غلام معى ، فعشّقه ، ولم ينزل

يلحٌ فيه ، الى أن خفتُ عليه الهمكة منه ؛ فجعلته معه في
 البيت ، فصبر الغلام معها على ذلك ، وزاوجها ، وأحبلاها ،
 فولدت غلاماً ، وتربيت ، الا أن خلقته كخلقة الإنسان ؛ وفي
 جبنته شيء يلمع ، ليس كالأَمْ ؟ فلم أر شيئاً قط أَعْجَبَ من
 أمره ، فلما أَنْ كبر الصبي ورأيت ميل الأَمْ اليه ميلاً عظيماً ،
 وهي مع ذلك لا تتكلّم مع طول المدة بكلمة واحدة ، أكثر من
 الهمممة شيئاً لا صوت له الا خفيٌ جداً ، أَمِنْتُ أن ترمي بنفسها
 في الماء ؛ فجعلت تدخل وتخرج ، وللمركب جوانب عالية ليس
 تلحق أن تظفر منها ؛ فلم تزل تؤانسنا وترتفقى من موضع الى
 موضع ، حتى اذا وثقت بائناً أَمِنْاها صعدت ورمت بنفسها
 في الماء ، فجزع الغلام - زوجتها - عليها ، فأخذ الغلام ابنه
 معه ، وهو مع ذلك لا يتكلّم ؛ فلما أَنْ سرنا بعد ذلك ؛ وقعنَا في
 شدة عظيمة لا فُرْجَةٌ لها فاذا نحن بالطبيب - طبيب البحر -
 جالس على الماء ، ليس منه شيءٌ غائضاً ؛ واذا هي تومي
 بالسلام ، فأوْمأ الناس اليها كلهم ؛ وأقبل القوم يقولون لها :
 ما الحيلة ؟ وقوم يدعون ، وقوم يبكون ، وكل قوم في فن من
 الفنون ؛ فأوْمأت اليهم بشيءٍ من الأشياء ، فاذا العلمان قد
 ألقوا الأناجر ، واذا الأناجر لا ثبت ، الى أن ثبت منها ثلاثة
 أناجر ؛ واذا البحر قد اتقلب ، واذا هي سمكة قد فتحت فمهما
 والماء يدخل اليها كأعظم ما يكون من البحار ، واذا نحن قد
 تَوَهَّمنَا أن شق فمها الأعلى جبلٌ عظيم في البحر ، قد أخذ
 البحر من أوله الى آخره ، فلم نشك حين رأيناها أنها تطبق

فمهما علينا فنكون في بعض أضراسها الى أن كفى الله تعالى ، ثم انفلت الصبي فوقع الى الماء ، فلما أن كان من غد ، ظَهَرَ ، فإذا جبنته قد صارت حجرا ؛ فلم أزل الى أن صدّت من الأطباء ثلاثة ، فأخذت جبهة واحد وألقيته ، فنظرت الى صَبْغِه ، ففكّرت حينئذ في قدرة الباري عز وجل كيف عدل هذا الموضع من هذا الحيوان بما لم يمكن أحداً من الناس — أو كلهم لو اجتمعوا على ذلك ما قدرّوا عليه ؛ فتبارك الله أحسن الخالقين ؛ فناديت أن لا اله الا أنت سبحانه ؛ ربنا وتعالى عما يقول المبطلون ^(١) .

(ج) ابتهال العلماء :

أتريد أن تكون باحثاً عالماً ؟ اذن فهـاك وصيـة يـراها جـابر " كبيرة النفع للـسـالـكـيـنـ في سـبـيـلـ الـعـلـمـ — عـلـمـ الـمـواـزـيـنـ وـتـرـكـيـبـ الـطـبـائـعـ عـلـىـ الجـوـهـرـ تـرـكـيـبـاـ من شـأـلـهـ أـنـ يـنـتـجـ لـنـاـ كـلـ مـاـ أـرـدـنـاهـ من كـائـنـاتـ ؛ يـقـولـ جـابرـ فـيـ ذـلـكـ :

انـيـ كـنـتـ آـلـفـتـ سـيـدـيـ ^(٢) — صـلـوـاتـ اللـهـ عـلـيـهـ — كـثـيرـاـ ، وـكـنـتـ لـهـ جـاـجاـ بـالـأـدـعـيـةـ وـبـخـاصـةـ ماـ كـانـ يـدـعـوـ بـهـ الـفـلـاسـفـةـ ، وـكـنـتـ أـعـرـضـهـ عـلـيـهـ ، وـكـانـ مـنـهـ ماـ اـسـتـحـسـنـهـ ، وـمـنـهـ مـاـ يـقـولـ عـنـهـ : النـاسـ كـلـهـمـ يـدـعـونـ بـهـذـاـ وـلـيـسـ فـيـهـ خـاصـيـةـ ؛ فـلـمـاـ أـكـثـرـتـ عـلـيـهـ عـلـئـمـنـىـ هـذـاـ الدـعـاءـ ، وـهـوـ مـنـ جـنـسـ دـعـاءـ الـفـلـاسـفـةـ ، بـلـ اـنـهـ لـاـ فـرـقـ بـيـنـهـ وـبـيـنـ مـاـ يـدـعـوـ بـهـ الـفـلـاسـفـةـ ، غـيـرـ أـنـهـ قـدـ اـخـتـارـ

(١) كتاب السبعين ، مقالة ٦٠ .

(٢) المقصود هو جعفر الصادق .

من دعاء الفلسفه أجزاء ، وأضاف اليه أجزاء ، وقال لي :
 لا يتم لك الأمر الا به ، وعندى أنه لا يتم لأحد ممن قرأ
 كتبى خاصة الا به ، ان أزال صورة الشيطان عن قلبه
 وترك اللجاج واستعمل محض الاسلام والدين والنية الجميلة ،
 وأما ما دام الشيطان يلعب به ، ويئزه قصدا ، فليس ينفعه
 شيء ، وذلك أن اللجاج ليس هو من الشيطان وحده ، إنما هو
 من فساد النية ، فاتق الله يا هذا في نفسك ، واعمد الى
 ما أوصيك به ... وهذه هي الوصية :

ابدأ بالطهر ، بأن تفيف على بدنك ماء نظيفا في موضع
 نظيف ، ثم تلبس ثيابا طاهرة نظيفة ، لا تمسيها امرأة حائض ،
 ثم تستغفِر الله ألف مرة ، وتقول في استخارتك : اللهم اني
 أستغفِرك في قصدي ، فوفقنى وأزغ الشيطان عنى ، إله
 تقدر عليه ولا يقدر عليك ، فإذا قلت ذلك ألف مرة ، عمدت الى
 موضع طاهر نظيف ، وابتداة فكبّرت الله وقرأت الحمد وقل
 هو الله أحد مائة مرة ، وركعت وسجّدت ، ثم قمت وصلّيت
 مثل ذلك ، ثم تشهدت وسلامت ، ثم قرأت في الركعتين الثانيتين
 مائة مرة اذا جاء نصر الله والفتح ، وإذا سلمت أعدت مثل
 الركعتين الأوليين ، وقرأت قل هو الله أحد مائة مرة ، ثم أعدت
 اثنتين أخرى اذا جاء نصر الله والفتح ، ثم صلّيت ركعتين
 آخريتين ، وهما تمام العشر ، وقرأت سورة سورة ، ثم أتممت
 صلاتك ، واياك أن تكلم أحدا في خلال ذلك ، ويشغلك شاغل ؟
 وأخرى الموضع بك الصحراء الخالية حتى لا يكلمك أحد

البته ، نه اجلس وقل بعد آن تمد يديك الى الله تعالى : اللهم
انى قد مددتنهما اليك طالبا مرضاتك ، وأسائلك ألا تردهما
خائبين يا وتبدا وتقول : اللهم أنت أنت ، يا من هو هو ، يا من
لا يعلم ما هو الا هو ، اللهم أنت خالق الكل ، اللهم أنت خالق
العقل ، اللهم أنت واهب النفس النفسانية ، اللهم أنت خالق
العلة ، اللهم أنت خالق الروح ، اللهم أنت قبل الزمان والمكان
وخلقهما ، اللهم أنت فاعل الخلق بالحركة والسكن وخلقهما ،
اللهم انى قصدتك فتفضّل على بموهبة العقل الرصين ،
وارشادى في مسلكى الى الصراط المستقيم ، اللهم بك ،
فلا شيء أعظم منك ، نَوْرٌ قلبى وأوضح لى سبيل القصد
إلى مرضاتك ، اللهم انى قصدتك ونازعتنى نفسي : نفسي
النفسانية نازعتنى اليك ، ونفسي الحيوانية نازعتنى الى طلب
الدنيا ، اللهم فيك ، لا أعظم منك ، يا فاعل الكل ، صَلُّ على
محمد عبدك ورسولك وعلى آلـه وأصحابـه المنتخبـين ، واهـدـ
نفـسى النفـسـانية إلـى مـا أـنـتـ أـعـلـمـ بـهـ مـنـ مـرـادـهـ مـنـهـاـ ، وبلـغـ
نفـسى الحـيـوانـيةـ مـنـكـ غـاـيـةـ آـمـالـهـاـ فـتـكـونـ عـنـدـكـ ، إـذـاـ بـلـغـتـهاـ ذـلـكـ
فـقـدـ بـلـغـتـهاـ الدـلـيـاـ وـالـآـخـرـةـ ، إـنـهـ سـهـلـ عـلـيـكـ ، اللـهـمـ انـىـ أـعـلـمـ
أـنـكـ لـاـ تـخـافـ خـلـلـاـ وـلـاـ نـقـصـاـنـاـ يـوـهـنـكـ بـرـحـمـتـكـ وـكـرـمـكـ ، هـبـ
لـىـ مـاـ سـأـلـتـكـ مـنـ الدـنـيـاـ وـالـآـخـرـةـ ، اللـهـمـ يـاـ وـاهـبـ الـكـلـ فـاجـعـلـ
ذـلـكـ فـيـ مـرـضـاتـكـ وـلـاـ تـجـعـلـهـ فـيـمـاـ يـشـخـطـكـ ، اللـهـمـ وـاجـعـلـ
مـاـ يـرـزـقـنـىـ عـوـنـاـ عـلـىـ أـدـاءـ حـقـوقـكـ وـشـاهـدـاـ لـىـ عـنـدـكـ ، وـلـاـ تـجـعـلـهـ
شـاهـدـاـ عـلـىـ وـلـاـ عـوـنـاـ عـلـىـ طـلـبـ مـاـ يـعـرـضـكـ عـنـىـ ، اللـهـمـ يـاـ خـالـقـ

الكل أنت خلقت قلبي ، وأنت خلقت الشيطان ولعنته بما استحقه
 وأمرتنا أن نلعنه ، فاصرفه عن قلب وليك أنت ، وأعني على
 ما أقصد له من كيت وكيت — واذكر حاجتك في هذا الموضع —
 فإذا فرغت من سائر ما تريده فعفّر خدّيتك على الأرض ، ثم
 قل في تعفيرك : خضع وجهي الذليل الفاني لوجهك العزيز
 البالى ، قلته عشر مرات ، ثم اجلس مليتا ، وقم فتوجاً وكبير
 واقرأ الحمد وسورة ألم نشرح لك صدرك ، واقرأها في الركعة
 الثانية ، فإذا سلّمت قل : يا سيدى ما اهتديت إلا بك ولا
 علمت إلا بك ولا قصدت إلا إليك ولا أقصد ولا أرجو غيرك ،
 اللهم لا تضييع زمام قصدى ورجائى لك ، إنك لا تضييع أجر
 المحسنين ، وإنك تقضى ولا يقضى عليك ، فد وعدت
 الصابرين خير الجزاء فيك ، ولا أصبرنَّ بك لما خففت عنى
 وحسبَرْتَني على امتحانك ، اللهم قد وعدت بعد العسر يسرا ،
 اللهم فامحْ أوقات العسر واجعلها زيادة في أوقات اليسر ،
 واجعل ذلك حظا من الدنيا وحظوظا من الآخرة ، اللهم انْ
 وسيلتى إليك محمد وصفوة أهل بيته ، آمين آمين .

قال سيدى لى في ذلك : إن الله عز وجل أكرم من أن يتسلل
 إليه انسان بنبيه فيرده خائبا ، فإذا تمس ذلك فصدق في اثره
 درهماين وثلاثين ، واجعله أربعة أقسام ، كل قسم أربعة دوانيق ،
 فأول من يلقاك من يقبل الصدقة فاعطه قسما ، وكذلك الثاني
 والثالث والرابع ، فإن الله تعالى يحمدك العاقبة في سائر
 أمورك ، ويزجر الشيطان عن وجهك ، واقتصر لما أنت تشتهيه ،
 فإنك ترى فيه الرشد ... ويرزقك الله قريبا إن شاء الله .

فهرس الموضوعات

(د) خمسة فروض لتركيب الكائنات ١٥٧	(د) خمسة فروض لتركيب الكائنات مقدمة ٣٠٠٠٠٠
(هـ) الحيوان والنبات والحجر ١٦٢	١ - من هو الرجل ؟ (أ) شيء عن حياته ١١
(و) بنية الكون ١٦٥	(ب) منزلته في علم الكيمياء ١٩ (ج) كتبه ٢٦
٦ - فعل البروج والكواكب	
(أ) البروج والكواكب ١٧٢	٢ - عالم ومنهجه (أ) إيمانه بالعلم ٤٠
(ب) خواص النجوم وأفعالها ١٧٥	(ب) مصدر العلم ٤٣
(جـ) تفاعل البروج والكواكب ١٧٨	(جـ) الأستاذ والتلميذ ٤٧
(دـ) طبائع البلدان ١٨١	(دـ) تعريف الألفاظ ٥٢
٧ - علم الكيمياء	
(أـ) جابر العلم ١٨٤	(هـ) رجل التجارب العلمية ٥٤
(بـ) الوجود بالقوة والوجود بالفعل ١٨٨	(وـ) الاستنباط والاستقراء ٥٨
(جـ) الاكسير ١٩٤	(زـ) المنهج الرياضي في البحث العلمي ٧٥
(دـ) الخواص والموازين ٢٠٨	(حـ) من أخلاق العلماء ٨٢
(هـ) تكوين الحيوان ٢٢٨	٣ - تصنيف العلوم ٨٧
٨ - جدل الفيلسوف	
(أـ) الفلسفة وقواعدها ٢٣٣	٤ - سر اللغة وسحرها (أـ) اللغة والعالم ١٠٨
(بـ) الوجود واحد مطلق ٢٣٦	(بـ) محاورة أقراطيلوس ١١٣
(جـ) القديم والمحدث ٢٥٥	(جـ) الحروف وطبع الأشياء ١١٩
٩ - بين العلم والخرافة	
(أـ) فعل الطلاسم ٢٦٠	(دـ) ميزان الحروف ١٢٥
(بـ) طبيب البحر ٢٦٥	(هـ) اختلاف اللغات ١٣٤
(جـ) ابتهال العلماء ٢٦٨	٥ - فلسفة الكون (أـ) مراحل الكون ١٤٠
	(بـ) لقد حصلت تراجيبياً ١٤٥
	(جـ) الفلك مجرم الفلك ١٦٦

أعْلَامُ الْعَرَبِ
الكتاب المقادير

عبد الرحمن بن خلدون

يقتله
الدكتور على عبد الواحد وافي

يصدر في ٧ أبريل ١٩٧٢

27

الناشر
مكتبة مصر
٣ شارع كاميل صدر في "الفيالة"
النحو ٥ فردوس

دار نصر للطباعة

To: www.al-mostafa.com